

# RADIOCORRIERE

ANNO XXXIX - N. 19

6 - 12 MAGGIO 1962 L. 70



IL QUARTETTO CETRA



(Foto Farabola)

Lucia Mannucci, Virgilio Savona, Felice Chiusano e Tata Giacobetti raccontano la televisione per raccontarsi, e pentite, la loro storia. Quella del «Quartetto Cetra» nell'arco più che ventennale che va dalle origini (1941) fino ad oggi, è una vicenda che merita d'essere raccontata perché esce dal normale il modo col quale i quattro giovani iniziarono la loro carriera, l'invidiabile costanza con la quale l'hanno percorsa, la quantità, oltre che la qualità, della loro produzione, sì che il nome stesso dei «Cetra» è legato strettamente alle vicende dello spettacolo leggero in Italia. La loro storia è una vera e propria antologia musicale che potremo ascoltare, da questa settimana, sul Secondo Programma TV. (Vedere all'interno un articolo illustrativo).

## RADIOCORRIERE - TV

SETTIMANALE DELLA RADIO E DELLA TELEVISIONE  
ANNO 39 - NUMERO 19  
DAL 6 AL 12 MAGGIO  
Spedizione in abbonamento postale

ERI - EDIZIONI RAI  
RADIOTELEVISIONE  
ITALIANA

Direttore responsabile  
MICHELE SERRA

Direzione e Amministrazione:  
Torino - Via Arsenale, 21  
Telefono 57 57

Redazione torinese:  
Corso Bramante, 29  
Telefono 69 75 61

Redazione romana:  
Via del Babuino, 9  
Telefono 664, int. 22 66  
VIA ARSENALE, 21 - TORINO

UN NUMERO:  
Lire 70 - arretrato Lire 100  
Esteri: Francia Fr. fr. 100;  
Germania D. M. 1,20; Inghilterra sh. 2;  
Malta sh. 1/10; Monaco Princ.  
Fr. fr. 100; Monaco Princ.  
Fr. n. 1; Svizzera Fr. sv.  
0,90; Belgio Fr. b. 14.

## ABBONAMENTI

Annuali (52 numeri) L. 3.200  
Semestrali (26 numeri) » 1.650  
Trimestrali (13 numeri) » 850

ESTERO:  
Annuali (52 numeri) L. 5.400  
Semestrali (26 numeri) » 2.750

I versamenti possono essere effettuati sul conto corrente postale n. 2/13500 intestato a «Radiocorriere-TV»

Pubblicità: SIPRA - Società Italiana Pubblicità per Azioni  
- Direzione Generale: Torino, via Bertola, 34, Telef. 57 53  
- Ufficio di Milano, via Turati, 3, Tel. 66 77 41

Distribuzione: SET - Soc. Edizione Torinese - Corso Vado, 2 - Telefono 40 44 43

Articoli e fotografie anche non pubblicati sul conto corrente postale n. 2/13500 intestato a «Radiocorriere-TV»  
Stampato dalla ILTE Industria Libreria Tipografica Editrice - Corso Bramante, 29 - Torino

TUTTI I DIRITTI RISERVATI  
RIPRODUZIONE VIETATA

## programmi

### L'acqua salata

«Ho ascoltato ieri, solo in parte, una trasmissione che parlava di alcuni studi recenti di medicina intorno al problema dell'ingerimento d'acqua salata, delle conseguenze che esso può avere, e di alcuni rimedi che dovrebbero ovviare agli inconvenienti di un lungo assorbimento d'acqua marina. Vorrei conoscere le conclusioni a cui sono giunti quei ricercatori» (Filippo Frenazza - Palermo).

In una serie di esperimenti su gruppi di volontari si è constatato che, se per brevi periodi di 5 o 6 giorni l'acqua salata può favorire il mantenimento dell'equilibrio idrominorale dell'organismo, in seguito rapidamente insorge una sete intensa, oltre a vari disturbi digestivi e psichici. Tali inconvenienti sono provocati dalla quantità eccessiva di sodio che i reni non riescono a smaltire, e che provoca una ipertonica plasmatica, momentaneamente compensata da un contributo di liquido proveniente dal compartimento cellulare, con una conseguente grave disidratazione. Si è recentemente scoperto che l'equilibrio idrominorale del corpo dipende soprattutto dall'eliminazione dell'acqua e dei sali da parte dei reni, la cui funzione è regolata da due gruppi ormonici: l'ormone antidiuretico post-ipofisario, che facilita il riassorbimento dell'acqua e l'ercrezione di sodio; e gli ormoni cortico-surrenali, che favoriscono invece la ritenzione sodica. Queste constatazioni fisiologiche hanno suggerito di sperimentare l'ormone antidiuretico durante regimi ricchi di sodio e relativamente poveri d'acqua. Gli effetti sono stati una eliminazione di sodio assai più intensa ed una attenuazione della sete, sintomi che con-

fermano l'influenza benigna della somministrazione di ormoni post-ipofisari sui disturbi conseguenti ad eccesso di sale e che fanno sperare in una possibile utilizzazione dell'acqua di mare da parte dell'organismo in alcuni momenti critici.

I. p.

## tecnico

### Usura della puntina

«Ho letto che con una lente d'ingrandimento ci si può rendere conto dello stato di una puntina da grammofono, dopo averla adoperata per un determinato periodo di tempo. Potreste spiegarci come si fa, quale tipo di lente occorre e quali sono i segni per cui, in base a questo tipo di esame, una puntina deve essere sostituita?» (Sig. Sandro Montanari, via del Carbone, 3 - Udine).

Con una normale lente a 10 ingrandimenti si può osservare la puntina: essa, se in buono stato, deve avere l'aspetto di un cono arrotondato sulla punta; se vi sono consumi anormali sui fianchi, occorre cambiarla.

e. c.

## lavoro

In caso di morte di dirigente in attività di servizio e non pensionato che, al momento del decesso, sia iscritto e abbia maturato almeno 2 anni di anzianità contributiva, spetta al coniuge superstite, ai figli legittimi, naturali riconosciuti, legittimati o adottivi e agli affiliati di età inferiore ai 21 anni o, in mancanza di coniugi ed orfani, ai genitori o agli adottanti o agli affiliati viventi a carico, una pensione indiretta.

Non hanno diritto a pensio-

ne il coniuge superstite ed i figli quando il matrimonio abbia avuto luogo dopo il collocamento in pensione del dirigente. Non hanno ugualmente diritto a pensione i figli naturali riconosciuti, i legittimati, gli adottivi e gli affiliati quando il riconoscimento, la legittimazione, l'adozione e l'affiliazione abbiano avuto luogo prima del compimento, da parte del dirigente, del 65° anno di età, se uomo, e del 60° se donna (Risposta al sig. Gerolamo Merletti - Como).

Al personale del soppresso Ufficio nazionale statistico economico dell'agricoltura (U. N. S. E. A.) assunto alle dipendenze dello Stato, ed inquadrato nei ruoli ordinari o aggiunti, è data la facoltà di riscattare ai fini del trattamento di quiescenza, il servizio prestato alle dipendenze degli enti di provenienza, secondo le disposizioni contenute nell'art. 9 del decreto legislativo 7 aprile 1948 n. 262 (Risposta al sig. Mariano Elli - Varese).

Il Ministro per il lavoro e la previdenza sociale è autorizzato a fissare con propri decreti gli organi delle Sezioni comunali e frazionali di ciascuna circoscrizione degli Uffici regionali del lavoro e della massima occupazione in relazione alle esigenze di servizio.

Per il funzionamento delle Sezioni comunali e frazionali degli Uffici regionali e provinciali del lavoro e della massima occupazione è stato istituito il ruolo dei collocatori.

Con decreto del Ministro per il lavoro e la previdenza sociale ai collocatori, compatibilmente con le distanze, può essere affidato, per esigenze di servizio, l'espletamento dei compiti

(segue a pag. 4)

# L'oroscopo

6 - 12 maggio 1962

**ARIETE** — Eccellenti intuizioni dalle quali trarrete profitti e rapide conclusioni. Marte nel vostro segno ha trigno a Saturno, una discesa di energie malefiche ed i pensieri negativi degli avversari; favorisce i lavori rapidi e le decisioni energiche. Consolazione affettiva. Buona salute e vigore mentale. Utile il 5, 8, 10.

**TORO** — La Sole forma buoni aspetti con la Luna, meno l'11. Dovrete dominare il vostro carattere, dato che persone intime ed amici saranno di parere opposto al vostro. Diplomazia e battute spiritose saranno una vera meraviglia. Soluzioni insolite dopo aver ascoltato una confessione.

**GEMELLI** — Mercurio nel vostro segno vi aiuterà a superare gli ostacoli sul lavoro e negli affetti. Un familiare, una persona amica vi farà svolgere bene alcuni progetti. Potete scrivere e intraprendere dei viaggi. Vantaggiosi il 7, 9 e il 11. Vi sentirete volubili e indiscreti. Siate più coerenti ed incisivi.

**CANCRO** — La dolcezza ed il sorriso sono sempre mezzi validi e risolutivi. La Luna passerà nel vostro segno il 10 e il 9 in sestile a Plutone ed il Sole, rigenerando tante cose, alimentando l'immaginazione e lo spirito creativo. Siate più saggi. Potrete entrare a contatto di gente d'affari. Bevete poco e tenetevi caldi.

**LEONE** — Urano sarà occultato dalla Luna, quindi si consigliano le azioni silenziose, i piani misteriosi. Fate gli affari indirettamente. La fortuna sarà migliore l'8 e il 10. Giornate laboriose, ma fruttifere con l'esito finale. Più del solito vi sentirete bisognosi di affetto.

**VERGINE** — Moderate il vostro tenore di vita. Conviene contrariare il bilancio. Il 10 e il 12 sono momenti propizi per agire e viaggiare o far telecamere. Siate più arditi e meno dubbiosi: il mondo dei negativi, dei saggi e degli ottimisti. La perplessità taglia le gambe.

**BILANCIA** — Verrete favoriti da Venere, Mercurio e Urano. Non occorrono azioni. Potrete prendervi una buona rivincita. Cacerete con mano un fatto nuovo: siate prudenti e onnivori. Buoni consigli e compagnia apportatrice di fortuna. Viaggiate il 6 e il 7. Il 12, se non con precauzione.

**SCORPIONE** — Vi troverete difesi da Marte e Venere. Risultati finanziari assai promettenti. Vi chiederà una vecchia partita e se ne aprirà una nuova migliore. Tagliate corto con i noiosi. Cercate la via originale. I viaggi siano fatti su mezzi poco veloci. Bevete decotti di Gramigna e di peduncoli di ciliegia.

**SAGITTARIO** — Zelo e iniziativa. Successo favorito dal coraggio e dallo spirito di sacrificio. Protezioni e solidarietà. Vi saranno delle contrarietà per le chiacchiere di una persona incauta, ma potrete ugualmente risolvere ogni problema. Il 10 e l'11 la Luna in Leone gioverà negli affetti, i bambini, le cose nuove e impastate da poco.

**CAPRICORNO** — Dovrete aiutare qualcuno. Fatelo pure, ma senza farvi sottrarre delle energie e del tempo. Divergenze di opinioni vi faranno perdere la pazienza. Mostratevi sereni. E' inutile farsi salire il sangue alla testa. Con la calma si fa tutto. Agite il 6, 8 e 11.

**ACQUARIO** — Saturno nel vostro segno vi disturberà solo il 10, ma vi gioverà negli altri giorni; disturba il senso di diminuire la fiducia in voi stessi, ma essendone avvertiti, sapete di dover reagire. Esaltatevi nello sviluppo dei poteri occulti o psichici. La vita affettiva e le amicizie saranno favorite.

**PESCI** — Incontrerete gente simpatica e altruista. Potrete correre, far tutto in fretta. Giove nel vostro segno terrà alto il vostro segno, fortuna assicurata e raddizimento della situazione se fosse zoppicante. Converterà i farci con i consigli passatisti di un anziano. Siate voi stessi.

Tommaso Palamidessi

## ABBONAMENTI PER USO PRIVATO ALLE RADIODIFFUSIONI

NUOVI		TV		RADIO E AUTORADIO
Periodo		utenti che non hanno pagato il canone radio per lo stesso periodo	utenti che hanno già pagato il canone radio per lo stesso periodo	
gennaio - dicembre		L. 12.000	L. 9.550	L. 2.450
febbraio - dicembre		» 11.250	» 8.950	» 2.300
marzo - dicembre		» 10.210	» 8.120	» 2.090
aprile - dicembre		» 9.190	» 7.310	» 1.880
maggio - dicembre		» 8.170	» 6.590	» 1.670
giugno - dicembre		» 7.150	» 5.690	» 1.460
luglio - dicembre		» 6.125	» 4.875	» 1.250
agosto - dicembre		» 5.105	» 4.055	» 1.050
settembre - dicembre		» 4.085	» 3.245	» 840
ottobre - dicembre		» 3.065	» 2.435	» 630
novembre - dicembre		» 2.045	» 1.625	» 420
dicembre - dicembre		» 1.025	» 815	» 210
oppure				
gennaio - giugno		L. 6.125	L. 4.875	L. 1.250
febbraio - giugno		» 5.105	» 4.055	» 1.050
marzo - giugno		» 4.085	» 3.245	» 840
aprile - giugno		» 3.065	» 2.435	» 630
maggio - giugno		» 2.045	» 1.625	» 420
giugno - giugno		» 1.025	» 815	» 210
RINNOVI	TV	RADIO	AUTORADIO	
			veicoli con motore non superiore a 26 CV	veicoli con motore superiore a 26 CV
Annuale	L. 12.000	L. 3.400	L. 2.950	L. 7.450
1° Semestre	» 6.125	» 2.200	» 1.750	» 6.250
2° Semestre	» 6.125	» 1.250	» 1.250	» 1.250
1° Trimestre	» 3.190	» 1.600	» 1.150	» 5.650
2°-3°-4° Trimestre	» 3.190	» 650	» 650	» 650

L'abbonamento alla televisione dà diritto a detenere nello stesso domicilio, oltre ai televisori, uno o più apparecchi radio.



CHE CAFFE' IL CAFFE' MOTTA! il caffè 5 volte garantito



## IL CAFFE' 5 VOLTE GARANTITO

- 1/QUALITÀ superiore, perché le miscele sono composte con i più pregiati caffè del mondo.
- 2/TOSTATURA perfetta e sempre costante, perché ottenuta con moderni impianti di torrefazione a guida elettronica.

- 3/AROMA pieno, ricco, delizioso, grazie alla confezione in scatole sigillate ermeticamente e in barattoli 'sotto vuoto spinto'.
- 4/PESO netto sempre esatto, perché calcolato con bilance automatiche.
- 5/PREZZO giusto, perché è il più conveniente del mercato in rapporto alla qualità del caffè.

**caffè**  
**Motta**  
 soddisfa, stimola, rinfranca

miscela amicizia  
gr. 100 L. 220



miscela tradizione  
gr. 100 L. 250



miscela caffèbon  
gr. 100 L. 280



decaffeinato  
gr. 100 L. 300



Prodotto nei grandiosi stabilimenti MOTTA-Sud di Napoli



massimo  
potere refrigerante

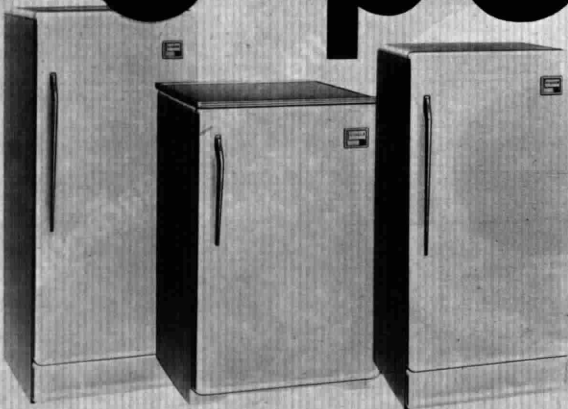
massima  
silenziosità



massima  
quantità  
di ghiaccio

massimo  
spazio

# sempre



# FRIGORIFERI SINGER

Singer è sempre garanzia di alta qualità, di massima perfezione tecnica. Date valore alla vostra casa con il nuovo frigorifero Singer. Un frigorifero Singer vale sempre e vale di più.

IN VENDITA ESCLUSIVAMENTE NEI NEGOZI E NELLE AGENZIE SINGER

tre

modelli:

135 litri,

170 litri

e

210 litri

PUBLIMON ITALIANA

## ci scrivono

(segue da pag. 2)

ti d'istituto in più sezioni sia comunali che frazionali.

Al servizio del collocamento della mano d'opera dei capoluoghi di provincia e delle sezioni zonali può essere assegnato a domanda degli interessati o per motivate ed eccezionali esigenze di servizio anche il personale del ruolo dei collocatori.

Al collocatori comunali, può essere anche affidato con decreto del Ministro per il lavoro e la previdenza sociale lo espletamento di particolari compiti che, comunque, non comportino l'esercizio diretto della funzione di vigilanza demandata agli ispettori del lavoro (Risposta al sig. Giovanni Paderno - Ragusa).

E' all'esame dei competenti Organi ministeriali a quale data debba stabilirsi l'inizio del rapporto di assicurazione nel caso di coltivatori diretti, mezzadri e coloni che, pur essendo iscritti negli elenchi quali unità attive di nuclei famigliari soggetti all'obbligo assicurativo, non abbiano tuttavia titolo ad accreditamento di contribuenti stante l'ordine delle precedenti nel nucleo e l'entità della contribuzione da ripartire fra tutti i componenti della famiglia aventi diritto all'accreditamento medesimo.

La questione assume particolare interesse ai fini della determinazione del diritto alla pensione di invalidità da parte dei lavoratori che, potendo far valere al 31 dicembre 1961 il requisito del periodo minimo di contribuzione fissato fino a tale data in 208 contributi settimanali, risultino iscritti quali unità attive negli elenchi nominativi della categoria fin dal 1° gennaio 1957 ma abbiano titolo per qualsiasi causa, ad accreditamento di contributi soltanto dal 1° gennaio 1958 e contano pertanto il requisito del quinquennio di assicurazione

ne alla anzidetta data del 31 dicembre 1961 solo se considerati come titolari del rapporto di assicurazione a far tempo dal 1° gennaio 1957 (Risposta al sig. G. Rompini - Potenza).

g. d. l.

### avvocato

« Ho subito una contravvenzione per aver preso una curva contro mano. Le cose sono andate precisamente così. Guidavo la mia automobile a velocità moderata, avendo davanti un mototriciclo che andava addirittura a passo di lumaca; ho iniziato il superamento del mototriciclo, che procedeva tutto sulla destra, poco prima di una curva, ma non ho potuto completarlo prima che la curva fosse iniziata; pertanto io sono trovato nella necessità di uscire di qualche centimetro (qualche centimetro soltanto) dal segno bianco che indica la metà della strada in curva. Possibile che per una infrazione così piccola io debba essere stato multato? » (Giovanni S., Genova).

Possibile. E, se mi permette, giusto. Il reato di circolazione contromano in curva sussiste anche se il veicolo che supera occupa solo in parte la semi-carreggiata di sinistra, procedendo a cavallo dell'asse mediano della strada. La Cassazione ha riconosciuto non punibile il conducente, che circoli contromano in curva, solo quando egli dimostri di essersi stato costretto dalla necessità di superare un veicolo in sosta o un altro ostacolo difficilmente rimovibile. Il caso suo però non era questo, perché il mototriciclo che la precedeva, per quanto procedesse lentamente, non poteva considerarsi in sosta. Perché non ha atteso che terminasse la curva? »

a. g.

### I trasmettitori in funzione per il Secondo Programma TV

Impianto trasmettente	Numero del canale	Frequenza del canale
TORINO	30	542 - 549 MHz
MONTE PENICE	23	486 - 493 MHz
MONTE VENDA	25	502 - 509 MHz
MONTE BEIGUA	32	558 - 565 MHz
MONTE SERRA	27	518 - 525 MHz
ROMA	28	526 - 533 MHz
PESCARA	30	542 - 549 MHz
MONTE PELLEGRINO	27	518 - 525 MHz
MONTE FAITO	23	486 - 493 MHz
MONTE CACCIA	25	502 - 509 MHz
TRIESTE	31	550 - 557 MHz
FIRENZE	29	534 - 541 MHz
GAMBARIE	26	510 - 517 MHz
MONTE SERPEDDI	30	542 - 549 MHz
MONTE CONERO	26	510 - 517 MHz

I rimanenti impianti della seconda rete, previsti dalla Convenzione tra il Ministero delle Poste e delle Telecomunicazioni e la RAI, verranno gradualmente attivati nel minor tempo possibile e comunque non oltre il 31 dicembre 1962.

Per agevolare le operazioni di installazione e di regolazione degli impianti ricevitori del secondo programma televisivo, le trasmissioni di monoscopo, da parte degli impianti della rete UHF, vengono effettuate secondo il seguente orario:

dalle 9,30 alle 12 e dalle 15 alle 19 di tutti i giorni feriali.

Viene così prolungata a sei ore e trenta la durata delle trasmissioni giornaliere di monoscopo, secondo un orario che tiene conto delle effettive esigenze dei commercianti e degli installatori di impianti ricevitori.



per  
la vostra  
tavola

**Crackers** *soda*

**PAVESI**

che colore dorato...  
che profumo di grano...  
che acquolina in bocca!



L. 100

# REGALI STAR

## REGALI STAR

con meno punti  
e in più  
breve tempo

**STAR**  
prodotti alimentari

Anno 1962

**Regali Star... una festa per la donna di casa!** Stogliate il nuovissimo Albo-  
regali Star è come entrare in un grande magazzino: vi attendono, splendidamente illu-  
strati a colori, quasi 600 articoli, tutti di gran scelta, tutti di marca primaria, tutti  
preziosi per la donna, l'uomo, il ragazzo, la casa... I punti per i regali si trovano  
in tutti i prodotti Star, che sono tanti e tutti indispensabili!

I punti sono: per il Doppio Brodo Star 2 - Doppio Brodo Star Gran Gula 2 - Margarina Foglia  
d'Oro 2 - Tè Star 3 - Formaggio Paradiso 6 - Succhi di Frutta G6 1 - Polveri per acqua da tavola  
Frizzina 3 - Camomilla Sogni d'Oro 3 - Budini Popy 3. Chiedete subito il nuovissimo Albo-  
regali Star (tutto a colori) al vostro negoziante o a Star, Agrate (Milano).





PRATO SMERALDO: il mondo ci ascolta attraverso le Onde Corte

# 94 giornali in 32 lingue

I programmi giornalistici per l'estero sono passati in gestione diretta alla RAI: è in corso un grandioso piano di riorganizzazione - Si giungerà a 19 ore e mezza di trasmissioni, dalle 4,30 (notiziario in russo) alle 23,25 (notiziario per la Spagna)

Roma, maggio

**T**UTTI I LUNEDÌ MATTINA, alle 7,45, uno speaker italo-inglese si presenta agli studi di via Asiago con una cartella dattiloscritta, per trasmettere il più breve e, sicuramente, più curioso programma radiofonico della settimana: la lettura della schedina del Totocalcio per gli ascoltatori dell'Australia e della Nuova Zelanda.

A noi sembra forse incredibile che in Australia e in Nuova Zelanda possano interessare i risultati del nostro campionato di calcio, e in particolare la serie degli «1» dei «2» e degli «X» da verificare sulla notiziaria. Ma i redattori dei notiziari radiofonici per l'estero sono di diverso avviso. Sanno che in Australia e Nuova Zelanda vivono decine di migliaia di italiani, spesso emigrati per un lavoro stagionale, che non solo seguono giornata per giornata l'andamento del nostro torneo di calcio, ma inviano regolarmente, per posta aerea, la loro schedina, mettendo in moto, spesso, una intera organizzazione familiare da una parte all'altra del globo.

I redattori dei notiziari per l'estero hanno una prospettiva del mondo assai diversa dalla nostra, e sicuramente più esatta, fondata su precisi dati di esperienza. Hanno provato a sopprimere il notiziario di borsa, per alcune settimane (che cosa può interessare il listino chiusura di Milano agli ascoltatori di Montevideo o di Singapore?) e sono stati coperti di lettere di protesta. Volevano eliminare il bollettino meteorologico, ritenendolo inutile; ma una rapida indagine condotta fra gruppi di ascoltatori, italiani e stranieri, li ha sconsigliati dal compiere questo passo. Il bollettino meteorologico interessa agli italiani all'estero, che sulla base di queste indicazioni possono spesso presagire l'andamento del raccolto nel loro paese; e interessa agli stranieri che devono venire in Italia, per sapere in che modo premunirsi contro le sorprese del clima. La fine della trasmissione «Tutto il calcio minuto per minuto», sostituita, nelle ultime quattro settimane di campionato, dalla semplice radiocronaca di un secondo tempo per il noto accordo con la «Lega» ha provocato una ondata di risentimenti nei Paesi dell'America latina, dove la tra-

smmissione veniva irradiata sulle onde corte: e se ne è fatto interprete il direttore del «Corriere di Caracas» (il quotidiano in lingua italiana del Venezuela), in una accorata lettera ai responsabili del nostro Giornale Radio. La trasmissione, registrata e stenografata nelle redazioni del Centro e del Sud America, consentiva di dare l'alimento più cospicuo, e più gradito al pubblico, per le pagine sportive di tutti i giornali in lingua italiana del continente che si sono trovate così, da un giorno all'altro, senza materia prima.

Che le trasmissioni italiane per l'estero fossero seguite da un pubblico di milioni di ascoltatori, nei Paesi più lontani, noi lo sapevamo da tempo: essendoci noi stessi occupati recentemente di questo argomento proprio su queste colonne. Ma neppure in quella circostanza avevamo potuto misurare il volume delle trasmissioni a carattere giornalistico che vengono quotidianamente irradiate dalle antenne di Prato Smeraldo, in tutte le direzioni della terra. Le trasmissioni giornalistiche, organizzate fino a poche settimane fa da un ufficio della Presidenza del Consiglio, sono passate proprio nei giorni scorsi alla gestione diretta della RAI: e, in coincidenza con questo scambio di consegne, è intervenuta tutta una riorganizzazione nel piano dei servizi destinati agli ascoltatori di ben 32 gruppi linguistici diversi. Negli uffici di via Po 14, dove si è insediata da alcuni giorni la nuova direzione, abbiamo trovato in attività un corpo redazionale di diciotto giornalisti, affiancati da ben settanta traduttori e speaker. Le trasmissioni vengono ancora per il momento effettuate dagli studi di via Asiago: ma già sono in corso di allestimento sei studi, con tre cabine regia, per trasformare i locali di via Po in un vero e proprio centro di produzione, autonomo e sufficiente. Il nuovo piano di trasmissioni, in atto dal 16 aprile, contempla un programma quotidiano di ben 94 giornali, della durata media di circa 15 minuti l'uno, per un arco complessivo di diciannove ore e mezza di emissione. Novantatré giornali l'uno diverso dall'altro, perché la scelta delle notizie è fatta non soltanto, ovviamente, in relazione all'ora di trasmissione, ma anche e soprattutto in considerazione degli specifici interessi verso il

nostro mondo che può avere il pubblico di questo o di quel paese.

Dieci di questi giornali sono diretti alle Americhe: la maggior parte di essi nelle tre lingue italiana, inglese e castigliana, consentono di informare il pubblico di quel continente più volte in un giorno; ma non manca neppure un giornale in portoghese per il Brasile e uno in francese per una parte della popolazione del Canada. L'Europa è attraversata da una rete assai fitta di notiziari, a tutte le ore del giorno, nessun gruppo linguistico essendo praticamente lasciato fuori da questa rosa. Il primo paese del nostro continente a ricevere è l'Unione Sovietica, per la quale i notiziari vengono irradiati da Roma alle 4,30 del mattino (quando sono le otto e mezza a Mosca) e le otto e mezza nelle Repubbliche centrali dell'URSS). L'ultimo, la Spagna, alle nostre 23,25. Numerosi giornali vanno ai Paesi arabi, e in particolare a quelli che si affacciano sul bacino mediterraneo; ma non viene dimenticata la più grande fascia africana, con trasmissioni nelle

lingue a noi più lontane, e oscure, quali l'urdu, o il bengalese.

Due notiziari il giorno, alle 14 e alle 24, vengono redatti appositamente per il Centro radio marina che li trasmette alle navi. Completati di tutte le notizie raccolte nel corso di dodici ore, essi vengono stenografati a bordo e riprodotti al ciclostile per il personale d'equipaggio e i passeggeri, come quotidiani del mattino e della sera.

Agli ascoltatori della Germania, della Turchia e della Somalia, la Direzione notiziari per l'estero ha inoltre il compito di fornire dei corsi di lingua italiana; ai cattolici dei paesi arabi, una lettura del Vangelo domenicale, tenuta da monsignor Sfair; e nel grande pannello multilingue dove sono elencate tutte le trasmissioni del giorno, è addirittura indicata una lettura del Corano, rivolta agli stessi paesi di maggioranza islamica, e che gli ascoltatori del Cairo o di Marrakech patiti dell'Italia possono ascoltare quotidianamente da radio Roma.

Per realizzare questo cospicuo piano di trasmissioni, la

redazione di via Po 14, diretta da Dello Mariotti, con Carlo Felice De Biase vicedirettore e Francesco Cassa redattore capo, è stata suddivisa in quattro servizi: il primo dei quali provvede alle radiocronache, e gli altri tre, rispettivamente, ai gruppi di notiziari per l'Europa orientale, per il mondo afro-asiatico e per l'Europa occidentale, Americhe e Oceania. Attraverso turni successivi, e lavorando praticamente per l'intero arco della giornata (l'unico intervallo è fra le 4 e le 6 del mattino) questi colleghi sono in grado di servire, quotidianamente, tutto il mondo. I loro notiziari, redatti in italiano, vengono immediatamente girati dai traduttori nelle lingue a cui sono destinati, sulle speciali macchine da scrivere dotate dei caratteri cirillici, arabi e bengalesi che troviamo negli uffici accanto a quelli della redazione. Sono questi traduttori, che nella maggior parte dei casi diventano anche gli speaker dei propri notiziari, il vero anello di congiunzione fra la radio italiana e il mondo. Umili, sconosciuti a tutti, da noi, raggiungono con la loro parola tutti gli angoli della terra. Sono borsisti di studio, giovani professionisti venuti a Roma per una specializzazione, o stranieri da anni residenti in Italia che non vogliono perdere il contatto con il proprio Paese d'origine, e lo ritrovano attraverso la radio. Mohammed Said Samantar, traduttore-speaker per la Somalia, è un giovane vincitore di una borsa di studio al proprio Paese, venuto a Roma per laurearsi in scienze politiche; ma che vanta già una pratica radiofonica, essendo stato uno fra i primi funzionari di radio Mogadiscio. Nicola Badurnia, che traduce e legge i notiziari in serbo-croato, si è laureato in legge in Jugoslavia e oggi sta perfezionando i suoi studi a Roma per diventare notaio. Bury Patrick, inglese, è un assistente all'Istituto superiore di economia e commercio della nostra capitale. Ladislao Toth, ungherese, è un professore dell'Istituto orientale di Napoli. Quanti personaggi, tante piccole storie umane. A ritrovarli insieme, a gruppi, sempre singolarmente assortiti, nelle stanze dove compiono quotidianamente il proprio lavoro, si ha una immagine curiosa, impreveduta, per molti sconosciuta, della radio italiana. Ma, per la maggior parte del mondo, la voce dell'Italia è soltanto la loro.

g. c.



Il direttore dei notiziari e servizi informativi per l'estero, Dello Mariotti (a sinistra) con il redattore capo Francesco Cassa (al centro) e il vice direttore Carlo Felice De Biase, davanti al grande pannello in cui sono indicate tutte le trasmissioni in partenza da Roma nel corso di una giornata

Alla TV una serie  
di film che rievocano il cammino  
della Mostra dal 1932 ad oggi

# TRENT'ANNI

I FILM DI VENEZIA CHE VEDREMO IN TV

**GLI UOMINI, CHE MASCALZONI!**

di Mario Camerini

**VERSO LA VITA** di Nikolai Ekk

**LA GRANDE ILLUSIONE** di Jean Renoir

**IL TESORO DELLA SIERRA MADRE** di John Huston

**CIELO SULLA PALUDE** di Augusto Genina

**GIUSTIZIA È FATTA** di André Cayatte

**PRIMA COMUNIONE** di Alessandro Blasetti

**L'INCREDIBILE AVVENTURA DI Mr. HOLLAND**

di Charles Crichton

**UN UOMO TRANQUILLO** di John Ford

**MORTE DI UN COMMESO VIAGGIATORE**

di Laslo Benedek

**ORDET** di Carl Dreyer

**ARPA BIRMANA** di Kon Ichikawa

**NOTTI BIANCHE** di Luchino Visconti

**TRONO DI SANGUE** di Akira Kurosawa



Ines Orsini, interprete del personaggio di Maria Goretti, in una scena del film «Cielo sulla palude» di Augusto Genina

Nel 1932 il mondo era così diverso da quello di oggi che fai fatica a capire, guardando indietro. Anche il cinema, riflesso sempre puntuale ma un po' distorto del mondo, era diverso. Nacque, allora, una strana cosa al Lido di Venezia. La volle un industriale furbo e generoso, che interpretò in modo nuovo i desideri degli albergatori in crisi. Una mostra del cinema era cosa inaudita. Quando mai si era messo il cinema accanto alle arti figurative che si pavoneggiavano alla Biennale? Era quasi un sacrilegio, si pensò. Ecco l'abisso fra il 1932 e il 1962. Oggi il sacri-

legio non lo teme più nessuno. Semmai, parrebbe enorme se il cinema non ci fosse, lì al Lido, a due passi dall'hotel Excelsior, a un tiro di schioppo da quei Giardini che continuano orgogliosamente ad ospitare le arti figurative.

Epoca remota, recava con sé l'eco di voci venerande. Louis Lumière, inventore del cinema, scrisse all'industriale che l'aveva cortesemente, e astutamente, interpellato: «Je m'empresse de vous dire que je suis très touché de la marque de sympathie dont je suis l'objet. J'accepte bien volontiers de faire partie du Comité d'Honneur de la manifestation que vous organisez». L'adesione di Lumière

era una bella patente di nobiltà per una mostra inaudita. Arco no che fosse, il cinema poteva vantare questo illustre lasciapassare di scienziato. Parti così il festival cinematografico del 1932. Leggiamo in un volume celebrativo (*Vent'anni di cinema a Venezia*): «L'avvenimento colpì l'immaginazione dei giornalisti che si riversarono a Venezia attratti dalla novità con quell'atteggiamento di meraviglia lievemente infantile che ancora esisteva di fronte al film. Si potrebbe ben dire che la funzione del critico cinematografico ebbe il suo crisma proprio a Venezia, che nell'ammettere il film fra le arti, d'un colpo aveva portato su un piano di valore e di serietà il compito di chi doveva riferire sulle opere». L'avvenimento, colpì

l'immaginazione di tutti. Anche quella dello scultore Antonio Maraini, allora segretario generale della Biennale. Era stato lui ad inventare la Mostra, che l'industriale (il conte Volpi) avrebbe realizzato.

Lo disse all'inaugurazione con queste parole commoventi e sgangherate: «Confesso che l'idea mi è venuta nel modo più impensato assistendo ad una gara di calcio. Mi sono domandato come mai e come si poteva portare una grande folla attorno a qualche manifestazione artistica, visto che la folla, quando si tratta di quadri e di sculture è molto più restia e lenta a venire. E così ripensando alla musica che noi abbiamo accolto alla Biennale, alla poesia, mi è balenata l'idea di questa grande esposizione

cinematografica che mi è apparsa subito, immediatamente, così come stasera si manifesta, affollata di pubblico incuriosito di vedere tutto quello che rappresenta l'arte della cinematografia portata ormai ad un grado di perfezione elevatissimo». Tutti applaudirono le immaginose parole in libertà dello scultore. La Mostra era nata.

Un francese, volendo rifare il verso all'italiano, scrisse: «Venezia, focolare dell'arte, il cui splendore si estende su tutto il mondo, da solamente oggi al cinematografo le sue lettere di credito artistico. Ormai al pari della pittura, al pari della scultura, al pari di tutte le altre manifestazioni dello spirito, il cinema ha conquistato il suo posto definitivo fra le arti». Qui siamo proprio nella preisto-

# DI CINEMA A VENEZIA

ria. Si mescolava tutto, tra i fumi dell'euforia: l'entusiasmo per questa buffa bestia che si chiamava cinema, la gioia degli albergatori che riuscivano a protrarre la stagione balneare, la frenesia dei cineasti pronti ad afferrare l'occasione della nuova pubblicità, l'interesse dei critici, la graziosa ospitalità dei veneziani. Le proiezioni avvenivano all'aperto, su una terrazza dell'Excelsior. I cronisti fantasiosi parlarono molto delle stelle che facevano da romantico soffitto, sulle teste degli spettatori.

Tre film piacquero sopra tutti: il tedesco *Ragazze in uniforme* di Leontine Sagan, il sovietico *Il cammino verso la vita* di Nikolai Ekk e l'italiano *Gli uomini, che mascalzoni* di Mario Camerini. Furono i primi successi di una lunghissima serie che arriva sino ad oggi. C'è di mezzo una parte considerevole della storia del cinema sonoro. Non ne parleremo: sarebbe troppo lungo e sarebbero

così cose troppo note. Ricorderemo altre faccende, meno importanti ma forse più curiose. (Di quella storia, del resto, parleranno le trasmissioni televisive dedicate ad alcuni film presentati nel corso del trentennio. Non sarà una rassegna organica, perché non tutte le opere significative sono disponibili, si tratterà piuttosto di un'occhiata ad alcuni fatti salienti del cinema di mezzo mondo, dal '32 ad oggi, per celebrare una ricorrenza che, via, sarà pur lecito definire gloriosa). Ricorderemo che, avanzando negli anni, la Mostra perdette le buone abitudini e ne acquistò parecchie di cattive. Nessuno si sognò più di invitare Louis Lumière, povero vecchietto che a Venezia sarebbe stato così bene di casa. Pochi si preoccuparono della indipendenza della Mostra. I produttori si fecero sempre più invadenti. Le voci della cultura si dispersero nel frastuono del commercio. La diplomazia ac-

campò diritti sempre maggiori e condizionò scelte di film, programmi, premiazioni. Il fascismo fece valere con la solita arroganza i suoi diritti di padrone di casa per interposta persona. I fondatori della Mostra lottarono come potevano, inchinandosi e manovrando sott'acqua. Qualcuno finì persino per affezionarsi al cinema e lo difese disinteressatamente. Ma quelli che lo difendevano per difendere i propri interessi crebbero di numero e di potenza.

E' un bel fenomeno, la Mostra. Si ebbero premiazioni scandalose, come quando — 1937 — i giurati preferirono *Carnet de bal* alla *Grande illusione*. In quello stesso anno, produttori e diplomatici concordarono la censura sui film votando un ordine del giorno che diceva: « Su domanda di ognuno dei suoi membri e in virtù delle documentazionei sottoposte alla Camera Internazionale del Film, questa avrà

il diritto di esaminare i progetti cinematografici che contribuiscano a provocare conflitto fra i popoli e portare pregiudizio all'onore nazionale dei Paesi. La Camera Internazionale avrà il diritto di protestare contro la proiezione di questi film presso i governi dei Paesi che li producono o nei quali saranno proiettati ». Osserviamo che la clausola dell'« onore nazionale » è un regalo che la Mostra s'è portata appresso anche nel dopoguerra e di cui si è liberata molto tardi.

Saltiamo a piè pari la guerra e le manifestazioni italo-tedesche con vassalli di contorno (Ungheria, Spagna, Slovacchia, Boemia, ecc.) che non ebbero grande importanza anche se rivelarono qualche film interessante (*La nave bianca*, *Alfa Tau*, lo svizzero *Lettere d'amore smarrite*, l'ungherese *Gli uomini della montagna*). Raggiungiamo gli anni della libertà e dell'entusiasmo, forse il periodo più serio nella storia della

Mostra. 1946-47-48. Fu la beneficiata di un cinema che riprendeva coscienza di sé, in Italia e in molti altri Paesi del mondo. Pensate ad alcuni film (non possiamo certo citarli tutti): *Païsa*, *Les enfants du Paradis*, *Henry V*, *Sirena*, *La Perla*, *La terra trema*, *Hamlet*, *Louisiana Story*, *Sotto il sole di Roma*, *The Treasure of the Sierra Madre*. Furono anni economicamente difficili, l'organizzazione era precaria, la mondanità un po' umiliata, la diplomazia ridotta all'essenziale, l'interesse dei critici e del pubblico profondo come mai. I vecchi della Mostra rimpiangevano gli « anni eroici » degli inizi, ma avevano torto. Venezia fu viva allora in una misura che non aveva precedenti. Il cinema fu rispettato.

Negli anni successivi, il rispetto non fu più così grande. La Mostra si ammalò di elefantiasi, divenne elegante e lucida, combatté con onore la sua battaglia contro la concorrenza del



« Un uomo tranquillo » di John Ford: da sinistra, Maureen O'Hara, Victor McLaglen, John Wayne e Barry Fitzgerald



Marcello Mastroianni e Maria Schell, protagonisti di «Notti bianche», appaiono in questa inquadratura del film per la regia di Luchino Visconti

festival di Cannes, commise errori e ottenne anche successi. Ma, ormai, si trattava di ordinaria amministrazione. Sono state tentate riforme, più o meno riuscite; sono stati cambiati più volte gli uomini alla testa dell'organismo, con maggiore o minore opportunità; sono scoppiati scandali. Il destino degli strilli e dei litigi rimane attaccato a Venezia, anche in periodo di calma burocratica. Diremo che è in declino? No. E' il cinema che è cambiato, perfezionando le sue strutture industriali di divertimento di massa e premendo a tutti i livelli per affermare la propria forza commerciale. La Mostra ne ha risentito, ne risente. Non è colpa sua. L'ultimo scossone l'ha dato la ri-

forma del regolamento, nel 1956. Prima, i film erano accettati pressoché ad occhi chiusi. Si disse: basta con l'indulgenza, ora saremo noi a scegliere. Si nominò una commissione di selezione.

Ogni anno un gruppetto di persone è andato a caccia di film. Se l'è cavata come ha potuto, ma ha dovuto constatare, con sempre maggiore irritazione, che i suoi poteri di scelta erano illusori o limitati. Si sceglieva quel che i produttori mandavano, o quasi. E se ci si incaponiva a scegliere davvero, i produttori tagliavano i rifornimenti. Una cosa è certa, la vediamo con chiarezza: l'internazionale dei produttori è assai più forte della più forte com-



Aldo Fabrizi (a destra) e Maggio in una scena del film «Prima Comunione» di Blasetti



«La grande illusione», di Jean Renoir: In questa scena, sono Perre Fresnay (a sinistra) ed Erich von Stroheim

missione di selezione della più forte Mostra che esista sulla faccia della terra. Anche quest'anno cinque gentiluomini della commissione stanno cercando di vincere una battaglia per la cultura che sappiamo già compromessa in partenza, senza che essi abbiano alcuna responsabilità. Forse, occorrerà attendere — per vincerla — che un direttore abbia il coraggio di sfasciare tutto; e, se tutto non si può sfasciare, di chiudere la Mostra per salvare le ragioni della cultura sino in

fondo e non solo a metà o a tre quarti.

Che rapporto ha la nostra divagazione con i film che si vedranno sui teleschermi? Nessuno, se non quello d'una raccolta di curiosità che facciamo da cornice alle opere e aiutino a capire il bel fenomeno cui è stato dato il nome di Mostra d'Arte Cinematografica di Venezia. Elenchiamo i titoli: *Gli uomini, che mascalzoni!* di Mario Camerini, *Verso la vite* di Nikolai Ekk, *La grande illusione* di Jean Renoir, *Il tesoro*

della *Sierra Madre* di John Huston, *Cielo sulla palude* di Augusto Genina, *Giustizia è fatta* di André Cayatte, *Prima comunione* di Alessandro Blasetti, *L'incredibile avventura di Mr. Holland* di Charles Crighton, *Un uomo tranquillo* di John Ford, *Morte di un commesso viaggiatore* di Laslo Benedek, *Ordet* di Carl Dreyer, *Arpa birmana* di Kon. Ichikawa, *Notti bianche* di Luchino Visconti, *Trono di sangue* di Akira Kurosawa.

Fernaldo Di Giammatteo



## Il Festival internazionale della Televisione

# La "Rosa d'oro" di Montreux

Montreux, maggio

**F**ESTIVAL della canzone, festival della moda, festival del cinema, festival della musica sinfonica, festival del teatro; poteva forse mancare un festival della televisione che è musica, cinema, teatro, moda, canzoni sommati insieme?

Simposi scientifici, premi letterari, mostre industriali, seminari di formazione, conferenze stampa d'informazione, convegni culturali, concorsi artistici, discussioni « attorno al tavolo », raduni sportivi, incontri d'ogni sorta sono oggi in voga, croce e delizia del nostro vivere quotidiano. Si poteva forse omettere di organizzare un simposio, un convegno, un'esposizione, un concorso riguardanti la televisione, di questa televisione che, appunto, abbraccia ormai qualsiasi attività? Evidentemente no, non era possibile tanto è vero che Montreux, stazione turistica sulla riva del lago Lemano vi ha provveduto in tempo e già lo scorso anno ha indetto un festival internazionale della televisione corredato da svariate altre manifestazioni collaterali di cui le principali di questa seconda edizione sono un simposio dedicato alla funzione che la televisione può adempiere nel creare vincoli di maggior comprensione fra uomini e fra paesi; un concorso per trasmissioni di varietà musicali, con lo scopo di incoraggiare la creazione di realizzazioni televisive originali, promuovendo nel contempo lo scambio internazionale di programmi, e una esposizione tecnica dove verranno esposti studi televisivi con relative attrezzature. Il successo è stato spontaneo e immediato, tanto è vero che al festival di quest'anno, iniziato

il 23 aprile e terminato il 5 maggio, il numero dei paesi partecipanti e dei visitatori è considerevolmente aumentato.

Montreux era una cittadina un po' « vieux jeu », come dicono i francesi, giu' di non come potremmo dire noi, bella coi suoi ricchi vigneti, il lago tranquillo e vasto, le cime nevose e con lo sfondo di un castello — e un castello coi fiocchi — quello di Chillon eretto nel 1238 da Amedeo IV di Savoia in cui venne incatenato Francesco Bonivard, lo eroe dell'indipendenza ginevrina, immortalato da Byron nel celebre poema *Il prigioniero di Chillon*. Bella, dicevamo, ma un po' sfiorita, un po' appunto, passata di moda. L'avvenimento saliente della sua stagione turistica era il corso floreale dei narcisi; gentile festa. Ma può oggi una località turistica situata nel centro più vitale dell'Europa, in un periodo in cui il gradiente qualitativo della bellezza dei luoghi e del clima non basta a mantenere una clientela, affidare le proprie sorti ad iniziative così poco frizzanti?

No; e allora Montreux che languiva nell'abbandono ebbe un lampo di genio: chiama in causa la televisione e, con tutti i crismi di serietà e meticolosità elvetica, organizza un festival internazionale della televisione che subito acquista credito e suscita interesse. Col suo festival Montreux ha risolto un problema di sopravvivenza turistica, ma ha anche dato vita ad un'importante manifestazione televisiva dedicata ad un genere particolarmente gradito dal pubblico: lo spettacolo di varietà. La propria rinascita Montreux la deve pur sempre ai narcisi, perché la festa dei suoi fiori fu la prima trasmissione diffusa in Eu-

rovisione. L'Eurovisione difatti nacque qui: il 6 giugno 1954 e speriamo che il corteo dei narcisi sia stata circostanza puramente casuale e non crei pretesti per accusare la televisione europea di peccato d'origine!

Il festival della televisione se ha risollevato le fortune della cittadina svizzera riproponendola all'attenzione mondiale (e il carattere cosmopolita del festival è sottolineato dal fatto che lo scorso anno le prime delegazioni a venirne furono quella sovietica e thailandese) ha anche interessato tutti i maggiori organismi televisivi europei e di altri continenti che con la loro partecipazione hanno collaborato al suo buon esito.

Come abbiamo detto, il Festival internazionale della televisione si articola in tre parti ben distinte: un concorso di trasmissioni di varietà (dal 23 al 28 aprile), un simposio (dal 30 aprile al 4 maggio) e un'esposizione di apparecchiature di studi televisivi (dal 28 aprile al 5 maggio). L'Italia ha partecipato naturalmente — e in posizione di primo piano — a tutte le tre sezioni. Al concorso per trasmissioni di varietà si contendevano quest'anno la « Rosa d'oro » 19 paesi: Austria, Romania, Germania federale e Germania orientale, Inghilterra, Belgio, Canada, Cecoslovacchia, Danimarca, Italia, Giappone, Svizzera, Stati Uniti, Ungheria, Svezia, Russia, Olanda, Australia e Francia. La giuria presieduta dal francese Raymond Janot, vice presidente dell'Unione Europea di Radiodiffusione, è composta da sette membri e all'opera televisiva giudicata migliore verrà assegnata, oltre alla « Rosa d'oro », una somma di diecimila franchi svizzeri. Due altri premi erano in palio: la

### L'ASSEGNAZIONE DEI PREMI

**Rosa d'oro alla Svezia per « Cascata »;**  
**Rosa d'argento alla Cecoslovacchia per « Rivista perduta »;**  
**Rosa di bronzo alla Germania Federale per « Troppo giovane per essere bionda ».**

*La Giuria ha inoltre menzionato:*

**« The Judy Garland show » della CBS di New York;**  
**« Big Band Concert » della BBC (Inghilterra);**  
**« Do re mi » della RTF (Francia).**

*Il premio della Stampa è stato assegnato alla Cecoslovacchia per « Rivista perduta ». Una speciale menzione della Stampa è andata a « Cascata ».*

*E' stato inoltre deciso che nel 1963 il Festival si terrà dal 29 aprile al 5 maggio.*

« Rosa d'argento » (lo scorso anno attribuita alla RAI Radiotelevisione Italiana) e la « Rosa di bronzo » (toccata nel 1961 alla Cecoslovacchia). A questa impegnativa competizione la RAI ha presentato la terza puntata della serie *Alfa fedeltà* (andata in onda l'11 febbraio scorso) programma musicale trasmesso sui nostri schermi ogni settimana dal 27 gennaio fino al 14 aprile. I giornalisti a loro volta (ben 86 sono presenti a Montreux) hanno costituito una giuria propria, presieduta dal collega Bernard Nicod, direttore del *Radio TV Je vois tout*. Essi, al di fuori del voto della giuria ufficiale, hanno assegnato allo spettacolo televisivo ritenuto più riuscito un premio della stampa.

La RAI era rappresentata dal vice direttore generale, dr. Marcello Bernardi, dal direttore centrale dei programmi TV, dr. Sergio Pugliese, dal direttore centrale delle relazioni con l'e-

stero e segretario generale del « Premio Italia », dr. Gianfranco Zaffani, dal capo complesso programmi TV del centro di produzione di Milano, dr. Renzo Puntoni. Il dr. Sergio Pugliese, che nel 1961 era venuto a Montreux in veste di presidente della giuria di cui ha dichiarato che il livello delle trasmissioni era nettamente superiore a quello dello scorso anno, non soltanto da un punto di vista tecnico, ma anche sul piano delle idee.

Al concorso della « Rosa d'oro » hanno assistito duecento esperti (direttori di programmi, registi, produttori, ecc.). A loro è stata offerta un'eccellente occasione per confrontare ciò che si produce a casa propria e cosa sanno fare gli altri. Tutti gli enti televisivi hanno selezionato con cura le rispettive opere. Se non tutti i soggetti sono originali, occorre rilevare che alcuni paesi (come la Cecoslovacchia, ad esempio) hanno compiuto prodigi di immaginazione, per cui il compito della giuria non è stato facile. Alcuni lavori non sono altro che semplici trasposizioni di riprese in diretto registrate; altri, all'inverso, hanno seguito un criterio opposto ispirandosi piuttosto alla tecnica cinematografica. Certi paesi, poi, dimostrano una concezione alquanto elastica della parola « varietà »: per i giapponesi le danze folcloristiche e tradizionali rientrano in questa categoria e i russi considerano « varietà » uno spettacolo di balletti classici. Per noi il varietà è condito anche di canzoni e ci fanno ridere quelli che voltano le spalle dicendo: « Bah, le canzonette... », come si trattasse di stupidaggini insulse e senza peso. Una canzonetta, pochi versi e un motivetto possono valere più di un bastimento di trafilati d'acciaio, di una miniera di bauxite o di un progetto industriale di raddrizzamento delle banane. Finché ciascuno di noi avrà voglia, sia pure un solo minuto al giorno, di cantare, la canzone sarà materia prima da quotazione di alta borsa. Qui si tratta di presentare un « divertimento »; per gli argomenti seri, poi, ci sono stati il simposio e l'esposizione tecnica, quanto a dire due ottime possibilità offerte all'Italia di far sentire il proprio peso.

Alberto Bianchi



La giuria che ha assegnato la « Rosa d'oro ». Da sinistra: Tappelet (Svizzera); Givern (Ita, Londra); Sokorski (Varsavia); Moore (Canada); Feldstein (Praga); Janot (Parigi); Von Plato (Monaco di Baviera) e Sudstroem (Helsinki)

Da martedì

# Parliamo un po'



1941 - La prima formazione del quartetto: De Angellis, Giacobetti, Gentile e Savona

Questa fotografia segna una tappa importante nelle vicende del Quartetto Cetra. Nel 1952, apparso nella rivista «Gran baranda», il complesso vocale interpretò la canzone «In un vecchio palco della Scala» che divenne poi popolarissima

**M**ETTETE UN PIZZICO di pignoleria e di senso del pubblico, una buona dose di umorismo e di genialità, aggiungete musicalità e affiatamento in parti eguali, ed avrete la formula del magico elisir che mantiene stupefacentemente giovani i «Cetra», questi «Dorian Gray della canzone italiana». In un paese come il nostro, «saggio quanto insaziabile creatore e divoratore di miti canori» (come ci ha recentemente definito un critico musicale americano), il fatto che questi «4 Moschettieri» della musica leggera si trovino sulla breccia da oltre 20 anni, con un favore mai decrescente, ha quasi del miracoloso. E nei volumi di una futura *Storia della musica leggera italiana* (forse un giorno qualcuno la scriverà) al «Quartetto Cetra» bisognerà assegnare almeno quattro capitoli, tanti quante sono le trasmissioni che la televisione, un po' come ha fatto per l'autobiografia musicale di Renato Carosone, sta appunto per dedicare al celebre complesso vocale, e cioè: *I Cetra e le commedie musicali*, *I Cetra e i bambini*, *I successi discografici e il juke-box* e infine *Il Quartetto Cetra e la TV*. Quattro capitoli, e quattro trasmissioni, che potrebbero dar-

sole rappresentare un «breve compendio» della Storia di cui sopra.

La prima edizione del Quartetto Cetra nacque intorno ai tavoli di una sala da biliardo, nei pressi di Piazza Mazzini a Roma, fra il 1940 e il '41. Composto di soli uomini, ebbe origini goliardiche e dilettantistiche: ne facevano infatti parte due studenti in legge, Enrico De Angellis ed Enrico Gentile, il «fuori corso» Jacomelli, e lo studente in Belle Arti Giovanni (detto Tata) Giacobetti, il fondatore del complesso. Questi quattro ragazzi, che preferivano le canzoni alla «premitante» che parlavano più volentieri di Fred Astaire e di Louis Armstrong che di Hitler e del «corridoio di Danzica», decisero così di prepararsi un repertorio ed andarlo ad eseguire, tanto per cominciare, in qualche sala dopolavoristica di periferia.

Si trattava di un repertorio piuttosto «esterofilo», come veniva definito allora, e per molti anni anzi i Cetra furono considerati «quinte colonne dello straniero» dal regime del tempo. Furono infatti i Mills Brothers, di cui Giacobetti possedeva qualche disco, che diedero l'idea di creare un complesso «nuovo». I Mills ave-

vano una tecnica che consisteva non nell'accordare le voci, facendo, come si suol dire, il «controcanò», ma eseguendo la melodia, cioè il «motivo» con variazione di semitoni in modo che dall'impasto che ne risultava si aveva l'impressione di ascoltare degli strumenti anziché delle voci umane. (E infatti ancora oggi i Cetra «arrangiano» i loro brani come farebbe un musicista con un quartetto, di sassofoni). Nel 1940 questa, in Italia, era una innovazione piuttosto audace, che aveva però bisogno di un «tecnico» per essere realizzata in pieno. Così, quando Jacomelli lasciò il complesso, a Giacobetti non parve vero di essere riuscito a convincere Virgilio Savona ad entrare nella *combine*.

Savona, figlio di un rigido funzionario del Ministero delle Poste amante di Bach, studiava pianoforte al Conservatorio di Santa Cecilia (avendo come compagni di corso Franco Mannino e Lea Cartaino), ma non disdegnava il jazz e faceva andare su tutte le furie il direttore del Conservatorio, Maestro Mulé, quando lo sorprendevo a suonare brani di jazz, anziché «scale» e «arpeggi». A quel tempo Savona, per pagarsi le tasse scolastiche, face-

va da segretario particolare al giornalista Arnaldo Cervasato e l'organista di una chiesetta romana in occasione di messe, battesimi e matrimoni (durante i quali, all'insaputa dell'arciprete, alternava motivi di Gershwin e di Cole Porter a brani di Perosi e di Bach). Fu perciò entusiasta dell'idea di Giacobetti, specie in vista di qualche «arrotondamento» da realizzare, e si mise subito al lavoro. La sera, per non farne accorgere dai genitori, Virgilio si recava alle prove col «Metodo Bona» sotto il braccio, e quando la sua attività clandestina fu scoperta, il padre arrivò a sequestrargli le scarpe per impedirgli di uscire. Ma intanto, col nome di «Quartetto EGIE», era nato il «Cetra n. 2» che fece la sua prima comparsa al Teatro Valle di Roma con due sole canzoni di repertorio. Allora sui muri dei teatri il nome di Rabagliati era alto 50 centimetri buoni e le voci da bambola delle Lescano imperavano: ma ottennero subito successo. Quel loro modo di cantare piacque al pubblico. Era venuto perciò il momento per i ragazzi dell'EGIE di tentare il colpo alla radio. Quando si presentarono per la loro prima audizione rimasero anzi vittime di un cu-

rioso equivoco: scambiati per cantanti lirici furono introdotti dinanzi ad una commissione di noti musicisti tra cui Previtali e Morelli, i quali, peraltro, divertiti dell'equivoco, vollero ascoltarli ugualmente e alla fine scoppiarono in applausi. Fu invece il maestro Carlo Prato, lo stesso creatore del Trio Lescano, a capire e lanciare i Cetra alla radio, arrivando persino a trasmettere un pezzo che faceva parte del «repertorio proibito» del Quartetto: la canzone americana *Mister Paganini*, che fu presentata col titolo *La leggenda di Radames*. (La ricordate? «Privo di quattrini - il grande Ramades - se ne andò alla guerra - e ritornò - e riportò gloria e con la gloria i dindi - tanti dindi - molti dindi - ancora dindi»). Con Paganini diventò Radames il Quartetto tutto maschile cominciò così l'ascesa continua verso la popolarità. E' l'epoca della famosa «Ora Cora» con l'orchestra di Semprini, dell'Arca di Noè e del celebre *Vicente di Castelfordrone* che in cilindro nero e pistola da duello, proprio come un personaggio dell'ultimo atto del *Padrone delle Ferriere*, fece il giro d'Italia.

Ma c'è la guerra e uno dei quattro ragazzi, Gentile, richiamato alle armi, viene subito sostituito da Felice Chiusano, allora cantante solista, la cui voce, bene impostata nei registri acuti, si rivelò preziosa per un più raffinato impasto del quartetto. Cominciarono così i famosi «Spettacoli Cetra» che riempivano tutti i teatri d'Italia ed erano guardati con sospetto dal regime; ma la gente, malgrado gli allarmi aerei, aspettava i componenti del quartetto all'uscita per chiedere gli autografi. Il repertorio era il solito, con canzoni americane «truccate»: così per far passare i loro motivi fecero diventare Duke Ellington Duke e Carmichael, autore di *Polvere di stelle*, De Michel.

Terminata la guerra i Cetra furono scritturati dagli Alleati per girare su un autocarro che, ribaltate le pareti, si trasformava in bucoscenico da campo. Poi, i primi spettacoli di rilievo: Totò, Elena Giusti, Harry Frest, Trio Bonos, «Club 03» e Clara Tabody che face-

# alla TV le vicende del più famoso complesso vocale italiano di questo Quartetto Cetra



1946 - I « Cetra » nella formazione De Angelis, Giacobetti, Chiusano e Savona che comprendeva già tre degli attuali titolari. Eccoli con Kramer (a sinistra) per una trasmissione alla RAI



1952 - Il quartetto (di cui fa ormai parte Lucia Mannucci) con Wanda Osiris in « Gran Baraonda ». Accanto alla soubrette, quell'anno recitò Alberto Sordi



1954 - I « Cetra » iniziano le loro « tournées » all'estero. Qui sono stati fotografati in una strada di Buenos Aires

va la « ragazzina terribile ». Nel 1947, a S. Margherita Ligure, i Cetra infilarono in uno spettacolo una canzone, *La signora del Léon*, che prendeva garbatamente in giro Evita Peron, allora in Italia; l'inviato di un giornale argentino prese cappello e per poco non fece scoppiare un incidente diplomatico; ma fu la stessa Evita a mettere la cosa a tacere, recandosi ad ascoltare la canzone e inviando una somma in regalo. Finalmente, nel 1949, Lucia Mannucci entrò a far parte del complesso.

La nascita del primo quartetto misto d'Europa era, in

fondo, la conseguenza di due matrimoni: quello di Enrico De Angelis, che sposandosi cavò fuori la sua vecchia laurea in legge e si mise a fare il legale, e quello, avvenuto già dal 1944, della Mannucci con Savona che si erano conosciuti alla radio. L'impatto delle voci risultò ancora migliorato e da allora è diventato quasi un modello nella tecnica vocale dei quartetti.

Il segreto del successo dei Cetra, si è detto, dipende in gran parte dall'armonia dei loro rapporti personali, anche se in effetti i Savona, Giacobetti e Chiusano conducono

una vita privata quasi da estranei e la loro amicizia non ha mai varcato i limiti dell'intimità vera e propria. Provergono tutti da famiglie della media borghesia: Giacobetti è nato a Roma, Chiusano a Fondi, nel Lazio, Savona a Palermo (ma aveva 14 giorni di età quando fu condotto nella capitale) e la Mannucci, l'unica che non sia cresciuta all'ombra del Cupolone, è di Bologna, ma è cresciuta a Milano (in compenso, come i suoi compagni di lavoro, fa il « tifo » per la Roma).

Savona, l'Occhialuto, è calmo, preciso, meticoloso e di-

strattissimo; Chiusano, il Calvo, è pignolo e incontentabile; Giacobetti, il Bello, (l'unico scapolo dopo il matrimonio di Chiusano), è il poeta, quello delle « trovate », che cura i contratti e le « pubbliche relazioni » ed è fidanzato con l'attrice Valeria Fabrizi; la Mannucci, la Donnina, è una donna tranquilla, serena, scrive poesie per i bambini ed è tutta intenta a suo figlio (che oggi conta 16 anni) e a far sì che suo marito non entri in scena con lo *smoking* e le scarpette di tela (come è accaduto più di una volta).

Se il canto non li avesse fat-

ti incontrare, oggi la Mannucci che è figlia di un noto pediatra, sarebbe una dottoressa o anche una ballerina classica (cominciò infatti a studiare danza sotto la guida di Carla Strauss). Chiusano sarebbe prete, Giacobetti si occuperebbe di scenografia e Savona darebbe concerti o, più modestamente, lezioni di pianoforte.

La prima delle quattro puntate che ora la TV dedica alla storia del Quartetto, raccontata attraverso le canzoni, riguarda appunto i Cetra e le commedie musicali. Pochi infatti, all'epoca dei primi successi, avrebbero dato credito ai Cetra in teatro: si credeva che il loro elemento naturale fosse la radio e che non potessero dare uno spettacolo sufficientemente « vivo »; invece non fu così e la prima smentita venne proprio dal video. Nel 1951, quando furono scritturati dalla TV inglese per tre programmi con l'orchestra di Billy Terment. Con quella ragazza in mezzo gli impresari scoprirono che « facevano quadro », creavano un ambiente e lo ravvivavano con piccole e gustose sceneggiature. Così al loro ritorno da Londra Remigio Paone offrì loro una cifra irrisoria, ma lo stesso giorno della prova generale, Paone intravide il successo che i Cetra avrebbero ottenuto e triplicò su due pie di la paga. Dopo *Gran Baldoria*, venne *Gran Baraonda* (con la Osiris e Alberto Sordi). *Siamo tutti dottori* (con Billi e Riva), *Carlo non farlo e Billi e pape*, fino a *Un trapezio per Lisistrata*.

In fondo la cosa migliore che si può dire di questi quattro intramontabili astri del nostro firmamento musicale è che con i loro motivi, impeccabili per fattura ed esecuzione, da *Radames* a *I ricordi della sera* (lanciata in « Studio Uno »), dal *Vecchio palco della Scala* alla *Vecchia fattoria*, da *Musetto* a *Concertino*, i Cetra hanno fatto cantare da oltre vent'anni gli italiani di ogni età. « Il nostro motto — dice scherzosamente Tata Giacobetti — potrebbe essere: soddisfare tutti, dal *blue-jean* al bastone ».

Giuseppe Tabasso



1961 - I « Cetra » alla « Busola » di Focette con altri due famosissimi complessi vocali americani: i « Four Freshmen » ed i « Platters »



così è

Dialoghi  
a cura  
di Enrico Roda

# Anna Proclemer o la scontentezza

**A**нна Proclemer, attrice. Nata a Trento da padre trentino e madre genovese. Cominciò a recitare al teatro dell'Università di Roma dove si rivelò con « Minnie la candida » di Bontempelli.

L'anno successivo era prima attrice con la compagnia di A. G. Bragaglia. Non ha fatto scuole di recitazione, né — come si suol dire — la « gavetta ». Dopo il suo matrimonio con Vitaliano Brancati, per qualche anno recitò saltuariamente al Piccolo Teatro di Roma con Orazio Costa, e a quello di Milano con Giorgio Strehler in pregevoli edizioni de « La dodicesima notte » di Shakespeare, « Mirra » di Alfieri, « Il gabbiano » di Cecov, eccetera.

Dal 1952 al 1955 fu primadonna di Gasman. Fu prima Ofelia, poi la Madre nell'« Amleto », Giocesta nell'« Edipo », ed ebbe un grande successo in « Sanguine verde » di Giovaninetti.

Dopo una « tournée » in Sud America con la Compagnia Ricci-Magni-Proclemer-Albertazzi-Buazzelli, nel '55, formò compagnia con la stessa ditta per un anno; poi, con il solo Albertazzi, negli anni successivi. « Figlia di Jorio », « Requiem per una monaca », « Spettri », « Ragazza di campagna », sono gli spettacoli più significativi della ditta.

Il mezzo televisivo la entusiasma e la diverte. Le sue recenti apparizioni

sul video — « La donna del mare », « Simone e Laura », « Ragazza di campagna » — hanno riscosso molto successo.

Vive a Roma, città che non ama in modo particolare. Preferisce Milano, Venezia e Londra. Ama tutti gli animali e si duole di non poter possedere un suo zoo privato. Preferisce Bach, Verdi, Mozart e il jazz.

Il suo « hobby » è cucinare.

D. Signora Proclemer, in quale occasione lei ha recitato per la prima volta nella vita?

R. « Nella vita »? Avevo quattro anni. Mi avevano portata in chiesa. Quando il prete, nel dire la Messa, si volgeva verso i fedeli, ricordo che mi atteggiavo in mille modi cercando di attirare la sua attenzione. Fu la mia prima rappresentazione.

D. In quale modo avverte, mentre si trova sul palcoscenico, la partecipazione del pubblico?

R. Dal senso di sicurezza, di potenza, di infallibilità che me ne viene. Tutti sentimenti che a me, timida, nella vita sono sconosciuti.

D. La consuetudine, ormai invalsa da parte del pubblico e sostenuta dai rotocalchi, di richiedere e di ricercare a tutti i costi in un'attrice qualcosa di stravagante (parlo naturalmente della

sua personalità privata) le pare legittima?

R. Cerca davvero in noi il pubblico qualcosa di stravagante? Non crede che cerchi di scoprire in noi debolezze, banalità, peccati nei quali riconoscere i propri e sentirsi in parte assolti?

D. C'è una cosa al mondo che la farebbe rinunciare al teatro?

R. Sì, il teatro stesso. Il giorno che cominciasse a dirmi di no.

D. Quali sono i suoi limiti di adattabilità ad un testo? (intendo naturalmente i limiti psicologici).

R. Troppo pochi perché possa ambire a diventare una vera grande attrice.

D. In quale momento della sua vita ha scoperto la sua vocazione di attrice?

R. La rimando alla risposta numero uno.

D. Ritiene che per un attore la disponibilità alla menzogna sia, nella vita pratica, uguale, inferiore o superiore a quella degli altri?

R. Inferiore nei riguardi degli altri. Spesso superiore nei riguardi di se stessi.

D. Che cosa in genere riesce a raffreddare il suo naturale entusiasmo?

R. « Naturale entusiasmo »? Cos'è?

D. In una conversazione preferisce stuzzicare, stupire o persuadere?

R. Preferirei essere creduta e compresa. In mancanza di questo mi accontento di stuzzicare, non possedendo l'originalità bastevole per stupire, né la diplomazia per persuadere.

D. Lei può rivivere la sua vita da capo a condizione che essa si ripeta esattamente così come l'ha vissuta? Accetterebbe?

R. Se avessi la coscienza che la sto rivivendo, non potrebbe mai essere la stessa. E allora?

D. Che cosa intende lei per solitudine dell'uomo?

R. Un'aspirazione verso uno stato di saggezza per il quale, ahimè, mi manca la tempra.

D. C'è stato qualcosa nei giudizi dei critici e del pubblico che è sempre sfuggito, a proposito delle sue interpretazioni, e che continua loro a sfuggire?

R. La mia scontentezza di me.

D. Qual è l'elogio che l'ha maggiormente soddisfatta?

R. « Com'eri bella in quella parte! ».

D. Le è stato mai rivolto un complimento che l'abbia profondamente ferita?

R. « Com'eri bella in quella parte! ».

D. Che cosa intende per tragico quotidiano?

R. Il mio « tragico quotidiano » personale è il mio quotidiano rimorso per tutte le cose pratiche e sensate che non faccio o faccio male.

D. La televisione, a suo giudizio, può rientrare nel tragico quotidiano?

R. Sì, se è un paravento dietro cui nascondere le insoddisfazioni della convivenza. Non è il mio caso.

D. In quale condizione deve trovarsi il sistema nervoso di un'attrice al momento di entrare in scena per una prima?

R. E' paragonabile a quello dei toreri. La coscienza di rischiare gratuitamente la propria pelle. E' questa gratuità che rende il nostro mestiere affascinante.

D. Esiste un paesaggio la cui vista le provoca una forma di sofferenza fisica?

R. Ogni paesaggio la cui bellezza mi dia più da vicino il senso dell'assoluto. Il contatto con l'assoluto può essere esaltante ma è più spesso fonte di disperazione, straziante aspirazione verso l'impossibile.

D. Ritiene possibile giudicare la psico-

logia di un individuo dal modo in cui ride?

R. Sì. Il riso è la più sessuale delle manifestazioni psico-fisiche dell'uomo. Cogliere, sia pure per intuizione, le caratteristiche della sessualità di un individuo è già cominciare a decifrarlo psicologicamente.

D. Ritiene che per una vera attrice apparire alla televisione rappresenti una diminuzione?

R. E perché mai? Cosa fa un'attrice alla TV? I tortellini?

D. Sarebbe spiegarci ciò che viene comunemente definito il « fatto magico » rappresentato dal teatro?

R. Mi sopravvaluta! Se sapessi definire la magia sarei una maga... E se fossi una maga, caro Roda, non starei qui a tentare di definire la magia per lei. Avrei tante altre cose da fare!

D. Come spiega che la gente di teatro sia in genere superstiziosa?

R. Perché è di solito più sensibile al metafisico.

D. Apprezza maggiormente il giudizio dei critici oppure quello del pubblico? E in ogni caso come può un attore valutare esattamente il giudizio del pubblico?

R. Quello del pubblico, quello del pubblico. Come lo si valuta? Nello stesso modo nel quale il pubblico valuta il valore di un attore: un misterioso matrimonio di magnetismi, di abbonamento, di pelle, di intelletti, di frustrazioni, di rivendicazioni.

D. Se lei si sentisse dire « Signora Proclemer, lei è troppo brava per interpretare questa parte », quale sarebbe la sua reazione?

R. Direi: « Che stupida cosa! Ma, siamo seri, perché non vuole che la interpreti? ».

D. Quali differenti reazioni suscita in lei il pubblico di provincia e quello di una metropoli?

R. Nessuna sostanziale. Forse quello della provincia mi interesserà di più e sollecita di più la mia gratitudine. Non viene mai a teatro per ragioni mondane o sociali, ma per un autentico bisogno in nome del quale è anche disposto a fare dei sacrifici.

D. Non crede che il parlar male della televisione sia oggi talmente diffuso da fare pensare che esso partecipi del fondamentale conformismo degli italiani?

R. Sono d'accordo. Se tutti coloro che ne parlano male fossero sinceri e coerenti si pagherebbe in Italia solo un migliaio di canoni di abbonamento. Invece i teleabbonati aumentano di continuo. Mah! Qui c'è odore di bruciato...

D. Quando si parla di intellettuale si suole abitualmente aggiungergli l'espressione « di sinistra ». Sarebbe dirmi perché?

R. In fondo è un'osservazione che fa onore alle sinistre. Forse si pensa che quelli di destra siano troppo occupati a far quattrini per avere il tempo di esercitare l'intelletto.

D. Qual è nella vita la cosa che teme di più?

R. Il qualunquismo interiore.

D. Ritiene che un attore debba necessariamente avere uno spirito religioso?

R. Senza dubbio. L'arte è trascendenza, una bandiera verso il mare dell'assoluto. L'attore, pur senza essere un artista in senso creativo, non può non partecipare di questo slancio verso il metafisico. Questo intendo per spirito religioso.

D. Rivolga a me una domanda alla quale non saprei rispondere.

R. Quale delle mie interpretazioni teatrali le è piaciuta di più? (Atteno, Roda! Lo sanno tutti che lei non è stato mai in teatro in vita sua!).

Enrico Roda



# LEGGIAMO INSIEME

## Due isole

**L**A PRIMA di queste isole è la Sicilia. Un suo figlio, scrittore, uno dei tanti esuli dalla terra madre, Giuseppe Longo, ci torna dopo trent'anni per un «viaggio di riconciliazione», e, a quel punto, gli sobbalzano nell'animo memorie e riflessioni, che alimentano un suo nuovo libro, *La Sicilia è un'isola* (ed. Martello). Questo libro, come egli stesso dice, è tutt'insieme racconto, saggio, e libello; distesse ricordi diventano abbozzi narrativi, ma, poiché l'interesse del Longo è di cercare un senso a questo «isolamento» non solo geografico della Sicilia, a quel costituire un mondo a sé, anche le digressioni di natura culturale e civile, le coloriture storiche, le polemiche non sono un'altra cosa, ma quasi il commento, o la morale, di quei racconti. Di qui, dunque, l'unità intrinseca del libro, anche se il lettore avverte, dopo la prima parte narrativa, come un cedimento improvviso di tono, meno vivo, meno profondo del precedente, più giornalistico, se vogliamo, e meno artistico (con quel che di serio questi aggettivi comportano) e, infine, anche meno persuasivo.

Quel che egli dice, nella parte saggistica e libellistica, è quanto già si conosce da tanta letteratura e romanzesca e sociale: in Sicilia c'è una sorta di «sottovita» (acuto neologismo) cui forse un milione su cinque di esseri sono condannati. Il Longo non ci porta una documentazione nuova, ma il suo contributo al tema è originale di forza descrittiva, di coraggio polemico: «Il Cortile della Mercede, il Cortile Calascino, il Cortile Cicero, la Kalsa sono là nel pieno splendore della loro mostruosità, mentre gli uomini politici riescono a dormire tranquillamente la notte e forse anche il giorno». C'è anche un suo capitolo su Giuliano e sulla mafia dove sono presi abilmente in esame alcuni scritti italiani e stranieri sull'argomento. Conosce un saggio di Leonardo Sciascia, raccolto nel bel libro *Pirandello e la Sicilia* (S. Sciascia ed.), in cui mi paiono fatte su quei medesimi scritti osservazioni anche più interessanti. Tuttavia non possiamo non condividere le conclusioni del Longo: bisogna debellare il feudo, l'analfabetismo, l'ingiustizia; bisogna «cominciare a ricreare l'ambiente fisico, ricreando la piccola proprietà, stabilizzando i contadini sul fondo, mettendogli accanto la scuola e il carabinieri, il pretore e la macchina». Non basta; carabinieri e pretore possono fare paura al contadino angustiato e non al potente mafioso. Occorre che in quella legge, di cui carabinieri e pretore sono i rappresentanti, il contadino, il povero, l'angariato abbiano fiducia.

Il Longo chiude il suo libro con un accenno alla discriminazione razziale che affiora nell'Italia del Nord nei confronti dei siciliani e di tutti quelli che genericamente sono definiti siciliani. Dice: ci vadano i settentrionali in Sicilia almeno una volta, vedranno, e la pace sarà fatta. Ma non è questione di un viaggio. Non è questione di scoprire «le tombe e i tesori

che nascondono»: è questione di azione unitaria, di leggi, di strutture rinnovate, che parifichino sotto ogni aspetto le due civiltà così dissimili, e talora così in urto, del Nord e del Sud d'Italia.

Ma il libro di Longo non sarebbe così notevole se non vi si rivelasse, forse qui più che in altri libri precedenti, la sua qualità dominante di narratore. Certo, egli è un uomo di cultura, ha diretto e dirige quotidiani importanti, ha creato una delle riviste oggi

più accreditate in Italia, l'*Osservatore politico letterario*, ma il suo modo di svolgere idee, di spingerle innanzi è quello di colorirle bene, di dare loro un'evidenza anzitutto fantasiosa, insomma di tradurle in immagini d'arte. Quel che egli ci vuol far sapere di una certa Messina della sua giovinezza, e di una piccola borghesia di volta in volta repressa e sfrenata, lo dice in tante figure e pennellate di una straordinaria vitalità: sarà il Cammaroto, che poteva con gli occhi fissare il sole, o Zagarella sprovveduto «brigante», sarà la donna di Bagnara Calabra che nascondeva il sale di frodo sotto le gonne, sarà il rievocatore quella natura siciliana «che strepita», sarà la stupenda tristezza di un ricordo di Pirandello

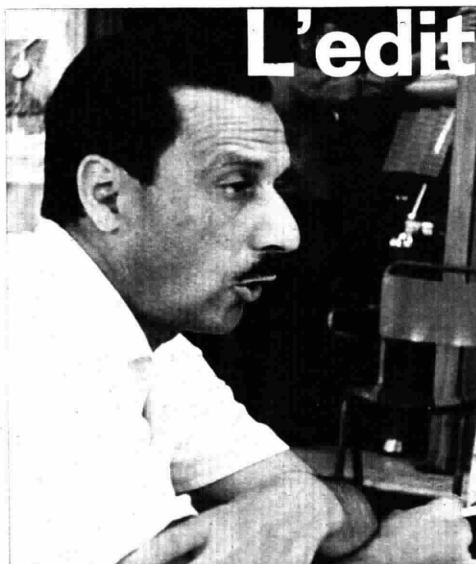
riportato, ceneri in un'urna, alla campestre casa del Caos. Il Longo usa una lingua umorosa che investe tutto come una spruzzata d'acqua asprigna: a pensarci bene, mi vien da dire che egli è, come certi suoi antichi e qualche moderno della sua terra (il Savarese, per esempio), un maestro di «mi mi».

L'altra isola è la Sardegna. E un libretto che parla di un luogo di essa mi vien di laggiù, come quaderno di una rivista che si chiama «Il Bogino». E' di Giuseppe Fiori e si intitola *Baroni in laguna*. E' corredato di fotografie assai belle, di cui i capitoletti del libro sembrano essere le lunghe didascalie. Una specie di documentario, triste, avvilente, franco, severo. Anche qui c'è l'asser-

vimento feudale, l'avvilimento della miseria e dell'analfabetismo. Vi sono considerazioni giuste, che vanno al di là della cronaca particolare e della polemica contingente; toccano i problemi fin nel cuore: ma quel che emerge e resta in noi, anche qui, sono le immagini parlanti di tanti personaggi oscuri: con la loro stessa voce confessano tutto e senti la loro coscienza farsi strada fra confusioni, pregiudizi, errori.

Un colloquio mi colpisce, per la sua rivelazione sommersa e potente di verità. Chiede il giornalista a un pescatore di frodo: «Ma non pensa di far male, andandosene a pesca proibita?». Risponde quello: «No, perché è un sacrificio».

Franco Antonicelli



Federico Elmo, l'editore specializzato nel campo umoristico

## L'editore che ride

Federico Elmo, titolare della Casa editrice che porta il suo nome, è uno «specializzato», e in uno dei campi più delicati e difficili della letteratura: l'umorismo. Tutti, o quasi tutti, i maggiori umoristi del mondo — scrittori e disegnatori — sono apparsi, in Italia, sotto la sigla di Elmo. Basti citare, fra i suoi successi: «Il carnet del maggiore Thompson» e «I segreti del maggiore Thompson» di Pierre Daninos, «Siamo spiacenti di...» di Dino Buzzati e Siné, il «Codice dei fidanzati» di Achille Campanile e Peynet, «L'amore è bello... il matrimonio no» di Herald Froy e Claude Raynaud.

Elmo è l'ideatore e l'animatore della Mostra del libro, di Milano, oggi tra le più qualificate del mondo: è un'impresa alla quale si dedica con molta passione perché, spiega egli stesso: «1) Ritengo che l'editoria italiana sia tra le migliori e che sia perciò giusto presentarla ogni anno in una degna sede; 2) Penso che al pubblico faccia bene conoscere quanto è stato prodotto e tenersi annualmente aggiornato;

3) Ci sono miei colleghi che non hanno mai avuto la gioia di vedere esposto un loro libro e così, finalmente, se lo possono vedere».

A proposito del «Giornale della libreria», di cui è direttore, Elmo dice: «Ho tentato diverse volte di dare un'impronta umoristica a un periodico così serio; naturalmente ho creato l'indignazione dei colleghi; ma sono cocluto e quindi continuerò».

E' difficile, anzi praticamente impossibile, avere da Federico Elmo dei dati precisi sull'attività e i programmi della sua Casa; oggi sua parola ha un sottotono umoristico. Non rimane, per questo, che tentare di imbrigliarlo con delle domande categoriche.

Come risponde il pubblico italiano alla pubblicazione di libri d'umorismo ad alto livello, cioè di un genere tradizionalmente lontano dal nostro gusto?

Non sono, in realtà, lontani dal nostro gusto. Io sono uno del pubblico e a me piacciono; la stessa cosa mi dimostrano decine di migliaia di lettori.

Per le prossime vacanze ha dei libri da suggerire in modo particolare?

Sì. Tutti i miei.

Quando stampa un libro, pensa più al pubblico femminile o a quello maschile?

Penso sempre a un pubblico maschile perché noi, in Italia, abbiamo la convinzione che soltanto l'uomo sappia ridere. Naturalmente è una convinzione del tutto errata.

Considera la televisione alleata o una nemica della letteratura?

Alleata, perbacco! Io vorrei che ci fossero dieci e non soltanto due Canali. Dopo tanta tristezza e serietà dei programmi televisivi, l'unica possibile cura disintossicante sono i miei libri. Ecco perché confido nei dieci Canali.

Segue le trasmissioni televisive? Se sì, quale con maggiore interesse?

Il monoscopio.

## VETRINA

**Biografie.** Lawrence ed Elisabeth Hanson: «Toulouse-Lautrec». Gli autori, già noti per i precedenti volumi su Gauguin e Van Gogh, dimostrano anche in questa vita dell'infelice pittore che la verità è più interessante delle leggende, cioè delle maschere che contemporanei e posteri hanno collocato sul volto di Toulouse-Lautrec. La narrazione è rapida, minuziosa, penetrante, piena di episodi e di nuove prospettive. Ed. Rizzoli, 240 pagine con illustrazioni, rilegato, 2500 lire.

**Romanzo.** Monica Dickens: «Nel cuore di Londra». La giovane discendente del grande Dickens ha scritto un lungo racconto corale. Vi intervengono e prendono la parola gli abitanti di un intero quartiere

della metropoli, che dovrà essere demolito per cedere il posto a una superstrada. Persone e luoghi disparatissimi della vita di questi giorni ragionano in vario modo all'annuncio che le tracce della vita di ieri stanno per scomparire. Ed. Rizzoli, 494 pagine, rilegato, 2900 lire.

**Racconti.** Filippo Anfuso: «Fino a quando?». Un libro strano, fatto di due romanzi brevi e tre racconti, in varia misura suggeriti da storie antiche e moderne, talora da episodi autobiografici. L'autore, passato quarant'anni fa dalla letteratura alla diplomazia, ritorna alla letteratura. Il primo racconto, il più lungo, è una trasposizione maliziosa della congiura di Catilina; il secondo la parodia di un colpo di stato sud-americano. Borchese, 300 pagine, rilegato, 1800 lire.

**Romanzo.** William Burroughs: «La scimmia sulla schiena». Nel gergo di Chicago, «la scim-

mia sulla schiena» è il vizio degli stupefacenti. Più che un romanzo, il libro di Burroughs (figlio del famoso costruttore di macchine calcolatrici) è un documentario sulla droga, raccontato con scrupoloso spirito scientifico. Ed è anche una spietata autobiografia perché le esperienze che vi si trovano sono autentiche e personali dell'autore. Rizzoli, 252 pagine, rilegato, 1800 lire.

**Saggi.** Alberto del Monte: «Breve storia del romanzo poliziesco». Uno studio minuzioso ed acuto, che si legge volentieri. L'autore è docente di filologia romana e spiega come sia stato tentato dalla letteratura gialla. Spiega anche, nella premessa, perché in Italia il genere poliziesco sia disprezzato dal mondo colto pur avendo successo fra le masse popolari. Dai precursori del giallo sino ai paradossi, c'è tutto. Ricca la bibliografia. Ed. Laterza, 286 pagine, 1500 lire.

# dove andranno in vacanza

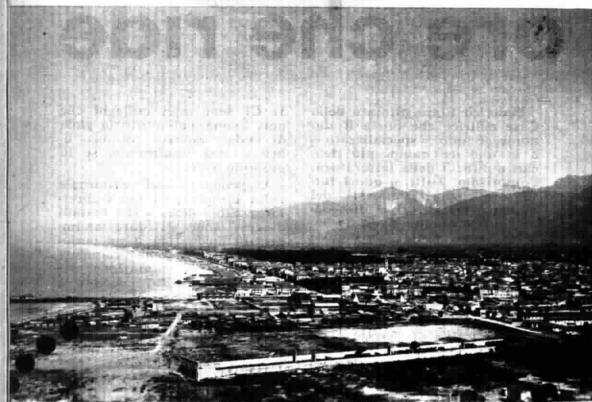
Ogni anno, in questi giorni,  
si comincia a parlare di vacanze.  
I castelli in aria costruiti durante l'inverno  
vengono spazzati via dal venticello sottile  
che preannuncia l'estate.  
Non si tratta più di inseguire fantastici desideri,  
né di chiacchiere con i colleghi d'ufficio  
o con gli amici. Bisogna decidere  
conciliando le nostre necessità  
con quelle degli altri.

Il padre parteggia per un lungo viaggio,  
la madre per un soggiorno in montagna,  
il figlio diciottenne  
preferirebbe la spiaggia alla moda,  
per la figlia tredicenne  
(lo ha detto il medico)

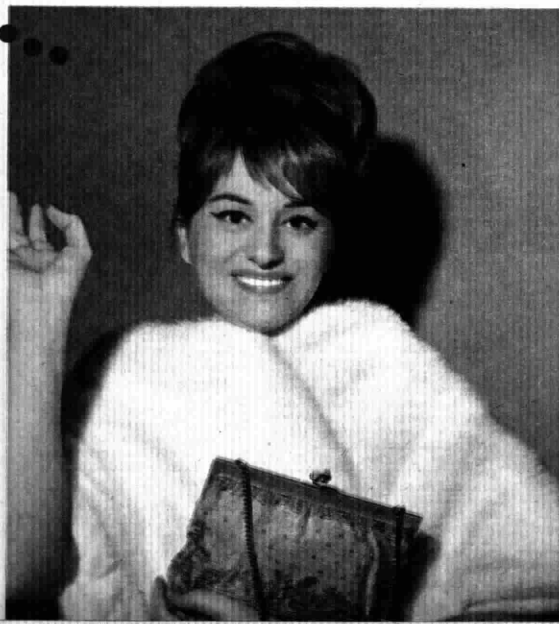
sarebbe indicato un soggiorno sui laghi.  
Alla fine si voterà per un compromesso  
oppure un suggerimento dell'ultimo momento  
farà cambiare i piani predisposti  
da un intero anno.

Non importa. In questi giorni bisogna decidere,  
prima che gli alberghi, le pensioni, gli alloggi  
rispondano con un « tutto esaurito ».

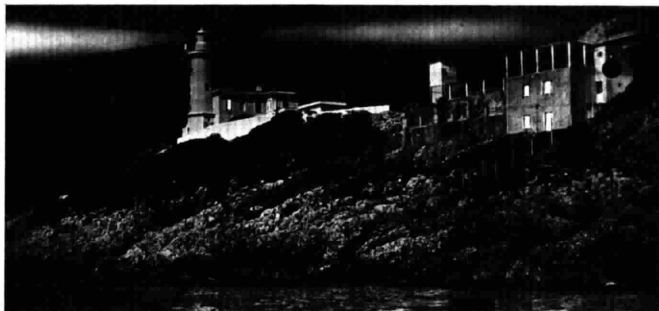
Abbiamo chiesto ad alcuni attori, ad alcuni cantanti,  
quale sia la loro scelta. Forse anche i loro gusti  
potrebbero influenzare le vostre decisioni.



**MIRANDA MARTINO** Ha parecchi impegni di lavoro che la porteranno in vari luoghi di villeggiatura in Italia. Ma per riposarsi sceglie sempre le spiagge della Versilia, una zona che le è particolarmente cara.



**RENATO RASCEL** Il Piccoletto non vede l'ora, dopo una annata particolarmente intensa, di abbandonare tutti gli impegni di lavoro per ritirarsi, durante l'estate, nella sua villetta al Circeo.





## ANNA MOFFO

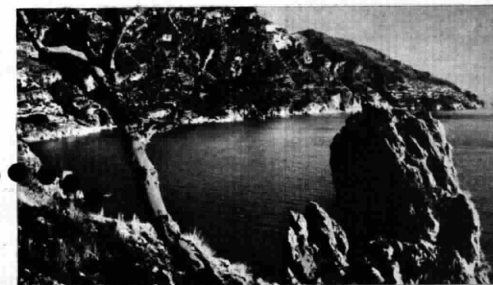
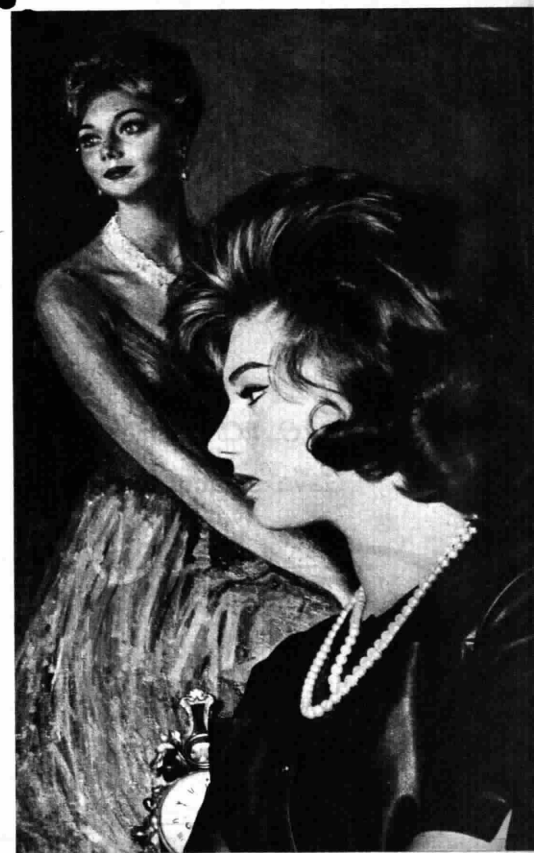
In estate, l'unico suo sogno è di poter stare finalmente tranquilla e di passare qualche settimana nella sua bella casa di Roma che, per i numerosi impegni di lavoro in Italia e all'estero, non riesce mai a godersi. Quindi, vacanze a Roma.

## RENATA MAURO

Dopo un'annata di intenso lavoro televisivo e teatrale ha intenzione di riposarsi trascorrendo qualche settimana equamente suddivisa tra due località incantevoli e famose: Positano e Capri. Le piace molto tutta la costiera amalfitana.

## SYLVA KOSCINA

Quest'estate Sylva Koscina non avrà molto tempo per riposarsi. Dovrà infatti girare due film: uno in Sud America, diretto da un regista italiano, uno in Grecia di produzione americana. Spera però di avere qualche settimana libera per passare un periodo di assoluto riposo in una località dell'isola d'Elba che già conosce e che tanto le piace.



**grazie, candy!**

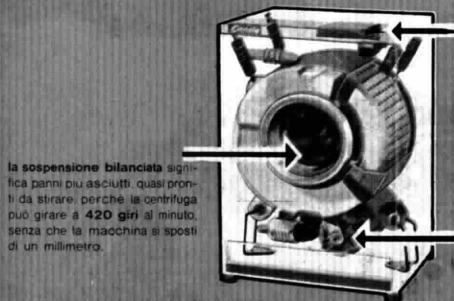


*fa da sé e fa per tre*

**lava sciacqua asciuga a regola d'arte**

**Candy** automatic 3  
automatic 5

Quanto tempo in più da dedicare alla vostra famiglia, alla vostra casa, a voi stesse! Al bucato ci pensa Candy. Dall'a alla zeta, **fa tutto da sola**, da quando si rifornisce d'acqua a quando si ferma, asciutta e pulita, pronta per un'altro bucato perfetto. **E di Candy potete fidarvi!**



la **sospensione bilanciata** significa panni più asciutti, quasi pronti da stirare, perché la centrifuga può girare a **420 giri** al minuto, senza che la macchina si sposti di un millimetro.

**8 programmi automatici**, per 8 diversi tipi di bucato. Dalla biancheria grossa ai capi più fini, Candy sa come trattare ogni tessuto.

**novità esclusiva**

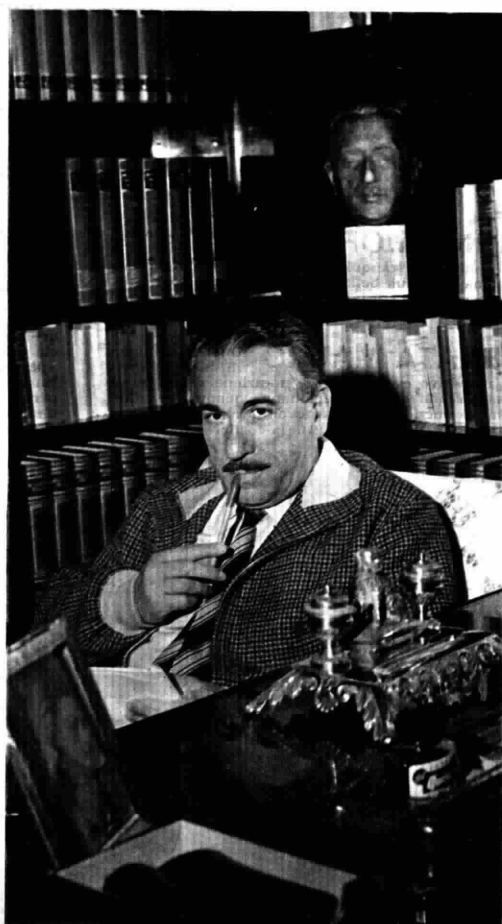
**l'auto-solver**, lo scioglisacone automatico. Mentre l'acqua si scalda, il tamburo si mette in moto per 7 secondi ogni 3 minuti. Nessun deposito di sapone, nessun alone sulla biancheria!

considerate i prezzi

**automatic 3** (kg. 3 1/2) L. 119.800

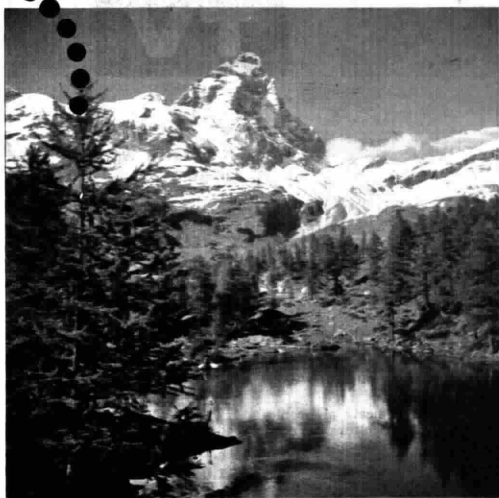
**automatic 5** (kg. 5) L. 139.800

**dove andranno in vacanza**



**PEPPINO DE FILIPPO** Essendo molto superstizioso generalmente non fa progetti. Tuttavia, per le vacanze non ha mete particolari: il suo più grande desiderio sarebbe, lavoro permettendo, di passare l'estate nella sua nuova casa sulla Nomentana e di godersi il giardino e i fiori che coltiva con passione.





**VITTORIO GASSMAN** Preferisce la montagna al mare. Perciò spera di poter andare in agosto a Cervinia per riposarsi e per fare anche un po' di sci sulle nevi del Plateau Rosa.

## ROSSANO BRAZZI

Ha deciso di passare le sue vacanze, come l'anno scorso, ad Ischia. Ha infatti affittato per tutta l'estate una meravigliosa villa non molto distante da Forlì.



## DAWN ADDAMS

Nel mese di agosto non accetta mai impegni di lavoro perché vuol dedicarlo a suo figlio. Ha deciso, se potrà superare alcune difficoltà, di trascorrere un periodo di riposo, appunto in agosto, sulla Costa Azzurra portando con sé il bambino.





## NAZIONALE

### 10.15 LA TV DEGLI AGRICOLTORI

Rubrica dedicata ai problemi dell'agricoltura a cura di Renato Vertunni

### 11-12 Dalla Cattedrale di Siena

#### S. MESSA

Celebrata da S. E. Monsignor I. Mario Castellano, Arcivescovo di Siena, in occasione dell'Incontro Nazionale del Centro Italiano Femminile, nel V Centenario della Canonizzazione di Santa Caterina

### Pomeriggio sportivo

### 16.30 RIPRESA DIRETTA DI UN AVVENIMENTO AGONISTICO

### La TV dei ragazzi

### 18.30 DISNEYLAND

Favole, documenti ed immagini di Walt Disney  
Il Paese degli orsi  
Distr.: Walt Disney

### Pomeriggio alla TV

### 19.30 GONG

(Spic & Span - Formaggio Paradiso)

#### ITINERARIO QUIZ

Presenta Edoardo Vergara  
Testi di Renzo Nissim  
Regia di Piero Turchetti

### 20.20 Telegiornale sport



Dolores Palumbo è tra gli interpreti principali dei due lavori teatrali che la compagnia di Peppino De Filippo presenta stasera alle 21,05

### Ribalta accesa

#### 20.30 TIC-TAC

(Eno - Mira Lanza - Ducotone - Trim)

#### SEGNALE ORARIO

#### TELEGIORNALE

Edizione della sera

#### ARCOBALENO

(Althea-Sugdoro - Manetti & Roberts - Anonima Petroli Italiana - Oranoda - Pacis Confezioni - Atlantic)

#### PREVISIONI DEL TEMPO

### 20.55 CAROSELLO

(1) Algida - (2) Olio Dante - (3) Elah - (4) Omoplia  
I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Massimo Saraceni - 2) Recta Film - 3) Ondatelerma - 4) Film-Iris

### 21.05 Dal Teatro Delle Vittorie in Roma

La Compagnia del Teatro Italiano di Peppino De Filippo presenta

### UN POMERIGGIO INTELLETTUALE

Un atto di Peppino De Filippo

Personaggi ed interpreti: (in ordine di entrata)  
Gina Orpelli Anna Maestri Una invitata

Donatella Della Nora Un invitato Enrico Urbini Formica Peppino De Martino Marellina Grazia Maria Spina Rino Rini Gianni Agus Riccardo Zanzara Dino Curcio Orsate Cristina Armida De Pasquelli Gelina Gerardi Edda Soligo Filippo Filippelli

Peppino De Filippo Tafone Pietro Carloni Semprebene Luigi De Filippo Adriana Frignani Lidia Martora Iole Martini Dolores Palumbo Lucien Misor Pino Ferrara e

### QUEI FIGURI DI TANTI ANNI FA...

Farsa in un atto di Eduardo De Filippo

Personaggi ed interpreti: (in ordine di entrata)

Gennaro Piero Pietro Carloni Luigi Poveretti

Luigi De Filippo Filomena Dolores Palumbo Scoppioletta Enzo Donzelli Scamuso Dino Curcio Il Barone Gianni Agus Don Peppino

Peppino De Filippo Giovanni Gigi Reder Riccardo Pino Ferrara Emilia Grazia Maria Spina Il brigadiere

Peppino De Martino

Scena di Mario Grazzini

Direzione artistica di Peppino De Filippo

Regia di Romolo Siena

### 22.30 CONCERTO DEL VIOLINISTA ISAAC STERN

Al pianoforte Alexander Zakin

Ludwig van Beethoven: Sonata n. 7 in do minore op. 30 n. 2 per violino e pianoforte; a) Allegro con brio, b) Adagio cantabile, c) Scherzo (allegro), d) Finale (allegro)

Presentazione di Giulio Confalonieri

Ripresa televisiva di Maria Maddalena Yon

### 22.55 LA DOMENICA SPORTIVA

Risultati, cronache filmate e commenti sui principali avvenimenti della giornata

### TELEGIORNALE

Edizione della notte

## Teatro di Peppino De Filippo

# Un pomeriggio intellettuale

nazionale: ore 21,05

Giunge sempre un momento, nella vita di un autore drammatico, nel quale il bisogno di esporre in tutte lettere le ragioni per le quali si è concepito il teatro in un modo e non in un altro, e i motivi, profondi o superficiali che siano, che hanno improntato tutta quella attività creativa, si fa talmente urgente da esigere una concreta soddisfazione. E in questi casi all'autore non resta altro da fare che comporre un atto unico, un lever de rideau: solo che, è un dato di fatto, nell'autore drammatico questo momento non costituisce mai una pausa, un pacato ripensamento, al contrario le opere che nascono con tali fini sono per lo più polemiche, percorse da svariati umori e bollori, costantemente dimentiche della chiusura di bilancio e disperatamente anelanti all'apertura di nuovi crediti. Gli esempi sono numerosi e famosissimi, da Molière a Ionesco, da Gogol a Claudel, e non faremo al lettore il torto di ricordarglieli uno per uno. D'altra parte una così lunga premessa aveva un solo scopo, quello cioè di mettere in guardia il telespettatore ignaro che si aspetta da Peppino De Filippo, anche questa sera, uno di quei brevi e sugosi atti unici

dei quali è maestro. Un pomeriggio intellettuale è tutt'altra cosa. Non mancano certo qui i motivi di spasso e di divertimento, le occasioni ci sono tutte: pensate a un raduno di attori, di critici, di gente di teatro, organizzato per festeggiare un famoso attore straniero che nessuno dei presenti ha però mai sentito recitare, pensate quale partito si può trarre da una simile fiera della vanità. C'è la vecchia attrice ormai fuori dal tempo e dallo spazio, sorda e naturalmente permalosia; c'è la giovinetta per la quale non esiste altro che Sartre e c'è l'altra, intellettuale, che s'incanta al solo sentir pronunciare il nome di Lee Masters; c'è il critico famoso e l'imprenditore che copre con il nome dell'arte le sue speculazioni; c'è il giovane aiuto-regista che vuole mettersi a tutti i costi in luce e ci sono altri personaggi minori ma non per questo meno tipici di una mentalità e di un ambiente. Questa pittoresca fauna non ha che uno scopo, quello di esibirsi e di mostrarsi sempre a la pace di fronte al collega straniero: solo uno dei presenti se ne sta in disparte, non partecipa alla stupidità generale, ed è Filippo Filippelli, un attore, un personaggio nel quale Peppino ha ritratto se stesso e le sue idee. Filippelli, osservando le comiche esibizioni

dei suoi amici, reagisce in nome del buon senso e l'unico interlocutore che sia in grado di ascoltarlo non è uno dell'ambiente, ma un cameriere: in sostanza, le parole di Filippino (e dunque di Peppino) toccano due punti di una polemica fondamentale del nostro teatro; il primo è la difesa degli autori italiani di fronte all'indiscriminata accettazione di tutto quanto ci arriva da oltre i confini, il secondo è la dimostrazione che l'eccesso di intellettualismo non ha nulla a che fare con quell'immediata comunicazione che sarebbe necessaria fra scena e platea. E per dar maggior forza a questa sua ultima idea, Filippino dice sommessamente, al commosso e consenziente cameriere, una poesia di Edmondo De Amicis, proprio quella: «non sempre il tempo la beltà cancella...» ed ecc., come si usa dire, dalla comune. Prescindendo questo dibattito (è più giusto chiamarlo così che non atto unico) su una rivista da lui diretta, Meano così scrisse: «non è la voce di un critico quella che parla per bocca dei personaggi di questa commedia, ma la voce di un artista, e di quel tipico, istintivo artista che è Peppino De Filippo, così italiano, nel suo irriducibile napoletanismo, da farci ritrovare viva e operante nella sua arte tutta una secolare, meravigliosa tradizione nostrana;



Il violinista Isaac Stern

nazionale: ore 22,30

Isaac Stern, uno dei più grandi violinisti di oggi, non ha avuto gli inizi facili. Di se stesso ha detto umoristicamente: «Mi portavano ai concerti, ma io non tornavo a casa chiedendo fra le lacrime un violino, né afferravo uno strumento suonando a memoria ogni nota che avevo udito. L'idea che facessi una carriera fu sempre nella mente di qualche altro, che non ero io». E un arti-

## Concerto di un grande violinista Isaac

colista disse che Stern, nato in Russia nel 1920 e portato negli Stati Uniti che aveva un anno, «non entrò col collettino di pizzo e le scarpe di vernice in una di quelle fabbriche di prodigi che erano i conservatori russi, né frequentò più tardi la scuola di Auer, come Heifetz e Misha Elman...». Si fece con maestri solidi ma modesti. Sua madre gli diede le prime lezioni di musica, e a dieci anni egli entrò nel Conservatorio di San Francisco dove abitava con i suoi. Ci sono nella vita di Stern i famosi tre P. patronage, plugging e practice. Il secondo termine non è facilmente traducibile, anche perché significa a un dipresso «turbuché» e non ci pare abitata con i suoi. Ci sono nella vita di Stern i famosi tre P. patronage, plugging e practice. Il secondo termine non è facilmente traducibile, anche perché significa a un dipresso «turbuché» e non ci pare abitata con i suoi. Ci sono nella vita di Stern i famosi tre P. patronage, plugging e practice. Il secondo termine non è facilmente traducibile, anche perché significa a un dipresso «turbuché» e non ci pare abitata con i suoi.

a diciassette anni (1500 dollari, un accompagnatore, tre prove... L'ultimo, la prima, pratica, si giustifica con i suoi ferrei studi, l'esercizio continuo, e la meraviglia tecnica, che pone quest'uomo tarchiato, un po' massiccio, tra la schiera di coloro che «suonano come angeli».

La vita di Isaac Stern è costellata di cifre e di record, ma noi saltiamo il lato statistico per venire a quello umano e infine anche a quello musicale. Cominciamo dallo «piccolo biografo» di solo che «suonano come angeli».

La vita di Isaac Stern è costellata di cifre e di record, ma noi saltiamo il lato statistico per venire a quello umano e infine anche a quello musicale. Cominciamo dallo «piccolo biografo» di solo che «suonano come angeli».

La vita di Isaac Stern è costellata di cifre e di record, ma noi saltiamo il lato statistico per venire a quello umano e infine anche a quello musicale. Cominciamo dallo «piccolo biografo» di solo che «suonano come angeli».

La vita di Isaac Stern è costellata di cifre e di record, ma noi saltiamo il lato statistico per venire a quello umano e infine anche a quello musicale. Cominciamo dallo «piccolo biografo» di solo che «suonano come angeli».



Peppino De Filippo, autore e protagonista dell'atto unico in onda questa sera



## SECONDO

21.10

### CACCIA AL NUMERO

Gioco a premi presentato da Mike Bongiorno  
Regia di Lyda C. Ripandelli

21.50 I NOSTRI AMICI

Un esempio da seguire

Inchiesta sulla fauna italiana a cura di Fabrizio Palombelli, Carlo Prola, Franco Prosperi

### 22.20 TELEGIORNALE

### 22.40 CONVERSAZIONI CON I POETI

a cura di Geno Pampaloni  
Giorgio Caproni - 2°  
Letture di Giancarlo Sbragia  
Realizzazione di Enrico Moscatelli

Per la serie di Conversazioni con i poeti, compare questa sera sul teleschermo per la seconda volta il toscano Giorgio Caproni. Nato a Livorno nel 1912, Caproni visse dall'età di dieci anni fino al 1946 prevalentemente a Genova, trasferendosi dopo la guerra con la moglie e i due figli, a Roma, dove vive tuttora. Le sue opere più note sono: Stanze della funicolare (Premio Viareggio 1952), Il passaggio d'Enea e Il seme del piangere (Premio Viareggio 1959). Attualmente lavora ad un nuovo volume che avrà il titolo di Congedo del viaggiatore cerimonioso ed altre prosopopee.

Per la serie "I nostri amici"

## Un esempio da seguire

secondo: ore 21,50

Questa settimana, gli autori dell'inchiesta televisiva I nostri amici vanno all'estero. Nelle precedenti puntate della serie, Fabrizio Palombelli, Carlo Prola e Franco Prosperi hanno descritto la fauna italiana, che sempre più si impoverisce. Tra le varie cause di ciò è da porsi la nostra incuria verso il patrimonio zoologico. L'Olanda, dove è ambientato Un esempio da seguire, è soggetta alle stesse caratteristiche negative dell'Italia. La popolazione olandese è eccedente, i cacciatori sono numerosi. Eppure i turisti, che tornano dalla terra delle dighe, dei mulini a vento e dei campi rossi di tulipani, ne parlano come del paese degli uccelli. A pochi metri dalle strade maestre, si scorgono candidi cigni o il maschio della pavoncella combattente, intento alla danza

nuziale davanti alla sua compagna.

Tanta tranquillità nel comportamento nasce dalla sicurezza. Gli uccelli trovano in Olanda un ambiente, « sociale » più ancora che naturale, a loro conveniente. Severissime disposizioni favoriscono la preservazione delle specie meno resistenti. I cormorani, gli uccelli impiegati dai giapponesi in una originale forma di pesca, sono assai prolifici in Olanda. A causa della loro insaziabile voracità, essi costituiscono un pericolo per la fauna locale, che andrebbe aggravandosi se, ogni anno, non fossero inesorabilmente distrutti i nidi dei cormorani. Ne sono lasciati intatti solamente mille duecento.

Quando il gabbiano reale solca l'aria nelle sere estive, nulla sembra più innocuo di questo uccello. Ma, nei suoi giri in prossimità delle coste marine, esso ricerca la preda: la rondinella marina. Per proteggere il timido volatile dall'insidia del più forte avversario, gli incaricati della Società olandese per la protezione degli animali permettono che un solo uovo di gabbiano sia fecondato. Gli altri sono sottratti al nido. Queste, ed altre, cautele rendono la fauna olandese una delle più ricche d'Europa e possono veramente considerarsi « un esempio da seguire ».

f. bol.

A causa della sua voracità, il cormorano costituisce un costante pericolo per la fauna olandese. Ogni anno quindi gli esperti ne limitano la proliferazione



## Stern

per John Garfield che interpretava la parte di un violinista nel film Humoresque. Le sue mani furono « riprese », egli ricevette per questo 25 mila dollari; ma ha poi anche interpretato in un film la figura di Ysaye.

A differenza di molti virtuosi vecchio stile, flautati e dolcistrati, con l'occhio solo al successo, Isaac Stern suona musica moderna, la penetra, la comprende, e dice che « suona i classici perché sono grandi e universali, i contemporanei perché dicono qualcosa a me e ai nostri tempi ». Crediamo sia uno dei pochi che hanno suonato il concerto per violino di Alban Berg, scritto da questo compositore per la morte della figlia diciottenne di un amico.

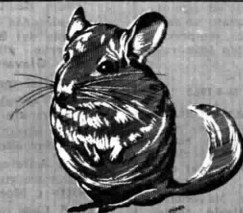
Liliana Scalerò



**mamma mia...  
è un Atlantic!**

Lo direte e lo canterete anche voi, questa sera, vedendo Arcobaleno Atlantic, con le due graziosissime "hostesses" Atlantic che ricorreranno al loro più trascinante brio per illustrarvi le più entusiasmanti novità Atlantic

# ATLANTIC



## THE CHAMPION CHINCHILLA RANCH of Saskatchewan-Canada

La prima ditta in Italia in grado di acquistare i piccoli nati ad un

**PREZZO ECCEZIONALE**

Ottimi prezzi Pregiata qualità

Informazioni e vendite:

**BERTOLOTTI GIANCARLO**

Via dell'Ombra, 10-r - tel. 31.31.33 - GENOVA

«Radio ANIE 1962»

Nominativi sorteggiati per l'assegnazione dei premi posti in palio tra gli acquirenti di apparecchi radiorecipienti convenzionati ANIE, venduti a partire dal 2 ottobre 1961:

Sorteggio dell'11-4-1962

Cristoforo Locatelli, via Borghesano Lucchesina 14 - Roma al quale verrà assegnato un premio del valore di L. 1.000.000 sempreché risulti in regola con le norme del concorso.

Giovanni Gala - Cascine Grandi - Asigliano Vercellese (Vercelli); Teresa Paoli, via Battilana, 94 - Sesto Fiorentino (Firenze); Pietro Monizza, via Monticelli, 37 - Ghedi (Brescia); Giuseppe Bourcier, corso Italia - Pontestura (Alessandria); Giovan Battista Iorio, via Cese - Pontecorvo (Frosinone); Claudio Carli, via S. Eugenio - Pressana (Verona); Giuseppe Saccano, via Carrinelli, 19 - Fraz. Massa S. Lucia - Messina; Marcello Bizziccheri, via Castelfidardo, 72 - Pesaro; Gino Lasciari - Frazione Gagliano - Barberino di Mugello (Firenze); Bisi Bianchi, vicolo della Porta - Lumerzane San Sebastiano (Brescia), ad ognuno dei quali verrà assegnato un televisore da 17 pollici sempreché risultino in regola con le norme del concorso.

Sorteggio del 18-4-1962

Armando Righi, via Cola di Rienzo, 152 - Roma al quale verrà assegnato un premio del valore di L. 1.000.000 sempreché risulti in regola con le norme del concorso.

Dulio Barigelli, via Nomentana Km. 17 - Mentana (Roma); Gattino Fratelli - Frazione Tetti Lupat - Cavallermaggio (Cuneo); Aldo Paoluzzi, via Laveo, 41 - Torino; Alberto Ravazzini, via Motta - Fraz. Spezzano - Fiorano (Modena); Giuseppe De Biasi, via Umberto I, 135 - Carovigno (Brindisi); Dino Zampini - Ostellato (Ferrara); Vittorio Tomassoli - Fraz. Padule - Casa Romana - Gubbio (Perugia); Gino Mantovan, via Comunale - Fraz. Ravalle - Ferrara; Teodoro Calazzo, via Stella, 4 - Laurito (Salerno); Pietro Madau, via P. Carboni, 10 - Paullatino (Cagliari), ad ognuno dei quali verrà assegnato un televisore da 17 pollici sempreché risultino in regola con le norme del concorso.

Sorteggio del 24-4-1962

Giorgio Sermatelli, viale Stazione, 72 - Massa, al quale verrà assegnato un premio del valore di L. 1.000.000 sempreché risulti in regola con le norme del concorso.

Lina Glarey, fraz. Massinod - Roisan (Aosta); Ottavio Negri, via Diaz, 9 - Besozzo (Varese); Vito Bergamaschi, via del Monti, 2 - Malesco (Novara); Bruno da Ronck, via Storta, 21 - Fraz. Merlengo - Pontano Veneto (Treviso); Ciro Vampo, via Galvani, 50 - Grottaglie (Taranto); Luigi Nioi, via Dei Campani, 38 - Roma; Franco Vertuan, via Rozzola - Fraz. S. Maria - Zevio (Verona); Angelo Curti, via Bizzarone (Como); Salvatore Gnudi, via Misericordia, 28 - Ferrara; Rosario Bellina, via Saredo, 9/6 - Savona, ad ognuno dei quali verrà assegnato un televisore da 17 pollici sempreché risultino in regola con le norme del concorso.

(segue a pag. 38)

NAZIONALE

SECONDO

6.30 Bollettino del tempo sui mari italiani

6.35 Voci di italiani all'estero  
Saluti degli emigrati alle famiglie

7.15 Almanacco - Previsioni del tempo

Musica per orchestra d'archi

Mattutino

giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus

7.40 Culto evangelico

8 Segnale orario - Giornale radio

Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

8.30 Vita nei campi

8.55 L'informatore del commercianti



Gianni Agus partecipa per questa settimana al Mattutino in onda alle ore 7,15

9.10 In collegamento con la Radio Vaticana

Dalla Basilica di S. Pietro Cerimonia della Canonizzazione del Beato Martino De Porres alla presenza di S.S. Giovanni XXIII

10.15 Dal mondo cattolico

10.30 Trasmissione per la Forza Armata

«Il trombettiere», rivista di Marcello Jodice

11.15 Antologia di canzoni interpretate da Natalino Otto e Maria Paris

11.45 Casa nostra: circolo dei genitori

a cura di Luciana Della Seta

Giovani che lavorano

12.10 Parla il programmatista

12.20 \*Album musicale

Negli intervalli comunicati commerciali

12.55 Chi vuol esser lieto... (Vecchia Romagna Buton)

13 Segnale orario - Giornale radio

Previs. del tempo

Carillon (Manetti e Roberts)

Il trenino dell'allegria di Luzi, Mancini e Perretta (G.B. Pezzoli)

Zig-Zag

13.30 CANZONI DEI RICORDI (Oro Pilla Brandy)

14 - Giornale radio

14.15 Visto di transito

Incontri e musiche all'aeroporto

14.30 Le interpretazioni di Tito Gobbi

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Abruzzi e Molise, Umbria, Calabria e Basilicata

15 Da Tolosa: INCONTRO

INTERNAZIONALE DI CALCIO

FRANCIA ITALIA B Radiocronaca di Enrico Ameri

17 - \*Musica da ballo

17.20 CONCERTO SINFONICO

diretto da SERGIU CELIBIDACHE

con la partecipazione del Trio di Trieste

Beethoven: 1) Coriolano, ouverture op. 62; 2) Triplo Concerto in do maggiore op. 56, per violino, violoncello, pianoforte e orchestra; a) Allegro, b) Largo, c) Rondò alla polacca; 3) Sinfonia n. 3 in mi bemolle maggiore op. 55 (Eroica); a) Allegro con brio, b) Marcia funebre (Adagio assai), c) Scherzo (Allegro vivace), d) Finale (Allegro molto)

(Renato Zanetovich, violino; Libero Lana, violoncello; Dario De Rosa, pianoforte)

Orchestra del Teatro «La Fenice»

(Registrazione effettuata l'11-10-1961 dal Teatro La Fenice di Venezia in occasione della «Stagione Sinfonica Autunnale»)

19 Caterina, messaggera di pace

Documentario di Pia Moretti

19.30 La giornata sportiva

Risultati, cronache, commenti e interviste a cura di Eugenio Danese e Guglielmo Moretti

20 - \*Album musicale

Negli interv. com. commerciali

Una canzone al giorno (Antonetto)

20.30 Segnale orario - Giornale radio

20.55 Applausi a...

(Ditta Ruggero Benelli)

21 - INCONTRO CON MINA

21.40 Carteggi d'amore

a cura di Luciana Giam-buzzi

Kafka e Milano

22.05 VOCI DAL MONDO

Settimanale di attualità del Giornale radio, a cura di Pia Moretti

22.35 Concerto del Quartetto di Roma

Brahms: Quartetto in la maggiore op. 26; a) Allegro non troppo, b) Poco adagio, c) Scherzo (poco allegro), d) Finale (Allegro)

(Ornella Pultti Santolleguido, pianoforte; Arrigo Pelliccia, violino; Franco Antonioni, viola; Massimo Amthorff, violoncello)

(Registrazione effettuata il 16-12-1961 dal Teatro della Pergola in Firenze durante il Concerto eseguito per la Società «Amici della Musica»)

23.15 Giornale radio

Queste partite internazionali di calcio, commento di Eugenio Danese

23.30 Appuntamento con la Sirena

Antologia napoletana di Giovanni Sarno

24 Segnale orario - Ultime notizie

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

7.50 Voci d'italiani all'estero

Saluti degli emigrati alle famiglie

8.30 Preludio con i vostri preferiti

9 - Notizie del mattino

05 La settimana della donna

Attualità e varietà della domenica (Omopiti)

9.30 GRAN GALA

Panorama di varietà (Replica del 4-5)

10.15 I successi del mese

(TV Sorrisi e Canzoni)

10.40 Parla il programmatista

10.45 Silvio Gigli presenta:

I DUE CAMPIONI

Alla ricerca del paese dove ci si diletta meglio in musica e poesia

Collaborazione musicale di Cesare Cesarini

11.45-12 Sala Stampa Sport

12.30-13 Trasmissioni regionali

12.30 «Supplementi di vita regionale» per: Toscana, Abruzzi e Molise, Umbria, Calabria e Basilicata

13 Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:

La vita in rosa

Canzoni quasi sentimentali (L'Oreal)

20 La collana delle sette perle (Lesso Galbani)

25 Fonolampo: dizionario dei successi (Palmolive - Colgate)

13.30 Segnale orario - Primo giornale

40 L'occhialino

Fatti e cose graziosamente visti attraverso l'occhialino di Leo Chiosso

Compagnia di Rivista di Milano della Radiotelevisione Italiana

Vittorio Paltrinieri e il suo complesso (Mira Lanza)

14 - Scatola a sorpresa (Simmenthal)

14.05-14.30 Musica in pochi

Negli intervalli comunicati commerciali

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

14.30-15 Trasmissioni regionali

14.30 «Supplementi di vita regionale» per: Trentino-Alto Adige, Veneto, Piemonte, Lombardia, Liguria, Emilia-Romagna, Toscana, Marche, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Basilicata

15 - I dischi della settimana

(Tide)

15.30 Album di canzoni

Cantano Adriano Celentano, Sergio Centi, Luciana Gonzales, Cocky Mazzetti, Joe Sentieri, Anita Sol, Arturo Testa, Tonina Torrielli

Cassia-Zauli: Domani ritorno a Roma; Testa-Mariotti: Solo tu non lo sai; Gillyson-Dehr-Abbate: Sei la mia terra; Gi-race-Casadei: Nute nun ce amammo; Zampetti-Globbini: Scegli una stella; Cherubini-Concina: Tu che accosti; Bergamini-Fusco: La strada di luna; Vivarelli-Beretta-Leoni: Non esiste l'amor; Trovati: El negro Zumbon

16 - A TUTTE LE AUTO

Trasmissione per gli automobilisti di Brancacci e Grieco

Compagnia di Prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana

Regia di Amerigo Gomez (Esso Standard Italiana)

17 - MUSICA E SPORT

(Alemana)

Nel corso del programma: Ciclismo: Arrivo del Giro di Romagna (Radiocronaca di Paolo Valenti)

18.30 \*BALLEATE CON NOI

19.20 \*Motivi in tasca

Negli intervalli comunicati commerciali

Il taccuino delle voci (A. Gazzoni & C.)

20 Segnale orario - Radiosera

20.20 Zig-Zag

20.30 Isa Di Marzio, Deddy Savagnone, Antonella Sten-

ni, Franco Lafini, Elio Pandolfi e Renato Turi presentano

VENTI E TRENTA EXPRESS

Varietà dell'ultim'ora, di Faale Verde

Orchestra di ritmi moderni diretta da Mario Miglardi

Piccolo complesso di Franco Riva

Regia di Silvio Gigli

21.30 Radionotte

21.45 Musica nella sera

(Camomilla Sogni d'oro)

22.30 DOMENICA SPORT

Echi e commenti della giornata sportiva, a cura di Nando Martellini e Paolo Valenti

23 - Notizie di fine giornata

30' (in inglese) Giornale radio da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

9.30 Musica polifonica

Da Nola: «O dolce vita mia che l'aggio fatto» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonelli); Anonimo: Alta Trinità beata (Lauda del XVI secolo) (Società corale «Euridice» di Bologna diretta da Adone Zecchi); Da Rore: «O sonno», madrigale a 4 voci; Manzi: «I Sepeliero Stephanus», motetto a 4 voci; 2) «Qualor del mio bel sol» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonio)

30' (in inglese) Giornale radio da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

9.30 Musica polifonica

Da Nola: «O dolce vita mia che l'aggio fatto» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonelli); Anonimo: Alta Trinità beata (Lauda del XVI secolo) (Società corale «Euridice» di Bologna diretta da Adone Zecchi); Da Rore: «O sonno», madrigale a 4 voci; Manzi: «I Sepeliero Stephanus», motetto a 4 voci; 2) «Qualor del mio bel sol» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonio)

30' (in inglese) Giornale radio da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

9.30 Musica polifonica

Da Nola: «O dolce vita mia che l'aggio fatto» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonio)

30' (in inglese) Giornale radio da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

RETE TRE

8-8.50 BENVENUTO IN ITALIA

Benvenuto in Italia, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onde Media)

— (in francese) Giornale radio da Parigi

Rassegne varie e informazioni turistiche

15' (in tedesco) Giornale radio da Amburgo-Colonia

Rassegne varie e informazioni turistiche



## TERZO

nellini); Gamber: «Respire in me Deus» (Complesso «Pro Musica Antiqua» di New York diretto da Noah Greenberg); Ferretti: «Amor, sei forse cuoco»; Cara: «Due Frottole»: a) «Chi me darà più pace», b) «Forse che sì, forse che no» (Piccolo coro polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonellini)



Nino Antonellini, direttore del Piccolo coro polifonico di Radio Roma che partecipa alle esecuzioni del programma in onda alle ore 9,30

### 10 — L'Orchestra Filarmonica di Kansas City diretta da Hans Schlegler

Borowsky: Sinfonia n. 2; a) Allegro con spirito, b) Andante molto tranquillo, c) Vivace, d) Andante molto sostenuto, e) Allegro; Prokofiev: Suite sinfonica di valzer: a) The meeting, b) Cinderella at the castle, c) Mephisto waltz, d) The end of the tale, e) New Year's ball, f) Happy ending

### 11 — La sonata moderna

Zafred: Sonata III per pianoforte (Solista Armando Renzi); Hindemith: Piccola sonata per viola d'amore e pianoforte: a) Allegro, b) Molto lento, c) Vivace (Dino Ascolli, viola d'amore; Eugenio Bagnoli, pianoforte)

### 11.30 L'opera lirica nel primo '900

12.30 La musica attraverso la danza  
Kodaly: Danze di Marosszek (Pianista Edith Farnadi); Honegger: Danse de la chèvre (Flautista Severino Gazzelloni)

### 12.45 Aria di casa nostra

Canti e danze del popolo italiano

### 13 — Pagine scelte

da «Il pane» di Achille Fio: La croce

### 13.15 «Musiche di Mozart, Liszt e Poulenc

(Replica del «Concerto di ogni sera» di sabato 5 maggio - Terzo Programma)

### 14.15-15 «Grandi interpretazioni

Beethoven: 1) Coriolano, ouverture op. 84 (Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Bruno Walter) (Registrazione); 2) Concerto n. 3 in do minore op. 37, per pianoforte e orchestra: a) Allegro con brio, b) Largo, c) Rondò (Allegro) (Solista Claudio Arrau - Orchestra Sinfonica di Filadelfia diretta da Eugene Ormandy)

### 16 — Parla il programmatista

16.15 (\*) Felix Mendelssohn  
La prima notte di Valpurga op. 60 per soli, coro e orchestra (su una ballata di Goethe)

Solisti: Luisa Ribacchi, mezzosoprano; Carlo Franzini, tenore; Ugo Trama, basso  
Orchestra «A. Scarlatti» di Napoli della Radiotelevisione Italiana diretta da Peter Maag  
Coro dell'Associazione «A. Scarlatti» di Napoli diretto da Emilia Gubiosi

### 16.50 (\*) L'affarista

Programma a cura di Giuseppe Lazzari  
Avventurieri, speculatori, «fattori di progetti» e capitani d'industria, nelle pagine degli scrittori da Savoldi a Molière, da Lesage a Goethe, da Balzac a Dreiser

Regia di Umberto Benedetto

### 17.50 (\*) Ludwig van Beethoven

33 Variazioni su un valzer di Diabelli op. 120  
Pianista Géza Ando

### 18.30 (\*) La Rassegna

Storia contemporanea  
a cura di Mario Benediccoli  
Problemi di metodologia storiografica in un volume della Fischer-Lexikon - Studi di Giorgio Borsa sull'Estremo Oriente e di Ernesto Ragionieri sulla socialdemocrazia tedesca e i socialisti italiani nel periodo 1875-1895 - Un memoriale del 1902 sulla questione romana - Notiziario

### 19 — Nino Rota

Variazioni su un tema giovanile  
Orchestra Stabile del Maggio Musicale Fiorentino diretta da Ettore Gracis

### 19.15 Biblioteca

Suor Giovanna della Croce di Matilde Serio, a cura di Pio Mazzone

### 19.45 La finanza locale in Italia

Ernesto D'Albergo: Verso un organico ordinamento della finanza locale

### 20 — Concerto di ogni sera

ripreso dal Quarto Canale della Filodiffusione

Girolamo Frescobaldi (1583-1643): Cinque canzoni per ottone, organo e cembalo  
Esecuzione del «Boston Brass Ensemble»

Armando Chitella, André Comte-trombe; William Gibson, Kauko Kahila, tromboni; E. Power Biggs, organo; Daniel Pinkham, cembalo

Direttore Richard Gurgin

Biagio Marini (1597-1665): Balletto

Entrata - Gagliarda - Corrente - Compiato

Esecuzione del «Quartetto Italiano»

Luigi Boccherini (1743-1805): Quintetto in re minore per pianoforte e archi

Allegro giusto ma con vivacità - Largo cantabile - Allegro assai

Esecuzione del «Quintetto Chigiano»

Giuseppe Giordani (1744-1798): Concerto in do maggiore per pianoforte e orchestra

Allegro - Larghetto - Allegro spiritoso

Sollista Carlo Bussotti

Orchestra da Camera Italiana diretta da Newell Jenkins

Pasquale Anfossi (1727-1797): Sinfonia n. 2 in re maggiore

Orchestra «A. Scarlatti» di Napoli della Radiotelevisione Italiana diretta da Franco Carracciolo

### 21 Il Giornale del Terzo

Note e corrispondenze sui fatti del giorno - Rivista delle riviste

### 21.30 GIOVANNA D'ARCO AL ROGO

Oratorio drammatico in un prologo e undici scene di Paul Claudel

Versione italiana di Emidio Mucci

Musica di Arthur Honegger

Cantanti:

La Vergine Nicoletta Panni

Margherita Laura Lodi

Caterina Anna Maria Rota

Una voce

Porcus

Un chierico

Primo araldo

Una voce

Secondo araldo

Un contadino

Una voce di fanciullo

Eugenio Gatto

Attori:

Giovanna D'Arco

Valentina Fortunato

Frate Domenico

Salvo Randone

Porcus, Un chierico, Terzo

Araldo, L'asino, Benford, Giovanni di Lussemburgo, Heurterise, Un contadino, Il messo di giustizia, Regnault De Chartres

Mario Bardella

Guglielmo di Flavio, Un prete

Riccardo Cucciolta

Madama Botti

Esperia Sperani

Direttore Mario Rossi

Maestro del Coro Ruggero Maghini

Orchestra Sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana

Piccolo Coro di voci bianche dell'Istituto Salesiano San Giovanni Evangelista

Regia di Eugenio Salussolia

### 23 — C'è un C'è

Poesie di Bertolt Brecht e Corrado Alvaro

N.B. - Le trasmissioni contrassegnate con un cerchietto (\*) sono repliche di altre effettuate con orario diverso nella stessa settimana o in quella precedente. I programmi radiofonici preceduti da un asterisco (\*) sono effettuati in edizioni fonografiche



La soprano Nicoletta Panni è fra gli interpreti di «Giovanna D'Arco al rogo» l'oratorio drammatico di Paul Claudel, musica di Arthur Honegger che viene trasmessa questa sera alle ore 21,30

## anche voi potrete avere UN SENO MAGNIFICO



SEINGALBE è una delle marche mondiali più conosciute. L'esperienza di specialisti dell'estetica del seno che a Parigi ed a Los Angeles lavorano da parecchi anni è la più sicura garanzia. Milioni di donne hanno sviluppato o rassodato il loro seno con i prodotti SEINGALBE.

### NUOVA FORMULA E.P.H.

Il SEINGALBE, nuova formula, contiene l'E.P.H. siero epidermico marmorio preparato dal Dr. Hessery e che ha dato innumerevoli risultati spettacolari. Esclusivamente esterno, di facile applicazione, un trattamento SEINGALBE vi occuperà 6 minuti al giorno per 28 giorni.

### BASTA CON I PREGIUDIZI!

La donna moderna sa che deve curare il proprio corpo e di conseguenza il suo seno, alla stessa stregua dei capelli e del viso, se vuole avere del fascino. E poi non è forse più normale sviluppare il corpo che la natura ci ha dato, piuttosto che camuffarlo con falsi artifici?

ECONOMICO: è meno costoso formarsi un bel seno che andare dalla pletinatrice.

DUBITATE? non volete impegnarvi in una spesa, anche minima, senza essere sicure del risultato.

CAMPIONE: con 10 lire in francobolli per spese, vi invieremo tutte le informazioni ed un campione, con la massima discrezione. Inviate il buono op-

pure semplicemente nome, cognome e indirizzo a: Laboratoires Réunis GT Morlot - Via Filippo Carcano, 4 - Milano.

ATTENZIONE: esistono solo 2 formule SEINGALBE all'E.P.H. per SVILUPPARE e RASSODARE. Sottolineate la formula che vi interessa.

**BUONO**  
per ricevere  
**GRATIS**  
una dose di SEINGALBE  
**E.P.H.**  
per SVILUPPARE o RASSODARE



### SORDI (DEBOLI D'UDITO)!

Gli Auricolari «WEIMER» (della Soc. J. Rouffet & C./ie) invisibili, senza fili, senza pile, restituiscono la normale audizione ed eliminano i ronzii L. 7.900 cad. Invia gratuito opuscolo illustrato e raccolta attestati.

AGENZIA «WEIMER» - Serv. RC - Via Fregene 41 - ROMA

## I DISCHI DELLA SETTIMANA

Domenica 6 maggio 1962 - ore 15-15,30 - Secondo Programma

Musica leggera

ONE FINGER ONE THUMB (Anonimo)

Arrangiamento di B. Azzam

Bob Azzam e la sua orchestra

LES DEUX GUITARES (Aznavour)

Charles Aznavour

ONE MINT JULEP (Rudy Toombs)

Sarah Vaughan

Quincy Jones & His Orchestra

CICORIA TWIST (Modugno)

Domenico Modugno ed il suo complesso

TILL WE MEET AGAIN - Ritroviamoci

(Calabrese-C. A. Rossi)

Eddie Calvert

Orchestra diretta da Frank Berber

TIK-A-TEE, TIK-A-TAY (Andre-Feola-Lama)

Dean Martin

Orchestra Neal Hefty

Musica sinfonica

Dvorak: DANZA SLAVA IN DO MAGGIORE - OP. 72 N. 7

Orchestra London Symphony diretta da Jean Martinon



Oltre al Triplo Concerto, Celibidache dirigerà di Beethoven anche la terza Sinfonia

Con Celibidache e il Trio di Trieste

## Il Triplo Concerto di Beethoven

**nazionale: ore 17,20**

Il « Grande concerto concertante » di Beethoven, detto comunemente *Triplo concerto* (che andrà in onda sotto la guida di Celibidache, solisti il Trio di Trieste, con l'orchestra della Fenice di Venezia) rappresenta una ghiotta rarità per gli amatori di musica classica. Abbozzato nel 1804 e pubblicato nel 1807, reca il numero d'opus 56. Fa parte quindi di uno dei periodi più felici della Musa beethoveniana. Nacque difatti subito dopo l'*Eroica* (op. 55) e subito prima dell'*Appassionata* (op. 57), ma non ebbe la stessa fortuna.

A differenza da queste due opere profondamente impegnate nell'affermazione di valori, oltreché artistici, ideologici e morali, il *Triplo concerto* manifesta, e in certi punti direi ostenta, un desiderio di scorere senza preoccupazioni, per un anelito alla musica per la musica, al fasto decorativo, al gioco brillante e pittoresco, fatto di mirabili impasti strumentali e di bizzarre divagazioni della fantasia, specie nel « Rondò alla polacca ».

Questa meravigliosa estrosità a briglia sciolta offre natural-

mente al Trio di Trieste una eccezionale occasione per sfoggiare tutte le sue risorse di slancio, di affiatamento e di calibrati dinamiche; nello stesso tempo (la fantasia, come diceva Alain, è « la matita di casa ») rivela nell'autore una curiosa mescolanza di sensazioni e di stili.

« La melodiosa romanza del Largo — scrive Bruers — comincia con uno spunto più mozartiano di Mozart e termina con un motivo più schubertiano di Schubert ».

Celibidache, dirigerà inoltre famose composizioni beethoveniane: l'*Overture* dal *Coriolano* e la *Sinfonia* n. 3 (in *mi bem. magg.* op. 55 (detta la *Eroica*). L'*Overture Coriolano* fu scritta nel 1807, per il dramma del poeta viennese H. J. Collin. Più vicina allo spirito di Shakespeare o di Plutarco, essa vibra e s'innerva nel consueto dissidio tra le aspirazioni dell'individualità umana e le leggi sociali, il destino. Coriolano, in fondo, è Beethoven stesso. Secondo un suo particolare punto di vista, Wagner scrisse, nel 1853, che tutta l'*Overture* « potrebbe valere come accompagnamento musicale di una

azione pantomimica », fondata sul contrasto tra Coriolano, forza prodigiosa, orgoglio indomabile, e la dolce immagine della Donna: madre, sposa, figlia.

Tra *Coriolano* e l'*Eroica* Vincent d'Indy vede, come comune denominatore, « il sentimento guerriero ».

Anche l'Oublicheff aveva scritto: « Beethoven, musicista originale quant'altri mai, aveva tuttavia un debole per la musica militare ». E' risaputo difatti ch'egli, per quanto patriota e antifrancese, non poté sottrarsi al fascino dell'ambiente imperiale, tanto che non a caso il Concerto op. 73 fu intitolato: *L'Imperatore*. L'*Eroica* venne composta tra il 1803 e il 1804. Lento fu il successo di questo immortale monumento. La critica contemporanea non poté superare un senso di sgomento dinanzi alla ricchezza delle idee secondarie, che sembrò disordine e scarsità di controllo. Sulla *Gazetta musicale* di Lipsia si leggeva, tra l'altro: « Questa Sinfonia urta anche i competenti meno prevenuti ed è lontanissima dall'essere gustata dal pubblico ».

Luciano Chailly

## RADIO DOMENICA

### NOTTURNO



Dalle ore 23.05 alle 6.30: Programmi musicali e notiziari trasmessi da Roma 2 su kc/s. 845 pari a m. 355 e dalla stazione di Caltanissetta O.C. su kc/s. 6060 pari a m. 49.50 e su kc/s. 9515 pari a metri 31,53

**23.05** Vacanza per un continente - Prego, sorridetevi! - 0,36 Penombre - 1,06 Piccole melodie - 1,36 Folklore - 2,06 Personaggi e interpreti lirici - 2,36 La vostra orchestra d'oggi - 3,06 Bianco e nero - 3,36 Armonie e contrappunti - 4,06 I dischi della settimana - 4,36 Voci e melodie di casa nostra - 5,06 Musica a programma - 5,36 Musiche del buongiorno - 6,06 Mattinata.

N.B.: Tre un programma e l'altro brevi notiziari.

### LOCALI



**ABRUZZI E MOLISE**

**12-12.30** La conca d'argento - Gara a squadre fra ventiquattro comuni (Pescara 2 e stazioni MF II della Regione).

**SARDEGNA**

**8.30** La domenica dell'agricoltore (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

**12.20** Taccuino dell'escultore: appunti sui programmi locali della settimana - Musica leggera - 12.30 Musica e voci del folclore sardo - 12.45 Cibi che ci dice della Sardegna - 12.55 Kaleidoscopio isolano (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF II della Regione).

**14.30** Gazzettino sardo - 14.45 Cantanti alla ribalta (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF II della Regione).

**20** Motivi di successo - 20.15 Gazzettino sardo (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

**SICILIA**

**14.30** Il fiocindia (Catania 2 - Messina 2 - Caltanissetta 1 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

**TRENTINO - ALTO ADIGE**

**8** Gute Reise! Eine Sendung für das Autradio - 8.15 Musik am Sonntagsgarten (Rete IV).

**8.50** Coro « Rosalinda » del CAI di Bolzano (Bolzano 3 - Bolzano III - Trento 3 - Paganella III).

**9.20** Trasmissione per gli agricoltori (Bolzano 3 - Bolzano III - Trento 3 - Paganella III).

**9.30** J. S. Bach: Suite Nr. 4 in C-dur - 9.50 Heimatglocken - 10.15 Heiligher Messe - 10.30 Lesung und Erklärung des Sonntags-evangelium - 10.45 Sendung für die Landwirte - 11.05 Speziell für Sied (I Teil) - 11.15 Speziell für Sied (II Teil) - 11.30 Sport am Sonntag - 12.00 Die Brücke - Eine Sendung für die Sozialfürsorge gestaltet von Dekan - 12.15 Heiligher Messe - 12.30 Katholische Rundschau - 12.30 Mittagsnachrichten - Werbegrüßungen (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

**12.45** Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

**13.15** Leichte Musik - 13.30 Familie Sonntag von Grestl Bauer - 13.45 Kalenderblatt von Erika Gögele (Rete IV).

**14.30-15** La settimana nelle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 2 - Bolzano II - Paganella III).

**16** Speziell für Sied (2 Teil) (Electrona-Bozen) - 17.30 Fühnhüter - 18. Leichte Musik und Spornnachrichten (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

**18.30** Lang, lang ist's her! - 19 Volksmusik - 19.15 Nachrichten - 20.30 Sport (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

no 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

**19.45** Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

**20** « Der etappenhas » Komödie von Karl Bunje (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

**21.30** Konzert des Orchesters, Haydn, Bozen-Trient u.d.Ltg.v. Antoine de Bavier u. mit Mitwirkung des Organisten Ferdinando Tagliavini u. des Flöististen Luigi Palmisano. J. S. Bach: Suite in h-moll für Flöte und Streicher; W. A. Mozart: 4 Kirchnerkonzerte für Orgel und Orchester KV 328, 278, 67, 336; G. F. Händel: Orgelkonzert in B-dur Op. 4 Nr. 2; W. A. Mozart: Trauermusik - m-moll KV 477; G. F. Händel: Concerto grosso in D-dur Op. 6 Nr. 5 (Die Bandaufnahme erfolgte in der Basilica Santa Maria Maggiore, Trient am 16-3-1962) - 22.45 Das Kaleidoskop - 23-23.05 Spät Nachrichten (Rete IV).

**TRIULI-VENEZIA GIULIA**

**7.15** Vita agricola regionale, a cura della redazione del Giornale Radio con la collaborazione delle istituzioni agrarie delle province di Trieste, Udine e Gorizia, coordinamento di Pino Missori (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

**7.30-7.40** Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

**9.30** Oggi negli Stadi, avvenimenti sportivi della domenica attraverso interviste, dichiarazioni e pronostici di atleti, dirigenti tecnici e giornalisti giuliani e friulani con il coordinamento di Mario Giacomini (Trieste 1).

**9.45** Incontri dello spirito - Trasmissione a cura della Diocesi di Trieste (Trieste 1).

**10-11.15** Santa Messa dalla Cattedrale di San Giusto (Trieste 1).

**12.40-13** Gazzettino giuliano - « Una settimana in Friuli e nell'entroterra » di Vittorio Meloni (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

**13** L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani di oltre frontiera - Musica richiesta - 13.30 Almenacco giuliano - 13.33 Uno sguardo sul mondo - 13.37 Panorama della Penisola - 13.41 Giuliani in casa e fuori - 13.44 Una risposta per tutti - 13.47 Sentimenti - 13.55 Note sulla vita politica italiana - 14 « Carl storme! » - Settimanale parlato e cantato di Lino Carpinieri e Mariano Faraguna - 14.18 Compagnia di prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana con Franco Russo e il suo complesso - Regia di Ugo Amodeo (Venezia 3).

**14.30-15** El campanon, supplemento settimanale per Trieste del Gazzettino giuliano - Testi di Duilio Saverio, Lino Carpinieri e Mariano Faraguna - Compagnia di Prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana - Collaborazione musicale di Franco Russo - Regia di Ugo Amodeo (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

**14.30-15** Il fogolar, supplemento settimanale del Gazzettino giuliano per le provincie di Udine e Gorizia - Testi di Duilio Saverio, Lino Carpinieri e Mariano Faraguna e Vittorio Meloni - Compagnia di Prosa di Trieste della Radiotelevisione Italiana - Collaborazione musicale di Franco Russo - Allestimento di Ruggero Russo - Regia di Ugo Amodeo (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF II della Regione).

**20-20.15** Gazzettino giuliano - « Le cronache ed i risultati della domenica sportiva » (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

In lingua slovena

(Trieste A - Gorizia IV)

**8** Calendario - 8.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 8.30 Settimana radio - 9 Rubrica dell'agricoltore - 9.30 Motivi popolari sloveni - 10 Santa Messa dalla Cattedrale di San Giusto - Predica (in sloveno) delle orchestre Eddie Barclay e Canzio Allegrini - 11.30 Teatro dei ragazzi - II, cantore - radiodiff. di Karel Sirok, adattamento radio-

nico di Agna Javornik. Compagnia di prosa - 19.30 Rabbata radiofonica allestito di Lojzka Lombard indi  
\* Le fisarmoniche di Toni Jacques e Edoardo Lucchini - 12.15 La Chiesa e il nostro testo - 12.30 Musica a richiesta - 13 Chi, quando, perché... Echi della settimana nelle Regioni, a cura di Mirja Volčić.

**13.15 Segnale orario** - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 13.30 Musica a richiesta - parte seconda - 14.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico indi Sette giorni nel mondo - 14.45 Appuntamento con Srećko Džadžić - 15 Complesso mandolinistico diretto da Janko Gerdol - 15.20 Schedario minimo: Julia De Palma - 15.40 \* Jam Session - 16 \* Concerto pomeridiano - 17 Mezz'ora di buonumore - 17.50 \* Te davanti - 18.30 Invito in discoteca, a cura di Umberto Mamolo - 19.15 La gazzetta della domenica - 19.30 Selezione delle opere, « Il fiore delle Hawaii » e « Il venditore di uccelli » - 20 Radiosport.

**20.15 Segnale orario** - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 20.30 \* Valentino Liberace e Dolly Morgan con le orchestre George Liberace e Club - 21 Dal patrimonio folcloristico sloveno, a cura di Niko Kuret (16) « La festa di San Floriano » - 21.30 Concerto del Quartetto d'archi di Zagabria - Antonin Dvorak: Quartetto in fa maggiore, op. 96 - Esecutori: violini, Zlatko Balija e Jambrožić Nikola; viola, Dušan Stranić; violoncello, Fred Kiefer - 22 La domenica dello sport - 22.10 \* Musica da ballo - 23 La polifonia vocale - 23.15 Segnale orario - Giornale radio - Previsioni del tempo.

## VATICANA

**8.55 Mese Mariano:** canto alla Vergine - Meditazione del padre Duilio Riccardi - Giaculatoria - Santa Messa, 9.10 In collegamento RAI: Cerimonia della Canonizzazione del Beato Marino De Porres alla presenza di S. S. Giovanni XXIII. **14.30 Radiogiornale**, 15.15 Trasmissione estere.

**19.15 Roma sacra**, 19.33 Orizzonti Cristiani - Quindici lezioni sulla « Mater et Magistra » a cura di Igino Giordani, lettura del testo di Luigi Carrai e Vittorio Iannitti - 6ª lezione: « Le assicurazioni sociali nella « Mater et Magistra » di Beniamino De Maria - Pensiero della sera, 20.15 Les récents discours de Saint Père, 20.30 Discografia di musica religiosa: « Magnificat » di Sammartini, 21 « Il Re » di Rossini, 21.45 Cristo en avanguardia, programma missionario, 22.30 Replica di Orizzonti Cristiani.

## ESTERI

**ANDORRA**  
20 Il disco gine. 20.10 Il successo del giorno. 20.15 Con ritmo e senza ragione. 20.30 « Un sorriso... una canzone » di Jean Bonis. 20.45 « Premio Nobel », a cura di Gilbert Cazeneuve, 21.15 Dietro la porta. 21.20 Disco-selezione. 21.30 L'avventuriero del vostro cuore. 21.45 Musica per la radio. 22 Ora spagnola. 22.07 Festival al Messico. 22.30 Club degli amici di Radio Andorra. 23.45-24 Più vicino a te...

### FRANCIA

#### I (PARIGI-INTER)

**19.45** Interpretazioni del pianista Samson François. Debussy: Tre studi. Sette preludi. Suite bergamasca. 20.45 Collegamento con la Radio Austria: « Il Danubio blu ». 21.18 « Fiorilegio musicale » a cura di Luc Bérimoni. 21.45 Jazz nella notte: pianisti svedesi. 22.18 « Un poeta nell'uccelliera », di M.me De Fonseca. Intermezzi musicali del flautista Roger Bourdin. 22.40 Vita parigina. 23.20 Negro spirituals.

#### II (REGIONALE)

**18** « I grandi atenati del Circo », a cura di Serge. **18.20** « Tagliate con

la sinistra » di Jacques Langeais. **19** Camille Sauvage « la sua orchestra ». **19.15** « Difenetevill », a cura di André Gillois. **20** Notiziario. **20.26** Panorama di varietà. **21.36** « Antepre », di Jean Grunbaum. **22.36** Ricordi di Marcel Jouhandeau, raccolti da Pierre Lhoste.

### III (NAZIONALE)

**17.45** Concerto diretto da Arthur Rother. Solista: Lohar Sabar. Max Reger: Variazioni e fuga su un tema di Beethoven, op. 86; Mozart: Concerto per oboe e orchestra; Schumann: Quattro lieder con orchestra; Sinfonia n. 3 in mi bemolle maggiore, op. 97 (Renana). **19.30** Musica leggera diretta da Paul Bonneau. **20** Suzanne Demarquez: Quartetto per archi, eseguito dal Quartetto Jean Lespine; Cinque melodie interpretate da Charles Ludwig e dalla pianista Odette Pigault; Variazioni, interludio e Tarantella, eseguite dal Quintetto Marie-Claire Jamet. **21** Serata parigina. **22.15** « Les coulisses du Théâtre de France », con la Compagnie Madeleine Renaud - Jean-Louis Barrault. **22.45** Dischi del Club R.T.F.

### MONTECARLO

**20** « Carosello », music-hall della domenica sera. **20.45** « Irene » Federico Joliot-Curie » (Premio Nobel per la Chimica 1935) a cura di Gilbert Cazeneuve e Michel Dancourt. **21.15** L'avventuriero del vostro cuore. **21.35** Attualità siciliane. **21.50** Musica senza passaporto. **22.15** Edizione completa del Giornale radio. **22.35** Musica senza passaporto.

### GERMANIA

#### AMBURGO

**16.45** Musica da ballo. **18.45** Scriabin: « Il poema dell'estasi », op. 54 (Radioorchestra sinfonica diretta da Bogó Lescovic). **18.40** Lieder di Hugo Wolf dall'italienischen Lieberbuch, interpretati dal baritone Dietrich Fischer-Dieskau, al pianoforte: Hertha Klust. **19** Notiziario. **20** Serata di varietà per i giovani. **21.45** Notiziario. **22.15** « Caccia al delinquente: Paul Freitag, revisore dei libri », radio-giallo di Paul Lohar Seifert. **22.50** Musica da ballo. **23.30** Trasmissione per chi ama qualche sciocchezza, di Peter Frankenfeld e complici.

### INGHILTERRA

#### PROGRAMMA NAZIONALE

**18** Notiziario. **18.45** Reginald Leopold e l'orchestra Palm Court. **19.30** Lettere dall'America, di Alistair Cooke. **19.45** La fede cristiana e la sua vivente espressione. **20.30** « Doctor Thorne », di Antony Irolle. Adattamento radiofonico di H. Oldfield Box. Sesto episodio. **21** Recital. **22** Notiziario. **22.10** « Parla l'attore ». **23.02-23.35** Musica classica.

#### PROGRAMMA LEGGERO

**21** Dischi richiesti presentati da Alan Keith. **22** Serenata con l'orchestra Frank Chacksfield, il quartetto Henry Krain, il pianista Edward Rubach e Roberto Cardinali. **23.30** Interpretazioni di June Marlow. **23.55-24** Ultime notizie.

### SVIZZERA

#### MONTECENERI

**17.15** « Mastana », varietà di Sergio Maspoli. **18.15** Borodin: Piccola suite, eseguita dal pianista Aldo Ciccolini. **19** Debussy: Dalle « Estampes »: a) « La soirée dans Grenade ». b) « Jardins sous la pluie », nell'interpretazione del pianista Noël Lee. **19.15** Notiziario e Giornale sonoro. **20** Musica leggera diretta da Fernando Pagli. **20.35** « L'ex alumno », commedia in tre atti di Giovanni Mosca. **22.15** Melodie e ritmi. **22.40** Domenica in musica.

#### SOTTENS

**19.15** Notiziario. **19.25** Lo specchio del mondo. **19.40** « Scali », a cura di Jean-Pierre Gorte. **20.05** « Villa ça m'suffit », di Samuel Chevalier. **20.25** Un ricordo... una canzone... **20.40** « Serata da ridere », a cura di André Roussin. **21.20** « Il Duchino », musica di Charles Lecocq. **21.50** « Rapsodia americana », di Jean Goudal, da una novella di William Saroyan. **22.35** Un po' di poesia. **22.55** Vittrali: Preludio - Variazioni - Postludio, nell'interpretazione dell'organista Samuel Ducommun. **23.12-23.15** Radio Losanna vi dà la buona sera!

# UN GESTO SICURO UNA NATURALE ELEGANZA UN ABITO FACIS



Per voi la naturale eleganza di un abito Facis, di linea moderna e di taglio veramente maschile. Abiti Facis: abiti di qualità venduti in un vastissimo assortimento di modelli, di colori e prezzi. Nell'assortimento Facis troverete il vostro abito!

Per la primavera e l'estate potrete scegliere fra gli altri: FACIS RAPALLO (L. 19.900) in purissima lana - FACIS MONTECARLO (L. 24.700) in purissima lana oppure in terital Scala d'Oro Rhodiatocce e lana.



Quando acquistate fate un confronto di qualità: Facis vale di più!



## NAZIONALE

### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

**SCUOLA MEDIA UNIFICATA**

#### Prima classe

8.30-9 Italiano

Prof.ssa Fausta Monelli

9.30-10 Matematica

Prof.ssa Liliana Ragusa Gilli

10.30-11 Educazione artistica

Prof. Enrico Accatino

11-11.30 Latino

Prof. Gino Zennaro

(Per gli alunni delle seconde classi della Scuola Media Unificata in esperimento)

11.30-12 Educazione musicale

Prof.ssa Gianna Perea Labia

#### AVVIAMENTO PROFESSIONALE

a tipo Industriale e Agrario

14 — Seconda classe

a) Matematica

Prof. Giuseppe Vaccaro

b) Educazione fisica

Prof.ssa Matilde Franzini

Trombetta

c) Italiano

Prof.ssa Diana di Sarra Capriati

d) Storia ed educazione civica

Prof.ssa Maria Mariano

Gallo

15.30-17 Terza classe

a) Italiano

Prof. Mario Medici

b) Educazione fisica

Prof.ssa Matilde Franzini

Trombetta

c) Matematica

Prof.ssa Maria Giovanna

Platone

d) Matematica (Contabilità)

Prof.ssa Maria Giovanna

Platone

### La TV dei ragazzi

17.30 a) AVVENTURE IN LIBRERIA

Rassegna di libri per ragazzi

Presenta Elda Lanza

Sommario:

— Minuzolo di Carlo Collodi

— Grazie, mamma di Gaspare e Francesco De Fiore

— Storia di un ago e di uno spillo di Giulia Nencioni Cignani

— Robin Hood di Alessandro Dumas

b) LO SCIMMIOTTO COLOR DI ROSA

di Carlo Collodi

Adattamento in tre puntate di Ernesto Marchesi

Marionette dei Fratelli Colla

Prima puntata  
Regia teatrale di Gianni Colla  
Ripresa televisiva di Gianfranco Bettetini

### Ritorno a casa

18.30

#### TELEGIORNALE

Edizione del pomeriggio

GONG

(Extra - Frullatore Moulinex)

18.45 PASSEGGIATE ITALIANE

a cura di Franca Caprino e Giberto Severi

19.15 PERSONALITA'

Rassegna settimanale per la donna diretta da Milla Contini  
Regia di Cesare Emilio Galzini

20.05 TELESPORT

### Ribalta accesa

20.30 TIC-TAC

(Rasolo Philips - Oto Superiore - Overlay - Aiaz)

SEGNALE ORARIO

#### TELEGIORNALE

Edizione della sera

#### ARCOBALENO

(Bianco Sarti - Cioccolatini Kismi - Macleens - C.G.E. - Gemey Fluid make up - Invenzioni Milione)

PREVISIONI DEL TEMPO

20.55 CAROSELLO

(1) Simmenthal - (2) Supercortemaggiore - (3) Caffè Bourbon - (4) Brillantina Tricofilina

1 cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Fotogramma - 2) Roberto Gavioli - 3) Art Film - 4) Cinetelevisione

21.05

#### SOCRATE IMMAGINARIO

Commedia per musica di F. Galiani e G. B. Lorenzi  
Musica di Giovanni Paisiello

Revisione di Gian Francesco Malpiero

Personaggi ed interpreti:

Donna Rosa Jolanda Gardino

Emilia Lidia Marimpietri

Lauretta Elena Rizieri

Cilla Angelica Tuccari

Ippolito Luigi Alva

Mastro Antonio

Sesto Bruscantini

Don Tammaro Promontorio

Calandrino Renato Copechi

Orchestra da camera «A. Scarlatti» di Napoli della Radiotelevisione Italiana

Maestro concertatore e direttore d'orchestra Franco Caracciolo

Coro del Teatro «S. Carlo» di Napoli diretto da Michele Lauro

Scene e costumi di Attilio Colonnello

Regia teatrale di Corrado Pavolini

Ripresa televisiva di Lino Proccacci

Nell'intervallo:

ARTI E SCIENZE

Cronache di attualità a cura di Silvano Giannelli

Redattori Giulio Cattaneo e

Giordano Repossi

23.55

#### TELEGIORNALE

Edizione della notte

## Un'opera comica di Paisiello

# Il Socrate immaginario

nazionale: ore 21,05

La vita del mite Giovanni Paisiello potrebbe essere presa a prototipo di quella che era, in genere, la vita del musicista italiano settecentesco, artigiano instancabile, produttore a getto continuo di melodrammi seri e giocosi, di musiche di circostanza, di musiche sacre, di musiche strumentali secondo la richiesta e la piazza che lo vedeva attivo. E poi, i continui viaggi che lo portavano qua e là per l'Europa a contatto di ambienti diversi, di climi musicali opposti, ma sempre da conquistare e che, comunque, rimanevano sempre, o quasi sempre, estranei alla sua configurazione interiore, a quell'impronta primigenia avuta nel paese natio. Perché il musicista italiano riusciva a passare indenne da ogni influenza e rimaneva italiano, anzi, veneziano o napoletano, tale e quale era partito dall'Italia. E se mai capitava che si sentisse, in qualche modo, attratto dalla musica del paese che lo ospitava, si poteva star certi che questa attrazione era dettata dall'interesse contingente e andava, comunque, a finire che egli, alla lunga, riusciva a napoletanizzare o a venezianizzare anche la musica indigena. Oppure gli capitava di creare, genialmente, il prototipo dell'opera nazionale di quel paese, come capitò al napoletano Francesco

Araja che, senza sapere il russo, scrisse la prima opera su testo russo, *Cefalo e Procri*, con musica napoletana, da cima a fondo e con qualche tema russo trattato alla napoletana; e l'opera rimase come un modello per molto tempo; fino a Glinka, quasi. Anche Paisiello, come tanti altri italiani al pari di lui illustri, andò in Russia. Ma con questo viaggio (1776) inizia la seconda parte della sua vita, quella che potrebbe essere definita internazionale, e che non rientra nel nostro programma. A noi interessa la prima, che è di chiara marca napoletana e che ci porta fino alla creazione del *Socrate immaginario*. Paisiello nacque a Taranto nel 1740, ma Napoli è la sua patria spirituale e artistica, perché a Napoli studiò, nel Conservatorio di S. Onofrio a Capuana. E studiò solo musica, severamente, accanitamente. Per il resto, la sua cultura era un'ampia raccolta di cose ignorate, a cominciare dall'ortografia e dalla grammatica. Le sue lettere lo documentano, ma la cosa non ha importanza, poiché Paisiello era nato per scrivere musica e non romanzi o poemi. Come, poi, nel corso della sua lunga vita (durò fino al 1816), per scrivere oltre «cento» opere, sia ricorso quasi sempre a libretti di valore tutt'altro che peregrino, che, magari portavano la firma del Metastasio, o del Goldoni, non

ci deve stupire, perché fa parte di quelle relazioni di dare e avere che, alla fin fine, nutrono la vita della vera cultura. E poi, perché, tutto sommato, come artista, Paisiello era la cultura e faceva parte, di diritto, del suo mondo. Dal Conservatorio uscì nel 1763 ed attaccò subito a ritmo sostenuto la sua vita di musicista. E viaggiò, naturalmente; viaggiò nell'Italia del nord e in quella centrale. Le sue opere piacquero subito ed egli tornò a Napoli che era già noto. E qui lavorò ancora respirando aria di casa; qui dovette anche sposarsi. Ma fu un imbroglio in cui cascò con santa innocenza, poiché gli toccò sposare una falsa vedova con la quale aveva esagerato in fatto di promesse. Fu nel 1768. Ma a parte le disavventure di carattere umano e sentimentale, quello fu un periodo felice per la sua produzione. In quegli anni i difetti si configurano la sua personalità di limpido cantore di storie serie o giocose, e si delineò il suo atteggiamento propenso all'ironia, acuta ma bonaria, e al patetico, disteso su melodie di concezione e di fattura perfette. Son di quegli anni, infatti, l'*Idolo cinese* (1767), il *Don Chisciotte* (1768), la *Semiramide in villa* (1772), quel gioiello perfetto che è il *duello* (1774), la *Frascattana*, dello stesso anno, e, infine, il *Socrate immaginario*, che segna il suo più clamoroso trionfo napoletano.

Allora il Lorenzi, librettista che aveva già felicemente collaborato con il Paisiello, era alla ricerca di uno spunto su cui stendere una trama. Fu l'abate Galiani a suggerirgli qualcosa che usciva dall'ordinario, proponendogli un modello «dal vero», nella persona di Saverio Mattei, socraticamente paziente nelle dispute quotidiane con la prima moglie, donna Giulia Capece Piscicelli, ed imbevuto di alti succhi umanistici, alimentati continuamente da classiche letture. Il Lorenzi, che aveva buon occhio ed intelletto pronto, afferrò la situazione e il Mattei divenne don Tammaro che «l'idea d'essere filosofo d'altissima estrazione, assolutamente tetragono all'essasperato beffeggiare dei familiari. Il libretto fu pronto in poco tempo e, a sua volta, offrì al Paisiello il mezzo di esprimere i suoi umori più sinceri e la sua vena più felice. L'opera andò in scena nel 1775 ed ebbe un successo vivissimo anche perché, oltre alla bella musica di Paisiello, concorse il fatto che il pubblico individuò subito, sotto le vesti di don Tammaro, il ben noto concittadino. Il chiasso fu così vivo e sfacciatato che, dopo la quinta recita, intervenne l'autorità; e la «Gazzetta Universale» del 21 novembre ci riferisce che «... nel Teatro di Corte si vanno rappresentando continue burlette in musica ed una di queste, intitolata *Socrate immaginario*, aveva riportato un generale applauso quando è stata improvvisamente proibita



Italo Tajo interpreta la parte di Don Tammaro Promontorio



per ordine regio, per essersi il libretto trovato indiscreto...». La cosa ebbe un classico polché l'impresario Bianchi, che aveva messo in scena l'opera che, d'altra parte, era stata approvata anche dalla Giunta, ritenendosi ingiustamente danneggiato, richiese i danni. Il Tanucci, equo magistrato e burocrate regio, glieli concesse, ma, a sua volta, li mise in conto a «...quei ministri reali che approvarono tale libretto». Però, chi si comportò in maniera ineccepibile, in tutta questa faccenda, fu proprio il Mattei, che, tra l'altro, da uomo di spirito arguto, fu l'unico a divertirsi apertamente e senza remore. Anzi, la cosa gli andò così a genio che quando, quattro anni dopo, l'impresario del Teatro Nuovo chiese, a scanso di sorprese, a Ferdinando IV di poter rimettere in scena la opera, volle personalmente intervenire « per essere utile all'impresario, sia perché la satira niente toglie quando si aggira intorno al verace merito ». Il che vuol dire, in fondo, che la sua umanistica impostazione e le sue classiche letture a qualcosa erano servite se si dimostrava così saggio e sereno estimatore dell'altrui merito e del proprio.

V. A. Castiglioni



## SECONDO

21.10

### UNA SIGNORA GENTILE

Tre atti, un prologo e un epilogo di Edward Chodorov da un racconto di Hugh Walpole. Traduzione di Gianna Tornabuoni.

Personaggi ed interpreti: (in ordine di entrata)

Il Signor Foster Giulio Girola  
Mary Harries Elena Zareschi  
Lucy Weston Maria Fabbri  
Rose Gini Maino  
Linda Sabrina Loy  
Phillis Clenning Flavia Milanta

Peter Sandard  
Henry Abbot Nando Gazzolo  
Ada Nella Bartoli

Il dottore Giuseppe Fortis  
Il signor Edwards Ubaldo Loy  
La signora Edwards Grazia Marescalchi  
Gustav Rosenberg  
Gilberto Mazzi  
Scena di Mario Grazzini  
Regia di Mario Landi

22.55  
TELEGIORNALE



Elena Zareschi è la protagonista del lavoro di Chodorov

Una commedia di Edward Chodorov

# Una signora gentile

secondo: ore 21,10

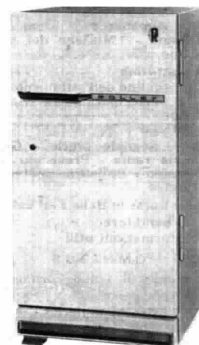
I due fratelli Chodorov Edward e Jerome, sono due tipici confezionatori di prodotti medi per Hollywood e per Broadway, sono cioè autori di commedie, soggetti e sceneggiature tecnicamente ineccepibili ed esattamente circoscritti nei limiti di una esemplare meccanica per spettacolo: opere di artigiani di gran classe. Questo non intende affatto essere un giudizio limitativo, anzi: la forza dell'industria cinematografica e teatrale americana consiste appunto nel buon prodotto medio. Il maggiore dei due Chodorov, Edward, possiede in questo senso un ruolino di marcia significativo, sul quale sono elencati una mezza dozzina di commedie che toccano i temi più svariati, dalla satira del mondo degli affari al dramma politico, con immutata abilità; una quindicina di sceneggiature, qualche regia teatrale e due o tre produzioni cinematografiche. Non manca neanche il grosso successo alla Broadway, una commedia sulla psicoanalisi replicata per un anno di seguito con Franchot Tone nella parte del protagonista. Una signora gentile, che verrà questa settimana trasmessa dal Secondo Programma TV, ha costituito per Chodorov una specie di filone aureo, che egli ha saputo abilmente sfruttare per una quindicina di anni, proponendolo al pubblico sotto forme diverse in tre riprese: l'originale consiste nella sceneggiatura che Chodorov trasse nel 1935 per un film da un racconto

di Hugh Walpole (del quale ricorderete certamente Giuditta Paris, un romanzo che ottenne anche in Italia un largo successo); quindi, nel 1940, dalla sceneggiatura ricava la commedia in questione e nel 1951 infine rimane la prima sceneggiatura per un nuovo film. Si tratta in effetti di una materia destinata ad avere una grande presa sul pubblico, per merito anche della magistrale tecnica che Chodorov vi dispiega trattandola: non è impresa da poco scrivere una commedia in tre atti, un prologo ed un epilogo basata esclusivamente sulla suspense e senza che questa venga mai meno, anzi aumentandola progressivamente sino a creare, quasi dal nulla, un'autentica atmosfera di tensione. E, badate bene, senza far ricorso agli ingredienti del giallo: non ci sono assassini in agguato, non c'è la lenta ed emozionante scoperta del colpevole. Mary Harries, una donna di mezza età che vive da sola nel suo elegante appartamento di Londra, mossa a pietà da un giovane disoccupato, la notte di Natale lo ospita in casa offrendogli una tazza di tè. C'è qualcosa, in questo giovane tanto sinistro quanto dotato di un invidiabile fisico, che non va né alla cameriera di Mary né ad un'amica di questa, Lucy Weston: e infatti quando Henry, il giovane, lascia la casa, Mary si accorge che è scomparso un oggetto prezioso. Dopo qualche giorno Henry si ripresenta in casa di Mary per chiedere nuovamente

un aiuto, solo che questa volta porta con sé la moglie e un bambino in fasce: Mary tenta di resistere a quell'invasione, ma la moglie di Henry è colta da uno svenimento e la padrona di casa non sa negarsi all'impulso di bontà che la spinge ad accogliere quei diseredati. Quel gesto però è destinato a sconvolgere la vita di Mary: un po' alla volta, sempre con quel suo fare insinuante e minaccioso, Henry comincia a prendere le redini della casa, si fa raggiungere da amici non meno sinistri di lui, detta ordini. A poco a poco la volontà di ribellione di Mary cede, la donna diventa una docile strumento nelle mani di Henry: senza più amiche o parenti (ai quali il criminale fa credere che Mary sia partita), la donna si piega a nominare amministratore dei suoi beni lo stesso Henry. Solo una volta tenta di confidarsi con uno sconosciuto capitato in casa casualmente: ma Henry riesce a parare il colpo trattandola, in presenza dell'estraneo, come una pazza. E' chiaro, a questo punto, che nei piani di Henry la donna andrà sfruttata fino a quando disporrà di un qualche bene: poi si provvederà in qualche modo a farla scomparire del tutto, tanto ormai nessuna sa dove Mary si trovi in realtà. E qui interrompiamo il racconto della vicenda per non sciuparvi il quarto d'ora finale: in una commedia così concepita dirvi la conclusione sarebbe come anticipare, in un giallo, il nome e il cognome del colpevole.

a. cam.

# ROLLEY



FRIGORIFERI  
DI CLASSE

# ROLLEY

## NAZIONALE

**6.30** Bollettino del tempo sui mari italiani

**6.35** Corso di lingua francese, a cura di H. Arcaini

**7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo

**Almanacco** - Domestica

**Sport** - \* Musiche del mattino

**Mattutino**

giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus

(Motta)

**8** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**Le Borse in Italia e all'Estero**

Il banditore

Informazioni utili

### 8,30 OMNIBUS

a cura di Tullio Formosa

Prima parte

— **Il nostro buongiorno**

Nero: Hot Canary; Ram: Only you; Geisel-Publich: Samba estrellita; Williams: The apartment; Datin-Vidalin: Le marchand d'eau; Martino: A.A.A. Adorabile cercasi; Galsian: Tara tara

(Palmolive-Colgate)

— **Le melodie dei ricordi**

Costanzo-Salari: No, Pierrot; Anonim: 1) Greensleeves; 2) Canto dei battellieri del Volga (Pludach)

— **Allegretto americano**

Denning-Siday: Perk; Bebbe-Rodriguez: Latin twist; Robertson: The happy whistler; Anonim: Canto de la madre; Cramer: Hang on; Leon-Sheildon: School days oh! School days; Barroso: Brazil

(Knorr)

— **L'opera**

Pagine di Gluck, Bellini e Mascagni

Gluck: Alcete: « Oh miel figli non piangete »; Bellini: I Puritani: « Son vergin vezza... »; Mascagni: Cavalleria rusticana: « Inneggiamo il Signor... »

Intervallo (9.35)

Dietro le quinte del giornalismo

— **La musica di Giuseppe Torelli**

Concerto in la maggiore per violino, chitarra e archi: Allegro - Largo - Allegro (Günter Fiecher, violonista; Karl Scheit, chitarrista - Orchestra d'Arché « Die Wiener Solisten », diretta da Wilfried Böttcher)

— **Solista Eugène Istomin**

In Chopin: Concerto in fa minore n. 2 per pianoforte e orchestra (op. 21): Maestoso - Larghetto - Allegro vivace (Orchestra di Philadelphia, diretta da Eugene Ormandy)

— **10.30 La Radio per le Scuole**

(per il 2° ciclo della Scuola Elementare)

Giro del mondo, settimanale di attualità

Andiamo un po' a vedere: Come si ottiene l'energia elettrica, a cura di Mario Padovini

— **OMNIBUS**

Seconda parte

— **Gli amici della canzone**

a) Le canzoni di ieri

Fonzo-Ferrario-Correa: Primavera di baci; Forter: In the still of the night; Leonavale: Mattinata; Perez-Osman-Freire: Ay ay ay; D'Annunzio-Tosti: A suocella; Trimi: Rose Marie

(L'avallanchera Candy)

b) Le canzoni di oggi

Van Alada-Bertini-Tura: Ten-

der passion; Drejac: J'en avait pas beaucoup; Galano-Maletti: Esmeralda; Mann-Love: Groovy tonight; Nisa-Pallavicini-Massara: La donna Magdalena; Testoni-Olivieri: Io scelgo te

c) **Finale**

Morrell: Chianu chianu; Loeser: On a slow boat to China; Soffici: Le ghère ghère; Piccioni: Dior dancers; Anonim: Jarabe tapatio; Duning: Stranger when we meet; Manzo: Molendo café

(Invernizzi)

**12** Recentissime

Cantano Lucia Altieri, Nella Colombo, Luciano Lualdi, Natalino Otto, Quartetto Radar, Rino Salviati

Beretta-Mennillo-Casadei: Corteggiatissima; Napolitano-Ricciardi: Piano perché piango; Manlio-Barile: Clandestino; Garrafa-Guastaroli: Baci, tra le note; Rivin-Innocenti: Segretamente senza parlar; Celli-Guarneri: Chiacchiere chiacchiere

(Palmolive)

**12.20** Album musicale

Negli intervalli comunicati commerciali

**12.55** Chi vuol esser lieto...

(Vecchia Romagna Butoni)

**13** Segnale orario - **Giornale radio** - Previs. del tempo

**Carillon**

(Manetti e Roberts)

Il trionfo dell'allegria di Luzzi, Mancini e Perretta

(G.B. Pezzoli)

**13.30** JACKIE GLEASON E LA SUA ORCHESTRA

(Miscela Leone)

**14** Giornale radio

Media delle valute - Listino Borsita di Milano

**14.20-15.15** Trasmissioni regionali

14.20 « Gazzettini regionali » per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia

14.45 « Gazzettino regionale » per la Basilicata

15 Notiziario per gli Italiani del Mediterraneo (Bari 1 - Caltanissetta 1)

**15.15** Cantina Achille Togliani

**15.30** Corso di lingua francese, a cura di H. Arcaini

(Replica)

**15.55** Bollettino del tempo sui mari italiani

**16** Programma per i ragazzi

Il diario della mamma

Concorso settimanale a premi a cura di Anna Maria Romagnoli e Oreste Gasparini

**16.30** Il ponte di Westminster

Immagini di vita inglese

Specchio del mese

**16.45** Università internazionale

Guglielmo Marconi (da Roma)

L'adolescenza dell'Italia unita

II - Rosario Villari: La vita agricola e industriale

**17** Giornale radio

Le opinioni degli altri, rassegna della stampa estera

**17.20** I Quartetti per archi di Beethoven

Sesta trasmissione

1) Quartetto in re maggiore op. 18 n. 3; a) Allegro, b) Andante con moto, c) Allegro, d) Presto; 2) Quartetto in fa minore op. 95; a) Allegro con brio, b) Allegretto ma non troppo, c) Allegretto assai vivace ma serioso, d) Larghetto, e) Allegretto agitato

(Quartetto Amadeus: N. Bral-

lin e S. Nissel, violini; P. Schidlof, viola; M. Lovetti, violoncello)

**18** Il libro più bello del mondo

Trasmissione a cura di Padre Virginio Rotondi

**18.15** Vi parla un medico

Scipione Caccuri: Malattie del cuore e lavoro

**18.30** CLASSE UNICA

Nicola Terzaghi - I lirici greci e latini: Alceo ed Anacreonte

**18.45** \* Marino Marini e il suo complesso

**19** Tutti i paesi alle Nazioni Unite

**19.15** L'informatore degli artigiani

**19.30** Il grande gioco

Informazioni sulla scienza di oggi e anticipazioni sulla civiltà di domani

**20** Album musicale

Negli intervalli comunicati commerciali

Una canzone al giorno

(Antonetto)

**20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport

**20.55** Applausi a...

(Ditta Ruggero Benelli)

**21** CONCERTO DI MUSICA OPERISTICA

diretto da ALBERTO ZEDDA

con la partecipazione del mezzosoprano Eva Jacabi e del tenore Doro Antonielli

Rossini: Il barbiere di Siviglia: Sinfonia; Massenet: Manon: « Ah, dispar vivrai! »; Mozart: Le nozze di Figaro: « Voi che sapete »; Ponchielli: La Gioconda: « Cleo e mar »; Musorgsky: Koonchina: « Forze recondite » (La profezia); Wolf Ferrari: I quattro rusteghi; Intermzzo; Donizetti: Linda di Chamouris: « Se tanto in ira gli uomini »; Cilea: L'Arlesiana: « Esser madre è un inferno »; Plofow: Maria: « M'appari »; Verdi: 1) Don Carlos: « O don fatale »; 2) La forza del destino: Sinfonia

Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana

**22.15** IL CONVEGNO DEI CINQUE

**23** Posta aerea

**23.15** Giornale radio

Questa sera si replica...

**24** Segnale orario - **Ultime notizie** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

**24.55** Musica nell'aria

Alla ricerca delle canzoni preferite, a cura di Renato Tagliani

**50** Il disco del giorno

(Tide)

**55** Paesi, uomini, umori e segreti del giorno

**14** I nostri solisti

Negli interv. com. commerciali

**14.30** Segnale orario - **Secondo giornale**

**14.45** Ruote e motori

Attualità, informazioni, notizie, a cura di Piero Caccuri e Nando Martellini

**15** Tavolozza musicale

(Ricordi)

**15.15** \* Pagine d'album

La polka e il valzer nell'opera

Wenberger: Polka, dall'opera: « Schwanda, il suonatore di cornamusa » (Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Herbert von Karajan); Gounod: Valzer, dall'opera: « Faust » (Orchestra e Coro diretti da Arthur Hoddler); Smetana: Polka, dall'opera: « La sposa venduta » (Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Rafael Kubelick)

**15.30** Segnale orario - **Terzo giornale** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**15.45** Per la vostra Discoteca

(Italdisc)

**16** IL PROGRAMMA DELL'QUATTRO

— I blues per orchestra

— Ornella Vanoni, oggi

— I nostri solisti: Alberto Rota

— Frankie le canta così

— I tromboni di Tommy Watts

**17** Microfono oltre Oceano

**17.30** LA PASSEGGIATA

Un'ora con Ubaldo Lay

**18.30** Giornale del pomeriggio

Tennis: Campionati Internazionali di Roma - Servizio speciale del Giornale radio

**18.35** Album di canzoni

Cantano Piero Ciardi, John

Foster, Cesare Marchini, Lilli Percy Fati, Wanda Scotti

Rispoli-Canfora: « Na voce »; Garrafa-Rosignoli: Rapodia ad un angelo; Pallesi-Donaldson: La pachanga; Danna-Rampoldi: All'alba finiscono i sogni; Pichi-Calvi: Giungla

**18.50** TUTTAMUSICA

(Suechi di frutta G6)

**19.20** \* Motivi in tasca

Negli intervalli comunicati commerciali

Il taccuino delle voci

(A. Gazzoni & C.)

**20** Segnale orario - **Radiosera**

**20.20** Zig-Zag

**20.30** GIRO DEL MONDO IN VENTI CANZONI

Panorama di successi da tutti i continenti

**21.30** Radionotte

**21.45** Storie del duemila

**CACCIA AL ROBOT**

Riduzione radiofonica di Tito Guerrini dal racconto « Impostore » di Philip K. Dick

Compagnia di Prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana

Regia di Umberto Benedetto

**22.30** Musica nella sera

**23.15-23.30** Ultimo quarto

Notizie di fine giornata

## SECONDO

## RETE TRE

**8.50** BENVENUTO IN ITALIA

Bienvenu en Italie, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onda Media)

— (in francese) **Giornale radio da Parigi**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**15** (in tedesco) **Giornale radio da Amburgo-Colonia**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**30** (in inglese) **Giornale radio da Londra**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**9.30** Aria di casa nostra

Canti e danze del popolo italiano

**9.45** La musica strumentale in Italia

Boccherini (Rev. Carmirelli): Sinfonia in do minore; a) Allegro assai vivo, b) Pastorale (Nietzsche); c) Minuetto (allegretto); d) Finale (allegretto) (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Carlo Maria Giulini); Selvaggi: Laus Perennis, in onore di S. Tommaso D'Aquino; a) Effundit cor neum, b) Contemplata alius tradere, c) Ora et labora, d) Alleluia (fuga) (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Scaglia); Giuranna: Toccata per orchestra (Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Scaglia)

**10.30** Le opere di Claudio Monteverdi

1) Lamento d'Arianna, Madrigale; a) Lasciatemi morire, b) O Teseo, O Teseo mio, c) Dove, dove è la fede? d) Ah, che pur non risponde (Nietzsche); e) Minuetto (Chiodetto da Felix de Nobeli); 2) Non è di gentili cor, duetto (Lucille Udovich e Jan Pelleri, soprani; Giorgio Favaret-

to, pianoforte); 3) Ballo delle Ninfe d'Istro, dai Madrigali guerrieri a 5 voci (Rosanna Glancola e Luciana Piovesan Bernardi, soprani; Miti Trucato Pace, contralto; Emilio Cristinelli, tenore; Giuliano Ferrelli, basso); Orchestra da Camera della Scuola Veneziana diretta da Angelo Ephraïm.



La soprano Luciana Piovesan Bernardi partecipa alle 10,30 al programma dedicato a «Le opere» di Monteverdi

(Orchestra Lamoureux diretta da Otto Klemperer); Mendelssohn: Sinfonia n. 5 in re minore op. 107 detta «La Riforma»; a) Andante - Allegro con fuoco, b) Allegro vivace, c) Andante, d) Andante con moto Allegro maestoso (Orchestra Filarmonica di Berlino diretta da Lorin Maazel)

## 15.30 Concerto del Duo Scozzese

Rota: Sonata per clarinetto e pianoforte; Sasso: Sonata per clarinetto e pianoforte

## 16-16.30 \* Pagine da opere

MANON LESCAUT di Giacomo Puccini

a) «Tre voti belle», (Tenore Franco Corelli - Orchestra Sinfonica della Radiotelevisione Italiana diretta da Umberto Cattini); b) «L'ora e l'ora» (Soprano Renata Tebaldi - Orchestra e coro dell'Accademia di S. Cecilia diretti da Francesco Molinari Pradelli); c) «Donna non vidi mai» (Tenore Gianni Poggi - Orchestra dell'Accademia di S. Cecilia diretta da Alberto Erede); d) «In quelle trine morbide» (Soprano Renata Tebaldi - Orchestra della Suisse Romande diretta da Alberto Erede); e) «No, pazzo son» (Tenore Mario Del Monaco - Orchestra dell'Accademia di S. Cecilia diretta da Alberto Erede); f) Intermezzo atto 3° (Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Herbert von Karajan); g) «Sola, perduta, abbandonata» (Soprano Renata Tebaldi - Orchestra dell'Accademia di S. Cecilia diretta da Francesco Molinari Pradelli); h) «Tu, tu amore» (Soprano Renata Tebaldi; Tenore Mario Del Monaco - Orchestra dell'Accademia di S. Cecilia diretta da Francesco Molinari Pradelli)

# TERZO

## 17 \* Compositori cecoslovacchi dell'Ottocento

Ultima trasmissione

Bedrich Smetana

Blaník n. 6 da «La mia patria»

Orchestra Filarmonica Boema, diretta da Václav Talich

Anton Dvorak Sinfonia n. 5 in mi minore op. 95 «Dal nuovo mondo» - Adagio, allegro molto - Largo - Scherzo (Molto vivace) - Allegro con fuoco

Orchestra Filarmonica di Berlino, diretta da Herbert von Karajan

## 18 - Il Parlamento dell'Unità d'Italia - ANI e documenti della Camera dei Deputati

a cura di Mario d'Addio

## 18.30 Claudio Monteverdi

Tre Duetti

Tornate (per due soprani) - Ardo (per due bassi) - Chio-me d'oro

Litania «Beata Vergine» a sei voci

Complesso «Pro Musica Antiqua» di New York, diretto da Noah Gremberg

Hor ch'el ciel e la terra Madrigale a sei voci con due violini, continuo e coro

Elisabeth Ledeboer, soprano; Rudolf Aue, borbuto; Ingrid Heyl, Renata Lade, violini; Marianne Schober-Aue, Anka Ebert, cembalo

«Monteverdi Chor» di Amburgo, diretto da Jürgen Jürgens

## 19 - Panorama delle idee

Selezione di periodici stranieri

## 19.30 Humphrey Searle

Poema op. 18 per 22 Archi

Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana, diretta da Mario Rossi

## 19.45 L'Indicatore economico

## 20 - \* Concerto di ogni sera

Franz Liszt (1811-1886): Tasso poema sinfonico

Orchestra «Philharmonia» di Londra, diretta da Constantin Silvestri

Peter Illyich Ciaikowsky, (1840-1893): Concerto in re maggiore op. 35 per violino e orchestra

Allegro moderato - Canzonetta (Andante) - Finale (Allegro vivacissimo)

Solista David Oistrakh Orchestra Sinfonica dell'URSS, diretta da Kyrill Kondraschin

## 21 Il Giornale del Terzo

Note e corrispondenze sui fatti del giorno - Rivista delle riviste

## 21.30 La Rassegna

Cinema

a cura di Fernaldo Di Giammatteo

## 21.45 Trent'anni di storia politica italiana (1915-1945)

XXI. L'impresa etiopica, le sanzioni e l'opinione pubblica italiana, a cura di Basilio Cialdea

## 22.25 Paul Hindemith

Konzertmusik op. 49 per pianoforte, otoni e arpe

Solista Eli Perotta Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta da Mario Rossi

Custos qui de nocte cantata per tenore, coro e orchestra (dalla Cantata «Ite Angeli veloces»)

Solista Gino Sinimberghi Direttore Paul Hindemith Maestro del Coro Ruggero Maghini

## 23 - Racconti tradotti per la

Radio

Pierr Gascar: Marmo Traduzione di Biagia Marilli

Lettura

## 23.35 \* Congedo

Johann Sebastian Bach

Partita n. 4 in re maggiore per cembalo

Overture - Allemande - Courant - Aria - Sarabande - Menuet - Gigue

Cembalista Karl Richter



Eli Perotta solista nel «Konzertmusik op. 49 per pianoforte, otoni e arpe» di Hindemith in onda alle 22,25

## DISCHI MICRO SOLCO 33 giri - 25 cm. - 10 canzoni

Ballabili celebri - Valzer celebri - Le canzoni del cuore - Cocktail di successi

## A L. 1.100 CADAUNO

Per ordini di 3 dischi L. 3.000 + 280 spese post.

Per ordini di 4 dischi L. 3.900 + 330 spese post.

## CATALOGHI A RICHIESTA GRATIS

## I DISCHI DEL MESE

PH 30381: LE DIECI CANZONI FINALISTE DELLO «ZECCHINO D'ORO» PER BAMBINI

PH 30379: DA-DA-UM-PA - NATA PER ME - LA MOROSA - PEPITO - IL CAPELLO - BRIGITTE BARDOT - TORNA A SETTEMBRE - BALLATA DI UNA TROMBA - TWIST, TWIST, TWIST - BAMBINA BAMBINA

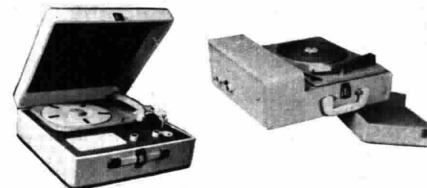
cantano: Bruno Rosettani - Duo Blengio - Gesy Sebena e Germanino

PH 30380: Le 12 canzoni finaliste al Festival di San Remo

cantano: Nella Colombo - Bruno Rosettani - Duo Blengio - Mario Russo e Lucio

## FONOVALIGIE 4 VELOCITA'

Voltaggio Universale - Garanzia un anno (valvole escluse) con OMAGGIO DI 22 CANZONI su dischi normali (non di plastica)



ELECTROGRAMMOPHON minor	L. 12.200 + L. 600 spese post.
ELECTROGRAMMOPHON maior	» 13.800 » »
COPACABANA Complesso PHILIPS lusso	» 16.700 » »
RIO Complesso LEA lusso	» 17.500 » »
FORRESTAL Complesso PHILIPS extra lusso	» 18.400 » »

## RADIO PORTATILE MODELLO SUPER 1962

con elegante astuccio protettivo - Funzionamento a pila comune



6 TRANSISTORS L. 12.000 + L. 300 spese postali

## CATALOGHI GRATIS A RICHIESTA

Inviare le Vs. richieste a mezzo cartolina a:

## PHONORAMA

Via Mario Pagano, 61 - Milano - Tel. 43 29 52

Riceverete subito contrassegno ciò che desiderate





è la  
**SALUTE**  
che mettete  
in bottiglia



*...fra le vostre buone cose  
la vostra buona*

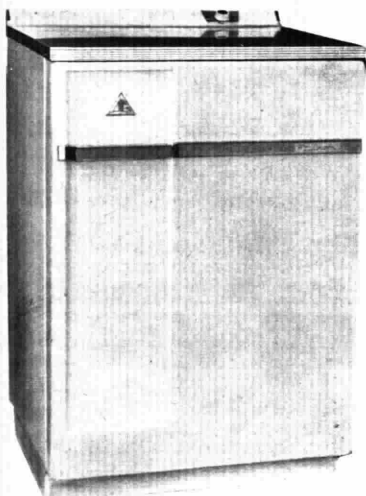
Voi volete sul vostro piatto cose buone e sane. E nel bicchiere? Sempre Idrolitina! Perché è gustosa, viva, e vi disseta deliziosamente. Perché è salute: è più leggera e rende la digestione più facile. Idrolitina. Sì, Idrolitina ogni giorno: è l'acqua da tavola della tradizione.

**IDROLITINA DÀ FIDUCIA: E' SALUTE**

**IDROLITINA**



ALTISSIMA QUALITÀ



FRIGORIFERI

CUCINE  
A GAS

CUCINE  
ELETTRICHE

SCALDABAGNI

RICHIEDETELI NEI MIGLIORI NEGOZI



s.a.s. **Fratelli Orfiori**

COTECHINO  
ZAMPONE  
SALAMI



**NEGRONETTO**

Negroni Vi invita ad ascoltare martedì alle ore 13,30 sul Programma Nazionale la trasmissione «Grande Club».



**PERCHÉ NON GUADAGNARE DI PIÙ?** Colorando per nostro conto biglietti auguri? E' un lavoro facile, divertente che offriamo a tutti coloro che hanno passione per la pittura. Scriveteci Vi invieremo, **Gratis** e senza alcun impegno da parte vostra, il nostro opuscolo illustrativo.  
FIRENZA - Reparto Biglietti: Via dei Benci, 23R - FIRENZE



**CINCILLÀ**

- Sarete finalmente garantiti contro la mortalità e la sterilità dei soggetti da una vecchia Ditta residente in Italia.
- I Piccoli da voi prodotti saranno da noi acquistati nella loro totalità ad un prezzo prestabilito.
- Vi sarà fornito l'unico libro di testo esistente in Italia: «L'Allevamento Moderno del Cincillà» di W. Clarke.
- Solamente con la nostra Ditta potrete pagare ratesimamente.

FONDATA NEL 1893

**NICOLÒ LANATA**

GENOVA DARSENA - TEL. 62.394

- Prima di procedere ad acquisti richiedete referenze bancarie e morali sul conto del venditore!

**TV**

**MARTEDÌ**



**NAZIONALE**

**Telescuola**

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

**SCUOLA MEDIA UNIFICATA**

**Prima classe**

8,30-9 Osservazioni scientifiche  
Prof.ssa Anna Fanti Lolli

9,30-10 Italiano  
Prof.ssa Fausta Monelli

10,30-11 Geografia  
Prof.ssa Maria Bonzano Strona

11-11,30 Francese  
Prof. Enrico Arcanini

11,30-12 Inglese  
Prof. Antonio Amato

**AVVIAMENTO PROFESSIONALE**

a tipo Industriale e Agrario

**14 - Seconda classe**

a) Osservazioni scientifiche  
Prof.ssa Ginestra Amaldi

b) Religione  
Fratel Anselmo F.S.C.

c) Disegno ed educazione artistica  
Prof. Franco Bagni

d) Materie tecniche agrarie  
Prof. Fausto Leonori

e) Economia domestica  
Prof.ssa Anna Marino

**15,30-17 Terza classe**

a) Esercitazioni di lavoro e disegno tecnico  
Prof. Gaetano De Gregorio

b) Religione  
Fratel Anselmo F.S.C.

c) Osservazioni scientifiche  
Prof. Giorgio Graziosi

d) Osservazioni scientifiche (Chimica)  
Prof.ssa Ivoila Vollaro

**La TV dei ragazzi**

**17,30 a) GIRAMONDO**

Cinegiornale dei ragazzi  
Sommario:

— Italia: Viaggio in Grecia: Visita a Meteora

— Germania: Piccoli vigili del fuoco

— Svezia: Uno zoo in Lapponia

— Danimarca: La reginetta del tiro a segno

ed un cartone animato della serie

Il gatto Felix: La borsa magica

b) **ARABELLA E LA SORELLA**

Programma per i più piccini a cura di Sandra Mondaini

Personaggi:  
Sandra, Arabella, La mam-

ma, Gianclaudio e Micio Micio  
Regia di Fernanda Turvani

**Ritorno a casa**

**18,30**

**TELEGIORNALE**

Edizione del pomeriggio

**GONG**

(Cera Grey - Mobili R.B.)

**18,45** Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

**NON E' MAI TROPPO TARDI**

Corso di aggiornamento culturale per gli adulti delle scuole popolari e dei centri di lettura

Ins. Alberto Manzi

Regia di Marcella Curti Gialdino

**19,15 GALLERIA**

Cinquant'anni di pittura di Primo Conti

a cura di Giorgio Mascherpa

Per festeggiare le nozze d'oro di Primo Conti con l'arte pittorica, Firenze, la sua città, ha voluto offrire una sede particolarmente degna: le sale del primo piano di Palazzo Strozzi che mai, prima d'ora, avevano ospitato esposizioni di artisti viventi.

Dal piccolo «Autoritratto» dipinto da Conti, appena undicenne, nel 1911, attraverso le prove più significative della sua breve ma intensa esperienza futurista fino alle felici sintesi pittoriche di questi ultimi anni, la Mostra fiorentina ha offerto al pubblico una prospettiva completa dell'arte di Primo Conti.

**19,50 LA POSTA DI PADRE MARIANO**

**20,20 Telegiornale sport**

**Ribalta accesa**

**20,30 TIC-TAC**

(Tide - Stock - Confezioni Lubiam - Telefunken)

**SEGNALE ORARIO**

**TELEGIORNALE**

Edizione della sera

**ARCOBALENO**

(Yoga Massalombarda - Candy - Deodorante Air-Fresh - Vagfer Saiva - Grazia - Durban's)

**PREDIZIONI DEL TEMPO**

**20,55 CAROSELLO**

(1) Motta - (2) Max Factor - (3) Sottà Cora - (4) Shell Italiana

I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Paul Film - 2) Ondatelema - 3) Cine televisione - 4) Ondatelema

**21,05**

**LA SUA DONNA**

Film - Regia di Jean Negulesco

Prod.: 20th Century Fox

Int.: John Garfield, Micheline Presle

**22,30 LIBRI PER TUTTI**

a cura di Luigi Silori con la partecipazione di Carla Bizzarri

**23 -**

**TELEGIORNALE**

Edizione della notte

**Un film  
di Jean Negulesco**



Micheline Presle è la protagonista del film di stasera

**ANTOLOGIA  
DEL QUARTETTO  
CETRA**

Va in onda questa sera, alle 21,10 sul Secondo Programma, la prima puntata di un nuovo spettacolo musicale dedicato al «Quartetto Cetra». Saranno quattro trasmissioni destinate a raccontare la storia di questo singolare, popolarissimo complesso che da oltre vent'anni è alla ribalta della nostra musica leggera. Le quattro trasmissioni della serie metteranno in luce ciascuna un particolare aspetto dell'attività del «Cetra»: dalle commedie musicali alle canzoni per i bambini, dai successi discografici a quelli televisivi. All'argomento dedichiamo, nella prima parte del giornale, un ampio servizio. Nella foto, i quattro Cetra in una delle loro brillanti parodie

# 8 MAGGIO

## La sua donna

**nazionale: ore 21,05**

Si dice che Ernest Hemingway non abbia mai voluto vedere — ad eccezione de *Il vecchio e il mare* — nessuno dei film ricavati o dai suoi romanzi. E questa precisa presa di posizione dello scrittore, che vendeva i diritti di riduzione delle sue opere e poi se ne disinteressava completamente lasciando ai produttori ed ai registi la responsabilità intera delle manipolazioni, è in parte giustificata. Infatti assai raramente il film manteneva intatto sia lo stile che la sostanza dell'opera originale.

Gli sceneggiatori sentivano il bisogno, per pure ragioni commerciali, di dilatare le storie inventate da Hemingway e di aggiungervi, molto spesso, ingredienti ritenuti infallibili per rendere cinematografica la favola. Anche in questo *Under my Sky* (titolo italiano «La sua donna») lo scenarista Casey Robinson, preparando la sceneggiatura del racconto hemingwayano *Il mio vecchio*, ha come gonfiato l'originale, aggiungendo una storia d'amore

e molti altri elementi che hanno modificato radicalmente l'essenza del racconto stesso. In *Il mio vecchio* viene illuminato il dramma improvviso di un giovane, figlio di un fantino, che scopre la disonestà del padre dopo la morte di lui. E la secchezza dell'opera letteraria conduceva senza ghirigori alla improvvisa rivelazione, portando di colpo in primo piano il dramma del ragazzo. Invece il film, pur mantenendo l'ambiente degli ippodromi illustrato da Hemingway con precisione, racconta di Dan Butler, un fantino specializzato in corse ad ostacoli, che gira il mondo per imbrogliare il prossimo, e trucca le corse, favorendo così le speculazioni dei gangster a lui associati. Egli viaggia insieme con il figlio Joe, che lo adora e lo ritiene il miglior galantuomo del mondo. A Merano, Dan, per una sorta di risveglio della coscienza, corre onestamente, ma subito dopo fugge temendo le rappresaglie dei soci.

Giunto a Parigi conosce Paula che s'innamora di lui e si affeziona a Joe. Ma i «gangster» degli ippodromi lo rag-

giungono e lo costringono a riprendere la sua poco pulita attività: un'attività che ormai gli ripugna. Dan, un giorno, insieme con Joe acquista un cavallo che nessuno vuole, lo cura, lo educa e ne fa un ottimo saltatore. Naturalmente vince una serie di premi. Dan crede di poter esercitare onestamente la sua professione: ancora una volta i gangster lo raggiungono e gli impongono di perdere la corsa. Dan questa volta fa a modo suo: vince la corsa, ma viene investito da un cavallo in fuga. Nel punto di morire raccomanda Joe a Paula: la donna condurrà in America il ragazzo.

E' facile intuire da tutto questo, come Hemingway sia rimasto nelle pagine del volume, e come la sceneggiatura sia tutta un'altra cosa nei confronti del racconto. Tuttavia si può aggiungere che il regista Jean Negulesco, narrando la storia preparatagli dallo sceneggiatore, dà prova di pregevole tecnica. Interpreti sono il compianto John Garfield, Micheline Presle, Luther Adler, Orley Lindgreen e Noy Drayton.

caran.



## SECONDO

**21.10**

### STASERA I CETRA

Antologia di un quartetto vocale

Regia di Lino Procacci

**21.45 SCOTLAND YARD**

Un uomo troppo gentile

Racconto poliziesco - Regia di John Krish

Distr.: Republic Productions

L. d. t.

Int.: Clifford Evans, George Woodbridge, Joan Newall

e Mary Merrill

**22.20**

### TELEGIORNALE

**22.40 TRE VITE SULLA ROCCIA**

I momenti più emozionanti di una scalata alpina

Distr.: C.E.P.



Le fasi più emozionanti di una scalata alpina saranno riprese dal documentario «Tre vite nella roccia» in onda questa sera alle 22,40

Una nuova serie gialla

## Scotland Yard

**secondo: ore 21,45**

Sulle rive del Tamigi, nel cuore di Londra, ha sede Scotland Yard, la più antica e la più famosa polizia del mondo, la cui attività tante volte è stata illustrata nella letteratura e nel cinema.

Gli spettatori italiani che ormai conoscono a memoria le avventure di Perry Mason, e in genere quelle che hanno a protagonisti investigatori privati o agenti della polizia americana, potranno con la breve serie di telefilm che inizia questa sera, rivivere alcuni casi affrontati e risolti dalla celebre polizia inglese. Sarà però bene avvertire subito che non ci troviamo di fronte a storie violente, altamente drammatiche, o a complicati meccanismi e intrighi da libro giallo in cui soluzione è rinviata all'ultimo fotogramma del film, ma ad episodi di cronaca quotidiana, come se ne leggono tutti i giorni sui giornali, spesso assai semplici nel loro sviluppo, privi di suspense e senza personaggi eccezionali. I pregi e i limiti di questi racconti polizieschi sono infatti nel tono dimesso, quasi grigio, della narrazione che vuole essere quanto più è possibile autentica. Non bisogna del resto dimenticare che si tratta di una produzione inglese che si ricollega ad una tradizione cinematografica in cui ha più valore la precisione documentaristica che non l'intreccio romanzesco.

In *Un uomo troppo gentile* (The case of the Pearl Payroll) l'ispettore capo Stryker e il suo assistente, sergente Hawker, che sono i due personaggi fissi in ogni episodio, si trovano

a dover risolvere il caso di una rapina ad una banca. Settimana per settimana i cassieri delle grandi società si avvalgono di agenti specializzati per ritirare le paghe degli impiegati delle banche. L'orario del prelievo cambia ogni settimana e questa misura di sicurezza riesce in genere a ridurre i furti, ma nonostante queste precauzioni è stato commesso una grossa rapina alla Pearl Payroll. La polizia inizia le indagini e restringe i suoi sospetti a un certo Grogan che, disubbedendo agli ordini impartiti dal suo dirigente signor Fitch, si è allontanato per qualche minuto dall'agente Valance che era incaricato di ritirare il denaro.

Grogan, interrogato, dichiara di essere stato chiamato al telefono proprio nel momento più delicato dell'operazione, ma non è in grado di dire se si trattava di una voce maschile o di donna. Quattro sole persone sapevano l'ora in cui doveva avvenire il prelievo: Fitch, Grogan, Valance, e l'impiegato Thomas che era insieme a Grogan, mentre veniva effettuato il furto, e che è rimasto ucciso dai rapinatori.

Il colpevole deve essere uno di questi uomini, ma le indagini coinvolgono altre persone. Un pregiudicato, che ha preso parte all'organizzazione del furto, è trovato ucciso in una camera d'albergo prima di poter rivelare la retroscena del colpo. E' ancora Grogan il più indiziato, ma con l'aiuto della fidanzata egli riuscirà a trarsi d'impaccio, perché la giustizia, come è giusto, deve sempre trionfare.

g. l.

## NAZIONALE

**6.30** Bollettino del tempo sui mari italiani

**6.35** Corso di lingua inglese, a cura di A. Powell

**7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - Almanacco - **\* Musiche del mattino**

**Mattutino**  
giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus (Motta)

**Le Commissioni parlamentari**

**8** Segnale orario - **Giornale radio**  
Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**Il banditore**  
Informazioni utili.

**8.30 OMNIBUS**

a cura di Tullio Formosa  
Prima parte

— **Il nostro buongiorno**  
Paramor: Holiday in London; Black: Paper doll; Willis: San Antonio rose; Soffici: Malgorni: Viaggio nell'infinito; Ticali: Bi a bi chucca; Gaze: Calcutta (Palmolive-Colgate)

— **Canzoni napoletane di ieri e di oggi**  
Costa-Di Giacomo: Catari: Tito Manlio-D'Esposito: Musica 'impruvvisata'; Fiore-Barile: 'Te pigliato 'o sole; De Curte-Niccolardi: 'Voc 'e notte; Pisano-Alfieri: Tuffi famiglia (Amaro Medicinale Giuliani)

— **Allegretto spagnolo e tedesco**  
Ferga-Morata: Jubilo español; Jordan-Clausen-Narholz: Creolita; Castillos: Sinfonia en flamenco; Ignoto: Spantische Romanze; Lucchesi: El valiente matador (Knorr)

— **L'opera**  
Pagine di Leonecavallo, Gluck, Boito  
Leonecavallo: Pagliacci: «No, pagliaccio non son...»; Gluck: Paride ed Elena: «O del mio dolce arlor...»; Boito: Mefistofele: «Giunto sul passo estremo...»

— **Intervall (9,35)**  
Pagine di viaggio  
Tuna, Dochen: alcuni dei luoghi più belli del mondo di Fosco Maraini

— **La musica di Giuseppe Torelli**  
Concerto in re maggiore per violino, violoncello, cembalo e orchestra (op. 8, n. 12): Allegro ma non presto - Allegro - Vivace - Largo - Allegro ma non troppo (Louis Kaufman, violinista; Roger Albin, violoncellista; Ruggero Golin, cembalista; Orchestra d'archi «Oiseau Lyre» diretta da Louis Kaufman)

— **Solista Clifford Curzon**  
Grieg: Concerto in la minore per pianoforte e orchestra (op. 16): Allegro molto moderato - Adagio - Allegro moderato molto e marcato - Orchestra London Symphony diretta da Anatole Fistoulari

**10.30 La Radio per le Scuole**  
(per il 2° ciclo della Scuola Elementare)  
Incontri al microfono: Bolzano-Ancona, trasmissione-concorso, a cura di Giuseppe Aldo Rossi

**II OMNIBUS**  
Seconda parte  
Gli amici della canzone  
a) Le canzoni di ieri  
Martelli-Neri-Derevitzky: Serenata sincera; Koehler-Arlen:

Let's fall in love; Lecuona: Sincerely; Meccia-Ivanovic: Le onde del Danubio; Young-Lewis-Akst: Dinah (Lavobiancheria Candy)

b) Le canzoni di oggi  
Pinchi-Aber: Chico cha cha; Brighetti-Martino: Mister amore; Dumont-Plaf: Les amants; Göhler-Rasch-Müller: Das Kommi von Klausen; Testa-Mogol-Donida: Tobia; Sullivan: Farewell, my darling; Berry-Cassia-Da Vinci-Covay: Mister twister

c) Finale  
Trama-Stellari: Danza cocosa; Nash-Well: Speak love; Russel-Lecuona: Tabu; Donaldson: Yes sir, that's my baby; Stratta: Curina Maria; Animo: Maladie d'amour; Casey-Bernie-Pinkard: Sweet Georgia Brown (Inverness)

**11.55** Dalla Pontificia Basilica della S.S. Vergine di Pompei

Supplica alla Madonna del Rosario

**12.30 \*Album musicale**  
Negli interv. com. commerciali

**12.55 Chi vuol esser lieto...**  
(Vecchia Romagna Buton)

**13** Segnale orario - **Giornale radio**

Previsioni del tempo

Carillon (Manetti e Roberts)  
Il trenino dell'allegria di Luzi, Mancini e Perretta (G. B. Pezzoli)

**Zig-Zag**  
**13.30 GRANDE CLUB**  
Ebe Stignani e Tancredi Passero (Salumificio Negroni)

**14.12.00 Giornale radio**  
Media delle valute

Listino Borsa di Milano

**14.20-15.15 Trasmissioni regionali**  
14.20 «Gazzettini regionali» per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia

14.45 «Gazzettino regionale» per la Basilicata  
15 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari I - Caltanissetta I)

**15.15 Canta Domenico Modugno**

**15.30** Corso di lingua inglese, a cura di A. Powell  
(Replika)

**15.55** Bollettino del tempo sui mari italiani

**16** Programma per i ragazzi  
**Rotocalco '62**  
Settimanale a cura di Franca Caprino, Giorgio Buridan, Gianni Pollone e Stefano Jacomuzzi

Realizzazione di Massimo Scaglione

**16.30** Aurora Beniamino: La lunga strada del dr. Schweizer

**17** Giornale radio  
Le opinioni degli altri, rassegna della stampa estera

**17.20 Musica da camera**  
Liszt: Jeux d'eau à Villa d'Este, da «Années de Pélerinages» (Pianista György Cziffra); Grieg: 1) Scherzo, allegretto grazioso, per violino e pianoforte (Silvestro Catechich, violino; Ermelinda Magnetti, pianoforte); 2) Serenata spagnola, per violino e pianoforte (Cesare Ferraresi, violino; Antonio Beltrami, pianoforte); Donati: Piccola partita, per pianoforte: a) Allemanda, b) Sarabanda, c) Minuetto, d) Bourrée, e) Giga (Pianista Antonio Beltrami)

**17.40** Ai giorni nostri  
Curiosità di ogni genere e da tutte le parti

**18** Santa Aurelio Fierro

**18.15** La comunità umana

**18.30 CLASSE UNICA**  
Massimo Palloitto: Avventure dell'archeologia: Speculazione e tutela del patrimonio archeologico

Widar Cesarini Sforza: La giustizia: storia di un ideale: La giustizia del lavoro

**19** La voce dei lavoratori

**19.30** Le novità da vedere

Le prime del cinema e del teatro con la collaborazione di Piero Gadda Conti, Raul Radice e Gian Luigi Rondi

**20** \*Album musicale

Negli interv. com. commerciali  
Una canzone al giorno (Antonetto)

**20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiospot

**20.55** Applausi a...  
(Ditta Ruggero Benetti)

**21** Multiplex Internazionale

Le occasioni della Giornata Mondiale della Croce Rossa 1962

**UN SOUVENIR DE SOLFERINO**  
Produzione drammatica di

**9** Notizie del mattino

**05'** Allegro con brio

**20'** Oggi canta Nico Fidenco (Aspro)

**30'** Un ritmo al giorno: Charleston (Supertrim)

**45'** Voci in armonia (Dip)

**10** Nino Besozzi presenta: IL CUORE IN SOFFITTA

Un programma di Antonio Amurri e Mino Caudana

— Gazzettino dell'appetito (Omoplia)

**11-12.20 MUSICA PER VOI CHE LAVORATE**

— Pochi strumenti, tanta musica (Malto Kneippi)

**25'** Canzoni, canzoni (Mira Lanza)

**50'** Orchestra in parata (Doppio Brodo Star)

**12.20-13** Trasmissioni regionali

12.20 «Gazzettini regionali» per: Val d'Aosta, Umbria, Marche, Campania e per alcune zone del Piemonte e della Lombardia

12.30 «Gazzettini regionali» per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3)

12.40 «Gazzettini regionali» per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

**13** Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:

Ritmi del Sudamerica

**20'** La collana delle sette perle (Lesso Galbani)

**25'** Fonolampo: dizionario dei successi (Palmolive-Colgate)

**13.30** Segnale orario - **Primo**

**40'** Scatola a sorpresa (Simmenthal)

**45'** Musica nell'aria  
Alla ricerca delle canzoni preferite, a cura di Renato Tagliani

**50'** Il disco del giorno (Tide)

**55'** Paesi, uomini, umori e segreti del giorno

Henry Dunant

Adattamento radiofonico di Marian Georges Valentini

Commento musicale di Jean-Jacques Grünwald

Versione italiana di Maria Fabbri

Regia di Pietro Masserano Taricco

**21.30 IL PIGRO ORFEO**

Radiocommedia di Antonio Santoni Rugli e Luigi Silori

Compagnia di prosa di Milano della Radiotelevisione Italiana

Regia di Enzo Convalli

**22.25** \*Perez Prado e la sua orchestra

**22.45** Padiglione Italia

Avvenimenti di casa nostra e fuori

**23** Nunzio Rotondo e il suo complesso

**23.15** Giornale radio

Musica da ballo

**24** Segnale orario - **Ultime**

notizie - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

**14** I nostri cantanti

Negli interv. com. commerciali

**14.30** Segnale orario - **Secondo**

**14.40** Discorama (Soc. Saar)

**15** Album di canzoni

**15.30** Segnale orario - **Terzo**

**15.45** Recentissime in microsolco (Meazzi)

**16** IL PROGRAMMA DELLE QUATTRO

— Kaempfert dirige Kaempfert

— I cantanti flamenco

— Virtuosi del piano: Bill Evans

— Napoli si diverte

— Viaggio in Spagna (Pastificio Gazzola)

**17** Intermezzo romantico

Arditi: Il bacio (Soprano Maddalena - Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Anatole Fistoulari); Grieg: dal Concerto in la minore op. 16, per pianoforte e orchestra: «Allegro molto moderato» (Pianista Wilhelm Backhaus - Orchestra Sinfonica diretta da John Barbirolli); Liszt: 1) preludio, poema sinfonico n. 3 ispirato dal poema omonimo di Alphonse de Lamartine: a) Primavera e Amore, b) Tempesta della vita, c) Consolazione della Natura, d) Lotta e vittoria (Orchestra Filarmonica di Vienna diretta da Wilhelm Furtwängler)

**17.30** Da S. Antico la Radiosquadra presenta

**IL VOSTRO JUKE-BOX**

Programma realizzato con la collaborazione del pubblico e presentato da Beppe Breveglieri (Palmolive-Colgate)

**18.30** Giornale del pomeriggio

Tennis: Campionati Internazionali di Roma - Servizio speciale del Giornale radio

**18.35** Un quarto d'ora di novità (Durium)

**18.50 TUTTAMUSICA**  
(Formaggio Paradiso)

**19.20** \*Motivi in tasca

Negli interv. com. commerciali  
Il tacuino delle voci (A. Gazzoni & C.)

**20** Segnale orario - **Radiosera**

**20.20** Zig-Zag

**20.30** Mike Bongiorno presenta

**STUDIO L CHIAMA X**

Rispondete da casa alle domande di Mike

Gioco musicale a premi  
Orchestra diretta da Gianfranco Intra

Realizzazione di Adolfo Perani (L'Oreal)

**21.30** Radionotte

**21.45** Musica nella sera  
(Camomilla Sogni d'oro)

**22.45-23** Ultimo quarto  
Notizie di fine giornata

## RETE TRE

**8-50** BENVENUTO IN ITALIA

Bienvenu en Italie, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

— (in francese) **Giornale radio** da Parigi

Rassegne varie e informazioni turistiche

**15'** (in tedesco) **Giornale radio** da Amburgo-Colonia

Rassegne varie e informazioni turistiche

**30'** (in inglese) **Giornale radio** da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

(Trasmesso anche ad Onda Media)

**9.30** Aria di casa nostra

Canti e danze del popolo italiano

**9.45** \*Il concerto grosso

Haendel: Concerto grosso in do maggiore per oboe, archi e continuo «Alexander's Feast»; a) Allegro, b) Largo, c) Allegro, d) Andante non presto (Karl Mayerhofer, oboe, Rudolf Strengg e Wilhelm Hübnér, violini; Kurt Raff, cembalo - Orchestra dell'Opera di Stato di Vienna diretta da Felix Prohaska)

**10** Orchestra Sinfonica di Miami diretta da John Bitter

con la partecipazione del violoncellista Pierre Fournier

Berger: Legend of the noble knight; Dvorak: Concerto in la minore op. 104, per violoncello e orchestra a) Allegro, b) Adagio ma non troppo, c) Allegro moderato

**11** \*Romanze ed arie da opere

Donizetti: La Favorita: «O mio Fernando»; Meyerbeer: Gli Ugonotti: «Bianca al par di neve alpina»; Verdi: La Traviata: a) «Ah fors'è lui», b) «De' miei bollenti spiriti»; c) «Addio del passato»

**11.30** Il solista e l'orchestra

Schumann: Concerto in la minore op. 129, per violoncello e orchestra: a) Non troppo presto, b) Lento, c) Allegro molto vivace (Solista Amedeo Baldovino - Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Mario Rossi); Beethoven: Concertino, per archi e orchestra d'archi: a) Allegro un poco pesante, b) Allegretto scorrevole, c) Ben vivo (Solista Liana Pasq. all. - Orchestra d'archi della Radiotelevisione Rumena diretta da Constantin Bobescu)



## 12.30 Musica da camera

Beethoven: Andante con variazioni, per mandolino e clavicembalo (Giuseppe Anedda, mandolino; Mariolina De Robertis, clavicembalo); Rocca: Cipressi (Anna Maria Rola, mezzosoprano; Giorgio Favaretto, pianoforte)

## 12.45 Valzer e mazurche

Chalkowsky: Valse scherzo op. 34 (David Olshtrak, violino; Vladimir Yampolsky, pianoforte); Debussy: Mazurka (Pianista Walter Gieseking); Liszt: Valse oubliée n. 1 (Pianista György Cziffra); Wieniawski: Mazurka in re maggiore op. 19 n. 2 (Nathan Milstein, violino; Leon Pommeroy, pianoforte)

## 13 — Pagine scelte

da « Scritti sulla musica popolare » di Béla Bartók: Lo studio dei canti popolari e il nazionalismo

13.15-13.25 Trasmissioni regionali

« Listini di Borsa »

## 13.30 Musiche di Liszt e Chalkowsky

(Replica del « Concerto di ogni sera » di lunedì 7 maggio - Terzo Programma)

## 14.30 L'informatore etnomusicologico

## 14.45 Affreschi sinfonico-coral

Clarj (Revis, e realiz. di Sorensen): Stabat Mater, per soli, coro, archi, organo e cembalo (Maria Manni Jottini, soprano; Maria Urban Raselli, mezzosoprano; Giuseppe Baratti, tenore; James Loomis, basso - Orchestra Sinfonica e coro di Torino della Radiotelevisione Italiana diretti da Vittorio Baglioni. Maestro del Coro Ruggero Maghini); Brahms: Ave Maria, op. 12, per coro femminile e orchestra (Orchestra Sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana diretti da Peter Maas - Maestro del Coro Ruggero Maghini); Kodaly: Te Deum, per soli, coro e orchestra (Nicoletta Panni, soprano; Elsa Cavelli, mezzosoprano; Michel Senchal, tenore; Ugo Trama, basso - Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radiotelevisione Italiana diretti da Massimo Freccia - Maestro del Coro Nino Antonellini)

## 16-16.30 Concertisti italiani

Pianista Gabriella Galli Angelini  
Sgambati: Preludio e Fuga in mi bemolle minore, op. 8; Castelnuovo Tedesco: Le stagioni: a) Inverno, b) Primavera, c) Estate, d) Autunno, e) Epi-  
logo; Fuga: Due studi: a) in do maggiore, b) in fa maggiore

# TERZO

## 17 — \* I Concerti di Vivaldi

Il Cimento dell'armonia e dell'invenzione op. 8 - Dodici Concerti, a) quattro e a cinque (violini, archi e continuo)

N. 12 in do maggiore

Allegro - Largo - Allegro

La Cetra op. 9 - Dodici Concerti per violino principale, due violini, viola, violoncello e continuo

N. 1 in do maggiore

Allegro - Largo - Allegro

N. 2 in la maggiore

Allegro - Largo - Allegro

N. 3 in sol minore

Allegro non molto - Largo - Allegro non molto

N. 4 in mi maggiore

Allegro non molto - Largo - Allegro non molto

Violinista Reinhold Barchet

Orchestra d'archi « Pro Musica » di Stoccarda, diretta da Rolf Reinhardt

## 18 — Narratori neo-africani

a cura di Maria Luisa Spaziani

Ultima trasmissione

Gli « impegnati » d'Africa (Seconda parte)

## 18.30 (\*) La Rassegna

Cinema  
a cura di Fernaldo Di Giammatteo

## 18.45 Conrad Beck

Concerto per flauto e orchestra  
Allegro poco moderato - Allegretto, lento - Allegro con spirito

Solista Severino Gazzelloni  
Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta da Franz André

## Ernst Krenek

Capriccio per violoncello e orchestra

Solista Siegfried Palm  
Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta da Armando Gatto

## 19.15 Epistolari

Diderot-Sophie Volland  
a cura di Paolo Casini

## 19.45 L'indicatore economico

20 — \* Concerto di ogni sera  
Georg Friedrich Haendel (1685-1759): Water music suite

Allegro - Air - Bourrée, Hornpipe - Andante espressivo, Allegro deciso

Orchestra di Stato dell'Opera di Vienna, diretta da Felix Prohaska

Camille Saint-Saëns (1835-1921): Introduzione e Rondò capriccioso op. 28 per violino e orchestra

Solista Jascha Heifetz  
Orchestra Sinfonica « RCA Victor », diretta da William Steinberg

Sergei Rachmaninov (1873-1943): Danze sinfoniche op. 45 per orchestra

Non allegro - Andante con moto (Tempo di valzer) - Lento assai, Allegro vivace  
Orchestra Sinfonica di Filadelfia, diretta da Eugene Ormandy

## 21 Il Giornale del Terzo

Note e corrispondenze sui fatti del giorno - Rivista delle riviste

## 21.30 Trent'anni di storia politica italiana (1915-1945)

XXII - L'intervento fascista e antifascista in Spagna  
a cura di Aldo Garosci

## 22.10 Manuel De Falla

El retablo de Maese Pedro (da un episodio del « Don Chisciotte »)

Solisti: Juan Oncina, tenore; Renato Cesari, baritono; Teresa Berganza, mezzosoprano  
Orchestra « A. Scarlatti » di Napoli della Radiotelevisione Italiana, diretta da Ernest Hallter Escriche

Psyché Poema per canto, flauto, arpa, violino, viola e violoncello (testo di G. Jean-Aubry)

Angelica Tuccari, soprano; Jean Claude Masi, flauto; Maria Antonietta Carena, arpa; Giuseppe Francipe, violino; Giovanni Leone, viola; Giacinto Caramia, violoncello  
Direttore Luigi Colonna

## 22.50 Giocattoli di oggi e uomini di domani

Documentario di Paolo Valentini

## 23.20 \* Cengedo

Franz Schubert  
Quintetto in la maggiore op. 114 per pianoforte e archi « della troia »

Allegro vivace - Andante - Scherzo (Presto) - Tema e Variazioni (Andantino) - Finale (Allegro giusto)

Will Boskowsky, violino; Günther Breitenbach, viola; Nikolaus Hübner, violoncello; Johann Krump, contrabbasso; Walter Panhoffer, pianoforte

# A proposito di "pranzo elegante"...



GUIDA PUBBLICITA



Quando la lista dei cibi è sceltissima ed i vini sono pregiati, servite la classica ACQUA S. PELLEGRINO, ottima da tavola, ricca di virtù salutari!

Preferite

**ACQUA MINERALE**

# S. PELLEGRINO

Giunge sempre a proposito!

# Giocattoli d'oggi e uomini di domani

terzo: ore 22,50

I bimbi di oggi sono gli uomini di domani. E' un adagio così trito e convenzionale, così ovvio che non si capisce perché abbia avuto tanta fortuna. Il fatto è che, sullo schema dell'adagio, possono essere innestati tanti altri aforismi, tanti altri principi, tante altre definizioni che veramente non si sa da dove cominciare. Paolo Valenti, giovandosi dei suoi studi, della sua personale esperienza e perfino della sua vecchia tesi di laurea, che verteva appunto su temi di psicologia e pedagogia, ha indagato per scovare il perché di certe predilezioni dei bimbi di oggi, in materia di giochi e di giocattoli; predilezioni che, pur subendo nel tempo evoluzioni e perfezionamenti, trasformazioni e conferme, lascerebbero una durevole traccia anche nella scelta del lavoro di domani. E' accertato che, in quest'ultimo periodo di tempo, diversi commercianti hanno notato una certa flessione nella vendita di giocattoli spaziali e automatici e un sensibile rialzo dei «generi» tradizionali. E Valenti si domanda: «Forse gli uomini di domani, impegnati per alcuni giorni alla settimana a vivere tra le meraviglie della tecnica, si riserveranno una necessaria pausa per dedicarsi alla cultura e allo sport

e, comunque, ad attività che abbiano un comune denominatore di libertà e di fantasia?». L'inchiesta prende le mosse da questa premessa e si sviluppa attraverso un accurato sondaggio delle opinioni di pedagogisti, educatori, maestri e genitori. Quale influenza possono esercitare, sulla formazione degli uomini di domani, i giochi e gli svaghi dei bimbi di oggi? Molte «scuole» sostengono la necessità di suggerire determinati svaghi che servano a sviluppare nei bimbi le doti migliori, distogliendoli da fantasie e finzioni nocive. In alcuni Paesi, è difficile trovare, nei negozi di giocattoli, modelli di armi e di armature; e le vetrine espongono costruzioni meccaniche, attrezzi sportivi, bambole, arredamenti in miniatura. Si tratta di sapere dov'è il bene o, almeno, il meglio. L'inchiesta tende appunto a questo fine, raccogliendo i pareri dei competenti intorno al nocciolo della questione: è possibile configurare l'umanità di domani dai giochi di oggi? E, in tal caso, quali giochi si debbono suggerire per ottenere un'umanità migliore? Un problema di scottante attualità che l'inchiesta pone sul tappeto e che Paolo Valenti ha trattato con amorevole cura.

Ettore Corbo



## Giornata internazionale della Croce Rossa

Martedì 8 maggio ricorre la giornata internazionale della Croce Rossa. In questa circostanza, come vuole una tradizione stabilita da alcuni anni, tutti gli enti radiofonici dei paesi affiliati alla grande organizzazione sanitaria si collegano fra loro per un programma comune, destinato a sottolineare al pubblico l'importanza dell'avvenimento. La trasmissione del 1959, per esempio, venne offerta dall'Italia che, nel centenario dell'istituzione della Croce Rossa, presentò «Una luce nella notte di Solferino» di Gerardo Guerrieri. Nel 1960 e nel 1961 toccò rispettivamente alla Francia e al Belgio. Quest'anno è la volta di Radio Montecarlo che presenterà all'21 sul Nazionale «Un souvenir de Solferino», un adattamento radiofonico di Marian-Georges Valentini, da una novella di Henry Dunant, con commento musicale di J. J. Grünwald. Nella foto: il regista René Jentet (a sinistra) durante una prova del lavoro radiofonico con gli attori Pierre Olivier e Fernand Ledoux.

## RADIO MARTEDÌ 8 MAGGIO

### NOTTURNO



Dalle ore 23,05 alle 6,30. Programmi musicali e notiziari trasmessi da Roma 2 su kc/845 pari a m. 355 e dalle stazioni di Caltanissetta O.C. su kc/606 pari a m. 49,50 e kc/9515 pari a metri 31,53

23,05 Musica per tutti - 0,36 Teatro d'opera - 1,06 Musica, dolce musica - 1,36 L'auto preferita - 2,06 Vagabondaggio musicale - 2,36 Seta da concerto - 3,06 Un motivo da ricordare - 3,36 Canto Napoli - 4,06 Serata di Broadway - 4,36 Tanti motivi per voi - 5,06 La sinfonia romantica - 5,36 Prime luci - 6,06 Mattinata.

N.B.: Tra un programma e l'altro brevi notiziari.

### LOCALI



ABRUZZI E MOLISE

7,40 Vecchie e nuove musiche, programma in dischi a richiesta degli ascoltatori abruzzesi e molisani (Pescara 2 e stazioni MF II della Regione).

CALABRIA

12,21 Musica richiesta (Stazioni MF II della Regione).

SARDEGNA

12,20 Antologia napoletana - 12,40 Notiziario della Sardegna - 12,50 Kaleidoscopio - 12,55 La canzone, preferita (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 1 e stazioni MF II della Regione).

14,20 Gazzettino sardo - 14,35 Di tutto un po' (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Motivi e canzoni da film - 20,15 Gazzettino sardo (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

SICILIA

7,30 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1 - Caltanissetta 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

14,20 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1 - Catania 1 - Palermo 1 - Reggio Calabria 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1 e stazioni MF I della Regione).

23 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

TRENTINO-ALTO ADIGE

7,15 Italianisch im Radio Sprachkurs für Anfänger. 43 Stunden - 7,30 Morgensendung des Nachrichtenendienstes (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

8-8,15 Das Zeitzeichen - Gute Reise! Eine Sendung für das Autradio (Rete IV).

9,30 Leichte Musik am Vormittag - 11,30 Sinfonische Musik. L. Liszt: Klavierkonzert Nr. 2 A-dur (Soloist: Alexander Uninsky); R. Strauss: Metamorphosen, Etude für 23 Streichinstrumente - 12,20 Das Handwerk (Rete IV).

12,30 Mittagsnachrichten - Werbedurchsagen (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

12,45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Pagnanella III).

13 Unterhaltungsmusik - 13,30 Opernmusik (Rete IV).

14,20 Gazzettino delle Dolomiti - 14,55 Trasmissione per i Ladini de Badia (Rete IV - Bolzano 1 - Bolzano 1 - Pagnanella I).

14,50-15 Nachrichten am Nachmittag (Rete IV - Bolzano 1).

17 Fünfzehn zu Gast - 18,30 Erzählungen für die jungen Hörer. Von Afghistan nach Indien, a. Eine seltsame Entenagd, b. Heus-

checkenschwärme - Vorträge von Heim Pirath. (Bandaufnahme des N.D.R. Hamburg) - 19 Blick nach dem Süden - 19,15 Volksmusik - 19,30 Italianisch im Radio - Wiederholung der Morgensendung (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

19,45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Pagnanella III).

20 Das Zeitzeichen - Abendnachrichten - Werbedurchsagen - 20,15 Klingendes Karussell - Triest Labatt: «Franz Grillparzer» (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

21,30 Polydor-Schlagerepand (Siemens) - 22 Mit Sell, Ski und Pickel - von Dr. R. Rampold - 22,10 Liederstunde mit dem Sopran Ermanas d'Ente. Am Klavier: Emilio Riboli - 22,45 Das Kaleidoskop - 23,20,25 Spätnerichten (Rete IV).

FRIULI-VENEZIA GIULIA

7,10 Buon giorno con i due pianisti - Russo-Salred - 21 Aus Kultur und Geisteswelt. Kurt Labatt: «Franz Grillparzer» (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

7,30-7,45 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12,25 Terza pagina, cronache delle arti, lettere e spettacolo a cura della redazione del Giornale Radio (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12,40-13 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

13 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale - Giovedì dedica agli italiani di altre frontiere - Musica richiesta - 13,30 Almanacco giuliano - 13,33 Uno sguardo sul mondo - 13,47 Penso - 13,50 La vita della Regione - 13,51 Giulliani in casa e fuori - 13,54 Una risposta per tutti - 13,47 Colloqui con le anime - 13,55 Arti, lettere e spettacoli (Venezia 3).

13,15-13,25 Listino borsa di Trieste - Notizie finanziarie (Stazioni MF III della Regione).

14,20 «Un'ora in discoteca» - Un programma proposto da Guglielmo Caropini - Testo di Nini Perno (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15,20 Canzoni senza parole. Orchestra diretta da Albero Casamassima (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15,40-15,55 Scuole di musica e maestri della Trieste d'arte e di oggi: Lezioni private (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

20-20,15 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

In lingua slovena (Trieste A - Gorizia IV)

7 Calendario - 7,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 7,30 Musica del mattino - nell'intervallo (ore 8) Calendario - 8,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

11,30 Dal canzoniere sloveno - 11,45 La giostra, echi dei nostri giorni - 12,30 Per ciascuno qualcosa - 12,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 12,30 Musica a richiesta - 14,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 14,15 Fatti ed opinioni, rassegna della stampa.

17 Buon pomeriggio con il complesso di Franco Valleriani - 17,15 Segnale orario - Giornale radio - 17,20 Variazioni musicali - 18 Classe unica: Giuseppe Montalenti: Per sé, rassomigliamo al genitor: (3) - Varietà ed ambiente. La soluzione sperimentale - 18,15 Arti, lettere e spettacoli - 18,30 Civiltà musicale d'Italia: «Il nuovo musicale de "L'addio", e cura di New Varied: (3) «La musica sacra» - 19 Il Radiocorriere dei piccoli, a cura di Graziella Simeoni - 19,15 Successi di ieri, interpreti d'oggi - 20 Radiosport.

20,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 20,30 «Motivi d'Oceano» 21 Epopee e drammi del nostro secolo, e cura di S. Martelanc: (6) «A solo indiano» - 21,30 Concerto dell'Orchestra Sinfonica Strudhoff, al pianoforte Franco Bidussi e Ennio Silvestri - Guido Davide Nacumuli: Sei liriche - Luigi Dal-

lapiccola: Caligo, Luna - A. C. Seghizzi: Cavilli de go, i cavilli per tu - 22 L'anniversario della settimana: Josip Tavcar: «Il drammaturgo August Strindberg nel 50° anniversario della morte» - 22,15 «Ballo in blue-jeans» - 23 «Galleria del jazz: Art Farmer e la sua orchestra» - 23,15 Segnale orario - Giornale radio - Previsioni del tempo.

## VATICANA



7 Mese Mariano: meditazione del padre Duilio Riccardi - 19,15 Topic of the week. 19,33 Orizzonti Cristiani: Notiziario - 19,35 Quindici lezioni sulla Mater e Magistra» a cura di Igino Giordani: Lettura dei testi di Luigi Carrai e Vittorio Iannitti. 8 lezione: «Popoli sottosviluppati alla luce della Mater e Magistra» di Enrico Roselli - Piero della Torre - 20,15 Tour du monde missionnaire. 20,45 Heimat und Weltmission. 21 Santo Rosario. 21,45 La parola del Papa. 22,30 Replica di Orizzonti Cristiani.

## ESTERI



ANDORRA  
20 Pranzo in musica - 20,15 Tour du monde missionnaire. 20,45 Heimat und Weltmission. 21 Santo Rosario. 21,45 La parola del Papa. 22,30 Replica di Orizzonti Cristiani.

AUSTRIA  
VIENNA

17,10 Al Café concert con Charly Gaudriot. 18,45-19-19,50 Programma in dischi. 20 Notiziario. 20,15 Otto Walter: Suite da camera, diretta da Max Schönherr. 20,30 Trasmissione della Croce Rossa internazionale: Un souvenir de Solferino, radiocommento di Marian-Georges Valentini con musica di Jean Jacques Grünwald. 21 La messa di Monrupino, radiocommento di Helmut Scharf. 22,15-22,25 Notiziario.

FRANCIA  
I (PARIGI-INTER)

17,18 Dischi classici. 18,20 Dischi di varietà. 19,15 Attualità. 19,45 Concerto della «Musique de la Garde Républicaine», diretto da François Julien Brun. 20,45 Tribuna parigina. 21,05 Canta la «Matrise» della R.T.F. 21,18 «Diario mondiale della Croce Rossa». «Un souvenir de Solferino», in occasione del centenario dell'uscita del libro di Henry Dunant. Orchestra nazionale dell'Opéra di Montecarlo, diretta da Louis Fremaux. 21,48 Jazz nella notte. 22,18 Rassegna internazionale del disco. 23 Immagini musicali dei Paesi Bassi. 23,50 Film radiofonico.

SVIZZERA  
MONTECENERI

16 Tè danzante. 16,30 «Musica ai Campi Elisi», varietà e jazz. 18 Musica richiesta. 18,50 Musiche dello schermo. 19,15 Notiziario. 20 Novità del varietà e del music-hall. 20,15 Jazz pianistico. 20,30 XIII trasmissione internazionale della Croce Rossa. 21 L'Italia fuori delle strade maestre. 21,30 Celebri frammenti operistici italiani. 22 Viaggi in Italia di scrittori stranieri. 22,15 Melodie e ritmi. 22,35-23 I refrains dei night-clubs.

SOTTENS

19,50 Mantovani e la sua orchestra. 20 Programma da Ginevra. 20,30 «Padre Donato» di Jean Silvetti. 22,15 Il corriere del cuore. 22,45-23,15 «Le strade della vita», a cura di Jean-Pierre Gorette.

# 4 RAGIONI PER PREFERIRE Agipgas

*il gas liquido del sottosuolo italiano*

~~26~~ ~~27~~ ~~28~~ ~~29~~ 30 31



ARRIVA SUBITO NON SPORCA LE PENTOLE DURA PIU' A LUNGO E' USATO DA PIU' DI TRE MILIONI DI FAMIGLIE

È più economico in cucina per il suo alto potere calorifico e il grado elevatissimo di purezza. ● Attraverso una rete capillare di distribuzione costituita da oltre 15 mila rivenditori arriva anche nei più piccoli paesi italiani. ● È sottoposto a controlli costanti e scrupolosi che ne garantiscono la quantità e la qualità.

OLTRE TRE MILIONI DI FAMIGLIE ITALIANE CUCINANO GIORNALMENTE CON AGIPGAS

(segue da pag. 22)

## «L'Italia dal mio campanile»

Riservato agli alunni della III, IV e V classe elementare (ed ai loro insegnanti) che, a termini di regolamento, hanno inviato l'esatta soluzione del quiz proposto nella trasmissione del 3-4-1962.

**Sorteeggio n. 9 dell'11-4-1962**  
Soluzione del quiz: Siena.  
Vincono rispettivamente una monografia «Attraverso l'Italia» l'alunna Pier Paola Allegrini - III classe della Scuola Elementare «G. Oberdan», largo Ravizza, 2 - Roma; l'insegnante dell'alunna vincitrice della III classe della Scuola Elementare «G. Oberdan», largo Ravizza, 2 - Roma.

Vincono una copia della Carta «Italia Touring» ciascuno i seguenti 30 alunni: Celestino Beltramo, classe IV - Scuola Elementare di Fraz. Poggi San Siro - Ceva (Cuneo); Aida Peinetti, classe IV - Scuola Elementare - Monasterolo Torinese (Torino); Giuseppe Bellori, classe III - Scuola Elementare «G. Marconi» - Chiavari (Ancona); Grazio Sironi, classe III M. - Scuola Elementare - Albavilla (Como); Nella Grangotto, classe IV - Scuola Elementare - San Pietro Val Lemina (Torino); Maria Adele Balconi, classe III - Scuola Elementare - Mercallo (Varese); Nara Nanni - Scuola Elementare di Casina del Grillo - Castelnuovo Berardenga (Siena); Piersa Salvadori, classe V - Scuola Elementare di Fraz. Vellano - Pescia (Pistoia); Clara Boti, classe III - Scuola Elementare «G. Pascoli» - Modena; Anna Rossi, classe III - Scuola Elementare «G. Oberdan» - Largo Ravizza, 2 - Roma; Salvatore Marongiu, classe V - Scuola Elementare di Fraz. Cremona - Via Cremona, 37 - Genova; Rossana Balduzzi, classe V - Scuola Elementare «Pier Felice Balduzzi» - Alzano Scrivia (Alessandria); Ivo Simi, classe V - Scuola Elementare di Fraz. Vellano - Pescia (Pistoia); Marinetta Mazzini, classe IV - Scuola Elementare - Lambrugo (Como); Giuliana Consolini, classe III - Scuola Elementare «E. De Amicis» - Monzone (Bologna); Stefania Macchini, classe V - Scuola Elementare di Fraz. Vellano - Pescia (Pistoia); Luciano Colombo, classe IV - Scuola Elementare di Fraz. Pieve Ottaville - Zibello (Parma); Elena Icardi, classe V mista - Scuola Elementare - Volterra (Torino); Vannuccio Laveloni, classe V - Scuola Elementare di Fraz. Vellano - Pescia (Pistoia); Alvaro Casoli, classe III - Scuola Elementare - Cascia (Perugia); Piersa Cinti, classe III - Scuola Elementare «G. Oberdan» - Largo Ravizza, 2 - Roma; Walter Giachino, classe III mista - Scuola Elementare «M. D'Azeglio» - Ivrea (Torino); Giorgio Parri - Scuola Elementare di Casina del Grillo - Castelnuovo Berardenga (Siena); Adriana Abello, classe III - Scuola Elementare - Stroppio (Cuneo); Simonetta Baffetti, classe III - Scuola Elementare «G. E. B. Marini Ragai, classe III C - Scuola Elementare «G. Oberdan» - Largo Ravizza, 2 - Roma; Vittorio Tinari, pluriclasse di Collettore (L'Aquila); Adelchi Gola - Seminario Vescovile - Mondovì (Cuneo); Giuseppe Abello, classe IV - Scuola Elementare - Stroppio (Cuneo); Cristina Khoury, classe III Scuola Elementare «G. Oberdan» - Largo Ravizza, 2 - Roma.

**Sorteeggio n. 10 del 24-4-1962**  
Trasmissione del 22-4-1962  
Soluzione del quiz: Trieste.  
Vincono rispettivamente una monografia «Attraverso l'Italia» l'alunna Laura Del Bue, III Clas-

se femm. A della Scuola Elementare «G. Pascoli» - Modena, e l'insegnante Irene Giacomelli Passarelli.

Vincono una copia della Carta «Italia Touring» ciascuno i seguenti 30 alunni: Graziella Genoni - Classe IV Scuola El. - Castano Primo (Milano); Sergio Rosso - Classe V Scuola El. Priv. «S. Michele» - Via Abegg, 19 - Torino; Marisa Romano - Classe V Scuola El. - Piasco (Cuneo); Renato Brugora - Classe IV M. Scuola El. - Desio (Milano); Claudia Ante - Classe III femm. A Scuola El. «G. Pascoli» - Modena; M. Laura Severini - Classe III femm. B Scuola El. «G. Marconi» - Chiaravalle (Ancona); Lino Bongiovanni, classe V Scuola El. Privata «S. Michele» - Via Abegg, 19 - Torino; B. Gabriella Boni - Classe III femm. A Scuola El. «G. Pascoli» - Modena; Mario Ferrari - Classe III mista Scuola El. «M. D'Azeglio» - Ivrea (Torino); Angela R. Secchi - Classe V Scuola El. «Pier Felice Balduzzi» - Alzano Scrivia (Alessandria); M. Cristina Bolocchi - Classe III Scuola El. «G. Mazzini» - Piacenza; Ivana Castagno - Classe V Scuola El. Priv. «S. Michele» - Via Abegg, 19 - Torino; Joseph Rollandin - Scuola El. di Cillian S. Vincenz (Aosta); Angela Assali - Classe IV Scuola El. di Pievettoville - Zibello (Parma); Walter Giachino - Classe III mista Scuola El. «M. D'Azeglio» - Ivrea (Torino); Nicoletta Rossi - Classe III Scuola El. «G. Mazzini» - Piacenza; Gabriella Marini - Classe V Scuola El. di Cremona - Genova Bolzaneto; Liviana Gennal - Scuola El. - Via L. Da Vinci - Empoli (Firenze); Fidalma Tomasino - Classe V Scuola El. «G. Cesare» di Subit - Attimis (Udine); Gian Luigi Bado - Classe IV Scuola El. - Iglano (Cuneo); Domenico Roncarolo - Classe IV Scuola El. di Fornace Crocchio - Vercelli; Claudia Mingoli - Classe III Scuola El. «G. Oberdan» - Largo Ravizza, 2 - Roma; Carla Beltramo - Classe V Scuola El. - Volterra (Torino); Rossana Corradini - Classe III Femm. A Scuola El. «G. Pascoli» - Modena; Roberto Albertini - Classe V Scuola El. - Via Tommasighe - Nogar (Verona); Mariangela Goggi - Classe IV Scuola El. «Pier Felice Balduzzi» - Alzano Scrivia (Alessandria); Claudio Debernardi - Classe V Scuola El. Priv. «S. Michele» - Via Abegg, 19 - Torino; Gianluigi Palmieri - Classe V mista Istituto Suore S. Giuseppe - Veroli (Frosinone); Egli Fasserò - Classe III mista Scuola El. «M. D'Azeglio» - Ivrea (Torino); Luciano Colombo - Classe III femm. Scuola El. «E. Toti» - Cavarla con Premazzo (Varese).

## «Umbria quiz»

Riservato a tutti i radioascoltatori che fanno pervenire nei modi e nei termini previsti dal regolamento del concorso la esatta soluzione del quesito o dei quesiti posti nel corso della trasmissione Qua e là per l'Umbria.

**Sorteeggio n. 17 del 13-4-1962**  
Trasmissione dell'8-4-1962  
Soluzione dei quiz: 1) Magione, 2) Fra Giovanni dal Pian del Carpine o Fra Giovanni.

Vince una bibliotecnica di 100 volumi di «Classe Unica» il signor Antonio Bertoli - Fradone Montesperello - Magione (Perugia).

**Sorteeggio n. 18 del 20-4-1962**  
Trasmissione del 15-4-1962  
Soluzione dei quiz: 1) Acquasparta; 2) Federico Cesi.

Vince una bibliotecnica di 100 volumi di «Classe Unica» il signor Luigi Cardonada, via Morgagni, 6 - Roma.

(segue a pag. 61)

# TV MERCOLEDÌ



## NAZIONALE

### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radio televisione Italiana presentano

### SCUOLA MEDIA UNIFICATA

#### Prima classe

8,30-9 Educazione tecnica maschile

Prof. Attilio Castelli

9,30-10 Educazione tecnica femminile

Prof.ssa Egle Garrone Rosini

9,30-10 Matematica

Prof.ssa Lilliana Ragusa Gilli

10,30-11 Storia

Prof.ssa Maria Bonzano Strona

11,10-12 Latino

Prof. Gino Zennaro

(Per gli alunni delle seconde classi della Scuola Media Unificata in esperimento)

11,30-12 Educazione artistica

Prof. Enrico Accatino

### AVVIAMENTO PROFESSIONALE

a tipo Industriale e Agrario

### 14 - Seconda classe

a) Esercitazioni di lavoro e disegno tecnico

Prof. Nicola Di Maccio

b) Calligrafia

Prof. Saverio Daniele

c) Francese

Prof.ssa Maria Luisa Khoury-Obeid

### 15,05-17 Terza classe

a) Tecnologia

Ing. Amerigo Mei

b) Francese

Prof. Torello Borriello

c) Geografia ed educazione civica

Prof. Riccardo Loreto

d) Matematica (contabilità)

Prof.ssa Maria Giovanna Platone

23

Ugo Dall'Ara solista e coreografo de «Il novelliere» in programma alle ore 18,45



Ugo Dall'Ara solista e coreografo de «Il novelliere» in programma alle ore 18,45

## La TV dei ragazzi

17,30 a) LE STORIE DI TOPO GIGIO

Topo Gigio e il pesciolino rosso

Fiaba sceneggiata di Guido Stagnaro

Pupazzi di Maria Perego

Presenta Graziella Antonoli

Regia di Guido Stagnaro

b) AVVENTURE IN ASIA

Ostriche e perle

Ritorno a casa

18,30

### TELEGIORNALE

Edizione del pomeriggio

GONG

(L'Oréal - Burro Milione)

### 18,45 IL NOVELLIERE

Spettacolo televisivo a cura di Daniele D'Anza

La Napoli di Salvatore Di Giacomo

Sceneggiatura di B. L. Randone

Peppino De Filippo, Titina De Filippo, Carlo Del Poggio,

Achille Millo, Carlo Crocco, Tecla Scavano, Loretta De Luca,

Enzo Turco, Maria Fiore, Maria Castellani, Miranda Martino,

Fausto Cigliano e con Nino Taranto

e inoltre: Maria Rosaria Allegrò, Ester Carlini, Luigi Cerri,

Nada Cortese, Giulia D'Aprile, Luigi De Filippo,

Ester De Marco, Enzo Donzelli, Mario Ferra, Antonio

La Raina, Angela Luce, Angela Nicotra, Eduardo Passarelli,

Luca Pasco, Filippo Torriero, Aurora Trampusi, Benedetta Valabrega

Musiche originali e adattamenti di Firenze Carpi

Solista e coreografo Ugo Dall'Ara

Scene di Maurizio Mammi

Costumi di Veniero Colasanti

Regia di Daniele D'Anza

20,20 Telegiornale sport

secondo: ore 21,10

Ribalta accesa

20,30 TIC-TAC

(Briak - Alka Seitzer - Chlodont - Doppio Brodo Star)

### SEGNALE ORARIO

### TELEGIORNALE

Edizione della sera

### ARCOBALENO

(Lesso Galbani - Piletto S.p.A. - Sapone Palmolive - Prodotti Singer - Pasta Barilla - Esso Standard Italiana)

### PREVISIONI DEL TEMPO

20,55 CAROSELLO

(1) Olio Bertolli - (2) Chatillon - (3) Pavesi - (4) Linetti Profumi

I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Studio K - 2) Cinevisione - 3) Unionfilm - 4) Adriatica Film

### 21,05 TRIBUNA POLITICA

22,05 Caterina Valente

### BOISOR CATHERINE

Testi di Faule e Verde

Irving Davies and his Dancers

Scene di Gianni Villa

Costumi di Sebastiano Soldati

Orchestra diretta da Enzo Ceragioli

Regia di Vito Molinari

(Replica dal Secondo Programma)

### 23 TELEGIORNALE

Edizione della notte



Inizia la rassegna

# Gli

Ad inaugurare la rassegna dedicata alla Mostra internazionale d'arte cinematografica di Venezia che quest'anno compie trent'anni, e di cui ampiamente si parla in altra parte del giornale, è stato scelto il film di Mario Camerini *Gli uomini che mascalzoni*; un'opera che partecipò nel 1932 al primo festival veneziano e con la quale, come ha scritto Filippo Sacchi, «entra nel cinema italiano la naturalezza».

Mario Camerini che aveva esordito alla regia nel 1923 con il film *Jolly, clown da circo* su soggetto di Orio Vergani, e che vive in *Rotale* (1929) aveva rivelato le sue doti di attento osservatore del mondo piccolo-borghese, aggiunge con *Gli uomini che mascalzoni* uno dei risultati più felici della sua carriera. All'ufficialità retorica di un'epoca malata di romanità, Camerini contrappone un'autentica realtà italiana descritta con un'adesione sentimentale per protagonisti un attista e una commessa. Il giovanotto per far colpo sulla ragazza che disdegna la sua corte, dopo aver tentato inutilmente di ingelosirla, si finge proprietario della macchina del principale



## Bonsoir Catherine

Continua sul Programma Nazionale (ore 22,05) il dinamico show di Catherine Valente, cui di volta in volta, oltre alle personali interpretazioni della popolare cantante, conferiscono nuovo interesse gli interventi di notissimi « ospiti d'onore ». Ecco la grande Catherine come vi appare, ogni mercoledì, sui teleschermi



## SECONDO

**21.10 La Mostra Internazionale d'Arte Cinematografica di Venezia**

**TRENT'ANNI DI CINEMA**

a cura di Gian Luigi Rondi

Partecipano Mario Camerini e Vittorio De Sica

### GLI UOMINI CHE MASCALZONI

Regia di Mario Camerini  
Int.: Vittorio De Sica, Lia Franca

**22.40**

**TELEGIORNALE**



Mario Camerini, regista di « Gli uomini, che mascalzoni! ». Alla rassegna del film del Festival di Venezia, che si apre questa sera, dedichiamo un ampio servizio nella prima parte del giornale

dedicata ai film di Venezia

## uomini, che mascalzoni!

e riesce a condurre l'innamorata in gita sui laghi. Tutto finirebbe liscio se egli non fosse improvvisamente costretto a far fronte ai suoi impegni di lavoro, a riconsegnare la macchina e ad abbandonare in lagrime la ragazza. Essa ha scoperto la verità, sa ormai che ha a che fare con un giovane socialmente modesto come lei, ma tutto questo non ha più importanza. E' innamorata, e volentieri perdona al disinvolto giovane che ha, da parte sua, le più oneste intenzioni. Particolarmente felice e divertente nel tono scanzonato con cui coglie la psicologia dei personaggi, *Gli uomini che mascalzoni!* ha avuto anche il merito di aprire la strada a un cinema sensibile ai problemi e alla vita delle persone umili. Lo comprese bene Emilio Cecchi quando si batté, contro il parere della Cines, per inviare il film a Venezia. *Gli uomini che mascalzoni!* ottenne infatti un successo straordinario e la bella canzone di Bixio *Parlami d'amore Mariù* fu cantata in tutto il mondo. E all'attore che la cantava, il giovanissimo Vittorio De Sica, il cinema avrebbe riservato uno splendido avvenire.

g. l.

Vittorio De Sica ai tempi di « Gli uomini, che mascalzoni! ». Nel film l'attore interpretò una famosa canzone: « Parlami d'amore, Mariù »



## Siete ancora in tempo a migliorare il vostro avvenire

**PARE IMPOSSIBILE** imparare a costruire Radio e Televisori, strumenti di laboratorio tecnico, riparare i guasti, penetrare i misteri dell'elettronica.

... **MA E' VERO ED E' FACILE!** Da anni vediamo allievi di cultura elementare che imparano, costruiscono gli apparecchi che restano di loro proprietà, si diplomano e conquistano la loro bella posizione con ottimo stipendio.

I corsi per corrispondenza della **RADIO SCUOLA ITALIANA** sono molto facili perchè adatti ad allievi che non conoscono ancora l'elettronica e non hanno compiuto studi superiori.

**SONO I PIU' ECONOMICI - DANNO PIU' MATERIALE**

**SCRIVETE** il vostro indirizzo su una cartolina postale, mandatecela e riceverete **GRATIS - SENZA IMPEGNO** un elegante opuscolo a colori.

**RADIO SCUOLA ITALIANA E.N.A.I.P. - via Pinelli 12 D - TORINO**

## IN "CAROSELLO"



**OLIVELLA, sposina novella**  
presenta **OLIO DI OLIVA e CHIANTI CLASSICO BERTOLLI**

### lenticchini?

**FREYGANG'S**

Nelle migliori profumerie e farmacie,  
non trascurate scrivere a: **DOUGL - Via Mantova 3-T - ROMA**  
E RICORDATE l'altra specialità **"AKROL - CREME Datter Freygang's"**,  
contro le imperfezioni giovanili della pelle, in vendita a L. 1.200 (Scatola bianca)

### macchie di sole?

**Crema tedesca del Dottor**

**SEGUO RICORDO** anche contro  
macchia di leopardo, gravidanza, ecc.

Confezione originale  
**scatola blu**

**PER QUESTA PUBBLICITA' RIVOLGETEVI ALLA**

**Direzione Generale: TORINO**  
VIA BERTOLA, 34 . . . . . TELEF. 57 53

**Ufficio a MILANO**  
VIA TURATI, 3 . . . . . TELEF. 66 77 41

**Ufficio a ROMA**  
VIA DEGLI SCIALOJA, 23 TELEF. 38 62 98

— Uffici ed Agenzie in tutte le principali città d'Italia —

## NAZIONALE

**6.30** Bollettino del tempo sui mari italiani

**6.35** Corso di lingua tedesca, a cura di A. Pellis

**7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - **Almanacco** - **Musiche del mattino**

**Mattutino**  
giornale dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus (Motta)

**8** — Segnale orario - **Giornale radio**

Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - **Bollettino meteorologico**

**Il banditore**  
Informazioni utili

### 8,30 OMNIBUS

a cura di Tullio Formosa

**Prima parte**

— **Il nostro buongiorno**

Steffaro: Happy shings and jumping bonus; Schwenn-Gaze: Je nous adore; Schiaccia: Festa al sole; Feller: Francesca; Lago-Roberts-Adamson: Aurora; Cramer: On the rebound; Goodwin: All strung up (Palmolive-Colgate)

— **Valzer e tanghi celebri**

Waldfuehl: Esudiantina; De Dios-Pennalza: Cominto; Slezynsky: Vienna Vienna; Rodriguez: La comparsita (Pludtack)

— **Allegretto italiano**

Silvestri: Nenni; Pittari-Morghen: Bella, bella bombina; Surace: Metronome; Leptis: Ritmo capriccioso; Canfora: Champagne twist; Assandri: Scherzando sulla tastiera (Knorr)

— **L'opera**

Pagine di Puccini e Verdi  
Puccini: Madama Butterfly: «Amore o grillo...»; Verdi: La forza del destino: «Il santo nome è Dio...»  
Intervallo (9,35)

— **Poesie d'amore**

— **La musica di Giuseppe Torelli**

Sinfonia in re maggiore con tromba, archi e continuo: Allegro - Adagio - Allegro - Allegro (Solista Roger Volsin - Orchestra d'archi diretta da Kenneth Schermerhorn)

— **Solista Wilhelm Kempff**

Beethoven: Concerto in do minore n. 3 per pianoforte e orchestra (op. 37): Allegro con brio - Largo - Rondo (Allegro) (Orchestra Filarmonica di Berlino, diretta da Paul Van Kempen)

**10.30 La Radio per le Scuole**

(per il 1° ciclo della Scuola Elementare)  
L'Aquilone, giornale a cura di Stefania Piona  
Realizzazione di Ruggero Winter

### II OMNIBUS

**Seconda parte**

— **Gli amici della canzone**

a) Le canzoni di ieri  
Vanner - Padilla: Principessa; Baye-De Pau: He's my guy; Radicechi: Ammie; Liri-Marchetti: Non passa più; Black: Paper doll; Califano-Cannio: O surdato 'nnammurato (Lavabiancheria Candy)

b) Le canzoni di oggi  
De Paris-Caylor: Je t'aime, je t'aime; Testa-Renis: Quando, quando, quando; Guy: Wake me, shake me; D'Acquisto-

Seracini: Aspettandoti; Zamora: Garbace man's cha cha cha; Bertini-Di Paola: Conia le stelle; Martini: Maschere maschere maschere

c) **Finale**

Carste: Tamburine; Goodwin: Herman's theme; Foster: Ring de banjo; Styne: Three coins in the fountain; Garinel-Giovannini - Kramer: Arrivederci Roma; Redd: The solo voice (Non dimenticherai); Grever: Te quiero djiste; Waller: Honey-suckle rose (Invernizzi)

### 12 — Recentissime

Cantano Piero Ciardi, Nella Colombo, Cesare Marchini, Cocky Mazzetti, Anita Sol, Arturo Testa

Testa-Mariotti: Solo tu non lo sai; Gilkyson-Dehr-Abbate: Sei la mia terra; Bianchini-Thorne: Luci della città; Rispoli-Canfora: Na voce; Girace-Casadei: Nue nun ce amammo; Pallesi-Davidson: La pachanga (Palmolive)

**12.20 \*Album musicale**

Negli intervalli comunicati commerciali

**12.55 Chi vuol esser lieto...**

(Vecchia Romagna Botton)

**13 Segnale orario - Giornale radio**

Previsioni del tempo

Carillon

(Manetti e Roberts)

**Il trenino dell'allegria**

di Luzzi, Mancini e Perretta (G. B. Pezzoli)

**Zig-Zag**

**13.30 CANZONI NAPOLETANE**

Interpretate da Sergio Brunini e Gloria Christian

(Lavanda Fragrante Bertelli)

**14 — Giornale radio**

Media delle valute

Listino Borsa di Milano

**14.30-15.15 Trasmissioni regionali**

14.30 «Gazzettini regionali»

per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia

14.45 «Gazzettino regionale»

per la Basilicata

15 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari 1 - Caltanissetta 1)

**15.15 Ricordo di Antonio D'Elia**

**15.30 Corso di lingua tedesca,**

a cura di A. Pellis

(Replica)

**15.55 Bollettino del tempo sui mari italiani**

**16 — Programma per i piccoli**

Gli zolfanelli

Settimanale di fiabe e racconti a cura di Gladys Engely

Regia di Ugo Amodeo

**16.30 Corriere dell'America**

Risposte da «La Voce dell'America» ai radioascoltatori italiani

**16.45 Università internazionale**

Giuseppe Marconi (da Londra)

17. P. Phillipson: L'importanza dell'azoto nell'alimentazione dei bovini

**17 — Giornale radio**

Le opinioni degli altri, rassegna della stampa estera

**17.20 Il mondo del concerto**

a cura di Massimo Mila e Lidia Carbonatto

**18.15 L'avvocato di tutti**

Rubrica di quesiti legali, a cura dell'avv. Antonio Guarino

### 18.30 CLASSE UNICA

Nicola Terzaghi - I lirici greci e latini: La poesia corale

**18.45 Canta Flo Sandon's**

**19 — Cifra alla mano**

Congiunture e prospettive economiche di Ferdinando di Fenizio

**19.15 Uno, nessuno, centomila**

**19.30 La ronda delle arti**

Pittura, scultura e compagnia bella, con la collaborazione di Marziano Bernardi, Raffaele De Grada e Valerio Mariani

**20 — \*Album musicale**

Negli intervalli comunicati commerciali

Una canzone al giorno

(Antonetto)

**20,30 Segnale orario - Giornale radio - Radiosport**

**9** Notizie del mattino

**05'** Allegra con brio

(Oia)

**20'** Oggi canta Germana Caroli

(Aspro)

**30'** Un ritmo al giorno: la rumba

(Supertramp)

**45'** Voci d'oro

(Chlorodont)

**10 — NEW YORK - ROMA -**

Programma scambio di canzoni fra la RAI e la RAI Corporation of America

— Gazzettino dell'appetito

(Omopiti)

**11-12.20 MUSICA PER VOI CHE LAVORATE**

— Pochi strumenti, tanta musica

(Malto Kneipp)

**25'** Album di canzoni

Cantano Lucia Altieri, Natalino Otto, Lilly Percy Fati, Emilio Pericoli, Carlo Pierangeli, Achille Togliani, Tonina Torrielli

Missella-Tosoni: Non penstamoci; Bergamini-Fusco: La strada di luna; Beretta-Mennillo-Casadei: Corteggiatissimi

Ma; Danpa-Rampoldi: All'ha finiscono i sogni; Marzoli-Pinchi-Paolillo: Resta così; Deani - Osborne: Autumna in London; Micheli-Gietz: Il mondo è musica

(Mira Lanza)

**50'** Orchestra in parata

(Doppio Brodo Star)

**12.30-13 Trasmissioni regionali**

12.30 «Gazzettini regionali»

per: Val d'Aosta, Umbria, Marche, Campania e per alcune zone del Piemonte e della Lombardia

12.40 «Gazzettini regionali»

per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3)

12.40 «Gazzettini regionali»

per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

**13 Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:**

Voci e musica dallo schermo (Apertivo Select)

**20'** La collana delle sette perle

(Lesso Galbani)

**25'** Fonolampo: dizionario dei successi

(Palmolive - Colgate)

**13.30 Segnale orario - Primo giornale**

**40'** Scatola a sorpresa

(Simmenthal)

**20.55 Applausi a...**

Il paese del bel canto (Ditta Ruggero Benelli)

**21.05 TRIBUNA POLITICA**

**22.05 Quattro salti in famiglia**

con Riccardo Vantellini

Cantano Luciano Bonfiglioli, Carla Boni, Mara Del Rio e Wilma De Angelis

**22.50 L'APPRODO**

Settimanale di letteratura ed arte

Gianna Manzini: Morte della conversazione; Nelo Risi: Dal geroglifico - Poesie - Note e rassegne

Al termine:

**Giornale radio**

Musica da ballo

**24 — Segnale orario - Ultime notizie**

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte



Tonina Torrielli canta nell'«Album di canzoni» in programma alle ore 11,25

### 19.20 \*Motivi in tasca

Negli intervalli comunicati commerciali

Il tacuino delle voci

(A. Gazzoni & C.)

**20 Segnale orario - Radiosera**

**20.20 Zig-Zag**

**20.30 CANZONI PER L'EUROPA**

Melodie italiane per un festival europeo

Orchestra diretta da William Galassini

Presentano Olga Fagnano e Nunzio Filogamo

**21.30 Radionotte**

**21.45 I Concerti del Secondo Programma**

STAGIONE SINFONICA - PRIMAVERA

Pianista Fabio Peressoni e Pier Narciso Masi

(Vincitori ex aequo del I Premio Concorso Internazionale Ettore Pozzoli - Segregno 1961)

D'Ambrosi: Cinque danze italiane, per orchestra (1950):

a) Sinfonietta, b) Monfrina, c) Cioclaru, d) Ruca, e) Plane; Schumann: Concerto in la minore op. 54, per pianoforte e orchestra; a) Allegro affettuoso, b) Andantino (intermezzo), c) Allegro vivace

(Solista Fabio Peressoni); Grieg: Concerto in la minore op. 16, per pianoforte e orchestra; a) Allegro molto moderato, b) Adagio, c) Allegro molto e marcato (Solista Pier Narciso Masi)

Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana

**23.10-23.25 Ultimo quarto**

Notizie di fine giornata

## RETE TRE

**8-8.50 BENVENUTO IN ITALIA**

Bienvenu in Italia, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onnda Media)

— (in francese) **Giornale radio da Parigi**

Rassegne varie e informazioni turistiche

15' (in tedesco) **Giornale radio da Amburgo-Colonia**

Rassegne varie e informazioni turistiche

30' (in inglese) **Giornale radio da Londra**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**9.30 Aria di casa nostra**

Canti e danze del popolo italiano

**9.45 Musiche di compositori rumeni contemporanei**

Vieru: Quintetto per clarinetto e quartetto d'archi (Aurelian Octay Popa, clarinetto; Avy Abramovici e Casu Barbu, violini; Otto Roth, viola; Nicolae Valisa, violoncello); Varga: Concerto per orchestra d'archi e percussioni: a) Preludio, b) Passacaglia, c) Fuga (Orchestra Sinfonica della Radiotelevisione Rumena diretta da Iosif Conta)

10.15 "Quando il pianoforte descrive"

Liszt: Ronda di Gnomi (Pianista György Cziffra); Debussy: Érouillards (Pianista Walter Gieseking); Prokofiev: a) Visioni fugitive op. 22 (Pianista Emile Gilels); b) Contes de la Vieille (Grand Mere (Pianista Sergel Prokofiev); Villa Lobos: Quattro pezzi: a) Polca caga, b) O Fimor de Cannahy, c) A mare encheu, d) Passa, passa gaviao (Pianista Ellen Ballon); De Falla: Danza rituale del fuoco (Pianista György Cziffra); Pich-Mangiall: Danza d'Ola (Pianista Dario Raucsa)

10.45 Il Trio

**11.30 CONCERTO SINFONICO**

diretto da EUGENE BOZZA con la partecipazione del pianista Fausto Zadra

Bozza: *Hommage* a Rossini, ouverture; Liszt: *Concerto n. 1 in mi bemolle*, per pianoforte e orchestra: a) Allegro maestoso, b) Quasi adagio, Allegretto vivace, c) Allegro animato, d) Allegro marziale animato; Bizet: *Sinfonia in maggiore*: a) Allegro vivo, b) Adagio, c) Allegro vivace e trio, d) Allegro vivace; Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisione Italiana

**12.30 Musica da camera**

Mozart: *Duetto n. 1 in sol maggiore*, per due flauti: a) Allegro maestoso, b) Rondo - Allegretto spiritoso, c) Allegro (Arrigo Tassinari e Severino Gazzelloni, flauti); R. Strauss: *Alla fonte solitaria*, per violino e pianoforte (Riccardo Brendola, violino; Giuliana Bordoni Brendola, pianoforte)

**12.45 "Balletti da opere"**

Bizet: *Danza dall'opera "Djamileh"* (Orchestra Sinfonica "Pro Musica" di Vienna diretta da Jonel Perlea); Smetana: *Danza dei commedianti dall'opera "La sposa venduta"* (Orchestra Sinfonica di Minneapolis diretta da Eugene Ormandy)

**13 — Pagine scelte**

da "Rubayât" di Omar Khayyâm: *Destati - Storia dei vasi*

13.15-13.25 **Trasmissioni regionali**

"Listini di Borsa"

**13.30 Musiche di Haendel, Saint-Saëns e Rachmaninov**

(Replica del "Concerto di ogni sera" di martedì 8 maggio - Terzo Programma)

**14.30 Composizioni brevi**

Legrenzi: *Sonata "La Busca"* (Roter Volsin e John Rhea, trombe - Orchestra "The Kapp Sinfonietta" diretta da Emanuel Vardi); Croce: *Canzon del cucco e rosgnolo con la sentenza del pagpagallo* (Piccolo Coro Polifonico della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonellini); Chabrier: *Marche joyeuse* (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Arturo Basile)

**14.45 "L'Impressionismo musicale"**

Debussy: 1) *Fêtes galantes*, libro I: a) *En sourdine*, b) *Fantoches*, c) *Clair de lune* (Suzanne Danco, soprano; Guido Agosti, pianoforte); 2) da *Images*: Iberta n. 2: a) *Par les rues et par les chemins*, b) *Les parfums de la nuit*, c) *Le matin d'un jour de fête* (Orchestra du Theatre National de l'Opera diretta da Maurizio Rosenthal)

**15.15 Concerto d'organo**

Maurio: *Toccata VI del 7° libro* (Organista Ferruccio Vignanelli); Bach: *Preludio e Fuga in do maggiore* (Organista Ferdinando Tagliavini); Widor: *Symphonie romaine* (Organista Marcel Dupré); Peeters: *Finale op. 71* (Organista Flor Peeters)

**15.45-16.30 Musica d'oggi in Italia**

Prosperi: *Quattro invenzioni*, per clarinetto, violino, viola e arpa: a) *Ricercare*, b) *Danza*, c) *Ripresa*, d) *Toccata* (Giacomandi, clarinetto; Vittorio Emanuele, violino; Emilio Berengo Gardin, viola; Maria Selmi Dongellini, arpa); Rota: *Quartetto per archi* (1948-1954): a) *Allegro moderato*, b) *Adagio non troppo*, c) *Allegro robusto* (Quartetto d'archi di Torino della Radiotelevisione Italiana: Ercole Giaccione e Renato Valesio, violini; Carlo Pozzi, violino; Giuseppe Ferrari, violoncello); Porena: *Concerto n. 2*, per orchestra da camera con trombone obbligato (Solista Raffaele Tullalata - Orchestra "Alessandro Scarlatti" di Napoli della Radiotelevisione Italiana diretta da Pietro Argento)

## TERZO

**17 — Stagione sinfonica pubblica della Radiotelevisione Italiana e dell'Associazione "Alessandro Scarlatti"**

Dal Conservatorio di Musica S. Pietro a Majella di Napoli

**CONCERTO**

diretto da Renato Ruotolo con la partecipazione del soprano Nicoletta Panni, del mezzosoprano Biancamaria Casoni, del tenore Giuseppe Baratti e del basso Ferruccio Mazzoli

Johann Sebastian Bach

*Suite n. 3 in re maggiore*

*Ouverture - Aria - Gavotta I e II*

Antonio Caldara

*Stabat Mater* per soli, coro e orchestra

Solisti: Nicoletta Panni, soprano; Biancamaria Casoni, mezzosoprano; Giuseppe Baratti, tenore; Ferruccio Mazzoli, basso

Albert Roussel

*Sinfonietta* op. 52 per archi Allegro molto - Andante - Allegro

Franz Joseph Haydn

*Sinfonia n. 99 in mi bemolle maggiore*

Andante, vivace assai - Adagio - Minuetto - Viva

Maestro del Coro Emilia Gubitosi

Orchestra "A. Scarlatti" di Napoli della Radiotelevisione Italiana

Coro dell'Associazione "A. Scarlatti" di Napoli

**18.20 La Rassegna**

Cultura inglese

a cura di Giorgio Manganelli

**18.50 Karol Szymanowsky**

*Sonata op. 9 in re minore*

Allegro moderato (patetico) - Andantino tranquillo e dolce - Allegro molto (quasi presto)

Moshe Avdor, violino; Mario Caporali, pianoforte

**19.15 Panorama delle idee**  
Selezione di periodici italiani

**19.45 L'indicatore economico**

20 — "Concerto di ogni sera"

Giovanni Battista Viotti (1753-1824): *Sinfonia concertante n. 1 in sol maggiore* per due violini e orchestra Allegro brillante Adagio non tanto - Rondo (Allegro)  
Solisti: Vasa Prihoda, Franco Novello  
Orchestra Sinfonica della Radiotelevisione Italiana, diretta da Ennio Gerelli  
Sergei Prokofiev (1891-1953): *Concerto n. 1 in re bemolle maggiore* op. 10 per pianoforte e orchestra

Solista Svyatoslav Richter  
Orchestra Sinfonica di Praga, diretta da Karel Ancerl  
Heitor Villa Lobos (1890-1959): *Urupurù* balletto  
Orchestra Filarmonica di New York, diretta da Efreim Kurtz

**21 Il Giornale del Terzo**

Note e corrispondenze sui fatti del giorno - Rivista delle riviste

**21.30 L'UOMO AL PUNTO**

Racconto drammatico di Giuseppe Dessi  
Oreste Fumo Gianni Santuccio Angela Fumo-Bernard

Lilla Brignone Carlo Delmi

Amedeo Antonio Battistella La madre Mercedes Brignone Giovanni Camillo Pilotto Sabina Giusi Raspani Dandolo Un uomo col bastone

Enzo Tarascio

Un uomo col fucile Gastone Moschin

Una donna vecchia Renata Salvagno

Una donna giovane Anna Goei

Una donna grassa Gabriella Giacobbe

Una donna scura Rina Centa

Quello che porta la notizia Gianni Bortolotto

Un amico di Andrea Aristide Leporani

Regia di Giacomo Colli

**23.30 "Congedo"**

César Franck

*Sonata in la maggiore* per violino e pianoforte

Allegretto ben moderato - Allegro - Recitativo - Fantasia (ben moderato) - Allegretto poco mosso

Isaac Stern, violino; Alexander Zaklin, pianoforte



Il violinista Moshe Avdor interpreta alle ore 18.50 la «Sonata op. 9» di Szymanowsky

# fame?

per lo spuntino dell'energia

# RAMEK

il fresco formaggio dal vispo sapore

- vitamine
- proteine
- e che bontà!



8 spicchi, ben 2 etti e mezzo - Lire 320



Anche in tavola  
il vispo sapore di RAMEK

**NUOVOL..**  
**IL PANETTO DA TAVOLA**



## NOTTURNO



Dalle ore 23.05 alle 6.30: Programmi musicali e notiziari trasmessi da Roma 2 su kc/a 345 pari a m. 355 e dalle stazioni di Calanissetta O.C. su kc/a 660 pari a m. 49,50 e su kc/a 9515 pari a metri 31,53

23.05 Musica per tutti - 0,36 Abbiaduno scelto per voi - 1,06 Canti e ritmi del Sud America - 1,36 Cantare è un poco sognare - 2,06 Arie e duetti da opera - 2,36 Microscopio - 3,06 Canzoni, canzoni - 3,36 Tavolozza di motivi - 4,06 La mezzogiorno del jazz - 4,36 Musica pianistica - 5,06 Due voci e un'orchestra - 5,36 Musica per il nuovo giorno - 6,06 Mattinata.

N.B.: Tra un programma e l'altro brevi notiziari.

## LOCALI



**ABRUZZI E MOLISE**  
7.40-8.00 Vecchie e nuove musiche, programma in di-  
ci - a richiesta degli ascoltatori  
abruzzesi e molisani (Pescara 2 e stazioni MF II della Regione).

### CALABRIA

12.20-12.40 Musiche richieste (Stazioni MF II della Regione).

### SARDEGNA

12.30 Pete Rugolo e la sua orchestra - 12.40 Notizie della Sardegna - 12.50 Calendoscio isolano - 12.55 La canzone preferita (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF II della Regione).

14.20 Gazzettino sardo - 14,35 Canzoni in vetrina (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

### SICILIA

7.30 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 1 - Calanissetta 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

14.20 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 1 - Catania 1 - Palermo 1 - Reggio Calabria 1 e staz. MF I della Regione).

### TRENTINO-ALTO ADIGE

7.15 Frohe Klänge am Morgen - 7,30 Morgensendung des Nachrichtenendienstes (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

8-8.15 Das Zeitzeichen Gute Reise! Eine Sendung für das Autotour (Rete IV).

9.30 Morgensendung für die Frau: Gestaltung: Sofie Magno - 10. Leichte Musik am Vormittag - 11.30 Opernmusik - 12.20 Der Fremdenverkehr (Rete IV).

13.30 Mittagsnachrichten Werbedurchsagen (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

14.25 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Pagnanella III).

13. Unterhaltungsmusik (Rete IV).

14.20 Gazzettino delle Dolomiti - 14,35 Trasmissione per i Ladini de Fassa (Rete IV - Bolzano 1 - Bolzano I - Pagnanella I).

15.15 Nachrichten am Nachmittag (Rete IV - Bolzano I - Bolzano I).

17. Fünfheute (Rete IV).

Bei uns zu Gast - 18.30 Jugendmusikstunden: An meine Mutter, aus Briefen unserer Komponisten an ihre Mütter. Text und Gestaltung: Helene Baldner - 19. Wirtschaftsfunk - 19,15 Musikalische Allerei (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

19.45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Pagnanella III).

20. Das Zeitzeichen - Abendnachrichten - Werbedurchsagen - 20,15 « Aus Berg und Tal » - Wochenausgabe des Nachrichtenendienstes - 21. Neue Bücher. Illa Andreas: Die Kunst der guten Lebensart. Buchbesprechung von Herta Fuchs - 21,15 « Wir stellen vor » (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

21.30 Musikalische Stunde. « Von Jephthe bis Oedipus rex. Meisterarbeiten vom 17. Jahrhundert bis zur Gegenwart » - 17. Folge. F. Liszt: « Christus i. J. Teil. Gestaltung der Sendung: Johanna Blum - 22.45 Das Kaleidoskop - 23.23.05 Spät Nachrichten (Rete IV).

### FRUIU-VE NEZIA GIULIA

7.10 Buon giorno con il complesso tipico friulano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

7.30-7.45 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12.25 Terza pagina, cronache delle arti, lettere e spettacolo a cura della redazione del Giornale radio (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12.40-13. Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

13. L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani di oltre frontiera - Ribalta Italia - 13,30 Almanacco giuliano - 13,33 Uno sguardo sul mondo - 13,37 Panorama della Penisola - 13,41 Una risposta per tutti - 13,47 Mismes - 13,55 Civiltà nostra (Venezia 3).

13.15-13.25 Listino borsa di Trieste - Notizie finanziarie (Stazioni MF III della Regione).

14.20 « L'amico dei fiori » - Consigli e risposte di Bruno Nati (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

14.30 « Manon » - Opera in 4 atti e 5 quadri di Enrico Mailhac e Filippo Gille - Musica di Jules Massenet - Edizione Sonzogno - Allievi del Centro di avviamento al Teatro Lirico del Teatro La Fenice di Venezia - Atto primo: Manon Leicaust: Jolanda Micheli: Il cavaliere

Des Grieux: Angelo Mori: Lescat: Mario Basola jr.: Guillotte De Mortfontaine: Mario Guglielmi: Il sig. De Bregny: Angelo Nossotti: Poussette: Emilia Ravaglio Javou: Maria Zorzi: Rosetta: Maria Puppo: Prima guardia: Marcos Peña-Perez: Seconda guardia: Aldo Bottion - Direttore: Ettore Gracis - Maestro del Coro Gianni Lazzari - Orchestra Filarmónica di Trieste e Coro del Teatro Verdi (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15.05 Trio del Circolo triestino del jazz con Gianni Sefred (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15.20 Lektura Dantis: « Inferno », Canto I - Lettore Arnoldo Foà (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15.30-15.55 Carlo Pacchieri e il suo complesso (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

20-20.15 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

In lingua slovena (Trieste A - Gorizia IV)

7. Calendario - 7,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 7,30 « Musica del calendario » nell'intervallo (ore 8). Calendario - 8,15 Segnale orario - giornale radio - Bollettino meteorologico.

11.30 Dal canzoniere sloveno - 11,45 La giostra, che dei nostri giorni - 12,30 « Per ciascuno qualcosa » - 13,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 13,30 « Armonia di strumenti e voci » - 14,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico indi Fatti ed opinioni, rassegna delle stampe.

17. Buon pomeriggio con il duo Russo-Sefred - 17,15 Segnale orario - Giornale radio - 17,20 « Canzoni e ballabili » - 18. Dizionario della lingua slovena - 18,15 Arti, lettere e spettacoli - 18,30 Le voci della lingua italiana, a cura di Claudio Gherbizi (19) « Tizio Schipa » - 19. La conversazione del medico, a cura di Milan Starc - 19,15 « Calendoscio: Orchestra Michel Legend - Picasso e la sua chitarra » - Motivi giapponesi - Quintetto vocale « Optimisti » - 20. Radiosport.

20.15 Segnale orario - Giornale ra-

dio - Bollettino meteorologico - 20,30 « Un signore irreprensibile », radiocommedia di Achille Saitta, traduzione di Nada Konjedic. Compagnia di prosa « Ribalta radiofonica », regia di Jozef Peterlin indi « Dolci ricordi del passato » - 22,15 Concerti solistici del Novecento - Sergej Prokofiev: Concerto n. 3 in do maggiore, op. 26 per pianoforte e orchestra - 22,40 « Suonano le orchestre Felix Slatkin e Ricardo Santos » - 23,15 Segnale orario - Giornale radio - Previsioni del tempo.

## VATICANA



7. Mese Mariano: meditazione del padre Duilio Riccardi - Santa Messa - 14,30 Radio-giornale. 15.15 Trasmissioni estere. 19.15 Vite cristiane doctrine. 19.33 Orizzonti Cristiani: Notte di Quindici lezioni sulla Mater et Magistra », a cura di Igino Giordani: Lettura del testo di Luigi Carrat e Vittorio Iannitti - 9. lezione: « La Mater et Magistra per la Comunità e la convivenza sociale » di Pasquale Foresi - Pensiero della sera. 20.15 La poudre des Jésuites et le paludisme. 20,45 Sie fragen-Wir antworten. 21. Santo Rosario. 21,45 Ante el Concilio Ecumenico Vaticano II. 22,30 Replica di Orizzonti Cristiani.

## ESTERI



20. « Lascia o raddoppia? » gioco animato da Roger Bourgeon. 20.20 Il successo del giorno 20.30 Club dei canzonettisti. 20.55 Ritornelli. 21.15 L'aveute visto. 21.20 Ritmi e canzoni. 21.35 Musica per la radio. 21,45 Canti del mondo. 22. Ora spagnola. 22,07 « Coros Cantores » di Madrid. 22,15 Il disco giro. 22,30-24 Club degli amici di Radio Andorra.

## AUSTRIA

### VIENNA

20.15 Concerto diretto da Karl Oesterreicher con la partecipazione della pianista Hilde Sommer. Leonard Bernstein: Ouverture di « Candide » - « Salsiccia » - « Scaccolino di Onifale », poema sinfonico, op. 31; Juan José Castro: Concerto per pianoforte e orchestra; Roy Harris: Sinfonia n. 3. 22,22,10 Notiziario.

## FRANCIA

### I (PARIGI-INTER)

17. Musica varia. 17,18 Dischi classici. 18,20 Dischi di varietà. 19,15 Attualità. 19,45 « L'attualità del passato », a cura di Jacques Floran. 20,45 Tribune parigina. 21,05 Canta la « Maitrise » della R.T.F. 21,18 Settimana scambi tra Parigi e Berlino: « La fine fleur de la chanson » - Presentazione di Luc Bérinnot. 22. P.N.C. 22,18 « Il progresso e la vita », a cura di Paul Sarès. 22,50 Concerto di musica da camera.

## III (NAZIONALE)

18.30 Dischi. 18,39 « Lo stupido secolo XIX », a cura di Bernard Gavoty e Daniel Lesur, con Patrice Galbeau. 19,06 La Voce dell'America. 19,22 Attualità. 20. Antologia straniera a Strindberg. 20,15 Georges Charbonnier. 21. « Le sable et l'argent », di Alain Allouix. 22,30 Dischi. 22,45 Inchieste e commenti. 23,10 Concerto con la partecipazione del violinista Arie Spiers, del clarinetista Bas de Jong del pianista T. Hartuik e Louis Andriessen. Bach: Sonata n. 1 in sol per violino; Debussy: Rapsodia per clarinetto e pianoforte; Stravinsky: Sonata per due pianoforti; W. Pijper: Sonata n. 1 per violino e pianoforte; O. Flossmann: Raub: sonatina per clarinetto e pianoforte; A. Schreier: Serie per due pianoforti; Bartók: Contrasto per violino, clarinetto e pianoforte.

## MONTECARLO

20.05 « Parata Martini », presentata da Robert Rocca. 20,35 « Michele Adelfonso », a cura di Pierre Laforté. 21. « Lascia o raddoppia? », gioco animato da Marcel Fort. 21,20 Colloquio con il comandante Coustaud. 21,30 « Lascia o raddoppia? », « Compagnia » e « Balletto nobile », di Chantal Alban, con Perrette Dradrier. 22. Filarmoniche. 22,15 Edizione completa del Giornale radio. 22,35 « Corrida Magazine », a cura di Pierre Cordellier. 22,50 « Suspense », d'Erck Cerion. 23,02 Notturno.

## GERMANIA

### AMBURGO

19.15 Melodie di Berlino. 20. Teatro radiofonico. « Perle », radiocommedia di Richard Hughes e « Noite in montagna », radiocommedia di Oskar Wessel. 21,45 Notiziario. 22,15 I Musici di Roma con la pianista Maria Teresa Garatti. Corelli: Concerto grosso in re maggiore, op. 6, n. 7; Manfredini: Concerto in mi minore per orchestra d'archi e cembalo, op. 3, n. 3; Paisiello: Concerto in do maggiore per pianoforte e orchestra d'archi; Pergolesi: Concertino in sol maggiore per orchestra d'archi. 23,10 Karlheinz Stockhausen: « Carré » per 4 orchestre e cori.

## INGHILTERRA

### PROGRAMMA LEGGERO

19.31 Melodie, interpretate da Patricia Clark, Roger Earl, Janie Merclan, Bryan Johnson, del « Mascuaders Choir » e dall'orchestra di varietà della BBC diretta da Paul Fenouillet. 20.31 « More than this », di Edward J. Mason. 21.31 Musica preferita. 22,41 Una volta tanto. 23,35-24 Ultime notizie.

## SVIZZERA

### MONTECENERI

16. Melodie da Colonia. 17. « La roulette », novità del jazz presentata da Giovanni Trovati. 18. Musica richiesta. 18,30 « La nuovissima costa dei barbari », guida praticorizzante a cura di Franco Livi. 18,50 Canti della montagna. 19,15 Notiziario. 20. « La fortuna corre sul filo », gioco radiofonico a premi di Romano Mancini. 20,15 Melodie bertini. 20,45 Grieg-Holstensen: Corteo nuziale norvegese; Borodin: Nefte pesche dell'Asia centrale; Ravelli: « Jeux d'été »; Misaud: Suite francese. 21,15 I centenari del 1962. 21,45 Eric Coates: « London-Suite ». 22,15 Melodie e ritmi. 22,35-23 Musiche per la sera.

## I vincitori del concorso «La radio è necessaria»



Il concorso sul tema « La radio è necessaria », indetto dalla sede RAI di Pescara fra tutti gli alunni di quarta e quinta elementare delle cinque province di Abruzzo e Molise, si è concluso con il deliberato della Giuria centrale, presieduta dalla scrittrice abruzzese Laudadio Bonanni. La Commissione, dopo avere preso in esame i cinquanta migliori temi e i cinquanta migliori disegni - dieci per provincia, per ciascuna sezione del concorso - già precedentemente selezionati dai rispettivi Provveditorati agli studi, ha assegnato all'unanimità il primo premio per il tema all'alunno Claudio Caruso, della IV elementare di Avezzano (L'Aquila) e il primo premio per il disegno all'alunno Luciano Laudadio della IV elementare di Ururi (Campobasso). Al concorso hanno partecipato oltre venticinquemila alunni della Regione, e la qualità degli elaborati è stata giudicata genuina ed esauriente dal comitato della Commissione. In alto, il disegno di Luciano Laudadio che ha vinto il 1° premio.





I pianisti Fabio Peressoni, triestino, e Pier Narciso Masi, senese, vincitori ex-aequo del Concorso Internazionale «Ettore Pozzoli» del 1961, si esibiranno in due opere romantiche, eseguendo rispettivamente il Concerto op. 54 di Schumann e il Concerto in la min. di Grieg

**Suonano ai Concerti "Primavera"**

## Pier Narciso Masi e Fabio Peressoni

**secondo: ore 21,45**

Due giovani pianisti, Pier Narciso Masi e Fabio Peressoni, vincitori ex-aequo del Concorso Internazionale «Ettore Pozzoli» svoltosi nel '61, si presentano in questa trasmissione della serie «Primavera», esibendosi rispettivamente col Concerto op. 16 di Grieg e col Concerto op. 54 di Schumann, sotto la direzione di Pietro Argento.

Nato a Siena nel 1938, il Masi iniziò giovanissimo gli studi presso l'Istituto di Musica della sua Città, passando poi al Conservatorio di Firenze, ove si è diplomato con il massimo dei voti e lode, proseguendovi poi gli studi di composizione. Ha frequentato i Corsi di Perfezionamento all'Accademia Chigiana di Siena e all'Accademia Nazionale di Santa Cecilia in Roma. Nel 1956, appena diciottenne, si affermò al VII Concorso Internazionale «G. B. Viotti» a Vercelli, risultando primo fra i concorrenti italiani e classificandosi al secondo posto nella graduatoria internazionale. Dal 1958 è titolare della cattedra di pianoforte nel citato Istituto senese. La sua attività concertistica lo ha fatto apprezzare, oltre che in patria, in Francia, Inghilterra, Irlanda e in Olanda. «Colpisce nel giovane pianista Masi — ha scritto il critico musicale di un noto giornale di Firenze — una tecnica eccezionale per agilità e precisione, un suono notevolissimo per limpidezza e per potenza, una dosatura infallibile che potremmo dire di esattezza matematica, se non intervenisse a temperarne l'academico rigore un calore espressivo avvincentissimo». Fabio Peressoni è nato a Trieste nel 1938. A diciannove anni terminati gli studi al Conser-

vatorio di Bolzano, si affermava al Concorso Nazionale «Città di Treviso», guadagnando il primo premio assoluto. Nel 1958 ha ottenuto il terzo premio al Concorso Internazionale «Ferruccio Busoni», classificandosi primo tra gli italiani e vincendo inoltre il «premio speciale del pubblico». Nello stesso anno è risultato ancora una volta primo degli italiani al Concorso Internazionale «G. B. Viotti», meritandosi la medaglia d'oro. Nel '59 ha vinto il Concorso «Jeunes Talents», indetto dalla RAI in collaborazione con la Radio Francese. Ha suonato nei principali centri musicali italiani. Di lui, il critico musicale di un diffuso quotidiano di Roma ha scritto: «Possiede una tecnica precisa e raffinata in grado di eseguire i più abili virtuosismi, ma anche docile strumento di una definita capacità interpretativa, di una sensibilità delicata. Si è dimostrato musicista di temperamento e ricco di sentimenti». Del lavoro di Grieg è stato detto che esso è il «fratello nordico» del romantico Concerto di Schumann. Entrambe sono opere di squisita poesia: ma mentre il Tedesco sottopone il suo estro poetico al rigore di una costruzione unitaria (non per nulla egli proviene dalla terra di Bach e di Beethoven), il Norvegese si abbandona tutto alla sua natura di rapsoide, creando, con gli accenti volta a volta sognanti e vivaci del primo tempo, la grazia dell'Andante, e con la colorita danza norvegese finale, uno dei lavori più amabili della letteratura pianistica da concerto.

Aprono la trasmissione le Cinque danze italiane dell' apprezzato compositore romano Dante D'Ambrosi.

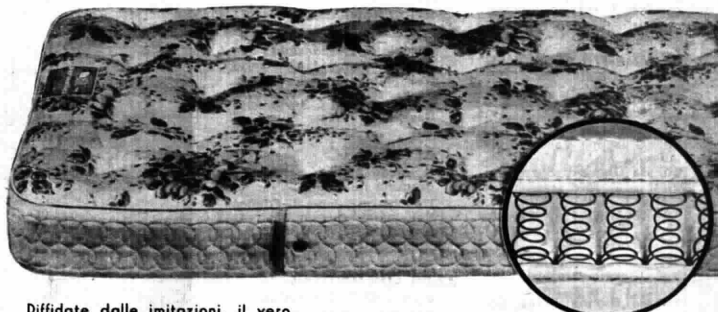
n. c.

# permaflex

l'amico dei nostri sogni



**per tutta la vita... PERMAFLEX il famoso materasso a molle**



Diffidate dalle imitazioni, il vero PERMAFLEX ha questo marchio.



**permaflex**

PERMAFLEX è più pratico, più elegante, più confortevole. È climatizzato: un lato di calda lana per l'inverno e l'altro di cotton-felt per l'estate. PERMAFLEX è prodotto dalla più grande industria di materassi a molle. Consultate il catalogo inserito nel Vostro elenco telefonico.



## NAZIONALE

## Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

## SCUOLA MEDIA UNIFICATA

## Prima classe

- 8,30-9 Italiano  
Prof.ssa Fausta Monelli  
9,30-10 Storia  
Prof.ssa Maria Bonzano Strona  
10,30-11 Osservazioni scientifiche  
Prof.ssa Anna Fanti Lolli  
11,30-11,45 Religione  
Fratel Anselmo F.S.C.  
12,14,45 Educazione fisica  
Prof.ssa Matilde Franzini Trombetta



Il presentatore Silvio Noto dirige alle 17,30, per la TV dei ragazzi, il torneo a squadre «Punto contro punto»

## AVVIAMENTO PROFESSIONALE

## a tipo Industriale e Agrario

## 14 — Seconda classe

- a) Matematica  
Prof. Giuseppe Vaccaro  
b) Italiano  
Prof.ssa Diana di Sarra Capriati  
c) Musica e canto corale  
Prof.ssa Gianna Perea Labia

## 15,05 Terza classe

- a) Osservazioni scientifiche  
Prof. Giorgio Graziosi  
b) Musica e canto corale  
Prof.ssa Gianna Perea Labia  
c) Italiano  
Prof. Mario Medici  
d) Economia domestica  
Prof.ssa Bruna Bricchi Posenti

## 16,30-17 IL TUO DOMANI

Rubrica di informazioni e suggerimenti ai giovani a cura di Fabio Cosentini e Francesco Deidda

## La TV dei ragazzi

## 17,30

## PUNTO CONTRO PUNTO

Torneo a squadre diretto da Silvio Noto e Anna Maria Xerry  
Complesso musicale Rejna-Avitabile  
Regia di Lello Golletti

## Ritorno a casa

## 18,30

## TELEGIORNALE

Edizione del pomeriggio  
GONG

(Bebé Galbani - Vel)

## 18,45 Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

## NON E' MAI TROPPO TARDI

Corso di aggiornamento culturale per gli adulti delle scuole popolari e dei centri di lettura

Ins. Alberto Manzi

## 19,15 CONCERTO SINFONICO

diretto da Massimo Freccia  
Robert Schumann: Sinfonia n. 4 in re minore op. 120: a) Lento assai-Vivace, b) Romanza, c) Scherzo, d) Lento-Vivace  
Orchestra sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana

Ripresa televisiva di Fernando Turvani

## 19,50 LA TV DEGLI AGRICOLTORI

Rubrica dedicata al problema dell'agricoltura e dell'orticoltura a cura di Renato Vertunni

## 20,15 Telegiornale sport

## Ribalta accesa

## 20,30 TIC-TAC

(Burgo Bowater Scott - Tisana Kelemata - Remington Roll, A. Matic - Sidiol)

## SEGNALE ORARIO

## TELEGIORNALE

Edizione della sera

## ARCOBALENO

(Cotontificio Valle Susa - Locatelli - Linetti Profumi - Maggiore - Succhi di frutta Gò - Rex)

## PREVISIONI DEL TEMPO

## 20,55 CAROSELLO

(1) Olà - (2) Eldorado - (3) Pirelli-Sapsa - (4) Manzotti  
I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Cinelevisione 2) Unifilm - 3) Roberto Gavioli - 4) Recta Film

## 21,05

## BEL CANTO

Il secolo d'oro del melodramma italiano

Una trasmissione di Glauco Pellegrino presentata da Anna Moffo

V. Puccini e i suoi contemporanei

## 22,05 CINEMA D'OGGI

a cura di Pietro Pintus

Presenta Luisella Boni

## 22,35 LE FACCE DEL PROBLEMA

Ulivi e acciaio

Partecipano Francesco Compagna, Italo Pietra, Manlio Rossi Doria, Giovanni Russo

## 23,20

## TELEGIORNALE

Edizione della notte

Si conclude la serie di "Bel canto"

## La "scuola verista"

nazionale: ore 21,05

Si conclude questa settimana il ciclo di *Bel canto* con la quinta puntata, che è dedicata ai protagonisti della cosiddetta «scuola verista»: Pietro Mascagni, Umberto Giordano e Giacomo Puccini. Due fra le più famose opere di quest'ultimo, *Tosca* e *Turandot*, hanno richiesto l'allestimento di due speciali sequenze per la trasmissione: una girata a Castel Sant'Angelo in Roma, l'altra (la romanza di Liù) a Spoleto con la collaborazione dei giovani artisti de Centro lirico sperimentale.

In entrambe le sequenze, Anna Moffo da presentatrice si trasforma in interprete. L'ultima scena della *Tosca*, anzi, è legata a un noioso incidente (che abbiamo già ricordato in una precedente occasione) capitato appunto a Castel Sant'Angelo, dove la Moffo s'era trasferita con la «troupe» di *Bel canto*. Il «set» era situato sugli spalti del castello, mentre la sala-trucco era stata sistemata in cortile, all'interno d'una roulotte. Proprio per raggiungere la sala-trucco, la bella presentatrice-cantante ruzzolò da una scalinata di cinquanta gradini, restando con un ginocchio fuori uso per parecchi giorni. L'esperienza di questo programma dedicato all'Ottocento operistico italiano è indubbiamente servita ad Anna Moffo non tanto sul piano artistico, quanto su quello d'una larga popolarità tra gli spettatori della TV. I soliti «bene informati» parlano già d'un imminente «show» che verrebbe imperniato su di lei. Qualche produttore cinematografico le ha fatto proposte interessanti. Sembra inoltre che Rudolf Bing del «Metropolitan» vedrebbe in lei la protagonista ideale d'una speciale edizione della *Vedova allegra*. Ma è difficile sapere qualche cosa di preciso sui progetti di Anna Moffo. La giovane cantante, che è moglie del regista Mario Lanfranchi, si limita a dire che ha in programma di lavorare intensamente fino a tutto giugno, per prendersi poi un mese di riposo. La lavorazione di *Bel canto*, infatti, deve averla affaticata: si pensi che negli intervalli della trasmissione ha fatto due viaggi a Vienna per cantare nella *Traviata* e nel *Rigoletto*, un concerto a Torino, una puntata a New York per prendere parte allo «show» televisivo a colori *Telephone Hour*, la parte della protagonista in un'edizione de *La serva padrona* di Pergolesi allestita da Lanfranchi; quindi, *Traviata* al «Metropolitan», trasmissioni TV e giro di concerti negli Stati Uniti, ecc.

Anna Moffo è nata a Filadelfia da genitori italiani (per la precisione, di Ascoli Piceno). Pochi sanno che ha intrapreso la carriera di cantante quasi per caso, dopo avere iniziato l'attività musicale come pianista. Lei stessa racconta che, per mantenersi agli studi, fece un paio di mestieri curiosi: la cantante solista per conto delle pompe funebri ai funerali protestanti (pur essendo una fervente cattolica) e la cantante di auguri a domicilio per conto di una grande compagnia telefonica. Vincitrice d'una borsa di studio Fulbright, venne in Italia dove si perfezionò presso la scuola del Teatro della Opera e l'Accademia di Santa Cecilia. Presentatasi per una audizione alla RAI, ottenne la parte di protagonista nella *Madama Butterfly* alla TV. Da allora, ha cantato nei maggiori teatri lirici del mondo: la «Scala» di Milano, il «Metropolitan» di New York, il «Colón» di Buenos Aires, l'«Opera» di Roma, il «San Carlo» di Napoli, il «Massimo» di Palermo, «La Fenice» di Venezia, il «S. Carlos» di Lisbona, lo «Staatsoper» di Vienna, e poi in Australia, Sud Africa, Brasile, Francia, Inghilterra, Spagna, ecc. Sposatasi con Mario Lanfranchi, s'è stabilita a Roma in una bellissima casa sul Palatino, che è servita anche come «ambiente» di alcune scene di *Bel canto*.

p. f.



Anna Moffo, nella puntata finale di «Bel canto» dedicata alla scuola verista, da presentatrice si trasforma in interprete in due sequenze girate a Castel Sant'Angelo ed a Spoleto



Dario Fo e Vito Molinari, autori del testo del nuovo varietà, ne sono anche rispettivamente il protagonista ed il regista



## SECONDO

21.10 Dario Fo e Franca Rame in

### CHI L'HA VISTO?

Rivista di Dario Fo, Leo Chiosso e Vito Molinari

Coreografie di Valerio Brocca

Scene di Gianni Villa

Musiche di Fiorenzo Carpi

Orchestra diretta da Gigi Cichellero

Regia di Vito Molinari

22.10

### TELEGIORNALE

22.30 GIOVEDÌ SPORT

Riprese dirette e inchieste d'attualità



Leo Chiosso che con Molinari e Dario Fo è l'autore dei testi di « Chi l'ha visto? »

Una nuova rivista con Fo e la Rame

# Chi l'ha visto?

secondo: ore 21.10

Uno spettacolo con Dario Fo è sempre una sorpresa. Questo attore estroso, geniale, un poco pazzo, non finirà mai di stupirci. Dal Dito nell'occhio (una rivelazione autentica) a Chi ruba un piede è fortunato in amore (l'ultimo successo, pure autentico), l'autore si è calato nell'attore e ha provato tutti i « generi », ora entusiasmandosi, ora soltanto divertendosi. Il pubblico gli ha detto sempre di sì.

Questo non significa che Fo gli ha teso sempre la mano; il più delle volte, anzi, lo ha conquistato con la forza, col « rumore », delle sue sgargianti invenzioni. La « summa » del suo lavoro di autore è semplice, perfino antica: « prima di tutto, bisogna fare spettacolo ». A questa regola, non è mai venuto meno. Non verrà meno, c'è da esserne certi, nemmeno adesso che si appresta ad iniziare un ciclo di trasmissioni televisive di varietà, in onda ogni giovedì (a partire da stasera 10 maggio) sul Secondo Programma.

Una commedia? Una rivista? Una farsa? Una satira di costume? Ci si può aspettare tutto, da Dario Fo; vogliamo dire che questo spettacolo non nasce, non può nascere, con una « etichetta ». Sarà insieme prosa e rivista, farsa e satira di costume; diventerà, « grafterà », aiuterà a pensare. Sei puntate, sei occasioni che gli autori — lo stesso Fo, Vito Molinari e Leo Chiosso — sfrutteranno per condensare le virtù, i vizi, le ingenuità e le deformità del piccolo mondo in cui viviamo.

Un punto di partenza c'è: si tratta di una « rivolta armata », violenta, improvvisa (e, naturalmente immaginaria) degli utenti della TV. Costoro hanno organizzato addirittura dei commandos, dei battaglioni d'assalto, per protestare contro i programmi del momento. Co-

me li vogliono? Diversi, molto diversi...

Per esempio: perché intervistare sempre Dogliotti o Quasimodo? Smettiamola, protestano i commandos, con le interviste alle persone celebri. Portiamo dinanzi alle telecamere

le persone comuni, quelle « della vita di tutti i giorni ». Si sa come vanno a finire queste cose: dinanzi alle telecamere, per la prima intervista della nuova serie, portano un ladro.

Un altro esempio: i balletti, così come sono articolati, non

soddisfano più. Troppe smancerie, troppe carezze. Si grida « basta! » ed ecco la trasformazione: il balletto-cronaca. Un fatto vero, uno qualunque, adattato a balletto (con la complicità del coreografo Valerio Brocca): X. Y. non è un delinquente comune, il suo « scippo » lo ha fatto per amore... eccovi — nella prima puntata — la sua storia: una pagina di « nera », spruzzata di rosa.

Il mondo dei ligeri, dei balordi, la colorata costellazione della « mala », rappresentano uno dei temi preferiti di Dario Fo. Perché meravigliarsi che anche nella nuova trasmissione egli voglia riprenderlo? Basta pensare a certi « tipi » cui ha dato vita in palcoscenico per prevedere che anche stavolta troverà la maniera di costruire macchiette esilaranti.

Dicono ancora i commandos: perché Claudio Villa canta in quel modo? E' bravo, naturalmente, ma le canzoni non sono adatte a lui. Studiano, ristudiano, poi trovano il « pezzo » adatto. Si intitola: Fammì ancora un livido sul femore (musica di Carpi, autore di tutti gli spartiti della nuova trasmissione). Potete immaginare. Ci sarà anche un commissario, un povero diavolo che cercherà con tutte le sue forze di opporsi alla rivolta, che condurrà snerenti quanto inutili interrogatori. Niente da fare: i ribelli, dopo avere spiegato le loro intenzioni (e a spiegarle sarà, nella prima puntata, la fin troppo convincente Franca Rame), passeranno al contrattacco ed alla fine avranno partita vinta. Prepariamoci, dunque, a tutte le rivoluzioni: dalle relazioni umane alle canzoni popolari, gli autori non « salveranno » niente. Anticonformismo? No, è una parola grossa. Diciamo soltanto che la loro comicità intelligente e scanzonata non punterà sui soliti, vecchi pretesti.

Ignazio Mormino



Franca Rame, la bella attrice che apparirà come al solito accanto a Dario Fo, nelle sei puntate della nuova rivista

## I vostri piedi



saranno sollevati dal dolore e più aggraziati!

La Crema Saltrati, antisettica, apporta sollievo e freschezza ai vostri piedi affaticati, gonfi e con cattiva circolazione. Essa penetra immediatamente nella pelle e la rende morbida ed elastica, calma l'infiammazione e previene i pruriti fra le dita. La sofferenza è alleviata e i piedi sono ristorati. Camminare è di nuovo un piacere. La Crema Saltrati per i piedi non macchia e non unge. In tutte le Farmacie.

lassative  
PURGATIVE

**PILLOLE S. FOSCA**

del Piovano

regolatrici  
insuperabili  
dell'intestino

**CALZE ELASTICHE**

cuscinette elastiche e raschi su misura a prezzi di fabbrica. Nuovi tipi speciali invisibili per donne, esteriori per uomo, riparabili, non danno noia.

Gratis catalogo-prezzi n. 8

CIFRO - S. MARGHERITA LIGURE

**Mamme Fidanzate Signorine!**

Diventerete sarte provette e riceverete **GRATIS 4** tagli di tessuto, il manichino e l'altrettatura, seguendo da casa vostra il moderno

**« Corso Pratico »**, di taglio - cucito e confezione svolto per corrispondenza. Richiedete subito senza impegno il prospetto gratis alla

**Scuola Taglio Altamoda**  
TORINO - Via Roccaforte, 9/10

LE MIGLIORI MARCHE

**RADIO L. 600**  
mensili

Garanzia 5 anni

SPEDIZIONE IMMEDIATA OVUNQUE  
PROVA GRATUITA A DOMICILIO

**CATALOGO GRATIS!** radio da tavolo e portatili, radiolunghi, fonovaligie, registratori magnetici.

**RADIOBAGNINI**  
ROMA: PIAZZA DI SPAGNA, 131

# RADIO GIOVEDÌ 10 NAZIONALE

**6.30** Bollettino del tempo sui mari italiani

**6.35** Corso di lingua francese, a cura di H. Arcaini

**7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - **Almanacco** - **Musiche del mattino**

**Mattutino**  
giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus (Motta)

**8** Segnale orario - **Giornale radio**

Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'ANSA.

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico  
**Il banditore**  
Informazioni utili

**8.30 OMNIBUS**

a cura di Tullio Formosa  
**Prima parte**

— **Il nostro buongiorno**

Lavagnino: Arrivo a Papete; Joyner: Young love; Roger: Rythme des rues; Mauriat: Tropical love; Trovagli: Acquarrelli di Villa Borghese (Palmolive-Colgate)

— **I ritmi dell'Ottocento**

Vienlaway: Mazurka in re maggiore (Mazurka Oberlin); Trascriz. Rossini: La danza; Offenbach: Barcarola; Webster-Filch: Poeme; Anonimo: Jesuita en chihuahua (Amaro Medicinale Giuliani)

— **Allegretto americano**

Anonimo: Cielito lindo; Fitting-Bennett: Swing and swing; Hyman-Daniels: Danse; Prado: El sacro y la comisa; Berlin: I got the news in the morning; Gomez: Sugar and spice guapacha (Knorr)

— **L'opera**

Pagine di Rossini, Puccini, Boito

Rossini: Mosè: «Mi manca la voce...»; Puccini: Turandot: «In questa reggia...»; Boito: Mehtafelle: «Son lo spirito che nega...»

Intervallo (9.35)

L'informattissimo, dizionario delle cose di cui si parla

— **La musica di Giuseppe Torelli**

Concerto grosso in do maggiore per due violini, obbligato, archi e continuo (op. 8, n. 1): Allegro maestoso - Largo - Allegro - Allegro (Louis Kaufman e George Albe, violinisti; Roger Albin, violoncellista; Ruggero Gerlin, cembalo - Orchestra d'archi «Oiseau Lyre» diretta da Louis Kaufman)

— **Solista Peter Katin**

Chalkowski: Concerto fantasia in sol maggiore per pianoforte e orchestra (op. 56); Quasi rondò - Contrastes (Orchestra Filarmonica di Londra, diretta da Sir Adrian Boult)

**10.30 L'Antenna**

Incontro settimanale con gli alunni delle Scuole Secondarie Inferiori, a cura di Oreste Gasperini ed Enzo De Pasquale

Regia di Ugo Amodeo

**II OMNIBUS**

**Seconda parte**

— **Gli amici della canzone**

Le canzoni di ieri  
Astro Mari-Della Grotte: Venditrice di stormelli; Garin-Giovannini-Kramer: La posta nella Val Gardena; Plante-Ollas: You you you (Vous... vous... vous...); Whitney-Cramer A.: Candy; Alvaro: No

jazz; Ribeiro-Mapel-De Barro: Copacabana

(Lavabiancheria Candy)

(b) Le canzoni di oggi  
Lussani-De Vera: Basta; Green-Aillon: He'll have to stay; Fidenco: Tra le piume di una rondine; Pon-Salvador: L'amour est là; Morrone-Marletta: Verrò; Malgou: Me me me; Hawker-Schroeder: You don't know

(c) Finale

Berlin: Blue skies; David-Mancini: Bachelors paradise; Rose: Blue holiday; Tognazzi-Mecia: Cose inutili; Kreuder: La canzone dei passeri; Zacharias: Fiddlers of Hawaii; Whittington: My blue heaven; Piccioni: Rollers derby (Invernizet)

**12 Le nuove canzoni**

Cantano Nicola Arigliano, Germana Carli, John Foster, Luciana Gonzales, Wanda Scotti, Joe Sentieri  
Garaffa-Rosignoli: Rapsodia ad un angelo; Zampetti-Globbini: Scegli una stella; Cherubini-Concina: Tu che ascolti; Pincini-Calvi: Glingillo; Larici-Stallman-Jacobson: Quanto sei bella; Zanin-Viezzi: Che spavento (Vero Franck)

**12.20 \*Album musicale**

Negli intervalli: com. commerciali

**12.55 Chi vuol esser lieto...**

(Vecchia Romagna Buton)

**13 Segnale orario - Giornale radio**

Previs. del tempo

Carillon (Manetti e Roberts)

Il trenino dell'allegria

di Luzi, Mancini e Perretta (G. B. Pezzoli)

**Zig-Zag**

**13.10 IL JUKE BOX DELLA NONNA**

(L'Oreal)

**14.10 Segnale radio**

Media delle valute

Listino Borsa di Milano

**14.20-15.15 Trasmissioni regionali**

14.20 «Gazzettini regionali»

per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia

14.45 «Gazzettino regionale»

per la Basilicata

15 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari 1 - Calanissetta 1)

**15.15 Place de l'Etoile**

Istantanee dalla Francia

**15.30 Corso di lingua francese**

a cura di H. Arcaini (Replica)

**15.55 Bollettino del tempo sui mari italiani**

**16 Programma per i ragazzi**

Un giornalino a modo mio

Radiocomposizione di Maria Luisa Bari

Terza ed ultima puntata

Realizzazione di Massimo Scaglione

**16.30 Il racconto del giovedì**

Federico Tozzi: La mia amicizia

**16.45 Vittore Catella: L'organizzazione della viabilità e il traffico nei grandi centri urbani (I)**

**17 Giornale radio**

Le opinioni degli altri, rassegna della stampa estera

**17.20 Vita musicale in America**

**17.40 Ai giorni nostri**

Curiosità d'ogni genere e da tutte le parti

**18 Belloguardo**

Personaggi letterari: Enrico Folqui, a cura di Elio Filippo Accrocca e Pietro Ciatti

**18.15 Lavoro italiano nel mondo**

**18.30 CLASSE UNICA**

Massimo Falotino - Avventure dell'archeologia: Ruderi e restauri

Widar Cesarini Sforza - La giustizia: storia di un ideale: La giustizia nei contratti

**19 Il settimanale dell'agricoltura**

**19.25 Tutte le campane**  
I campanili di ogni regione messi in collegamento da Emilio Pozzi

**19.50 Vaticano secondo**  
Notizie e commenti sul Concilio Ecumenico, a cura di Mario Puccinelli

**20 \*Album musicale**  
Negli intervalli: com. commerciali

Una canzone al giorno (Antonetto)

**20.30 Segnale orario - Giornale radio - Radiosport**

**20.55 Applausi a...**

(Ditt. Ruggero Benetti)

**21 - TRISTANO E ISOTTA**

Opera in tre atti di RICHARD WAGNER

**9** Notizie del mattino

**05** Allegro con brio

(Ola)

**20** Oggi canta Nunzio Gallo

(Aspro)

**30** Un ritmo al giorno: la beguine

(Supertrim)

**45** Come le cantiamo noi

(Dip)

**10 IL CALABRONE**

Rivistina col ronzo, di D-Onofrio, Gomez e Nelli

Compagnia di Prosa di Firenze della Radiotelevisione Italiana

con Franco Godi e il suo complesso

Regia di Amerigo Gomez

— Gazzettino dell'appetito

(Omopia)

**11-12.20 MUSICA PER VOI CHE LAVORATE**

— Pochi strumenti, tanta musica

(Matto Kneipp)

**25** Album di canzoni

Cantano Alida Chelli, Nilla Colombo, Gino Corcelli, Wella De Angelis, Luciano Lualdi, Rino Salviati, Anita Sol

Da Vinci-Faber: Mare d'Italia; Pittari-Panzeri: Perdutamente; Mogol-Donida: Puntini lontani; Nicolson-Abbate: Fragile; Garaffa-Guaratorta: Baci, tra le note; Rivi-Innocenti: Segretamente senza parlar; Giannetti-Germi-Ruschielli: Sinto un moro; Blixio: Canta se la vuoi cantare

(Mira Lanza)

**50** Orchestre in parata

(Doppio Brodo Star)

**12.20-13 Trasmissioni regionali**

12.20 «Gazzettini regionali»

per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3)

12.40 «Gazzettini regionali»

per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

**13 Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:**

4 canzoni per 4 età

(Brillantina Cubana)

Tristano Walther Gatsler

Isotta Anja Silja

Il re di Cornovaglia

Kurnewald Franz Anderson

Meio Vito Susca

Branganja Ira Malanuk

Un pastore

Raimondo Bottegelli

Un pilota Franco Bordini

Un marinaio

Raimondo Bottegelli

Direttore Lovro von Matacic

Orchestra e Coro del Teatro Comunale di Bologna

(Edizione Ricordi)

(Registrazione effettuata il 12 gennaio 1962 dal Teatro Comunale di Bologna)

Negli intervalli:

I) Letture poetiche

Poesia religiosa italiana dalle origini al Novecento, a cura di Carlo Betocchi

VII - Manzoni e l'Ottocento

II) Giornale radio

Al termine:

Ultime notizie - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

**20** La collana delle sette perle

(Lesso Gabani)

**25** Fonolampo: dizionarietto dei successi

(Palmolive - Colgate)

**13.30 Segnale orario - Primo giornale**

**40** Scatola a sorpresa

(Simmenthal)

**55** Musica nell'aria

Alla ricerca delle canzoni preferite, a cura di Renato Tagliani

**50** Il disco del giorno

(Tide)

**55** Paesi, uomini, umori e segreti del giorno

**14 - Musica in pochi**

Negli intervalli comunicati commerciali

**14.30 Segnale orario - Secondo giornale**

**14.40 Giradisco**

(Soc. Grotier)

**15 Ariete**

Echi degli spettacoli nel mondo raccolti da Ghigo De Chiara

**15.15 I nostri successi**

(Font-Cetra S.p.A.)

**15.30 Segnale orario - Terzo giornale**

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**15.40 Concerto in miniatura**

Pianista Piero Weiss

Schubert: Klavierstück in mi bemolle minore; Ravel: Une barque sur l'eau

**16 IL PROGRAMMA DELLE QUATTRO**

— Due stili: Kurt Enkels e Werner Müller

— I nostri ospiti: Henry Salvador

— Chitarre romantiche

— Voci d'oggi: Rosanna Sasso e Gian Costello

— Vecchie danze d'Europa

**17 - Il giornale del jazz**

a cura di Giancarlo Testoni

**17.30 CONCERTO DI MUSICA OPERISTICA**

diretto da ALBERTO ZEDDA con la partecipazione del mezzosoprano Eva Jacobbi e del tenore Doro Antonelli

Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana

(Ripresa dal Programma Nazionale del 7-5-62)

**18.30 Giornale del pomeriggio**

Tennis: Campionati Internazionali di Roma - Servizio speciale del Giornale radio

**18.35 TUTTAMUSICA**

(Formaggio Paradiso)

**19 - CIA K**

Vita del Cinema ripresa via radio da Lello Bersani

**19.20 \*Motivi in tasca**

Negli intervalli comunicati commerciali

Il taccuino delle voci

(A. Gazzoni & C.)

**20 Segnale orario - Radiosera**

**20.20 Zig-Zag**

**20.30 LA FORTUNA DEL CAMPO RUGGENTE**

Radiodramma di Anna Luisa Meneghini

Da un racconto di Bret Harte

Compagnia di Prosa di Torino della Radiotelevisione Italiana

Kentucky Mario Ferrari

Stumpy Gualtiero Rizzi

Timpton Gino Mavara

Cakhurst Carlo Ratti

Jack Pietro Buttarelli

Simmons Franco Passatore

Boston Franco Alpestre

Ryder Natale Peretti

Benny Renzo Rossi

Johnny Iginio Bonazzi

Il corriere giovane

Ermanno Anfossi

Il corriere anziano

Gianni Mantesi

Tuttile Vitellio Gottardi

Il signor Borry

Gastone Clapini

La signora Bory Linea Baci

1° barcaiolo Paolo Faggi

2° barcaiolo Adolfo Fenoglio

Ethel Anna Caravaggi

Regia di Ernesto Corfese

**21.40 Radionotte**

**21.55 Musica nella sera**

(Camomilla sogni d'Oro)

**22.40 Mondorama**

Cose di questo mondo in questi tempi

**23.10-23.25 Ultimo quarto**

Notizie di fine giornata

## RETE TRE

**8-8.50 BENVENUTO IN ITALIA**

Bienvenu en Italie, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onda Media)

— (in francese) **Giornale radio da Parigi**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**15** (in tedesco) **Giornale radio da Amburgo-Colonia**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**30** (in inglese) **Giornale radio da Londra**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**9.30 Aria di casa nostra**

C





un'offerta

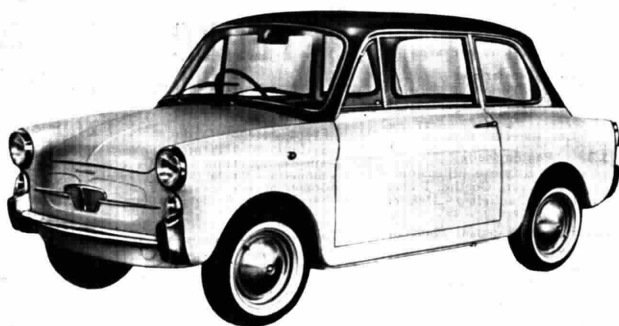
eccezionale



**FONOVALIGIA C/22** a sole lire  
complesso Europhon - 4 velocità - altoparlante incorporato - tastiera toni alti e bassi - Garanzia 1 anno.  
+ 20 canzoni su dischi microsolco normali (non di plastica)  
**13.700**  
(imballo compreso)

**FONOVALIGIA C/11** a sole lire  
complesso Elco - 4 velocità - altoparlante incorporato - Garanzia 1 anno.  
+ 20 canzoni su dischi microsolco normali (non di plastica)  
**11.700**  
(imballo compreso)

**REGISTRATORE C/R** a sole lire  
High Fidelity - comando a pulsante - regolatore di volume interruttore indipendente - avanzamento rapido - accessori: microfono, 2 bobine, 1 nastro, 1 cordone per registrazione della radio - Garanzia 1 anno.  
+ 20 canzoni su dischi microsolco normali (non di plastica)  
**24.700**  
(imballo compreso)



**E INOLTRE... POKER RECORD**

*Vi regala la macchina*

**SCRIVETECI**

Compilate il TAGLIANDO col vostro nome, indirizzo, e il tipo di apparecchio che desiderate ricevere, incollatelo su una cartolina postale e speditelo alla: **POKER RECORD - Grattacielo Velasca 5 - MILANO**. Entro pochi giorni riceverete a casa vostra l'apparecchio desiderato e pagherete al postino alla consegna del pacco.

OGNI MESE fra tutti coloro che avranno acquistato una fonovaligia o un registratore POKER RECORD, verranno sorteggiati, alla presenza di un funzionario dell'Intendenza di Finanza, i seguenti premi: 1 auto Bianchina a 4 posti - 2 Lavabiancheria di marca - 3 Televisori 21" di marca. Tutte le fonovaligie e i registratori POKER RECORD hanno un Certificato di Garanzia e un Buono-premio per la partecipazione al GRANDE CONCORSO POKER RECORD.

Tagliare e spedire a: POKER RECORD - Grattacielo Velasca 5 - Milano

Speditemi l'apparecchio tipo:

da Lire \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

Indirizzo in stampatello \_\_\_\_\_

Nome \_\_\_\_\_ Cognome \_\_\_\_\_

Via \_\_\_\_\_ N. \_\_\_\_\_

Città \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

La prima estrazione

avrà luogo il 10 giugno 1962

## NOTTURNO



Dalle ore 23.05 alle 6.30: Programmi musicali e notiziari trasmessi da Roma 2 su k/a, 845 pari a m. 355 e dalle stazioni di Calanissetta O.C. su k/a, 6068 pari a m. 49.50 e su k/a, 9515 pari a metri 31,53

23.05 Musica per l'Europa - Melodie per archi - 0.36 1 classici della musica leggera - 1.06 Fantasticherie musicali - 1.36 Dall'opera alla sabbia - 2.06 Invito in discoteca - 2.36 Voci e strumenti in armonia - 3.06 Ritratto d'autore - 3.36 Firmamento musicale - 4.06 Piccole melodie di grandi compositori - 4.36 Successi d'oltreoceano - 5.06 Musica da film e riviste - 5.36 Crepuscolo armonioso - 6.06 Mattinata

N.B.: Tra un programma e l'altro brevi notiziari.

## LOCALI



**ABRUZZI E MOLISE**  
7.40-8.30 Vecchie e nuove musiche, programma in dischi a richiesta degli ascoltatori abruzzesi e molisani (Pescara 2 e stazioni MF II della Regione).

**CALABRIA**  
12.30-12.40 Musica richiesta (Stazioni MF II della Regione).

**SARDEGNA**  
12.20 Larry Douglas e la sua orchestra - 12.40 Notiziario della Sardegna - 12.50 Kaleidoscopio isolano - 12.55 La canzone preferita (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF II della Regione).

14.20 Gazzettino sardo - 14.35 Pagina operettistica (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Marino Barreto jr. e il suo complesso - 20.15 Gazzettino sardo (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

**SICILIA**  
7.30 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 1 - Calanissetta 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

14.20 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 1 - Catania 1 - Palermo 1 - Reggio Calabria 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 1 e stazioni MF I della Regione).

23 Gazzettino della Sicilia (Calanissetta 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

**TRENTINO-ALTO ADIGE**  
7.15 Frohe Klänge am Morgen - 7.30 Morgensendung des Nachrichtenendienstes (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

8-8.15 Das Zeitzeichen - Gute Reise! Eine Sendung für das Auto (Rete IV).

9.30 Leichte Musik am Vormittag - 1.30 Sinfonische Musik, A. Dvorak: Sinfonia Nr. 5 «dotti Op. 95 «Aus der neuen Welt» (Berliner Philharmoniker; Dir.: Herbert von Karajan) - 12.20 Kulturmusik (Rete IV).

12.30 Mittagsnachrichten - Werbedurchsagen (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

14.20 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

13 Operettenmusik (Rete IV).

14.20 Gazzettino delle Dolomiti - 14.35 Trasmissione per i Ledine di Gherdelina (Rete IV - Bolzano 1 - Paganella I).

14.50-15 Nachrichten am Nachmittag (Rete IV - Bolzano 1).

17 Fünfährte (Rete IV).

18 «Dal crepuscolo della Sella», Trasmissione in collaborazione col Comité

de les Vallades de Gherdelina, Badia e Tassa - 18.30 Der Kinderfunk, Gestaltung der Sendung: Anni Treibner - 19 Die Rundschau - 19.15 Volksmusik (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

19.45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

20 Das Zeitzeichen - Abendnachrichten - Werbedurchsagen - 20.15 Speziell für Sied (Elektron-Bozen) - 21.15 Aus der Welt der Wissenschaft - «Das Klima und die Welt-Klimatypen», Vortrag von Dr. Fritz Maurer (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

21.30 Für Kammermusikfreunde, W. A. Mozart: Streichquintett, C-moll KV 406; Streichquintett Es-dur KV 614; Es spielt das Griller - Quartett mit William Primrose, Viola - 22.15 Jazz, gesteuert und dirigiert von Dr. A. Pichler - 22.45 Das Kaleidoskop - 23-23.05 Spätnachrichten (Rete IV).

**FRIULI-VENEZIA GIULIA**

7.10 Buon giorno con Gianni Saffari alla marimba (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

7.30-7.45 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12.25 Terza pagina, cronache delle arti, lettere e spettacolo a cura della redazione del Giornale radio (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12.40-13 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

13 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani di oltre frontiera - Musica richiesta - 13.30 Almanacco giuliano - 13.33 Uno sguardo sul mondo - 13.37 Penombre della Penisola - 13.41 Giuliani in casa e fuori - 13.44 Una risposta per tutti - 13.47 Il quotidiano d'Italia - 13.54 Nota sulla vita politica jugoslava (Venezia 3).

13.15-13.25 L'ultimo bordo di Trieste - Notizie finanziarie (stazioni MF III della Regione).

14.20 «Come un juke-box» - I dischi dei nostri ragazzi - Trasmissione a cura di Aldo Borgha (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

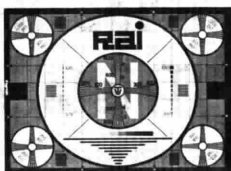
15 «Musica da camera nell'Ottocento a Trieste» - a cura di Giuseppe Fedele Ricci - 5.ª trasmissione, Federico Ricci: a) «Machera (ho conosciuto)»; b) «Il suonatore di campana»; c) «Il n'est jamais content» - barlume Claudio Strudhoff al pianoforte, Enrico Silvestri - Luigi Ricci: lo t'amo; Luigino Ricci: Piangi e il tuo bel core; Giuseppe Borromeo: Delo, quando il giorno manca; Giuseppe Verdi: Berceuse - Soprano Ileana Meriglioli - Al pianoforte Enrico Silvestri (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15.40-15.55 Gruppo mandolinistico Triestino diretto da Nino Micòl (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

20-20.15 Gazzettino giuliano - Con la posizione delle navi (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

In lingua slovena (Trieste A - Gorizia IV)

7 Calendario - 7.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 7.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 8) Calendario - 8.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 8.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 9) Calendario - 9.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 9.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 10) Calendario - 10.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 10.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 11) Calendario - 11.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 11.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 12) Calendario - 12.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 12.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 13) Calendario - 13.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 13.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 14) Calendario - 14.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 14.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 15) Calendario - 15.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 15.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 16) Calendario - 16.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 16.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 17) Calendario - 17.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 17.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 18) Calendario - 18.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 18.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 19) Calendario - 19.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 19.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 20) Calendario - 20.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 20.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 21) Calendario - 21.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 21.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 22) Calendario - 22.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 22.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 23) Calendario - 23.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 23.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 24) Calendario - 24.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 24.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 25) Calendario - 25.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 25.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 26) Calendario - 26.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 26.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 27) Calendario - 27.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 27.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 28) Calendario - 28.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 28.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 29) Calendario - 29.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 29.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 30) Calendario - 30.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 30.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 31) Calendario - 31.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 31.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 32) Calendario - 32.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 32.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 33) Calendario - 33.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 33.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 34) Calendario - 34.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 34.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 35) Calendario - 35.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 35.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 36) Calendario - 36.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 36.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 37) Calendario - 37.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 37.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 38) Calendario - 38.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 38.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 39) Calendario - 39.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 39.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 40) Calendario - 40.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 40.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 41) Calendario - 41.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 41.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 42) Calendario - 42.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 42.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 43) Calendario - 43.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 43.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 44) Calendario - 44.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 44.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 45) Calendario - 45.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 45.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 46) Calendario - 46.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 46.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 47) Calendario - 47.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 47.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 48) Calendario - 48.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 48.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 49) Calendario - 49.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 49.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 50) Calendario - 50.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 50.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 51) Calendario - 51.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 51.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 52) Calendario - 52.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 52.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 53) Calendario - 53.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 53.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 54) Calendario - 54.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 54.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 55) Calendario - 55.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 55.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 56) Calendario - 56.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 56.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 57) Calendario - 57.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 57.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 58) Calendario - 58.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 58.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 59) Calendario - 59.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 59.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 60) Calendario - 60.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 60.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 61) Calendario - 61.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 61.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 62) Calendario - 62.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 62.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 63) Calendario - 63.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 63.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 64) Calendario - 64.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 64.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 65) Calendario - 65.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 65.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 66) Calendario - 66.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 66.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 67) Calendario - 67.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 67.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 68) Calendario - 68.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 68.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 69) Calendario - 69.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 69.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 70) Calendario - 70.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 70.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 71) Calendario - 71.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 71.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 72) Calendario - 72.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 72.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 73) Calendario - 73.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 73.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 74) Calendario - 74.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 74.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 75) Calendario - 75.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 75.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 76) Calendario - 76.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 76.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 77) Calendario - 77.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 77.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 78) Calendario - 78.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 78.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 79) Calendario - 79.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 79.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 80) Calendario - 80.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 80.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 81) Calendario - 81.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 81.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 82) Calendario - 82.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 82.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 83) Calendario - 83.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 83.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 84) Calendario - 84.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 84.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 85) Calendario - 85.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 85.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 86) Calendario - 86.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 86.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 87) Calendario - 87.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 87.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 88) Calendario - 88.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 88.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 89) Calendario - 89.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 89.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 90) Calendario - 90.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 90.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 91) Calendario - 91.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 91.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 92) Calendario - 92.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 92.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 93) Calendario - 93.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 93.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 94) Calendario - 94.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 94.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 95) Calendario - 95.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 95.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 96) Calendario - 96.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 96.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 97) Calendario - 97.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 97.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 98) Calendario - 98.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 98.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 99) Calendario - 99.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 99.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 100) Calendario - 100.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 100.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 101) Calendario - 101.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 101.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 102) Calendario - 102.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 102.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 103) Calendario - 103.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 103.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 104) Calendario - 104.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 104.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 105) Calendario - 105.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 105.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 106) Calendario - 106.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 106.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 107) Calendario - 107.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 107.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 108) Calendario - 108.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 108.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 109) Calendario - 109.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 109.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 110) Calendario - 110.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 110.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 111) Calendario - 111.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 111.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 112) Calendario - 112.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 112.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 113) Calendario - 113.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 113.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 114) Calendario - 114.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 114.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 115) Calendario - 115.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 115.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 116) Calendario - 116.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 116.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 117) Calendario - 117.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 117.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 118) Calendario - 118.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 118.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 119) Calendario - 119.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 119.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 120) Calendario - 120.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 120.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 121) Calendario - 121.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 121.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 122) Calendario - 122.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 122.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 123) Calendario - 123.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 123.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 124) Calendario - 124.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 124.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 125) Calendario - 125.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 125.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 126) Calendario - 126.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 126.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 127) Calendario - 127.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 127.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 128) Calendario - 128.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 128.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 129) Calendario - 129.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 129.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 130) Calendario - 130.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 130.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 131) Calendario - 131.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 131.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 132) Calendario - 132.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 132.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 133) Calendario - 133.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 133.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 134) Calendario - 134.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 134.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 135) Calendario - 135.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 135.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 136) Calendario - 136.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 136.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 137) Calendario - 137.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 137.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 138) Calendario - 138.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 138.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 139) Calendario - 139.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 139.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 140) Calendario - 140.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 140.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 141) Calendario - 141.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 141.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 142) Calendario - 142.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 142.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 143) Calendario - 143.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 143.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 144) Calendario - 144.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 144.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 145) Calendario - 145.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 145.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 146) Calendario - 146.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 146.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 147) Calendario - 147.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 147.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 148) Calendario - 148.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 148.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 149) Calendario - 149.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 149.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 150) Calendario - 150.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 150.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 151) Calendario - 151.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 151.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 152) Calendario - 152.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 152.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 153) Calendario - 153.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 153.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 154) Calendario - 154.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 154.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 155) Calendario - 155.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 155.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 156) Calendario - 156.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 156.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 157) Calendario - 157.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 157.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 158) Calendario - 158.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 158.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 159) Calendario - 159.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 159.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 160) Calendario - 160.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 160.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 161) Calendario - 161.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 161.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 162) Calendario - 162.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 162.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 163) Calendario - 163.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 163.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 164) Calendario - 164.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 164.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 165) Calendario - 165.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 165.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 166) Calendario - 166.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 166.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 167) Calendario - 167.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 167.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 168) Calendario - 168.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 168.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 169) Calendario - 169.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 169.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 170) Calendario - 170.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 170.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 171) Calendario - 171.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 171.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 172) Calendario - 172.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 172.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 173) Calendario - 173.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 173.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 174) Calendario - 174.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 174.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 175) Calendario - 175.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 175.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 176) Calendario - 176.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 176.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 177) Calendario - 177.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 177.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 178) Calendario - 178.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 178.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 179) Calendario - 179.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 179.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 180) Calendario - 180.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 180.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 181) Calendario - 181.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 181.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 182) Calendario - 182.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 182.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 183) Calendario - 183.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 183.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 184) Calendario - 184.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 184.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 185) Calendario - 185.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 185.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 186) Calendario - 186.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 186.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 187) Calendario - 187.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 187.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 188) Calendario - 188.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 188.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 189) Calendario - 189.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 189.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 190) Calendario - 190.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 190.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 191) Calendario - 191.15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 191.30 «Musica del mattino» - nell'intervallo (ore 192) Calendario - 192.15 Segnale orario - Giornale radio



NAZIONALE

### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano  
**SCUOLA MEDIA UNIFICATA**

**Prima classe**

8.30-9 **Matematica**  
Prof.ssa Liliana Ragusa Gilli

9.30-10 **Italiano**  
Prof.ssa Fausta Monelli

10.30-11 **Geografia**  
Prof.ssa Maria Bonzano Strona

11-11.30 **Inglese**  
Prof. Antonio Amato

11.30-12 **Francese**  
Prof. Enrico Arcaini

**AVVIAMENTO PROFESSIONALE**

a tipo Industriale e Agrario

**14 — Seconda classe**

a) **Osservazioni scientifiche**  
Prof.ssa Ginestra Amaldi

b) **Geografia ed educazione civica**  
Prof.ssa Maria Mariano Gallo

c) **Materie tecniche agrarie**  
Prof. Fausto Leonori

**15.20-16.30 Terza classe**

a) **Esercitazioni di lavoro e disegno tecnico**  
Prof. Gaetano De Gregorio

b) **Disegno ed educazione artistica**  
Prof. Franco Bagni

c) **Matematica**  
Prof.ssa Maria Giovanna Platone



Paula partecipa all'odierna trasmissione di «Carnet di musica» il programma di canzoni in onda alle 19.25

### La TV dei ragazzi

**17.30 a) I RACCONTI DEL NATURALISTA**

a cura di Angelo Boglione  
**Le società degli insetti**  
Quarta puntata  
Realizzazione di Elisa Quattrocchio

**b) IL CLUB DI TOPOLINO**  
di Walt Disney

Questo programma vi presenterà «Un grande amico»: scene tratte dal film di Walt Disney «La trappola di ghiaccio»

### Ritorno a casa

**18.30**

**TELEGIORNALE**

Edizione del pomeriggio  
**GONG**  
(Alka Seltzer - Telerie Zucchi)

**18.45 UNA RISPOSTA PER VOI**

Colloqui di Alessandro Cutolo con gli spettatori

**19.10 MAGIA DELL'ATOMO**

**La farmacia atomica**  
Produzione della Commissione per l'Energia Atomica degli Stati Uniti

**19.25 CARNET DI MUSICA**

Colori e canzoni  
Orchestra diretta da Giovanni Fenati

Regia di Vladi Orenko

**20.20 Telegiornale sport**

### Ribalta accesa

**20.30 TIC-TAC**

(Conformanza - Milkana - Indesit Frigoriferi - Gran Senior Fabbri)

**SEGNALibro**

**TELEGIORNALE**

Edizione della sera

**ARCOBALENO**

(Lanerosi - Gandini Profumi - Gradina - Colgate - Prodotti Marga - «Derby» succo di frutta)

**PREVISIONI DEL TEMPO**

**20.55 CAROSELLO**

(1) Bebè Galbani - (2) Shampoo Dop - (3) Recoaro - (4) Stice

I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Ondatelerama - 2) Fotogramma - 3) Derby Film - 4) Studio K

**21.05**

**L'ALLEGRA CENTENARIA**

Un atto di Michael Brett  
Traduzione di Ely Bistuer Y Rivera

Personaggi ed interpreti:

Signora Mellowes Elsa Merlini  
Signor Mellowes Nino Besozzi  
Frederick Elton Franco Coop  
George Maxwell

Renzo Montagnani  
Stella Elisa Mainardi  
Mary Anderson

Stefania Piumatti  
Judith Mellowes Lina Bacci  
Primo contadino

Secondo contadino  
Guido Verdiani  
Federico Collino

La dattilografa Elisa Pozzi  
La guardia Mario Giorgetti  
Scene di Mariano Mercuri

Regia di Claudio Fino

**22.15 CRONACA REGISTRATA DI UN AVVENIMENTO AGONISTICO**

**23.50**

**TELEGIORNALE**

Edizione della notte

### Una divertente commedia inglese

## L'allegra centenaria

nazionale: ore 21,05

Una storiellina anglosassone. Un giornalista va in casa di un uomo che compie cento anni per intervistarlo. Gli chiede come abbia fatto a giungere a una così venerabile età. E' semplice: niente alcool, niente fumo, vita morigerata. A un certo momento si sente un gran fracasso, seguito da urla e imprecazioni. «Non ci badi» dice il centenario al giornalista. «E' mio padre. Tutte le sere torna a casa ubriaco».

Pensando probabilmente a questa storiellina, anch'essa di venerabile età, Michael Britt ha scritto una divertente commedia, *L'allegra centenaria*, che procede tutta sul filo dell'assurdo ma che anche satirizza un certo mondo inglese in cui una tazza di tè costituisce il punto fermo attorno al quale ruota l'intero cerimoniale di una giornata e dove le donne rivelano la loro vocazione di eterne istitutrici, di fiere soggiogatrici di uomini.

Si tratta di questo. In un paese di una coppia di coniugi, entrambi centenari, compie i settantatré anni di matrimonio. L'avvenimento è doppiamente eccezionale e il direttore del giornale locale, un tipo che appartiene alla tradizione (quello che ha sempre ragione, anche se sbaglia sempre), non se lo lascia sfuggire. Manda il suo giovane redattore perché scriva un «pezzo» commovente. Inoltre decide di donare, alla coppia una cassetta. Il giornalista va nella casa dei coniugi e scopre che invece di trovare due vecchietti saggi e olografici, che passano la loro giornata a lottare nella mano, rievocando la loro lunga felicità, ha davanti due stizzosi, sempre pronti a beccarsi e addirittura propensi a sciogliere il loro vincolo matrimoniale.

Un divorzio fra centenari è veramente una cosa ridicola, il giornalista non vi dà peso e naturalmente scrive il suo bel «pezzo» zuccheroso e commovente. Invece i due vecchietti fanno sul serio, hanno veramente in animo di divorziare. Il direttore del giornale è furioso: che figura ci farà adesso che ha annunciato a tutti che regalerà una cassetta alla coppia più fedele d'Inghilterra? Tocca al giornalista correre ai ripari, aiutato da una segretaria del giornale. Fra i due c'è una forte simpatia e soltanto alla fine si aprirà che questa simpatia è amore. Comunque per adesso non c'è tempo da perdere, la cerimonia del premio è già nota a tutti, bisogna a tutti i costi che i due tremendi vecchietti si rappacificino. Il che avverrà regolarmente, ma qui non diciamo come, per non togliere al telespettatore il piacere della sorpresa.

Interpreti di *L'allegra cente-*

*naria*, amena commedia televisiva, non potevano essere che attori brillanti. E infatti ecco Nino Besozzi e Elsa Merlini, nella parte dei centenari; il non dimenticato Franco Coop, iracundo direttore di giornale; Elisa Mainardi, dolce e comprensiva innamorata; Renzo Montagnani, giornalista incauto e troppo dotato di senso dell'umorismo. Un cast veramente di prim'ordine.

*L'allegra centenaria* non è propriamente una farsa, ma contiene molti motivi di riso, anzi è tutta un'elegante pretesto per ridere. Ancora una volta, un inglese che descrive il mondo che lo circonda non può fare a meno di usare l'arma che tutti gli scrittori degli altri Paesi invidiano agli scrittori inglesi: l'umorismo. Che, naturalmente, è di tipo anglosassone: tranquillo, sommesso, appena accennato, ma non per questo meno penetrante. I personaggi, così come sono, sono certamente irreali, ma le ragioni del loro comportamento sono umane, sono i difetti che noi vediamo ogni giorno nel nostro prossimo.

Camillo Broggi

### Un documentario



Mao Tse-tung, presidente della repubblica cinese dal 1949

Articoli in ELTEX:  
stile e  
massima praticità  
per l'economia  
della Vostra casa.  
ELTEX  
è infrangibile,  
leggero,  
sterilizzabile.

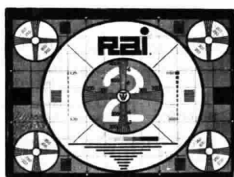
Ritagliate e spedite  
alla Solvay & Cie  
Via F. Turati, 12 - Milano  
questo tagliando:  
riceverete in omaggio  
un elegante opuscolo  
illustrativo.

Nome .....  
Indirizzo .....  
S/RC - A





Elsa Merlini che appare questa sera sui teleschermi nei panni dell'allegria centenaria



## SECONDO

21.10

### LA CINA COMUNISTA

Prima puntata

La vittoria di Mao Tse Tung

Presentazione di Domenico Bartoli

22.10 I VANGELI

Lettura e commento dell'Arcivescovo di Bologna Cardinal Giacomo Lercaro

Il Vangelo secondo S. Luca

22.20

### TELEGIORNALE

22.40 Dalla Sala Grande del Conservatorio «G. Verdi» di Milano

### CONCERTO SINFONICO

diretto da Sergiu Celibidache

con la partecipazione dei so-

listi Agnes Giebel, Marga Hoeffgen, Josef Traxel e Raffaele Arié

W. A. Mozart: *Requiem in re minore K. 626*

Orchestra sinfonica e coro di Milano della Radiotelevisione Italiana

Maestro del coro Giulio Bertola



Il basso Raffaele Arié che partecipa al Concerto sinfonico diretto da Celibidache

presentato da Domenico Bartoli

# Cina comunista

secondo: ore 21,10

Il 1° ottobre 1949 veniva proclamata la Repubblica popolare cinese, e Mao-Tse-tung era nominato presidente. Si concludeva così a favore dei comunisti l'accanita guerra civile che aveva sconvolto la Cina nell'immediato dopoguerra, dopo la resa del Giappone, ma che era iniziata già nel lontano 1927, quando il generale Chiang Kai-shek, capo del partito nazionalista del Kuomintang, aveva duramente represso un moto insurrezionale comunista a Shanghai e a Nanchino.

La prima delle due puntate, dedicate alla storia della Cina comunista, che viene trasmessa questa sera, permetterà di seguire con l'ausilio di materiale di repertorio in gran parte inedito in Italia, gli avvenimenti che portarono Mao-Tse-tung al potere. I contrasti e le lotte tra nazionalisti e comunisti, che si erano protratte quasi senza tregua e con alterna fortuna per dieci anni, in una guerra spezzettata in tanti focolai spesso assai lontani gli uni dagli altri (e l'episodio più importante fu nel 1934 la «lunga marcia» dell'armata rossa lun-

go un percorso di 10.000 km. per sfuggire agli attacchi concentrici delle truppe nazionaliste) cessarono nell'agosto del 1937 quando i giapponesi attaccarono improvvisamente Shanghai. Già nel 1931 il Giappone, guidato da un ambizioso gruppo di militari il cui credo politico era l'espansione in tutta l'Asia secondo la formula del «sangue e ferro» dettata dal generale Tanaka, aveva invaso la Manciuria creando lo stato fantoccio del Manciukuo. Nel 1933 i giapponesi erano penetrati anche nella Cina vera e propria a sud della Grande Muraglia da secoli ritenuta un baluardo insormontabile contro qualunque invasore. E' di fronte alla crescente minaccia giapponese che Mao-Tse-tung, su consiglio di Mosca, muta il suo atteggiamento nei confronti di Chiang Kai-shek. Questi nel 1936 era stato deposto da una congiura di militari, ma è liberato per l'intervento dei capi comunisti coi quali stabilisce un accordo per costituire un fronte unico di difesa contro l'invasore.

I giapponesi, superiori per armamento ed organizzazione militare, ottengono grandi successi e si spingono nell'interno

della Cina senza riuscire tuttavia a spezzarne la resistenza. Ai cinesi non importa perdere terreno pur di guadagnare tempo; essi del resto lasciano dietro di sé solo terra bruciata. Quando il Giappone è costretto dagli americani alla resa, pare che la pace possa ritornare anche nella devastata Cina. L'11 ottobre 1945 un comunicato comune di Mao-Tse-tung e Chiang Kai-shek auspica la definitiva pacificazione interna e la democratizzazione del paese. Ma l'accordo è di breve durata. Gli antichi insanabili contrasti riemergono drammaticamente, e nel luglio del 1946 riprende su vasta scala la guerra civile.

I primi successi sono di Chiang Kai-shek, ma ben presto la situazione si capovolge. Nonostante i copiosi aiuti americani, l'esercito nazionalista, minato da una spaventosa corruzione, lentamente si sfalda. Chiang Kai-shek dopo vent'anni di assoluto predominio è costretto a rifugiarsi a Formosa. La Cina è ormai uno stato comunista e si affaccia alla ribalta della politica mondiale con tutto il peso dei suoi seicento milioni di abitanti.

Giovanni Lato

## TUTTA LA FAMIGLIA IN TRENO A PREZZO RIDOTTO



### RIDUZIONI PER VIAGGI DI GRUPPI FAMILIARI

composti di almeno quattro persone:

- per i primi 4 componenti del gruppo | 40% se adulti | 70% se ragazzi
- per i componenti del gruppo oltre i primi 4 | 50% se adulti | 75% se ragazzi

naturalmente le comitive familiari si intendono composte di persone appartenenti alla stessa famiglia (compresi i domestici).

Ciò può essere dimostrato con uno "Stato di famiglia", o altro documento dello stesso valore datato da non oltre tre anni.

MAGGIORE VALIDITÀ DEL BIGLIETTO NUMERO ILLIMITATO DI FERMATE

I biglietti per gruppi familiari rilasciati per qualsiasi itinerario, anche di andata e ritorno o circolare, sono validi trenta giorni (60 per i gruppi provenienti dall'estero o all'estero diretti).

Essi danno anche diritto ad un numero illimitato di fermate.



## NAZIONALE

**6.35** Bollettino del tempo sui mari italiani

**6.35** Corso di lingua inglese, a cura di A. Powell

**7** Segnale orario - **Giornale radio** - Previsioni del tempo - **Almanacco** - **Musiche del mattino**

**Mattutino**  
giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus  
(Motta)

**8** Segnale orario - **Giornale radio**  
Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico  
**Il banditore**  
Informazioni utili

**8.30 OMNIBUS**

a cura di Tullio Formosa

**Prima parte**

— **Il nostro buongiorno**  
Roger: *Music hall*; Calabrese: *Proust: I desiderii mi fanno paura*; Berlin: *Maria Gaster: Vacances en Italie*; Bergman: *Lubor-Keth: Yellow bird*; Fidenco: *Gaston*  
(Palmolive-Colgate)

— **La fiera musicale**  
Di Ceglie: *L'anno goliardico*; Ignoto: *C'è la luna*; Surace: *Irene*; De Gomez-Colforito: *Amuri: Ragazzina A*; Clot: *Scalinitella*; Prieto: *A ti*; Tettoni-Stantero: *Irene la bella*  
(Pudtack)

— **Allegretto francese**  
Durand: *Mademoiselle de Paris*; Nicolas-Garvarentz: *Les marmos chaus*; Alstone: *Ecrit dans le ciel*; Bike-Sinclair: *Dites moi quel m'aimas rock*; Gaster: *Avec celui qu'on aime*  
(Knorr)

— **L'opera**  
Pagine di Ponchielli, Meyerbeer, Donizetti

Ponchielli: *La Gioconda*: «Si morir ella dee»; Meyerbeer: *Gli Ugomotti*: «O beau pays...»; Donizetti: *L'Elisir d'amore*: «Chiedi all'aria lusinghiera...»  
Intervallo (9.35)

— **Racconti brevi**

Jurij Olescia: «Liomba»

— **La musica di Giuseppe Torelli**

Concerto grosso in si bemolle maggiore per 2 violini obbligati, archi e continuo (op. 8, n. 4): Allegro - Largo - Allegro - Largo - Allegro (Louis Kaufman e George Alès, violinisti; Roger Albin, violoncellista; Ruggero Gerlin, cembalista - Orchestra Oiseau Lyre, diretta da Louis Kaufman)

— **Solista Sviatoslav Richter**

Schumann: Concerto in la minore per pianoforte e orchestra (op. 54): Allegro affettuoso - Intermezzo (Andantino grazioso) - Allegro vivace (Orchestra Sinfonica della Filarmónica Nazionale di Varsavia, diretta da Stanislaw Wislota)

**10.30 La Radio per le Scuole**

(per il 2° ciclo della Scuola Elementare)

La bella avventura: *Nel Pacifico con James Cook*, a cura di Guglielmo Valle

**Programma di canti corali** eseguito dal Complesso di voci bianche, diretto da Renata Cortigiani

Realizzazione di Berto Mantì

**II OMNIBUS**

Seconda parte

— **Gli amici della canzone**

a) Le canzoni di ieri  
Cahn-Styne: *I'll walk alone*; D'Anzi: *Non dimenticar le mie parole*; Chamfeury-Oréche: *Me esoy enamorando de ti*; Jordan-Austin: *Is you is or, is you ain't, my baby*; Barroso: *Os quindina de ya* (Lavabiancheria Candy)

b) Le canzoni di oggi  
Bernardini-Galassi: *In argento e blu*; Meccia-Bacilieri: *Chi da noi due*; Gasté: *Amour d'été*; Sciamanna-Otto: *Se non ti conoscessi*; Pallavicini-Birici: *A Rossi: Stanotte al luna park*; Dee-Goehring: *Silver moon upon the golden sands*; Larici-Liberal: *Muchas gracias*

c) Finale  
Fenhoulhet: *Bright tune*; Riddle: *The untouchables*; Rose: *Whispering*; Piccioni: *Reno*; Michéyl: *Pablito*; Reisman: *Jean's song*; Millero: *Tango duemila*; Lata: *Mangus*; Christian: *Grasshopper jump* (Invernizzi)

**12** Recentissime

Cantano Aura D'Angelo, Milva, Emilio Pericoli, Giacomo Rondinella, Achille Togliani, Tonina Torrielli  
Mazzoli-Pinchi-Paolillo: *Resta così*; Bronzi-Valerioni-Villa: *Se nel cielo*; Di Stefano-Tito Manlio: *Me piaci tu*; De Marco-Galassini: *Ritorna l'amore*; Misselvia-Tosoni: *Non pensarmi*; Bergamini-Fusco: *La strada di luna* (Palmolive)

**12.20** Album musicale  
Negli intervalli comunicati commerciali

**12.55** Chi vuol esser lieto...  
(Vecchia Romagna Buton)

**13** Segnale orario - **Giornale radio** - Previs. del tempo

Carillon  
(Manetti e Roberts)  
Il trenino dell'allegria di Luzi, Mancini e Perretta (G.B. Pezzoli)

**Zig-Zag**

**13.30** LE MASCHERE MODERNE: Renato Rascel (Locatelli)

**14.14.20** Giornale radio

Media delle valute

Listino Borsa di Milano

**14.20-15.15** Trasmissioni regionali

14.20 «Gazzettini regionali» per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia

14.45 «Gazzettino regionale» per la Basilicata

15 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari - L. Calanissetta 1)

**15.15** «Canta Betty Curtis

**15.30** Corso di lingua inglese, a cura di A. Powell (Replica)

**15.55** Bollettino del tempo sui mari italiani

**16** — Dallo Stadio della Vittoria di Bari

Incontro di calcio Italia B. Ungheria

Radiocronaca di Enrico Ameri

**18** — Nunzio Rotondo e il suo complesso

**18.15** La comunità umana

**18.30 CLASSE UNICA**

Nicola Terzaghi: *I lirici greci e latini*. La poesia orale: Simonde e Bacchilide

**18.45** \*Complesso «I Gentlemen»

**19** — La voce dei lavoratori

**19.30** Le novità da vedere

La prima del cinema e del teatro con la collaborazione di Edoardo Anton, Enzo Ferrieri e Achille Fiocco

**20** — \*Album musicale  
Negli intervalli comunicati commerciali

Una canzone al giorno (Antonetto)

**20.30** Segnale orario - **Giornale radio** - Radiosport

**20.55** Applausi a...  
(Ditta Ruggero Benelli)

**21** — Dall'Auditorium di Torino

Stagione Sinfonica Pubblica della Radiotelevisione Italiana

**CONCERTO SINFONICO** diretto da MASSIMO FRECCIA

Berlioz: *La damnazione di Faust* - Leggenda drammatica in quattro parti su testi di Hector Berlioz, Gérard de Nerval e Alimire Gandonnière (da Goethe)

**9** Notizie del mattino

**05** Allegro con brio (Ola)

**20** Oggi canta Wanda Scotti (Aspro)

**30** Un ritmo al giorno: il tango (Supertrimp)

**45** Album dei ritorni (Chlorodont)

**10** — Alberto Lionello presenta

**VIAGGIO LUNGO LA VALLE DEL DO**

Inchiesta musicale di Italo Terzoli e Bernardino Zapponi

Regia di Pino Gilloli

— **Gazzettino dell'appetito** (Omopipi)

**11-12.20 MUSICA PER VOI CHE LAVORATE**

— Pochi strumenti, tanta musica (Malto Kneipp)

**25** Canzoni, canzoni (Mira Luna)

**50** Orchestra in parata (Doppio Brodo Star)

**12-13** Trasmissioni regionali

12.20 «Gazzettini regionali» per: Val d'Aosta, Umbria, Marche, Campania e per alcune zone del Piemonte e della Lombardia

12.30 «Gazzettini regionali» per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3)

12.40 «Gazzettini regionali» per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

**13** Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:

Tutti cantano Napoli (L'Oreal)

**20** La collana delle sette perle (Lesso Gabanti)

**25** Fonolampo: dizionarietto dei successi (Palmolive - Colgate)

**13.30** Segnale orario - **Primo giornale**

**40** Scatola a sorpresa (Simmenthal)

**45** Musica nell'aria

Alla ricerca delle canzoni preferite, a cura di Renato Tagliani

**50** Il disco del giorno (Tide)

**55** Paesi, uomini, umori e segreti del giorno

**14** — Per sola orchestra

Negli intervalli comunicati commerciali

**14.30** Segnale orario - **Secondo giornale**

**I e II parte**

Margherita André Aubery Luchini

Faust Guy Chauvet

Meisofele Ernest Blanc

Brander James Loomis

Maestro del Coro Ruggero Maghini

Orchestra Sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana

Nell'intervallo: *Paesi tuoi*

**23.15** Oggi al Parlamento - **Giornale radio**

Questa sera si replica...

**24** — Segnale orario - **Ultime notizie** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

**14.40** Per gli amici del disco (R.C.A. Italiana)

**15** — Album di canzoni

Cantano Lucia Altieri, Johnny Dorelli, Luciano Lualdi, Carlo Peverangeli, Vittoria Raffael

Beretta-Cavallari: *Che baci!*; Napolitano-Ricciardi: *Piangi perché piangi*; Manlio-Barile: *Ciardiardi*; Cherubini-Gelliche: *Per me*; Testoni: *Testoni Jones: My love*

**15.15** Selezione discografica (Ri. Fi. Record)

**15.30** Segnale orario - **Terzo giornale** - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**15.45** Carnet musicale (Decca London)

**16** — IL PROGRAMMA DELLE QUATTRO

— Musica e stile: Pino Calvi

— Cabaret parigino

— Le musicchette di Spike Jones

— Amorevole

— Roma per il mondo

**17** — Esploriamo l'America

Viaggi quasi veri nel Quarto Continente

di Massimo Ventriglia

**17.30** FUGA A TRE VOCI

Varietà musicale di Paolini e Silvestri

**18.30** Giornale del pomeriggio

Tennis: Campionati Internazionali di Roma - Servizio speciale del Giornale radio

**18.35** La rassegna del disco (Melodisc S.P.A.)

**18.50** TUTTAMUSICA (Suochi di frutta Gd)

**19.20** \*Motivi in tasca

Negli intervalli comunicati commerciali

Il taccuino delle voci (A. Gazzoni & C.)

**20** Segnale orario - **Radiosera**

**20.20** Zig-Zag

**20.30** Dino Verde presenta:

**GRAN GALA**

Panorama di varietà con Isa Bellini, Dedy Savagnone, Antonella Stini

Orchestra diretta da Marcello De Martino

Regia di Riccardo Mantoni (Palmolive-Colgate)

**21.30** Radionotte

**21.45** Parliamone insieme

**22.15** Musica nella sera

**22.45-23** Ultimo quarto

Notizie di fine giornata

## RETE TRE

**8-8.50** BENVENUTO IN ITALIA

Bienvenuto in Italia, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onda Media)

— (in francese) **Giornale radio da Parigi**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**15** (in tedesco) **Giornale radio da Amburgo-Colonia**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**30** (in inglese) **Giornale radio da Londra**

Rassegne varie e informazioni turistiche

**9.30** Aria di casa nostra

Canti e danze del popolo italiano

**9.45** **Musiche spirituali**

Hollingsworth: *Stabat Mater*, per coro e orchestra (Orchestra Sinfonica e Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana)

Maestro del Coro Ruggero Maghini; Flume: *Canto funebre per la morte di un eroe* op. 3, per coro e orchestra (Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretti da Ferruccio Scaglia - Maestro del Coro Nino Antonellini)

**10.15** Il clavicembalo ben temperato di J. S. Bach

Pianista Pietro Scarpini

1) *Preliudi e fughe* dal I volume: a) In mi bemolle maggiore, b) In mi bemolle minore, c) In fa minore; 2) *Preliudi e fughe* dal II volume: a) In mi bemolle maggiore, b) In re diesis minore, c) In mi maggiore, d) In fa minore

**11** — **Musiche dodecafoniche**

Webern: *Cantata N. 1* per soprano, coro misto e orchestra, op. 29; a) *Retenu*, vib.; b) *Le serment* agité, c) *Calme* (Soprano: Iona Steingruber - Orchestra e coro «Chorale Elisabeth Brasseur» di Nancy; «Pierre Boulez» Dallapiccola: *Due liriche* di Anacreonte, per soprano e 4 strumenti (1945) (Soprano: Elisabeth Soederstrom - Complesso strumentale diretto dall'Autore); Schoenberg: *Ode a Napoleone Bonaparte*, op. 41 per voce recitante, pianoforte e orchestra d'archi (Alvar Lidell: voce recitante, Pietro Scarpini: pianoforte - Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana, diretta da Michael Glén)

**11.30** «Il balletto nell'Ottocento

Glazunov: *De la Stagioni*, balletto op. 67; a) *Inverno* (Introduzione - Il ghiaccio - La tempesta - La neve - Gli gnomi); b) *Primavera* (Zemore - Le rose - Danza di un uccello); c) *Estate* (Valzer del fardell - Le papaveri - Barcarola)

Variazione (diretta da Riccardo Mantoni) (Orchestra della Società dei Concerti del Conservatorio di Parigi diretta da Albert Wolff)

**12** — **Musiche per coro e strumenti**

Anonimo (Trascritto e realizzato da Angelo Surbone) *Canzone medicea*, per coro e strumenti (Coro da Camera di Prato e Strumentisti del Maggio Musicale Fiorentino diretti da Rolando Maselli); Poulen: *Litanies à la Vierge noire*, per coro femminile e organi (Organista Angelo Surbone - Piccolo Coro Polifonico di Torino della Radiotelevisione Italiana)

diretto da Ruggero Maghini; Turchi: *Invettiva*, per coro e due pianoforti (Pianisti Alber-

to Bersone e Enrico Lini - Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana diretto da Ruggero Maghlini)

## 12.30 Musica da camera

Haendel: Sonata N. 1 in la maggiore per violino e pianoforte: a) Andante, b) Allegro, c) Adagio, d) Allegro (Zino Francescatti, violino; Richard Wollach, pianoforte); Guerriani: «Arcadica», per viola e pianoforte (Duo Ferraguzzi-Bentivegna)

## 12.45 Musica per chitarra

Purcell: Tre pezzi: a) A new Irish tune, b) Menuet, c) Jig (Chitarrista Alirio Diaz); De Falla: Omaggio a Debussy (Chitarrista Andrés Segovia); Barrios: Abeyas (Chitarrista Enrico Tagliavini); Ponce: dal Concerto del Sur per chitarra e orchestra: Allegro moderato e festivo (Solista Andrés Segovia - Orchestra «Symphony of the Air» diretta da Enrico Jorda)

## 13 — Pagine scelte

da «For the time being» di Wylan Hugh: Il massacro degli innocenti

## 13.15-13.25 Trasmissioni regionali

«Listini di Borsa»

## 13.30 Musiche di Pergolesi, Mendelssohn e Ravel

(Replica del «Concerto di ogni sera» di giovedì 10 maggio - Terzo Programma)

## 14.30 Musiche concertanti

Kubik: Sinfonia concertante per viola, tromba, pianoforte e orchestra: a) Fast, vigorously, b) Quietly, c) Fast, with energy (Rinaldo Tosatti, viola; Anania Battagliola, tromba; Massimo Toffoletti, pianoforte - Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisione Italiana, diretta da Alfredo Simonetto); Ghedini: Pezzo concertante per due violini, viola e orchestra (Cesare Ferraresi e Giuseppe Magnani: violini; Rinaldo Tosatti: viola - Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisione Italiana, diretta da Armando La Rosa Parodi)

## 15.15 La sonata a due

Gibbs: Sonata N. 1 in re minore (1746) per violino e pianoforte: a) Adagio, b) Allegro, c) Largo, d) Aria con variazioni (Marta Ettler, violino; Lionel Salter, pianoforte); Lecclair: Sonata «Le tombeau» per violino e pianoforte: a) Grave, b) Allegro ma non troppo, c) Gavotta (allegretto grazioso), d) A l'erec (Gloconda De Vito, violino; Tullio Macoggi, pianoforte)

## 15.45-16.30 \* La sinfonia del Novecento

Maes: Sinfonia in sol maggiore: a) Andante maestoso, allegro vivace; b) Tranquillo; c) Grave, recitativo, presto (Orchestra Sinfonica della Radio Belga, diretta da Daniel Sternfeld); Müller: Sinfonia N. 2 per flauto e orchestra d'archi, op. 53: a) Allegro energico, b) molto tranquillo; c) Allegro vivace (Solista: André Jaunet - Orchestra da Camera di Zurigo, diretta da Edmond De Stoutz)

# TERZO

## 17 — \* Le Opere di Igor Stravinsky

Ultima trasmissione

Circus Polka

Orchestra della «Suisse Romande», diretta da Ernest Ansermet

Concerto per pianoforte e strumenti a fiato  
Largo, allegro - Largo, più mosso, tempo I attacca - Allegro

Solista Carl Seeman  
Complesso di Strumenti a fiato dell'Orchestra Filarmonica di Berlino, diretto da Thomas Schermer

Threni per soli, coro e orchestra

Solisti: Bethamy Beardslee, soprano; Beatrice Krebs, contralto; William Lewis, James Wainner, tenori; Mac Morgan, baritono; Robert Oliver, basso  
Dirige l'Autore  
Maestro del Coro Hugh Ross  
Orchestra Sinfonica «Columbia» e «Schola Cantorum»

## 18 — Orientamenti critici

La storiografia americana del Novecento  
a cura di Vittorio De Caprariis

## 18.30 Discografia ragionata

a cura di Carlo Marinelli  
Adrien Boieldieu

Ma tante Aurore Opéra comique in due atti di Pierre de Longchamps

Solisti: Françoise Ogéas, soprano; Jean Mollen, tenore; Jeanine Collard, contralto; Pierre Germain, baritono  
Direttore Marcel Couraud  
Orchestra da Camera della RTF

## 19.05 (\*) Trent'anni di storia politica italiana (1915-1945)

XXII - L'intervento fascista e antifascista in Spagna  
a cura di Aldo Garosci

## 19.45 L'indicatore economico

## 20 \* Concerto di ogni sera

Georg Philipp Telemann (1681-1767): Concerto in la minore per violino e archi  
Solista Jelka Krek  
Orchestra della Radio di Zagabria diretta da Antonio Janigro

Franz Schubert (1797-1828): Sinfonia n. 4 in do minore «Tragica»

Orchestra del «Concertgebouw» di Amsterdam diretta da Eduard van Beinum

Richard Strauss (1864-1949): Don Giovanni poema sinfonico op. 20

Orchestra Sinfonica NBC diretta da Arturo Toscanini

## 21 Il Giornale del Terzo

Note e corrispondenze sui fatti del giorno - Rivista delle riviste

## 21.30 L'UOMO CHE NON SA-PEVA NUOTARE

Radiodramma di Richard Hey

Traduzione di Italo Alighiero Chiusano

Arthur von Klenkenberger

Elfriede Brossek Corrado Gaipa

Anna Maria Alegiani Il dottor Paul Valentini

Hal Jerris Lucio Rama

Regia di Giorgio Pressburger

## 22.15 (\*) La Rassegna

Cultura inglese

a cura di Giorgio Manganelli

## 22.45 Giovanni Battista Viotti

Quartetto in fa minore (tratto dal Duo op. 28 n. 1 per due violini)

Esecuzione del «Quartetto Carmirelli»

Pina Carmirelli, Montserrat Cervera, violini; Luigi Sagrati, viola; Arturo Bonucci, violoncello

Tryo in si minore op. 18 n. 1 per archi

Pina Carmirelli, violino; Luigi Sagrati, viola; Arturo Bonucci, violoncello

## 23.15 (\*) Narratori neo-africani

a cura di Maria Luisa Spaziani

Ultima trasmissione

Gli «impegnati», d'Africa

(Seconda parte)

## 23.45 Congedo

Ludwig van Beethoven

Sonata in fa maggiore op. 17 per corno e pianoforte

Domenico Ceccarossi, corno; Armando Renzi, pianoforte

la salute dei bambini e la vivacità delle loro espressioni

Descr. ACIS n. 67934 del 6-3-1951 e 557 del 29-3-1958



# sangemini

## l'acqua dei bambini

nella giusta alimentazione del bambino è il segreto del suo sviluppo. I pediatri consigliano la "SANGEMINI" perchè leggera e giustamente mineralizzata

**mamme!** non fate mancare ai vostri bimbi l'ACQUA SANGEMINI





Una grande opera da concerto di Berlioz

# La dannazione di Faust

**nazionale: ore 21**

Nella *Dannazione di Faust* — compiuta da Hector Berlioz nel 1846 e da lui denominata « Opera da concerto » — la tendenza tipicamente romantica per la musica « a programma » trova la sua logica conclusione. In questo lavoro, infatti, la parte letteraria, che nei poemi sinfonici veniva sottintesa come guida all'ascolto, è espressa direttamente dalle voci che l'intonano. E non si tratta, tuttavia, di un'opera teatrale, in quanto il musicista non ha tenuto conto, nel concepirla, delle possibilità sceniche di una effettiva rappresentazione. Se fosse possibile affermarlo, diremmo che la *Dannazione di Faust* costituisce un esempio avanti lettera di teatro radiofonico, per la parte lasciata alla fantasia dell'ascoltatore nell'immaginare le scene, e per la potenza evocatrice del contesto sinfonico. Nella sua struttura, l'opera si impenna su una successione di quadri sinfonico-vocali che obbediscono alle sole

esigenze dell'architettura musicale e che ricreano in modo autonomo, senza sottintendervi, l'azione nella sua essenzialità lirica e l'atmosfera che l'avvolge. A tali risultati, Berlioz perviene con la sua arte di sinfonista geniale e di orchestratore formidabile ed originalissimo, quale tutti ammiriamo. Accanto a tali quadri, ricchi di colori straordinari e di intensa espressione, che si ispirano al capolavoro di Goethe come punto di partenza per una personale ricreazione, si erge la figura umana, dolente e pensosa di Faust, nella quale Berlioz sembra aver tracciato il proprio ritratto di artista problematico e tormentato da un'ansia d'infinito.

Il testo di questa « opera da concerto » fu composto dallo stesso musicista, in collaborazione con Gandonnière e Gérard de Nerval. Esso è una interpretazione molto libera del dramma di Goethe, dove Faust si salva, mentre Berlioz lo fa dannare. Del resto, il musicista ricrea completamente il leggendario eroe. « La terra mi ha ri-

conquistato », fa dire Goethe a Faust: ma a tale aspirazione panteistica Berlioz sostituisce l'espressione dell'ideale cristiano: « Il Cielo mi ha riconquistato ». Il personaggio goethiano si volge verso il cosmo e cerca di perdersi in esso per meglio ritrovarsi; quello berlioziano si volge verso il cielo, ma la lotta è troppo impari fra i suoi istinti naturali e le cime a cui egli aspira, sicché finisce per darsi. E' in tale sovrumana opposizione fra l'uomo ideale e l'uomo reale che risiede l'impressionante grandezza del romanticismo di Berlioz. Goethe, associandolo alla curva di uno stesso divenire, deduceva queste due condizioni umane l'una dall'altra: « Werde wer du bist ». « Diventa ciò che sei », egli insegnava. « Diventa ciò che non sei », sembra consigliare Berlioz al suo Faust che, per quanto attirato dall'ideale divino, conserva tuttavia nella sua anima tormentata qualcosa di demoniaco che la musica riflette con le sue tinte allucinantissime ed il suo carattere fantastico.

Per la *Dannazione di Faust*, Berlioz si servì, rielaborandole, delle *Otto scene del Faust* da lui musicate diciotto anni prima. La prima esecuzione dell'opera ebbe luogo il 6 dicembre 1846 alla Salle Favart di Parigi, con un esito disastroso che prostrò e rovinò finanziariamente il musicista, il quale aveva provveduto in proprio alle spese della rappresentazione. « La *Dannazione di Faust* — scrisse Théophile Gautier ventisei anni dopo quella prima sfortunata — contiene precisamente quello che manca al Faust di Gounod, peraltro notevole: la profondità sinistra e misteriosa, l'ombra in cui scintilla vagamente la stella del microcosmo, lo scoraggiamento del sapere umano di fronte all'ignoto, l'ironia diabolica della negazione e lo sforzo dello spirito proteso verso la materia ». Così l'intuito di un poeta riscattò l'incomprensione dei contemporanei per questo capolavoro berlioziano. E Goethe? Al poeta tedesco, Berlioz aveva inviato l'omaggio di due copie delle sue *Otto scene del Faust*, senza però riceverne neppure un rigo di risposta. Nella saggezza suprema e nel filosofico distacco degli ultimi anni della sua vita, Goethe pensava che la musica nuova potesse turbare la sua serenità: i suoi musicisti erano allora solo Bach e Mozart. Tuttavia, dato uno sguardo alla partitura di Berlioz, domandò a Zelter: « Calma la curiosità che mi dà la vista di queste figure sonore, che mi sembrano così strane e meravigliose ». Ma ne ebbe in risposta un giudizio totalmente negativo, espresso con parole forti: « Un aborto prodotto da un incesto odioso ».

All'esecuzione della *Dannazione di Faust* — che è diretta da Massimo Freccia — partecipano i cantanti André Aubery-Luchini, Guy Chauvet, Ernest Blanc e James Loomis.

n. c.

## *i televisori*

**FIRTE per la sobrietà e l'eleganza della linea, per l'accurata scelta delle tinte, per la perfetta rifinitura si "ambientano" sempre in qualsiasi cornice moderna o tradizionale**

## *i frigoriferi*

**FIRTE per l'eleganza della linea, l'accurata scelta delle parti meccaniche e del compressore, la varietà dei modelli sono i frigoriferi che più incontrano il favore dell'esigente mercato italiano**

## *i condizionatori*

**FIRTE, particolarmente studiati per una facile e razionale installazione creano negli ambienti di lavoro e di riposo una costante atmosfera primaverile**

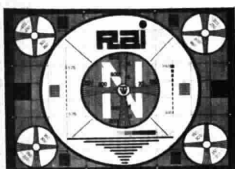
# FIRTE



**FABBRICA ITALIANA  
RADIO TELEVISIONE  
ELETTRONICA S.p.A.**



Massimo Freccia, direttore dell'opera sinfonico-vocale di Berlioz alla cui esecuzione partecipano i cantanti André Aubery-Luchini, Guy Chauvet, Ernest Blanc e James Loomis



## NAZIONALE

## Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la Rai-Radiotelevisione Italiana presentano

## SCUOLA MEDIA UNIFICATA

- Prima classe**  
8,30-9 Educazione tecnica maschile  
Prof. Attilio Castelli  
9,30 Educazione tecnica femminile  
Prof.ssa Egli Garrone Rosini  
9,30-10 Italiano  
Prof.ssa Fausta Monelli  
10,30-11 Italiano  
Prof.ssa Fausta Monelli  
11-11,30 Latino  
Prof. Gino Zennaro  
(Per gli alunni delle seconde classi della Scuola Media Unificata in esperimento)  
11,30-11,45 Educazione fisica  
Prof. Alberto Mezzetti  
11,45-12 Due parole tra noi  
Prof.ssa Maria Grazia Puglisi

## AVVIAMENTO PROFESSIONALE

- a tipo Industriale e Agrario  
**14 - Seconda classe**  
a) Esercitazioni di lavoro e di segno tecnico  
Prof. Nicola Di Maccio  
b) Francese  
Prof.ssa Maria Luisa Koury-Obeyd  
c) Economia domestica  
Prof.ssa Anna Marino  
**15-16,30 Terza classe**  
a) Francese  
Prof. Torello Borriello  
b) Storia ed educazione civica  
Prof. Riccardo Loreto  
c) Economia domestica  
Prof.ssa Bruna Bricchi Posenti  
d) Tecnologia  
Ing. Amerigo Mei

## La TV dei ragazzi

- 17,30 a) MONDO D'OGGI**  
Le conquiste della scienza e della tecnica  
Servizio n. 17  
L'icaro del XX Secolo  
Partecipa in qualità di esperto l'ing. Cesare Cremonesi dell'Università di Roma  
Presenta Rina Macrelli  
Regia di Renato Verrutti  
**b) AVVENTURE IN ELICOTTERO**  
Bobby e Mr. Cook  
Telefilm - Regia di Harve Foster  
Distrib. C.B.S.-TV  
Int.: Kenneth Tobey, Craig Hill, Nancy Hale

In questa nuova vicenda, dedicata ai ragazzi più grandi, il tempestivo intervento dell'elicottero consentirà al piccolo Bobby di rintracciare il suo amico, Mr. Cook

## Ritorno a casa

18.30

## TELEGIORNALE

Edizione del pomeriggio ed Estrazioni del Lotto GONG

(Formaggio Paradiso - Spic & Span)

18.50

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la Rai-Radiotelevisione Italiana

presentano  
**NON E' MAI TROPPO TARDI**

Corso di aggiornamento culturale per gli adulti delle scuole popolari e dei centri di lettura

Ins. Alberto Manzi

19.20 TEMPO LIBERO

Trasmissione per i lavoratori a cura di Bartolo Ciccardini e Vincenzo Incisa  
Realizzazione di Sergio Spina

19.50 IL LIBRO DELLA NATURA

Storie di un seme  
Prod.: Enciclopedia Britannica

20 - SETTE GIORNI AL PARLAMENTO

a cura di Jader Jacobelli  
Realizzazione di Sergio Giordani

20.20 Telegiornale sport

## Ribalta accesa

20.30 TIC-TAC

(Frim - Eno - Mira Lanza - Ducotone)

## SEGNALE ORARIO

## TELEGIORNALE

Edizione della sera

## ARCOBALENO

(Dizian - Biscotto Montefiore - Coca-Cola - Hélène Curtis - Olio Sasso - Philco)

## PREVISIONI DEL TEMPO

20.55 CAROSELLO

(1) Tessuti Marzotto - (2) Industria Italiana Birra - (3) Stilla - (4) Supersucco Lombardi

I cortometraggi sono stati realizzati da: (1) Cinetelvisione - (2) Produzione Gigante - (3) Ondatelarama - (4) Roberto Gavioli

21.05

## IL SIGNORE DELLE 21

a cura di Sergio Bernardini con

Ernesto Calindri

Orchestra diretta da Franco Pisano

Coreografie di Ralph Beaumont

Costumi di Danilo Donati  
Scene di Tommaso Passalacqua

Regia di Enzo Trapani

22.15 INNOCENTI COME A TAHITI

Una produzione di Morris Ergas

realizzata da Virgilio Sabel  
Regia di Sergio Spina

I - Gli antipodi

22.45

## TELEGIORNALE

Edizione della notte

## Armstrong e Sammy Davis ospiti del "Signore delle 21"

nazionale: ore 21,05

Il signore delle ventuno si trasforma questa sera in uno spettacolo interamente musicale: ci troveremo davanti a un autentico music-hall, ambientato ad Harlem. Il compito di svelarci i segreti più nascosti del pittoresco quartiere negro di New York è stato affidato a un gruppo di ospiti d'onore, ed alcuni fra i rappresentanti più autorevoli e popolari della musica negra americana. Oltre a Louis Armstrong, giunto in Italia la scorsa settimana, gli organizzatori si sono assicurati la partecipazione di Sammy Davis, per la prima volta alla nostra TV, di Hazel Scott, una cantante-pianista notissima, di Charley Bill un altro pianista negro che per quattordici anni fece parte del complesso di Louis Armstrong. Canteranno le Peter Sisters, i Platters e Lonnie Sattin. Accanto a questi assi d'oltreoceano interverranno allo spettacolo alcuni jazzisti italiani: il complesso di Romano Zaffino, i solisti Nini Rosso, Valdambrini, Nunzio Rotondo e, infine, Claudio Villa che, secondo una indiscrezione già diffusa, si cimenterà in un duetto con Armstrong.

« Ah, ah, ah! Presto sarò lì per darci dentro con la mia vecchia tromba Selmer. Cari saluti con fagioli rossi e riso. Pops ». Neanche stavolta, Louis Armstrong aveva modificato la formula del messaggio con cui annunciava agli amici di Roma il suo arrivo. Sono trent'anni ormai che ha ripudiato le frasi tradizionali (chiunque altro, al suo posto, scriverebbe semplicemente « Tra pochi giorni arriverò per concerto, saluti, Louis »), per adottare uno stile volutamente ridanciano, molto simile al suo modo di parlare. Fa parte d'un cliché che ha astutamente inventato, molto tempo prima che entrassero in azione gli esperti di public relations. In fondo, il metodo di scioppare a ridere clamorosamente, prima di rispondere a qualunque domanda, semplifica le cose al massimo, non solo, ma serve ottimamente per insinuare nell'interlocutore il dubbio che, dando una determinata risposta, Armstrong abbia voluto scherzare. Il fatto di farsi chiamare Pops e di chiamare Pops anche gli altri serve poi a stabilire un'atmosfera di estrema cordialità e, nello stesso tempo, creare una certa confusione, utilissima qualche volta al vecchio Louis per cavarli dall'imbarazzo. E' difficile, infatti, conversando con lui, stabilire se il Pops di cui parla è lui stesso, oppure Bing Crosby, o un altro musicista di jazz, o magari qualcuno che non conoscete. E il riso coi fagioli? L'allusione a questo piatto tradizionale di New Orleans nelle sue lettere (« red beans and ricey yours », scrive Armstrong) da una parte è uno scherzo, un po' grossolano, ma dall'altra può stare a significare che dopo tanti anni di carriera, dopo tanti pranzi ufficiali, dopo tante raffinatezze, Louis resta fedele ai

suoî vecchi semplici gusti d'una volta: quelli, dopo tutto, che l'hanno reso famoso in tutto il mondo.

In realtà, quest'uomo che Duke Ellington ha molto felicemente definito « il simbolo vivente del jazz », è un personaggio complesso, che ha scelto l'aria del simplice come arma di difesa. Non l'abbiamo trovato molto cambiato dall'ultima volta che l'avevamo incontrato. Era stato press'a poco tre anni fa, quando s'era appena ripreso dal collasso che l'aveva colto alla vigilia d'un concerto in programma a Spoleto. « C'è tempo per andare nei Verdi Pascoli », aveva detto allora. Stavolta ci è sembrato stanco, un po' distratto, proprio come quando s'era rianimato, s'è addirittura trasformato quando ha saputo che nel programma delle registrazioni per il signore delle 21 era compresa una lunga improvvisazione su un tema di blues, coi trombettisti italiani Nini Rosso e Nunzio Rotondo. Del blues, nonostante i 62 anni che gli pesano sulle spalle, Louis Armstrong è ancora il « re ». Poi, s'è divertito un mondo a fare il duetto con Claudio Villa in « Ohi, Mari (la conosceva benissimo) » e la grossa « jam session » con le Peter Sisters, Hazel Scott e tre bande dixieland italiane (la Roman New Orleans Jazz Band, l'Original Lambro Jazz Band e la Rheno Dixieland Band). Gli altri pezzi che ha eseguito fanno parte del suo repertorio abituale, li suona con la stessa padronanza che ognuno di noi può avere nel dire il proprio nome.

Ogni tanto, tra un brano e l'altro, si metteva a sedere, dopo aver cercato i trombettisti italiani Nini Rosso e Nunzio Rotondo, l'approvazione di Joe Glaser, il suo agente, un ometto calvo che da vent'anni gli ha imposto un regime di ferro. Poi, mandava giù una manciata di pillole con un bicchiere d'acqua. « Un cocktail », diceva, e sogghignava.

« A che servono? ».  
« Non lo so. Ah, ah, ah! I dottori dicono che devo prenderle, ora una, ora l'altra. Io le inghiottito tutte insieme. Ci pensano loro ad andare al posto giusto ».

« E' stanco, signor Armstrong? ».  
« Non è questione di stanchezza. Pops suona o non suona. Ah, ah, ah! ».

« Ma stasera, dopo le registrazioni, deve fare anche un concerto ».

« Sì, il boss (cioè Joe Glaser) si è impegnato con i gatti (cioè, gli appassionati di jazz) a farmi suonare ». E già, un'altra gran risata.

« Ha seguito le polemiche che ci sono state sugli ultimi sviluppi del jazz moderno? ».

« Pops è troppo ignorante per leggere polemiche » (risata).  
« Ma lei che cosa pensa di John Coltrane, Ornette Coleman e altri musicisti d'avanguardia? ».

« Uomo di genio, ma un musicista di jazz? Io non li conosco e non li ho mai sentiti. Io sento solo i gatti che soffiano il jazz ».

« Qual è il più grande musicista di jazz, secondo lei? ».

« Duke Ellington. Duke è stato

sempre il mio uomo per la musica, fin dai tempi in cui suonavamo al Cotton Club. Secondo me, non ci sarà mai un altro Duke. La più grande emozione della mia vita l'ho avuta quando ho fatto un disco con lui ». Il linguaggio è volutamente pittoresco, come sempre, ma non si può negare che il vecchio Louis abbia idee chiare. Chi l'accusa d'essersi impigrito non ha capito che Armstrong è ormai una personalità che non si discute più. Bisogna accettarlo o respingerlo (ma sono in pochissimi a respingerlo) per quello che è: con le sue risate, i suoi fazzolettoni di batista finissima che gli servono per asciugare il sudore, le canzonette che s'alternano ai brani d'impegno, le trovate di dubbio gusto che contrastano con esecuzioni ispiratissime, le lettere strampalate, i « Pops », gli « uomo », i « gatti » distribuiti a destra e a manca, i fagioli rossi e il riso, le scarpe malintonde col vestito, ecc. Non si contano più i musicisti e i cantanti che sono stati influenzati dal suo stile. Quanto a lui, non si stanca di ripetere che deve tutto a King Oliver e che si sente un piumo quando ascolta L'arte della fuga di Bach (che probabilmente non conosce nemmeno).

S. G. Blamonte

Il 4°

secondo: ore 21,10

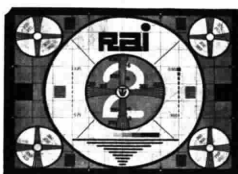
Don Juan Carlos di Borbone, ventiquattro anni, giovanotto aiatante, appassionato di caccia al capriolo, di golf, di ricordi familiari, di creazioni di genio del « Siglo de oro »: il sangue di Carlo V, che rappresenta il suo ideale, si è da tempo mescolato con quello di Don Chisciotte, il personaggio che egli confessa di amare di più, fra tutti quelli che li creò il genio poetico spagnolo. Salirà mai sul trono di Madrid, il rampollo di una delle ultime dinastie dell'antica Europa? Franco ha detto che la Spagna è un regno, ma non ha mai specificato chi ne dovrà essere il re. L'erede di Borbone, nell'attesa che il Caudillo si decida, alterna l'esilio di drammatica in Portogallo con gli studi universitari a Madrid, per benigna concessione del generalissimo.

Questo opaco e patetico personaggio che attende di ereditare un trono con licenza dei superiori, avrà però almeno una occasione per essere al centro della cronaca il prossimo 14 maggio: quando impalerà ad Atene la graziosa principessa Sofia di Grecia, conosciuta — e come poteva avvenire diversamente? — nella famosa crociera dell'Agamemnone di quella felice estate del 1954, sotto gli auspicci di Aristotele Socrate Onassis. Per il matrimonio di Atene si muoveranno,

# MAGGIO



Louis Armstrong che questa sera si esibisce con altri assi del «jazz» nello spettacolo di varietà «Il signore delle ventuno»



## SECONDO

**21.10**  
**RT - ROTOCALCO**  
**TELEVISIVO**

Direttore Enzo Biagi

**22.10**  
**TELEGIORNALE**

**22.30** Dal Teatro Nuovo di Torino

**BALLETTO NAZIONALE**  
**UNGHERESE**

presentato dal Teatro Popolare Italiano diretto da Vittorio Gassman

*Passo a due di Kalló; Ballo con i bastoni di Kunsac; Danza delle bottiglie; Serata con le filatrici*

Direzione artistica e coreografie di Miklos Rabai

Ripresa televisiva di Vittorio Brignole

**22.55 CRONACA REGISTRATA DI UN AVVENIMENTO AGONISTICO**

# numero di "RT"

è prevedibile, gli inviati e i fotoreporter di tutti i rotocalchi del mondo, anche quelli consuetamente meno teneri verso i sentimenti monarchici; e avremo modo di apprendere i più ghiotti particolari sul velo di tulle che circonda il capo della figlia del Re di Grecia e sul tono di voce con il quale l'Infante di Spagna sarà riuscito a pronunciare il suo «si». Con qualche giorno di anticipo sugli altri, RT intende far conoscere ai telespettatori la vita di Juan Carlos di Borbone, e il carattere dell'uomo che un giorno la Spagna potrebbe chiamare re, attraverso il servizio realizzato i giorni scorsi da Emilio Ravel. L'inviato di RT ha incontrato l'Infante alla Zarzuela — la villa che Franco gli ha messo a disposizione a quattro chilometri da Madrid, perché Juan Carlos possa trovare a suo agio nei mesi invernali, durante il periodo degli studi, popolata di caprioli, di daini e di conigli per i suoi numerosi intervalli di caccia — e lo ha seguito fino all'Estoril, sulla costa Portoghese, dove il padre Juan, Conte di Barcellona, recita la parte del re fuori concorso, con tutta la famiglia, in una villa a pochi chilometri di distanza dalle residenze dei Savoia e dei Braganza. Coincidenze del tutto casuali, com'è Legato com'è a un avvenimento

di cronaca con scadenza prefissata, il servizio sull'Infante di Spagna è l'unico che per il momento ci viene dato per sicuro, dalla redazione di RT. Gli altri sono legati a una attualità in movimento e si vanno ancora precisando. Sergio Zavoli, che la settimana scorsa era riuscito a realizzare, a tempo di record, il reportage su Salan, è ripartito immediatamente dopo per Buenos Aires, dove sta conducendo una inchiesta su un tema di scottante attualità politica: che cosa è rimasto del peronismo in Argentina? Se riuscirà a far pervenire il materiale in tempo, dovrebbe essere il pezzo di apertura. In tutt'altro campo, Carlo Guidotti ha condotto in Italia una inchiesta sul matrimonio, a dieci anni di distanza dal giorno del sì: ed è una inchiesta prevedibilmente destinata a suscitare echi e ripercussioni a catena per la singolare trovata che costituisce il centro, e la novità, del servizio: una votazione condotta fra gli operai di una fabbrica e fra le numerose persone intervistate, in altri ambienti, sul tema della fedeltà coniugale. Ognuna delle persone che ha deposto la scheda nell'urna — anonima, ovviamente, e coperta dal più scrupoloso segreto — si è impegnata a dire con verità se è stata fedele o meno al proprio marito o alla propria moglie: e i risultati, che si

vanno in questi giorni elaborando, potranno fornire un campione assai interessante — anche se non, ovviamente, scientifico — sulla situazione di tante famiglie italiane. Ancora sicuro, infine, dovrebbe essere il servizio di Giancarlo Fusco e Ilio De Giorgis sugli «indesiderabili», che gli Stati Uniti hanno rinviato in Italia dopo anni di gangsterismo a Chicago o a New York. I due giornalisti lo hanno realizzato a Palermo, a Napoli, a Roma, a Genova, a Milano, dovunque oggi si trovino i personaggi di questa singolare «mala» internazionale. Sono un centinaio in Italia, tutti in crisi, a quanto pare, dal giorno della morte di Lucky Luciano: e Fusco e De Giorgis sono riusciti ad avvicinarne numerosi, facendoli parlare dei loro attuali problemi. Non tutti sono ricchi, come la gente pensa; alcuni di essi, anzi, scendono di gradino in gradino dopo il ritorno dagli USA, sono caduti nella più nera miseria: ma nessuno di essi, almeno idealmente, sembra avere rinunciato allo splendido mondo dal quale sono stati costretti a uscire. Dopo la inchiesta di Bisio sulla mafia, RT tocca per la seconda volta il campo degli argomenti più scottanti: con uguale coraggio e, se necessario, spregiudicatezza.

Giorgio Calcagno

# L'Epoca Della Carta



A che serve la carta? Ognuno di voi lo riscoprirà questa sera, alle ore 21, in Carosello.

Aroldo Tieri vi dirà che ogni Signora potrà indossare in questa stagione modelli da haute couture, grazie ai tessuti della serie **ITALIENISTILE**, una nuova Divisione del Gruppo **Tessitesto**.



stasera in Carosello

# MINA

'la ragazza tutta Birra'

canterà la canzone "J want to be happy" alla maniera di Clara Bow



Ecco il calendario delle trasmissioni nelle quali Mina interpreta le più belle canzoni legate ai personaggi di:

Lina Cavalieri	13/4	Lina Cavalieri	30/5
La Bella Otero	24/4	Josephine Baker	8/6
Anna Fouguez	3/5	Anna Magnani	17/6
Clara Bow	12/5	Judy Garland	26/6
Mistinguette	21/5	Clara Bow	5/7

**Il programma è offerto dalla**  
**INDUSTRIA ITALIANA DELLA BIRRA**

## MUSICA LEGGERA

Claudio Villa ha rinnovato per altri tre anni il contratto che lo lega alla «Cetra»: una notizia di un certo rilievo, perché il cantante, che conta su un'alta e costante media di dischi venduti, aveva ricevuto varie offerte dopo la vittoria al Festival di Sanremo. La casa discografica ha festeggiato l'avvenimento mettendo in commercio tutta una serie di nuove incisioni di Villa. Prima di tutto (45 giri) due classiche interpretazioni: *Spaggiaria e mare* e *A mezza strada*, entrambe di De Simone, Gentile e Capotosti. In un altro 45 giri è inciso *I carrettieri* di Oliviero e Bonagura: con questo pezzo Villa punta ad un'affermazione nel concorso «Canzoni per l'Europa», la popolare manifestazione radiofonica che vedrà il suo epilogo a Saint Vincent. Ma Villa non trascura neppure la danza più in voga, il «twist»: le nuove incisioni sono infatti anche *Twist a Napoli*, una canzone completamente fuori della tradizione di Villa.

Non guasta a questo punto una rubricetta dedicata al «twist». Apre l'elenco un grande 33 giri edito dalla «Fonti» che raccoglie pezzi editi e inediti di vari esecutori, tutti di grande fama, dall'orchestra belga di Al Verlane a Modugno (che canta *Selene*) a «Peter ed i suoi twisters» a Mario Pezzotto, a Van Wood. E' questo, se non andiamo errati, il primo 33 giri che si pubblica in Italia interamente dedicato ad un'antologia di «twist». Ma continuiamo l'elenco: ecco Ray Ellis, il direttore d'orchestra ed arrangiatore che incide per la «RCA». Il disco ora edito a 45 giri, contiene due pezzi molto brillanti: *School is out* e *Last night*. E continuiamo: ancora della «RCA» *Twist or not to twist*, inciso dall'orchestra belga di Jo Chapman; e poi *Peppermint Twist* (45 giri «Meazzi») inciso dal complesso dei «Twisters»; *Tiger Twist* inciso da Pino Pisano, sempre in 45 giri, per la «International»; e infine *The Peppermint Twist* (45 giri «Carlton») inciso dall'orchestra di Danny Peppermint. Concludiamo con la segnalazione di un nuovo disco di Little Tony. Il popolare cantante ha inciso *Twist in Italy* (45 giri «Durium»), una canzoncina che piacerà molto.

Musiche da film: Jean Claude Pascal esegue (45 giri) *La Voce del Padrone*, la canzone *Le rendez-vous* dal film «L'appuntamento». Sul verso, per sola orchestra e coro, sempre dallo stesso film, *Le thème de Madeleine*. Un altro 45 giri «Panoramic» reca *La canzone di Alamo*, eseguita dal complesso dei «Cinque Joe» recentemente scritturato dalla «Meazzi». La «Columbia», sempre a 45 giri, ha edito la canzone *Tenera è la notte* del Pionomoni. L'esecuzione, di Pino Calvi e della sua orchestra, è impeccabile come sempre. Sul verso, *Libona di notte*. La «CGD» ha messo in commercio un'incisione originale americana tratta dal film «Angel Baby». Il motivo *Jenny Angel*, è cantato dall'attore George Hamilton. Dal film «Luca nella Piazza», la «Verve» ha inciso *Light in the piazza* eseguito dalla cantante americana Liane, accompagnata da coro,

mandolini e fisarmoniche. Concludiamo parlando in questa sede anche di Joselito, perché il ragazzo-prodigio è conosciuto soprattutto come attore cinematografico. Joselito ha ora inciso per la «RCA» due bellissime canzoni, *Clavelitos* e *En un pueblito de España*, che ci portano una viva immagine della Spagna oltre a convincerci delle qualità interpretative del ragazzo.

## MUSICA CLASSICA

Del Tricorno di De Falla si eseguono a concerto alcuni brani staccati come la danza del mugugno, la scena dei vicini, ecc. Ascoltando il balletto nella forma integrale (disco «Vox»), quei temi noti appaiono isolati in mezzo a sonorità nuove, sempre sfarzose. Questa composizione, che l'autore pubblicò nel 1919, rimaneggiando un'opera lirica dello stesso argomento, si pone a metà strada tra lo stile favoloso dell'Amore stregone e quello più scarso del *Retablo*: i motivi spagnoli, con le loro linee sfuggenti, sono in primo piano, rivestiti di uno splendido manto orchestrale. L'esecuzione, che prevede due brevi interventi del contralto (J. Modera), è affidata a Werner Simphoniker Edouard Van Remoortel.

## COSE RARE

La fama di Rimski Korsakov, il più occidentale dei compositori russi, è affidata al primo di belle illustrazioni sinfoniche come la *Grande Pasqua Russa* o *Shéhérazade*. Nulla o quasi si conosce delle sue opere per il teatro, di cui *Chant du monde* presenta in prima assoluta un'egregia esemplare, migliori *Zar Sal-tan*, su soggetto di Puskin (3 dischi). Lo spazio non consente un adeguato resoconto di questo capolavoro, che fu definito il «Faust» della musica orientale, e che merita una diffusa analisi, tante sono le sue ignorate bellezze. Ben elaborato dal librettista Belski, l'argomento unisce alcuni elementi favoriti dell'ispirazione di Rimski Korsakov, le fate, l'incantesimo, il mare, i temi che sono alla base dell'opera e del pensiero russo: la miseria, il dolore, l'arguzia amara. Così, accanto a pagine di una soavità incomparabile, come la ninna nanna delle nutrici, o di grande effetto comico, come il volo del calabrone (unico brano che sembrava sopravvissuto dell'intera partitura), troviamo lo stupendo dialogo tra il buffone e il mendicante, al cui frase disperata viene ripreso il tema della croce, sino a soverchiare i motteggi. Grande è la ricchezza orchestrale, che ha modo di manifestarsi in alcuni ampi interludi, nella rappresentazione della natura e dei sogni. Nessun carattere è sviluppato, tutto resta nell'alone della favola, persino i temi popolari, marciamente trasfigurati dall'abilità di un musicista che già si avvicina agli impressionisti. La sanguigna orchestra del teatro Bolshoi di Mosca, diretta da Vassili Nebolsin, prende le redini della esecuzione, che è un modello di disciplina. Tra i cantanti soicani il basso I. Petrov nella parte dello zar, e il soprano G. Oleinichenko, in quella della dolce principessa cigno.

HI. FI.

## NAZIONALE

**6.30 Bollettino del tempo sui mari italiani**

**6.35 Corso di lingua tedesca, a cura di A. Pellis**

**7 Segnale orario - Giornale radio - Previsioni del tempo - Almanacco - \*Musiche del mattino**

**Mattutino**  
giornalino dell'ottimismo con la partecipazione di Gianni Agus (Motta)

**Leggi e sentenze**  
l'eri al Parlamento

**8 Segnale orario - Giornale radio**  
Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italiana in collaborazione con l'A.N.S.A.

**Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico**  
Il banditore  
Informazioni utili

## 8,30 OMNIBUS

a cura di Tullio Formosa

Prima parte

Il nostro buongiorno

L'opera

Suppère: *Cavalleria leggera*: Ouverture; Lehar: *Frasquita*: O fanchulla all'imbrunire...; Costa: *Scugnizza*: A una rondine non fa primavera...; Oskar Straus: *Sogno di un valzer*: valzer (Palmolive - Colgate)

Successi da films  
Landon-Aurie: *No love-charleston*; Lianas-Camus-Bonif: *Manha de carnaval*; Sherman R. e B.: *The parent trap*; Trovajo: *Didi*; Mogol-Fidencio-Mancini: *Moon river*; White: *Cerulea* (Amaro Mediacine Giuliani)

Tuttalegreto  
Madelro-Carvalho: *Marizando*; Merel-Arlen: *Twist italiano*; Darin: *Come settembre*; Duno: *Come un geco*; Lotti Madinez-Pagano: *Baila la bambola*; Muller: *Teenagers rock party* (Knoxy)

L'opera  
Pagine di Verdi, Wagner, Puccini  
Vera Aida: *Riviera le foreste imballate*; Wagner: *Sigfrido*: «Nothing! Nidliches schwert...»; Puccini: *Madama Butterfly*: «Tu, tu piccolo Iddio...»

Intervallo (9,35)  
Incontri con la natura

La musica di Giuseppe Torelli

Concerto in mi minore per violino e orchestra (op. 8, n. 9): Allegro - Largo - Allegro - solo Largo - Adagio (Violinista: Roberto Micheli - Orchestra d'archi «I musicisti»)

Solista Emil Gilels  
Prokofiev: *Concerto in do maggiore* n. 3 per pianoforte e orchestra (op. 26): Andante - Allegro - Andantino (tema con variazioni) Allegro, non troppo (Orchestra Sinfonica della Radio URSS, diretta da Kyril Kondrashin)

**10.30 La Radio per le Scuole**  
(per il 2° ciclo della Scuola Elementare)  
Come andrà a finire?, concorso a cura di Gian Francesco Luzi  
Realizzazione di Ruggero Winter

## II OMNIBUS

Seconda parte  
Gli amici della canzone

a) Le canzoni di ieri  
Cantoni-Rampoldi: *C'è una chiesetta*; Gordon-Monaco: *I can't begin to tell you*; Nis-Redi: *Bambola rosa*; Ruby: *Give me the simple life*; Di Giacomo-Falvo: *Canzone a Chiarastella*; Contet-Durand: *Bolero* (Lavabiancheria Candy)

b) Le canzoni di oggi  
Bronzi-Parigi: *Fermati*; Mc Coy-Dixon: *Honey boy*; Carriaggi-Olivieri: *Il ponte*; Nis-Scharfenberger: *Au grand bal de l'amour*; Burgie: *Angeline*; Savona: *E' semplice* c) Finale  
Rodgers: *Farmer and the cowman*; Evans-Livingston: *Bonanza*; Lagunastra: *Song of Cyprus*; Emmet: *Carica*; Tobias-Friends: *Trade winds*; Giombini: *Broiling rock* (Invernizzi)

**12 Ultimissime**  
Cantano Adriano Celentano, Lilli, Percy Fatti, Wanda Scotti, Joe Sentieri, Anita Sol, Luciano Virgili  
Pinchi-Savar: *Non sei un'acquerella*; Mitzl Amoruso - M. Amoruso: *Mille lacrime*; Danna-Rampoldi: *All'ube antico* i sogni; Leoncilli-Leoncilli: *E' ancora lontano*; Mogol-Donda: *Puntini intorno*; Vivarelli-Beretta-Leoni: *Non esiste l'amor*

**12.20 \*Album musicale**  
Negli interv. com. commerciali

**12.55 Chi vuol esser lieto...**  
(Vecchia Romagna Buton)

**13 Segnale orario - Giornale radio - Previs. del tempo**  
Carillon (Manetti e Roberts)  
Il trenino dell'allegria  
di Luzi, Mancini e Perretta (G.B. Pezzoli)  
Zig-Zag

**13.30 L'ERA DEI 78 GIRI**  
(L'Oreal)

**14.12-30 Giornale radio**

**14.20-15 Trasmissioni regionali**  
14,20 «Gazzettini regionali» per: Emilia-Romagna, Campania, Puglia, Sicilia  
14,45 «Gazzettino regionale» per la Basilicata  
15 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari 1. Calanestica 1)

**15.15 Chiara fontana**  
Un programma di musica folklorica italiana

**15.30 Corso di lingua tedesca, a cura di A. Pellis**  
(Replia)

**15.55 Bollettino del tempo sui mari italiani**

**16 SORELLA RADIO**  
Trasmissione per gli infermi

**16.45 Le manifestazioni sportive di domani**

**17 Giornale radio**  
Le opinioni degli altri, rassegna della stampa estera

**17.20 CONCERTO SINFONICO**  
diretto da AVIVA EINHORN con la partecipazione del pianista Giorgio Vianello  
Rameau: *Da «Castore e Pollice»*, Frammenti disposti in suite d'orchestra da F. A. Gevaert a) *Ouvert. ex (Moderato - Allegro vivace)*; b) *Gavotta (Moderato sans lenteur)*; c) *Talbour*; d) *Chaconne (Allegro moderato)*; Mozart: *Concerto in si bemolle maggiore K. 450*, per pianoforte e orchestra; a) Allegro, b) Andante, c) Allegro; Wagner: *Idillio di Sigfrido*; Roussel: *Le Festin de l'Araignée*, frammenti sinfonici op. 17  
Orchestra A. Scarlatti di Napoli della Radiotelevisione italiana

**18.40 Armando Sciascia e la sua orchestra**

**18.55 Estrazioni del Lotto**

**19 Il settimanale dell'Industria**

**19.30 Il Sabato di Classe Unica**

Risposte agli ascoltatori  
Poesia e sport nell'antica Grecia

**19.45 I libri della settimana**  
a cura di Salvatore Onofrio

**20 \*Album musicale**  
Negli interv. com. commerciali  
Una canzone al giorno (Antonetto)

**20,30 Segnale orario - Giornale radio - Radiosport**

**20.55 Applausi a...**  
(Ditta Ruggero Benelli)

**21 Il flauto magico**

Concerti, opere e balletti con le critiche musicali di Giulio Confalonieri e Giorgio Vigolo

**21.20 IL CANTO DELLA VIGILIA**

Radiodramma di Italo Alighiero Chiusano

Compagnia di Prosa di Milano della Radiotelevisione Italiana

Jan Skotka Gianni Santuccio Lea Fulvia Mammì Abele Alvaro Piccardi Karel Otello Toso Gloriana Cesare Polacco Lo svedese Ottorino Guerrini Primo soldato Antonio Guidi Secondo soldato Carlo Bayno Terzo soldato Carlo Montagna Il curato Ottavio Fanfani Il borgomastro

Andrea Matteuzzi Una donna Clara Ziovanoff Un bambino Silvano Piccardi Regia di Sandro Bolchi

**22.15 \*Le orchestre di Gianni Fallabrown e Ezio Leoni**

**22.45 Viaggio alle Antille: Serate d'addio**  
Documentario di Edoardo Anton

**23.15 Giornale radio**  
Musica leggera greca

**24 Segnale orario - Ultime notizie - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte**

## SECONDO

**9 Notizie del mattino**

05' Allegro con brio (Oia)

20' Oggi canta Johnny Dorelli (Aspro)

30' Un ritmo al giorno: il capilipo (Supertrims)

45' Motivi senza parole (Dip)

**10 DOMANI E' DOMENICA**  
Taccuino per un giorno di festa, di Maurizio Jurgens

Gazzettino dell'appetito (Omopli)

**11.12.20 MUSICA PER VOI CHE LAVORATE**

Pochi strumenti, tanta musica (Matto Kneipp)

25' Canzoni, canzoni (Mira Lanza)

50' Orchestre in parata (Doppio Brodo Star)

**12.10 Trasmissioni regionali**

12,20 «Gazzettini regionali» per: Val d'Aosta, Umbria, Marche, Campania e per alcune zone del Piemonte e della Lombardia

12,30 «Gazzettini regionali» per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3)

12,40 «Gazzettini regionali»



per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

**13** Il Signore delle 13, Renato Rascel, presenta:  
Pic-nic (Bialetti)

20' La collana delle sette perle (Lesso Galbani)

25' Fonolampo: dizionario dei successi (Palmolive-Colgate)

**13.30** Segnale orario - Primo giornale

40' Scatola a sorpresa (Simmenthal)

45' Musica nell'aria

Alla ricerca delle canzoni preferite, a cura di Renato Tagliani

50' Il disco del giorno (Tide)

55' Paesi, uomini, umori e segreti del giorno

**14** — I nostri cantanti  
Negli interv. com. commerciali

**14.30** Segnale orario - Secondo giornale

**14.40** Angolo musicale  
(La Voce del Padrone Columbia Marconiphon S.p.A.)

**15** — Ariele  
Echi degli spettacoli nel mondo, raccolti da Ghigo De Chiara

**15.15** Album di canzoni  
Cantano Alida Chelli, Nella Colombo, Nunzio Gallo, Coscchi Mazzetti, Carlo Pieranelli

Testa-Mariotti: Solo tu non lo sai; Michell-Gietz: Il mondo è musica; Bianchini-Thorne: Luci della città; Testoni-Malgoni: Ho pregato per te; Giannetti-Germi-Rustichelli: Sinto me moro

**15.30** Segnale orario - Terzo giornale - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

**15.45** Ribalta di successi  
(Carisch S.p.A.)

**16** IL PROGRAMMA DELLE QUATTRO  
Le melodie di Youmans

Due oriundi: Anna Maria Alberghetti e Joe Damiano

Atmosfera in blu: Gli Islanders

Il twist fatto in casa

Caramba

**17** — CANZONI PER L'EUROPA  
Melodie italiane per un Festival europeo

**17.30** CRAVATTA A FARELLA  
Cocktail-party musicale, di D'Offavi e Lionello

**18.30** Giornale del pomeriggio  
Tennis: Campionati Internazionali di Roma - Servizio speciale del Giornale radio

**18.35** Fonorama  
(Juke-box Edizioni Fonografiche)

**18.50** Ugo Sciascia: Paternità divina e Paternità umana VI - Munificenza di padre

**19** — David Rose e la sua orchestra

**19.20** Motivi in tasca  
Negli interv. com. commerciali

Il taccuino delle voci  
(A. Gazzoni & C.)

**20** Segnale orario - Radiosera

**20.20** Zig-Zag

**20.30** LODOLETTA  
Dramma lirico in tre atti di Gioacchino Forzano

Musica di PIETRO MASCA-  
GNI

Lodoletta  
Giuliana Tavolaccini

Flammen Giuseppe Campora

Giovonetto Giulio Fioravanti

Franz Antonio Sacchetti

Antonio Antonio Cassinelli

La Vanard

Gina Ercole Mannucci

La Pazza Miti Truccato Pace  
Maud Amalia Oliva

Una voce Mario Carlin  
Direttore Alberto Paoletti

Maestro del Coro Roberto Benaglio

Orchestra e Coro di Milano della Radiotelevisione Italiana

(Manetti e Roberts)

Negli intervalli:  
Conversazione - Radionotte

Al termine:  
Ultimo quarto

Notizie di fine giornata

## RETE TRE

**8-8.50** BIENVENUTO IN ITALIA  
Bienvenu en Italie, Willkommen in Italien, Welcome to Italy

Notiziario dedicato ai turisti stranieri. Testi di Gastone Mannozi e Riccardo Morbelli

(Trasmesso anche ad Onda Media)

— (in francese) Giornale radio da Parigi

Rassegne varie e informazioni turistiche

**15'** (in tedesco) Giornale radio da Amburgo-Colonia

Rassegne varie e informazioni turistiche

**30'** (in inglese) Giornale radio da Londra

Rassegne varie e informazioni turistiche

**9.30** Aria di casa nostra  
Canti e danze del popolo italiano

**9.45** Musica sacra  
G. Caggiano: Musiche mariane, per soprano e organo: a) Omnes gentes plaudite, b) Assumpta est Maria, c) Ave Maria, d) Ave Stella Matutina; e) Ecce Maria, f) Alma Redemptoris Mater, g) Lauda alla Vergine del Rosario (Vera Presti, soprano; Ermelinda Magnetti, organo); Filiasi: «Sub tuum praesidium» - Antifona a quattro voci miste (Coro di Torino della Radiotelevisione Italiana diretto da Ruggero Maghini); Strawinsky: Pater Noster, per coro a quattro voci (Coro Polifonico di Roma della Radiotelevisione Italiana diretto da Nino Antonelli); Cortese: Salmo VIII per voce, flauto, violoncello e pianoforte (Magda Lazzari, soprano; Severino Gazzelloni, flauto; Giuseppe Martorana, violoncello; Luigi Cortese, pianoforte)

**10.15** L'Orchestra sinfonica di Birmingham diretta da Arthur Bennett Lipkin

Brahms: Ouverture accademica op. 80; Kennan: Soliloquio notturno, per flauto e archi (sollista Carl Tucker); Beethoven: Sinfonia n. 8 in fa maggiore op. 93; a) Allegro vivace con brio, b) Allegretto scherzando, c) Tempo di minuetto, d) Allegro vivace; Rimski-Korsakov: La Grande Pasqua russa: ouverture, su temi della liturgia russa op. 36

**11.15** Infussi popolari nella musica contemporanea  
Porrino: «Sardagna»: Poema sinfonico (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana, diretta da Dante Ulivi); De Falla: El amor brujo; musiche di balletto con voce: a) Introduzione e scena, b) I gitanos (la veglia notturna), c) Canzone delle pene d'amore, d) Apparizione e danza del terrore, e) Il cerchio magico, f) Mezzanotte (il sortilegio), g) Danza rituale del fuoco, h) Scena e canzone del fuoco fatuo, i) Fantomima, l) Danza del

gioco d'amore, m) Finale (Contralto: Oralia Dominguez - Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana, diretta da Ettore Gracis)

**12** — Suites  
Guarnieri: Suite brasiliana (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Carlo Felice Cicalari); Strawinsky: Petrusca, sulle dal balletto (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Massimo Pradella)

**12.30** Improvisi e toccate

**12.45** Musica sinfonica  
Prokofiev: Romeo e Giulietta: a) Fin de Tybal (dalla prima suite op. 64), b) Montagne et Capulets (dalla seconda suite op. 64) (Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Sergio Celibidache); Strawinsky: Scherzo alla russa (Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta dall'Autore)

**13** — Pagine scelte  
da «Versilia» di Lorenzo Viani: I cavoratori della Versilia

**13.15** Mosaico musicale  
D. Scarlatti: Sonata in mi maggiore (Clavicembalista Fernando Valentini); Salzedo: Chanson de la Nuit (Arpista Nicandro Zabala); Chopin: Polacca in la bemolle n. 6 op. 33 (Eroica) (Pianista Tito Aprea)

**13.30** Musiche di Telemann, Schubert e R. Strauss  
(Replica del «Concerto di ogni sera» di venerdì 11 maggio - Terzo Programma)

**14.30-16.30** L'opera lirica in Italia  
LA BARONESSA STRAMBA di Domenico Cimarosa

Revisione di Renato Parodi  
Musica di DOMENICO CIMAROSA

Donna Gironda Elena Rizzieri  
Pulcinella Paolo Montarsolo  
Don Settimio Leonardo Monreale

Bastiano Malerba  
Gino Sinimberghi

Biondina Rosanna Giannola  
Alsina Angelica Tucceri

Direttore Franco Caracciolo  
Orchestra - A. Scarlatti - di Napoli della Radiotelevisione Italiana

**NOVELLA**  
di Brero e De Stefani

Riduzione da una novella di Giovanni Boccaccio

Musica di GIULIO CESARE BRERO

Lavinia Iva Ligabue  
Principella Jolanda Giardino

Prima comare Angela Vercelli  
Seconda comare

Miti Truccato Pace  
Maestro Mazzeo della

Montagna Enrico Campi  
Ruggeri

Voce del prologo Agostino Lazzari  
Voce recitante Sandro Tuminelli

Direttore Nino Sanozengo  
Maestro del Coro Roberto Benaglio

Orchestra e Coro di Milano della Radiotelevisione Italiana

## TERZO

**17** — I Concerti di Vivaldi  
La Cetra op. 9 - Dodici Concerti per violino principale, due violini, viola, violoncello e continuo

N. 5 in la minore  
N. 6 in la maggiore

N. 7 in si bemolle maggiore  
N. 8 in re minore

N. 9 in si bemolle maggiore  
Violinista Reinhold Barchet

Orchestra d'archi «Pro Musi-

ca» di Stoccarda, diretta da Rolf Reinhardt

**18** — L'espansionismo coloniale francese dalle origini alla prima guerra mondiale a cura di Romain Rainero

III - La penetrazione nell'Africa nera e la creazione dell'Africa Occidentale

**18.30** Elliot Carter  
Quartetto n. 2 per archi

Esecuzione dei «Quartetto Juillard»

Robert Mann, Isidore Cohen, violini; Raphael Hillier, viola; Claus Adam, violoncello

Wigrl Thomson  
Concerto per violoncello e orchestra

Allegretto - Andante - Vivo non troppo

Orchestra di Milano della Radiotelevisione Italiana diretta da Ennio Gerelli

**19.15** La scelta del proprio lavoro  
Franco Ferrarotti: Come può la società moderna assicurare una effettiva libertà di scelta

**19.30** Muzio Clementi  
Sei Valzer in forma di rondò Pianista Lya De Barberis

**19.45** L'indicatore economico

**20** — «Concerto di ogni sera»  
Johann Joachim Quantz (1697-1773): Trio Sonata in do maggiore per recorder, flauto e continuo

Gustav Schick, recorder; Hans-Martin Linde, flauto; Johannes Kech, viola da gamba; Eduard Müller, cembalo

Johann Hummel (1778-1837): Rondo «favori» in mi bemolle maggiore op. 11 per pianoforte

Pianista György Cziffra

Johannes Brahms (1833-1897): Trio in do minore op. 101 per violino, violoncello e pianoforte

Esecuzione del «Trio di Trieste»

Dario De Rosa, pianoforte; Renato Zanetovich, violino; Libero Lana, violoncello

Benjamin Britten (1913): Sonata in do maggiore op. 65 per violoncello e pianoforte

Mstislav Rostropovich, violoncello; Benjamin Britten, pianoforte

**21** Il Giornale del Terzo  
Note e corrispondenze sui fatti del giorno

**21.20** Inaugurazione del XXV Maggio Musicale Fiorentino  
Dal Teatro Comunale di Firenze

**ANTIGONE**  
Tragedia per musica in tre atti (6 quadri) di Marco Coltellini

Musica di Tommaso Traetta  
Revisione di Aldo Rocchi

Prima ripresa dal XVIII Secolo

Antigone Lucilla Udovich  
Ismene Anna Maria Rota

Creonte Mirto Picchi  
Emone Irene Compagnone

Adrasto Agostino Lazzari  
Direttore Nino Sanozengo

Maestro del Coro Adolfo Fanfani

Orchestra e Coro del Maggio Musicale Fiorentino

Cronaca della serata inaugurale, di Amerigo Gomez

Negli intervalli:

I) L'Antigone di Traetta  
conversazione di Adelmo Damerini

Rivista delle riviste

II) Libri ricevuti

Il programma del «Maggio»  
colloquio con Parise Votto

DOPIO  
SMALTO  
OVERLAY  
famosa fra le cere per pavimenti  
due volte più resistente, due volte più lavabile!

# Personalità e scrittura

*una lettera che questo  
allo stesso modo*

L. e P. 1941 — Io non faccio profezie però mi pare talmente evidente che la loro reciproca attrazione è una comune passioncella giovanile che, quasi, non meriterebbe parlarne. L'unico mio intento nel rispondere alla sua richiesta è di farle notare che lei, con un po' di serietà e di buon senso nei criteri matrimoniali potrebbe, fra non molto, pensare veramente a formarsi una famiglia. La scrittura, normale per i suoi vent'anni anche se ancora disarmonica causa persistenti difettosità del carattere (irritabile, indeciso, poco arrendevole, molto contrastante) ha già elementi più formati e consistenti di quella maschile che, nella sua labilità, è proprio l'esponente di un volubile ed immaturo diciassettenne. E' possibile che entrambi possano illudersi di portare a buon fine il loro progetto? O non piuttosto vi si ostinano per semplice spirito di opposizione verso chi li dissuade? Lei è notevolmente cocciuta, lui rivela una volontà di contraddizione sistematica che sempre gli rende piacevole mettersi contro gli altri impulsivamente, senza nessuna approfondita opinione propria. Sono certa che se volessero scioscinosamente analizzare i loro sentimenti sarebbero i primi a definire « capriccio » questo loro amore. Un bel numero d'anni dovranno passare prima che lo studentello sia in grado di fare un passo decisivo: lei è già in età da guardarsi attorno per una scelta appropriata. Ragazzi, giudizio! Tocca a lei, essenzialmente, considerare la situazione e vederne l'incongruenza.

*interazione*

Elena — Quoi benedetti nervi! Non lasciano davvero tranquilla la tua adolescenza. Come stupire se vai da un estremo all'altro, senza motivi plausibili, nel sentirsi sfrenatamente allegra o profondamente triste? Hai anche un carattere che non ti dice altro! I fenomeni dipendenti dal sistema nervoso vanno eliminati con qualche semplice cura del caso, per quelli dipendenti dal carattere devi tu stessa accorgerti dei rimedi da adottare. Sei una ragazza sveglia, intelligente, e sensibile di animo, ma hai troppa elettricità in corpo e ciò crea disordini, sbalzi, eccessiva emotività e reazioni sbricianti. Esaminando la grafia ancora tanto disarmonica mi accorgo, fra l'altro, che puoi essere in certi momenti una creatura adorabile, in altri una vera peste. Squilibri del genere (pur tenendo conto delle solite irrequietudini ed anomalie del periodo formativo) oltrepassano un tantino il limite normale; è perciò che ne segnalo l'importanza. In quanto ai difetti che deve correggere tu stessa esercitando un controllo più efficace sulle tue manifestazioni, sono: lo spirito di ribellione e di contraddizione; lo scarso riguardo nel parlare e nell'agire; la condotta indisciplinata; l'intolleranza di qualsiasi contrarietà, certe esaltazioni d'entusiasmo incongruenti come certe antipatie ed ostilità verso persone o cose che non riesci per adesso a giudicare con discernimento. Se i tuoi impunti, colla presunzione che sei tu dalla parte della ragione, bravo chi riesce a dominarti. Risultati buoni negli studi, ma la cultura non è, finora, penetrata nel tuo spirito per raffinarlo ed ingentilirlo. Sarà bene persistere.

*nessa mescolanza di insidio e feroce*

Il misterioso — Se lo pseudonimo che ha scelto vuole alludere ad una peculiarità della sua persona meglio era definirsi « il castico ». Infatti, la scrittura variabilissima, senza un'impronta che la possa contrassegnare è lo specchio infallibile di una perdurante dissociazione di pensieri, di scopi, di attrattive, di programmi, di una mente stracciata da un po' di qui un po' di là, pronta ai richiami esteriori e però carica di timori e di incertezze. Non l'intelligenza le manca (ne ha quanto basta per una vita normale) piuttosto difetta di fermezza e di coerenza. Proprio in carattere colle indicazioni che mi dà. Studia ragioneria ma soltanto l'ingegneria l'appassiona; però preferirebbe partire per gli S. U., intanto scrivere versi e vuole ad ogni costo diventare attore. Benedetti gioventù, piena di sogni e di contraddizioni! Senonché a 18 anni è già tempo di dare una certa concretezza all'idea sull'avvenire. Il fervore disordinato dei desideri, l'eclettismo che impedisce un indirizzamento coordinato creano divagazioni dispersive, e portano magari a scelte sbagliate, o perché impulsive, o perché ritardate da indecisioni. Il suo toro più grave (dice la grafia) è quello di non tollerare i consigli e la guida dei più esperti. Non so come si sia deciso a chiedere il mio parere, visto che vuol fare di sua testa, e si ritira in se stesso allorché le si viene incontro. Ed ha invece un gran bisogno d'aiuto. Tutto sommato farà bene a realizzare una cosa alla volta, colla serietà che comunque non le manca, e col puntiglio che sa mettere nell'ottenere ciò che vuole.

Lina Fangelia

Scrivere a Radiocorriere-TV, « Rubrica grafologica », corso Bramante, 30 - Torino.

## NOTTURNO



Dalle ore 23,05 alle 6,30: Programmi musicali e notiziari trasmessi da Roma 2 su kc/a 845 per la m. 355 e dalle stazioni di Caltanissetta O.C. su kc/a 845 per la m. 355 e su kc/a 9515 pari a metri 31,53.

23,05 Musica da ballo - 0,36 Casa, dolce casa - 1,06 Piccoli complessi - 1,36 Un motivo all'occhietto - 2,06 Repertorio violinistico - 2,36 Sinfonia d'archi - 3,06 Successi di ieri e di oggi - 3,36 Intermezzi e cori da opere - 4,06 Melodie dei nostri ricordi - 4,36 Il cantautore - 5,06 Musica classica - 5,36 Aurora melodica - 5,06 Mattinata.

N.B.: Tra un programma e l'altro brevi notiziari.

## LOCALI



ABRUZZI E MOLISE

7,40-8 Vecchie e nuove musiche, programma in dischi e richiesta degli ascoltatori abruzzesi e molisani (Pescara 2) su stazioni MF II della Regione).

CALABRIA

12,20-12,40 Musiche ricche (Stazioni MF II della Regione).

SARDEGNA

12,20 Musica jazz - 12,40 Notiziario della Sardegna - 12,50 Calendario isolano - 12,55 La canzone preferita (Cagliari 1) - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF II della Regione).

14,20 Gazzettino sardo - 14,35 Passerella isolana (Cagliari 1) - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Canto Gino Paoli - 20,15 Gazzettino sardo (Cagliari 1) - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

SICILIA

7,30 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1) - Caltanissetta 2 - Palermo 2 e stazioni MF II).

14,20 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1) - Catania 1 - Palermo 1 - Reggio Calabria 1 e stazioni MF I della Regione).

20 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 1) e stazioni MF I della Regione).

23 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 2) - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

TRENTINO ALTO ADIGE

7,15 Frohe Klänge am Morgen - 7,30 Morgensendung des Nachrichtenendienstes (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

8,15 Das Zeitzeichen - Gute Reise! Ein Sendung für das Autoradio (Rete IV).

9,30 Leichte Musik am Vormittag - 11,30 Beethoven's Klavierkonzerte mit Wilhelm Backhaus. V. Sendung. Klavierkonzert Nr. 5 Esdur Op. 73 (Wiener Philharmoniker) Dir.: Hans Schickel (Isarstedt) - 12,20 Das Gießelbecken, eine Sendung für die Südtiroler Genossenschaften (Rete IV).

12,30 Mittagsnachrichten - Werbedurchsagen (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

12,45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

13,45 Allelei von eins bis zwei (Rete IV).

14,20 Gazzettino delle Dolomiti - 14,35 Trasmissione per i Ladini de Fassan (Rete IV - Bolzano 1 - Bolzano 2 - Paganella III).

15,50-15 Nachrichten am Nachmittag (Rete IV - Bolzano 1 - Bolzano I).

17 Einführung (Rete IV).

18 Bei uns zu Gast - 18,30 Wir senden für die Jugend, « Von grossen und kleinen Tieren », Im Aquarium, Der Bitterling, Der Zwergstichling - Vorträge von Wilhelm Behn. (Bandaufnahmen des N.D.R.

# RADIO SABATO 12

Hamburg) 19 Arbeiterfunk - 19,15 Opernmusik (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

19,45 Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 - Paganella III).

20 Das Zeitzeichen - Abendnachrichten - Werbedurchsagen - 20,15 Die Welt der Frau, Bearbeitung: Sofie Magno - 20,45 « Schallplattenclub » mit Johan Mann - 21,15 « Aus dem Schatzkästlein deutscher Lyrik » - Auswahl und verbindende Worte von Erich Koller (Rete IV - Bolzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

21,30 Wir bitten zum Tanz - zusammengestellt von Jochen Mann - 22,30 « Auf den Bühnen der Welt » - Text von F.W. Leske - 22,45 Das Kaleidoskop - 23,23,05 Spätnachrichten (Rete IV).

FRIULI-VENEZIA GIULIA

7,10 Buon giorno con l'Original Trieste Jazz Band (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

7,30-7,45 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12,25 Terza pagina, cronache delle arti, lettere e spettacolo a cura della redazione del Giornale Radio con i segreti di Arlecchino a cura di Danilo Soli (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

12,40-13 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udine 2 e stazioni MF II della Regione).

13 L'ora della Venezia Giulia - Trasmissione musicale e giornalistica dedicata agli italiani di frontiera - Musica richiesta - 13,30 Almanacco giuliano - 13,35 Uno sguardo sul mondo - 13,57 Penne della Pencil - 13,41 Giuliani in casa e fuori - 13,44 Quello che si dice di noi - 13,55 Sulla via del progresso (Venezia 3).

14,20 Musica di autori triestini - Antonio Illersberg: Partita in stile antico - Orchestra d'archi di Radio Trieste diretta da Luigi Toffoli (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

14,35 Lo scantinato del Carso, documentario di Italo Orto (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15,05 Concertino - Orchestra diretta da Guido Cergoli (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

15,30-15,55 Canti mariani della Carnia - Maria Bassa Furlan - Corale Tita Birchenber di Tagopogiano diretta da Giovanni Fama - Presentazione di Claudio Nollani (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

ste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

20-20,15 Gazzettino giuliano (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

In lingua slovena (Trieste A - Gorizia IV)

7 Calendario - 7,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 7,30 « Musica del mattino » - nell'intervallo (ore 8) - Calendario - 8,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

11,30 Dal canzoniere sloveno - 11,45 La giostra, echi dei nostri giorni - 12,30 « Per ciascuno qualcosa » - 13,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 13,30 Musica a soggetto: « Parigi » - 14,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 14,40 « Canzone rimasta inascolta » - 15,15 Caffè concerto - 15,30 « I due fratelli » di Mihail Jurjevič Lermontov, adattamento radiofonico - 15,35 Segnale orario - 15,45 Segnale orario - 15,50 Segnale orario - 15,55 Segnale orario - 16,00 Segnale orario - 16,05 Segnale orario - 16,10 Segnale orario - 16,15 Segnale orario - 16,20 Segnale orario - 16,25 Segnale orario - 16,30 Segnale orario - 16,35 Segnale orario - 16,40 Segnale orario - 16,45 Segnale orario - 16,50 Segnale orario - 16,55 Segnale orario - 17,00 Segnale orario - 17,05 Segnale orario - 17,10 Segnale orario - 17,15 Segnale orario - 17,20 Segnale orario - 17,25 Segnale orario - 17,30 Segnale orario - 17,35 Segnale orario - 17,40 Segnale orario - 17,45 Segnale orario - 17,50 Segnale orario - 17,55 Segnale orario - 18,00 Segnale orario - 18,05 Segnale orario - 18,10 Segnale orario - 18,15 Segnale orario - 18,20 Segnale orario - 18,25 Segnale orario - 18,30 Segnale orario - 18,35 Segnale orario - 18,40 Segnale orario - 18,45 Segnale orario - 18,50 Segnale orario - 18,55 Segnale orario - 19,00 Segnale orario - 19,05 Segnale orario - 19,10 Segnale orario - 19,15 Segnale orario - 19,20 Segnale orario - 19,25 Segnale orario - 19,30 Segnale orario - 19,35 Segnale orario - 19,40 Segnale orario - 19,45 Segnale orario - 19,50 Segnale orario - 19,55 Segnale orario - 20,00 Segnale orario - 20,05 Segnale orario - 20,10 Segnale orario - 20,15 Segnale orario - 20,20 Segnale orario - 20,25 Segnale orario - 20,30 Segnale orario - 20,35 Segnale orario - 20,40 Segnale orario - 20,45 Segnale orario - 20,50 Segnale orario - 20,55 Segnale orario - 21,00 Segnale orario - 21,05 Segnale orario - 21,10 Segnale orario - 21,15 Segnale orario - 21,20 Segnale orario - 21,25 Segnale orario - 21,30 Segnale orario - 21,35 Segnale orario - 21,40 Segnale orario - 21,45 Segnale orario - 21,50 Segnale orario - 21,55 Segnale orario - 22,00 Segnale orario - 22,05 Segnale orario - 22,10 Segnale orario - 22,15 Segnale orario - 22,20 Segnale orario - 22,25 Segnale orario - 22,30 Segnale orario - 22,35 Segnale orario - 22,40 Segnale orario - 22,45 Segnale orario - 22,50 Segnale orario - 22,55 Segnale orario - 23,00 Segnale orario - 23,05 Segnale orario - 23,10 Segnale orario - 23,15 Segnale orario - 23,20 Segnale orario - 23,25 Segnale orario - 23,30 Segnale orario - 23,35 Segnale orario - 23,40 Segnale orario - 23,45 Segnale orario - 23,50 Segnale orario - 23,55 Segnale orario - 24,00 Segnale orario - 24,05 Segnale orario - 24,10 Segnale orario - 24,15 Segnale orario - 24,20 Segnale orario - 24,25 Segnale orario - 24,30 Segnale orario - 24,35 Segnale orario - 24,40 Segnale orario - 24,45 Segnale orario - 24,50 Segnale orario - 24,55 Segnale orario - 25,00 Segnale orario - 25,05 Segnale orario - 25,10 Segnale orario - 25,15 Segnale orario - 25,20 Segnale orario - 25,25 Segnale orario - 25,30 Segnale orario - 25,35 Segnale orario - 25,40 Segnale orario - 25,45 Segnale orario - 25,50 Segnale orario - 25,55 Segnale orario - 26,00 Segnale orario - 26,05 Segnale orario - 26,10 Segnale orario - 26,15 Segnale orario - 26,20 Segnale orario - 26,25 Segnale orario - 26,30 Segnale orario - 26,35 Segnale orario - 26,40 Segnale orario - 26,45 Segnale orario - 26,50 Segnale orario - 26,55 Segnale orario - 27,00 Segnale orario - 27,05 Segnale orario - 27,10 Segnale orario - 27,15 Segnale orario - 27,20 Segnale orario - 27,25 Segnale orario - 27,30 Segnale orario - 27,35 Segnale orario - 27,40 Segnale orario - 27,45 Segnale orario - 27,50 Segnale orario - 27,55 Segnale orario - 28,00 Segnale orario - 28,05 Segnale orario - 28,10 Segnale orario - 28,15 Segnale orario - 28,20 Segnale orario - 28,25 Segnale orario - 28,30 Segnale orario - 28,35 Segnale orario - 28,40 Segnale orario - 28,45 Segnale orario - 28,50 Segnale orario - 28,55 Segnale orario - 29,00 Segnale orario - 29,05 Segnale orario - 29,10 Segnale orario - 29,15 Segnale orario - 29,20 Segnale orario - 29,25 Segnale orario - 29,30 Segnale orario - 29,35 Segnale orario - 29,40 Segnale orario - 29,45 Segnale orario - 29,50 Segnale orario - 29,55 Segnale orario - 30,00 Segnale orario - 30,05 Segnale orario - 30,10 Segnale orario - 30,15 Segnale orario - 30,20 Segnale orario - 30,25 Segnale orario - 30,30 Segnale orario - 30,35 Segnale orario - 30,40 Segnale orario - 30,45 Segnale orario - 30,50 Segnale orario - 30,55 Segnale orario - 31,00 Segnale orario - 31,05 Segnale orario - 31,10 Segnale orario - 31,15 Segnale orario - 31,20 Segnale orario - 31,25 Segnale orario - 31,30 Segnale orario - 31,35 Segnale orario - 31,40 Segnale orario - 31,45 Segnale orario - 31,50 Segnale orario - 31,55 Segnale orario - 32,00 Segnale orario - 32,05 Segnale orario - 32,10 Segnale orario - 32,15 Segnale orario - 32,20 Segnale orario - 32,25 Segnale orario - 32,30 Segnale orario - 32,35 Segnale orario - 32,40 Segnale orario - 32,45 Segnale orario - 32,50 Segnale orario - 32,55 Segnale orario - 33,00 Segnale orario - 33,05 Segnale orario - 33,10 Segnale orario - 33,15 Segnale orario - 33,20 Segnale orario - 33,25 Segnale orario - 33,30 Segnale orario - 33,35 Segnale orario - 33,40 Segnale orario - 33,45 Segnale orario - 33,50 Segnale orario - 33,55 Segnale orario - 34,00 Segnale orario - 34,05 Segnale orario - 34,10 Segnale orario - 34,15 Segnale orario - 34,20 Segnale orario - 34,25 Segnale orario - 34,30 Segnale orario - 34,35 Segnale orario - 34,40 Segnale orario - 34,45 Segnale orario - 34,50 Segnale orario - 34,55 Segnale orario - 35,00 Segnale orario - 35,05 Segnale orario - 35,10 Segnale orario - 35,15 Segnale orario - 35,20 Segnale orario - 35,25 Segnale orario - 35,30 Segnale orario - 35,35 Segnale orario - 35,40 Segnale orario - 35,45 Segnale orario - 35,50 Segnale orario - 35,55 Segnale orario - 36,00 Segnale orario - 36,05 Segnale orario - 36,10 Segnale orario - 36,15 Segnale orario - 36,20 Segnale orario - 36,25 Segnale orario - 36,30 Segnale orario - 36,35 Segnale orario - 36,40 Segnale orario - 36,45 Segnale orario - 36,50 Segnale orario - 36,55 Segnale orario - 37,00 Segnale orario - 37,05 Segnale orario - 37,10 Segnale orario - 37,15 Segnale orario - 37,20 Segnale orario - 37,25 Segnale orario - 37,30 Segnale orario - 37,35 Segnale orario - 37,40 Segnale orario - 37,45 Segnale orario - 37,50 Segnale orario - 37,55 Segnale orario - 38,00 Segnale orario - 38,05 Segnale orario - 38,10 Segnale orario - 38,15 Segnale orario - 38,20 Segnale orario - 38,25 Segnale orario - 38,30 Segnale orario - 38,35 Segnale orario - 38,40 Segnale orario - 38,45 Segnale orario - 38,50 Segnale orario - 38,55 Segnale orario - 39,00 Segnale orario - 39,05 Segnale orario - 39,10 Segnale orario - 39,15 Segnale orario - 39,20 Segnale orario - 39,25 Segnale orario - 39,30 Segnale orario - 39,35 Segnale orario - 39,40 Segnale orario - 39,45 Segnale orario - 39,50 Segnale orario - 39,55 Segnale orario - 40,00 Segnale orario - 40,05 Segnale orario - 40,10 Segnale orario - 40,15 Segnale orario - 40,20 Segnale orario - 40,25 Segnale orario - 40,30 Segnale orario - 40,35 Segnale orario - 40,40 Segnale orario - 40,45 Segnale orario - 40,50 Segnale orario - 40,55 Segnale orario - 41,00 Segnale orario - 41,05 Segnale orario - 41,10 Segnale orario - 41,15 Segnale orario - 41,20 Segnale orario - 41,25 Segnale orario - 41,30 Segnale orario - 41,35 Segnale orario - 41,40 Segnale orario - 41,45 Segnale orario - 41,50 Segnale orario - 41,55 Segnale orario - 42,00 Segnale orario - 42,05 Segnale orario - 42,10 Segnale orario - 42,15 Segnale orario - 42,20 Segnale orario - 42,25 Segnale orario - 42,30 Segnale orario - 42,35 Segnale orario - 42,40 Segnale orario - 42,45 Segnale orario - 42,50 Segnale orario - 42,55 Segnale orario - 43,00 Segnale orario - 43,05 Segnale orario - 43,10 Segnale orario - 43,15 Segnale orario - 43,20 Segnale orario - 43,25 Segnale orario - 43,30 Segnale orario - 43,35 Segnale orario - 43,40 Segnale orario - 43,45 Segnale orario - 43,50 Segnale orario - 43,55 Segnale orario - 44,00 Segnale orario - 44,05 Segnale orario - 44,10 Segnale orario - 44,15 Segnale orario - 44,20 Segnale orario - 44,25 Segnale orario - 44,30 Segnale orario - 44,35 Segnale orario - 44,40 Segnale orario - 44,45 Segnale orario - 44,50 Segnale orario - 44,55 Segnale orario - 45,00 Segnale orario - 45,05 Segnale orario - 45,10 Segnale orario - 45,15 Segnale orario - 45,20 Segnale orario - 45,25 Segnale orario - 45,30 Segnale orario - 45,35 Segnale orario - 45,40 Segnale orario - 45,45 Segnale orario - 45,50 Segnale orario - 45,55 Segnale orario - 46,00 Segnale orario - 46,05 Segnale orario - 46,10 Segnale orario - 46,15 Segnale orario - 46,20 Segnale orario - 46,25 Segnale orario - 46,30 Segnale orario - 46,35 Segnale orario - 46,40 Segnale orario - 46,45 Segnale orario - 46,50 Segnale orario - 46,55 Segnale orario - 47,00 Segnale orario - 47,05 Segnale orario - 47,10 Segnale orario - 47,15 Segnale orario - 47,20 Segnale orario - 47,25 Segnale orario - 47,30 Segnale orario - 47,35 Segnale orario - 47,40 Segnale orario - 47,45 Segnale orario - 47,50 Segnale orario - 47,55 Segnale orario - 48,00 Segnale orario - 48,05 Segnale orario - 48,10 Segnale orario - 48,15 Segnale orario - 48,20 Segnale orario - 48,25 Segnale orario - 48,30 Segnale orario - 48,35 Segnale orario - 48,40 Segnale orario - 48,45 Segnale orario - 48,50 Segnale orario - 48,55 Segnale orario - 49,00 Segnale orario - 49,05 Segnale orario - 49,10 Segnale orario - 49,15 Segnale orario - 49,20 Segnale orario - 49,25 Segnale orario - 49,30 Segnale orario - 49,35 Segnale orario - 49,40 Segnale orario - 49,45 Segnale orario - 49,50 Segnale orario - 49,55 Segnale orario - 50,00 Segnale orario - 50,05 Segnale orario - 50,10 Segnale orario - 50,15 Segnale orario - 50,20 Segnale orario - 50,25 Segnale orario - 50,30 Segnale orario - 50,35 Segnale orario - 50,40 Segnale orario - 50,45 Segnale orario - 50,50 Segnale orario - 50,55 Segnale orario - 51,00 Segnale orario - 51,05 Segnale orario - 51,10 Segnale orario - 51,15 Segnale orario - 51,20 Segnale orario - 51,25 Segnale orario - 51,30 Segnale orario - 51,35 Segnale orario - 51,40 Segnale orario - 51,45 Segnale orario - 51,50 Segnale orario - 51,55 Segnale orario - 52,00 Segnale orario - 52,05 Segnale orario - 52,10 Segnale orario - 52,15 Segnale orario - 52,20 Segnale orario - 52,25 Segnale orario - 52,30 Segnale orario - 52,35 Segnale orario - 52,40 Segnale orario - 52,45 Segnale orario - 52,50 Segnale orario - 52,55 Segnale orario - 53,00 Segnale orario - 53,05 Segnale orario - 53,10 Segnale orario - 53,15 Segnale orario - 53,20 Segnale orario - 53,25 Segnale orario - 53,30 Segnale orario - 53,35 Segnale orario - 53,40 Segnale orario - 53,45 Segnale orario - 53,50 Segnale orario - 53,55 Segnale orario - 54,00 Segnale orario - 54,05 Segnale orario - 54,10 Segnale orario - 54,15 Segnale orario - 54,20 Segnale orario - 54,25 Segnale orario - 54,30 Segnale orario - 54,35 Segnale orario - 54,40 Segnale orario - 54,45 Segnale orario - 54,50 Segnale orario - 54,55 Segnale orario - 55,00 Segnale orario - 55,05 Segnale orario - 55,10 Segnale orario - 55,15 Segnale orario - 55,20 Segnale orario - 55,25 Segnale orario - 55,30 Segnale orario - 55,35 Segnale orario - 55,40 Segnale orario - 55,45 Segnale orario - 55,50 Segnale orario - 55,55 Segnale orario - 56,00 Segnale orario - 56,05 Segnale orario - 56,10 Segnale orario - 56,15 Segnale orario - 56,20 Segnale orario - 56,25 Segnale orario - 56,30 Segnale orario - 56,35 Segnale orario - 56,40 Segnale orario - 56,45 Segnale orario - 56,50 Segnale orario - 56,55 Segnale orario - 57,00 Segnale orario - 57,05 Segnale orario - 57,10 Segnale orario - 57,15 Segnale orario - 57,20 Segnale orario - 57,25 Segnale orario - 57,30 Segnale orario - 57,35 Segnale orario - 57,40 Segnale orario - 57,45 Segnale orario - 57,50 Segnale orario - 57,55 Segnale orario - 58,00 Segnale orario - 58,05 Segnale orario - 58,10 Segnale orario - 58,15 Segnale orario - 58,20 Segnale orario - 58,25 Segnale orario - 58,30 Segnale orario - 58,35 Segnale orario - 58,40 Segnale orario - 58,45 Segnale orario - 58,50 Segnale orario - 58,55 Segnale orario - 59,00 Segnale orario - 59,05 Segnale orario - 59,10 Segnale orario - 59,15 Segnale orario - 59,20 Segnale orario - 59,25 Segnale orario - 59,30 Segnale orario - 59,35 Segnale orario - 59,40 Segnale orario - 59,45 Segnale orario - 59,50 Segnale orario - 59,55 Segnale orario - 60,00 Segnale orario - 60,05 Segnale orario - 60,10 Segnale orario - 60,15 Segnale orario - 60,20 Segnale orario - 60,25 Segnale orario - 60,30 Segnale orario - 60,35 Segnale orario - 60,40 Segnale orario - 60,45 Segnale orario - 60,50 Segnale orario - 60,55 Segnale orario - 61,00 Segnale orario - 61,05 Segnale orario - 61,10 Segnale orario - 61,15 Segnale orario - 61,20 Segnale orario - 61,25 Segnale orario - 61,30 Segnale orario - 61,35 Segnale orario - 61,40 Segnale orario - 61,45 Segnale orario - 61,50 Segnale orario - 61,55 Segnale orario - 62,00 Segnale orario - 62,05 Segnale orario - 62,10 Segnale orario - 62,15 Segnale orario - 62,20 Segnale orario - 62,25 Segnale orario - 62,30 Segnale orario - 62,35 Segnale orario - 62,40 Segnale orario - 62,45 Segnale orario - 62,50 Segnale orario - 62,55 Segnale orario - 63,00 Segnale orario - 63,05 Segnale orario - 63,10 Segnale orario - 63,15 Segnale orario - 63,20 Segnale orario - 63,25 Segnale orario - 63,30 Segnale orario - 63,35 Segnale orario - 63,40 Segnale orario - 63,45 Segnale orario - 63,50 Segnale orario - 63,55 Segnale orario - 64,00 Segnale orario - 64,05 Segnale orario - 64,10 Segnale orario - 64,15 Segnale orario - 64,20 Segnale orario - 64,25 Segnale orario - 64,30 Segnale orario - 64,35 Segnale orario - 64,40 Segnale orario - 64,45 Segnale orario - 64,50 Segnale orario - 64,55 Segnale orario - 65,00 Segnale orario - 65,05 Segnale orario - 65,10 Segnale orario - 65,15 Segnale orario - 65,20 Segnale orario - 65,25 Segnale orario - 65,30 Segnale orario - 65,35 Segnale orario - 65,40 Segnale orario - 65,45 Segnale orario - 65,50 Segnale orario - 65,55 Segnale orario - 66,00 Segnale orario - 66,05 Segnale orario - 66,10 Segnale orario - 66,15 Segnale orario - 66,20 Segnale orario - 66,25 Segnale orario - 66,30 Segnale orario - 66,35 Segnale orario - 66,40 Segnale orario - 66,45 Segnale orario - 66,50 Segnale orario - 66,55 Segnale orario - 67,00 Segnale orario - 67,05 Segnale orario - 67,10 Segnale orario - 67,15 Segnale orario - 67,20 Segnale orario - 67,25 Segnale orario - 67,30 Segnale orario - 67,35 Segnale orario - 67,40 Segnale orario - 67,45 Segnale orario - 67,50 Segnale orario - 67,55 Segnale orario - 68,00 Segnale orario - 68,05 Segnale orario - 68,10 Segnale orario - 68,15 Segnale orario - 68,20 Segnale orario - 68,25 Segnale orario - 68,30 Segnale orario - 68,35 Segnale orario - 68,40 Segnale orario - 68,45 Segnale orario - 68,50 Segnale orario - 68,55 Segnale orario - 69,00 Segnale orario - 69,05 Segnale orario - 69,10 Segnale orario - 69,15 Segnale orario - 69,20 Segnale orario - 69,25 Segnale orario - 69,30 Segnale orario - 69,35 Segnale orario - 69,40 Segnale orario - 69,45 Segnale orario - 69,50 Segnale orario - 69,55 Segnale orario - 70,00 Segnale orario - 70,05 Segnale orario - 70,10 Segnale orario - 70,15 Segnale orario - 70,20 Segnale orario - 70,25 Segnale orario - 70,30 Segnale orario - 70,35 Segnale orario - 70,40 Segnale orario - 70,45 Segnale orario - 70,50 Segnale orario - 70,55 Segnale orario - 71,00 Segnale orario - 71,05 Segnale orario - 71,10 Segnale orario - 71,15 Segnale orario - 71,20 Segnale orario - 71,25 Segnale orario - 71,30 Segnale orario - 71,35 Segnale orario - 71,40 Segnale orario - 71,45 Segnale orario - 71,50 Segnale orario - 71,55 Segnale orario - 72,00 Segnale orario - 72,05 Segnale orario - 72,10 Segnale orario - 72,15 Segnale orario - 72,20 Segnale orario - 72,25 Segnale orario - 72,30 Segnale orario - 72,35 Segnale orario - 72,40 Segnale orario - 72,45 Segnale orario - 72,50 Segnale orario - 72,55 Segnale orario - 73,00 Segnale orario - 73,05 Segnale orario - 73,10 Segnale orario -

# CONCORSI ALLA RADIO E ALLA TV

(segue da pag. 38)

## « Canzoni per l'Europa »

Riservato a tutti i radioascoltatori che hanno inviato a termini di regolamento una cartolina postale contenente il titolo di una canzone trasmessa in ciascuna serata del primo girone e relative alle trasmissioni del 28 marzo, 4 e 11 aprile 1962.

Sorteggio n. 1 del 17-4-1962

Vincono rispettivamente un viaggio aereo per due persone Torino-Palma di Majorca con l'organizzazione Transitalia

le signore: Maria Piovano, via Tripoli 10/11 - Torino e Maria Berruto, corso Leone, 78 - Torino.

## « Autunno radiofonico chietino »

Riservato ai nuovi abbonati ordinari alle radioaudizioni del periodo 1° ottobre - 30 dicembre 1961 della provincia di Chiati.

Sorteggio unico del 25-1-1962

Vincono rispettivamente e nell'ordine i seguenti premi: una autovettura Fiat 600, un televisore da 17 pollici, un frigorifero da 130 litri i signori:

Nicola Crisci, via Rotabile, 64 - Lentella (Chieti); Giovanni Menichini - Contrada Primavilla, 16 - Chieti; Luigi Di Luzio, Colle Zingaro, 9 - Torricella Peligna (Chieti).

## « Chi lo sa alzi la mano »

Riservato a tutte le piccole ascoltatrici che hanno inviato nel modi e nei termini previsti dal regolamento del concorso stesso la soluzione esatta del quiz proposto durante la trasmissione de « Il quadrifoglio ».

Trasmissione del 4-4-1962

Sorteggio n. 7 del 16-4-1962

Soluzione del quiz: Bergamo.

Vince una copia dell'« Enciclopedia della fanciulla »:  
Loredana Duca, via Friuli, 84 - Milano.

## Concorso « Paganini »

Nel quadro delle annuali celebrazioni genovesi indette per onorare la memoria di Cristoforo Colombo, dal 3 al 10 ottobre 1962 si svolgerà a Genova il IX Concorso Internazionale di violino « Nicolò Paganini ». Le domande per l'ammissione al Concorso — al quale possono partecipare violinisti di qualsiasi nazionalità che non abbiano superato i 35 anni alla data del 1° ottobre '62 — devono pervenire non più tardi del 31 agosto.

Per maggiori informazioni sulle modalità e sulle prove del Concorso, gli interessati possono rivolgersi alla Segreteria del « Premio » - Istituto Musicale « Nicolò Paganini » - via Pisa, 56, Genova.

testo di Luigi Carrai e Vittorio Lantini - 12ª lezione: « L'apostolo nella Mater » di Magliara di Tommaso Sorci - Pensiero della sera. 20.15 Semaine catholique dans le monde. 20.45 Die Woche im Vatikan. 21 Santa Rosa della Basilica di Loreto. 21.45 Hommage a Nuestra Señora. 22.30 Replica di Orizzonti Cristiani.

## ESTERI



### ANDORRA

20 « La Gaîté de la chanson ». 20.15 Serate parigine. 20.30 Il successo del giorno. 20.35 Musica per la radio. 21 « Magne-to-Stop », animato da Zappy Max. 21.15 Concerto. 21.35 Programma Cabaret del sabato. 22.07 Cabaret del sabato. 22.15 Compositores spagnoli. 22.30-24 Club degli amici di Radio Andorra.

### AUSTRIA

#### VIENNA

17.10 Melodie viennesi. 17.40 Serate di varietà. 18.45-19.50 Programmi di dischi. 20 Notiziario. 20.15 Orchestra del Landestheater di Linz. Tadeusz Baird: « Colas Breugnon », suite in stile antico per orchestra d'archi e flauto, diretto da Karl Stryje (solista Adolf Scherbaum); Johann Gottlieb Graun: Concerto in sol maggiore per viola da gamba e orchestra d'archi, diretto da Kurt Wöss (solista: Irmingard Seeman) A. Dvorak: Serenata in re minore, diretta da Alexander Paulmüller; M. Glinka: Sinfonia su due temi russi, diretta da Karl Stryje; G. Bizet: « Roméo », diretta da Alexander Paulmüller. 22-22.10 Notiziario.

### FRANCIA

#### I (PARIGI-INTER)

17.40 « Voulez-vous changer avec moi? », a cura di Jacqueline Favre e Clément Darel. 18 Club R.T.F. 18.20 Dischi di varietà. 19.15 Attualità. 19.45 Concerto diretto da Louis Frémaux. Solista: Jörg Demus. Beethoven: Terzo concerto in do minore. Turin: Danze fantastiche. 20.45 Tribune parigina. 21.05 Canta la « Maltrise » della R.T.F. 21.18 Settimana scambio tra Parigi e Berlino: Concerto di musica leggera. 22.18 Serata danzante. 22.30 Ballo del Club R.T.F. Presentazione di René Ferrey.

### MONTICARLO

19 Notiziario. 19.20 La famiglia Duraton. 19.30 Oggi nel mondo. 20.05 « Magne-to-Stop », presentato da Zappy Max, su un'idea di Noël Coutissou. 20.20 Serenata a Frida Boccara di Jean Ferrat. 20.35 Johnny Halliday presentato da Jacqueline Favre. 21 « Cavalcade », presentata da Roger Pierre e Jean-Marc Thibault. 21.30 Album lirico. 22.15 Edizione completa del Giornale radio. 22.35 Ballo del sabato sera.

### SVIZZERA

#### MONTICENARI

16.40 Programma per i lavoratori italiani in Svizzera. 17 Enrico Dasetto: Grande ouverture in miniatura: Larghetto e Gavotta per orchestra d'archi. « Amor che vince », fantasia descrittiva per orchestra sinfonica di Ugo Fasolis. 18 Musica radiofonica. 19 Tarantelle. 19.15 Notiziario. 20 Canti del « Golden West », nell'interpretazione dell'orchestra di Cyril Stapleton. 21 Acquellito trizano. 21.30 Avventure di fantascienza. 22.15 Melodie e ritmi. 22.35-23 Grandi orchestre da ballo.

### SOTTENI

19.15 Notiziario. 19.25 Lo specchio del mondo. 19.50 « La Svizzera insolita », a cura di Michel Dénériaz e Émile Gardaz. 20.55 « Il mondo è sull'attenti », a cura di Claude Mossé e Jean-Pierre Goretta. 21.05 « Maschere e musiche », a cura di Emile Gardaz e Michel Dénériaz. 21.40 Cabaret. 22.10 Varietà. 22.35-23.15 Musica da ballo.

BIANCOFIX (+), l'ultimo ritrovato dei laboratori di ricerche specializzati, è contenuto nel SOLE il sapone sigillato. BIANCOFIX esercita un'azione specifica perchè penetra più a fondo nelle fibre della biancheria e ridona ad essa, senza corroderla, il candore del tessuto nuovo. BIANCOFIX fissa il bianco del Vostro bucato.

(\*) Disolparastibina  
Cio H. N. (So. H.)

**il sapone  
sigillato**

SAPONERIE ITALIANE PANIGAL - BOLOGNA

PER QUESTA PUBBLICITA'  
RIVOLGERSI ALLA

**Sipra**

Direzione Generale - TORINO  
- VIA BERTOLA, 34 - Tel. 57 53

Ufficio di MILANO - VIA TURATI, 3 - Tel. 66 71 41

Ufficio di ROMA - VIA DEGLI SCIALOJA 23 - Tel. 36 62 98

◆ Uffici ed Agenzie in tutte le principali città d'Italia

..fire!

Questa l'ultima parola, prima del lancio di un missile.

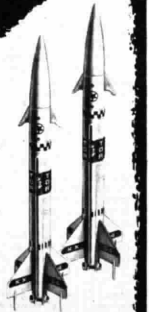
Con **TOR**  
ORIGINALE  
vivrete questa emozione!

Il TOR non è pericoloso, sale ad oltre 100 metri d'altezza, è munito di paracadute per il ricupero, può essere completato con: il ROTOR « un astronauta ».

**TOR** MARK 2 MARK 3  
L. 500 L. 600 L. 1200

Richiedete l'opuscolo illustrativo gratuito a:  
**Quercetti**  
TORINO - VIA BARDONECCHIA 77/5

I missili TOR sono venduti esclusivamente nei negozi





# ROMA - TORINO - MILANO

## AUDITORIUM

8 (12) Antologia musicale: brani scelti di musica lirica, sinfonica e da camera - 16 (20) Compositori russi: Rimski-Korsakov, Sinfonia; Rachmaninov: Danze sinfoniche op. 31 - 17 (21) Interpretazioni: Bach: Partita in re min. per violino solo - 15 (19) Telemann: Suite in la min. n. 1; Ravel: Le tombeau de Couperin - suite.

8 (12) Musiche per organo, di Bach e Mendelssohn - 8,30 (12,30) La sonata moderna: Musich di Poulenc e Prokofiev - 9 (13) Ultima pagina, di Regor: 4 Quadri di Beethoven - 10,05 (14,05) Sonata in do min. op. 139 - per vl. e pf. - 10,05 (14,05) Una sinfonia classica - 10,30 (14,30) La variazione: Musich di Beethoven, Paganini, Busoni e Prokofiev - 11 (15) Tril. quartetti, quintetti con pf. di Mozart e Dvorak - 16 (20) Compositori inglesi: Purcell, Dowland, Fawcett, Elgar - 17 (21) Orchestra dei concerti Lamoureux di Parigi: Musich di Berlioz, Gounod, Debussy, Prokofiev, Roussel, Bartok, Rimski-Korsakov - 19,10 (23,10) Lieder, di Schubert - 19,40 (23,40) I bis del concertista.

8 (12) Antiche musiche strumentali italiane - 8,45 (12,45) Dalla letteratura pianistica: Musich di Fauré e Saint-Saëns - 9,30 (13,30) Cantate profane: "Canata spagnola", di Haendel e "Oratorio", di Rameau - 11 (14) Compositori contemporanei: Enescu e Badings - 10,55 (14,55) Il virtuosismo nella musica strumentale: Liszt: Rapsodie ungheresi - n. 1 in si bem. magg. - n. 4 in do min. - n. 3 in si bem. magg. - n. 4 in mi bem. magg. - n. 5 in mi bem. - 11,40 (15,40) Antiche danze - 16 (20) Compositori ungheresi: Bartok, Kodaly - 17 (21) Musica sinfonica: Musica di Haydn e Bernstein - 18 (22) "L'oca del Cairo", di Mozart, dir. F. Scaglia - 19,05 (23,05) Concerti per solisti e orchestra da camera, di Martini e Mozart.

8 (12) Musiche corali antiche e moderne: Palestrina: "Messa ut-mi-fa-sola"; Poulenc: "Gloria", per sopr. cor. e orch. - 9 (13) L'opera cameristica di Mozart - 9,55 (13,55) Sonate per cello, e pf.: Arístot: "Sonata in fa magg.", Mendelssohn; "Sonata in re magg.", Sciotakovic: "Sonata in re min." - 11 (15) Concerti per orch. di Cambiasi, Ben Haim, Hindemith - 16 (20) Compositori francesi: Ravel e Dukas (dalla Radio Svizzera) - 16,55 (21,55) Musiche per archi, di Stradella, Berkeley, Jachino - 17,20 (23,20) Fecit del duo pianistico: Vronsky-Rabin, di Schubert, Liszt, Rimski-Korsakov, Babin, Arensky, Stravinsky, Milhaud - 19 (23) Notturni e serenate: "La ninfa e il pastore", di Vivaldi.

8 (12) Preludi e fughe, di Bach, Buxtehude, Beethoven - 8,35 (12,35) Musica per arpa e chitarra, di Haendel e Sor - 9 (13) Concerto sinfonico di musiche moderne: dir. Rossi e Previtali; Casella: "Concerto romano" op. 43; Schoenberg: "5 pezzi per orchestra", op. 16; Bartok: "Deux images" op. 10; Stravinsky: "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) Sonate classiche, di Piazzi e Porpora - 11 (15) Musiche di H. Schutz - 16 (20) Compositori nordici: Grieg e Sibelius - 17 (21) In stereofonia: Musich di Borodin e Ciaikovski - 18 (22) Concerti per solo e orchestra: Chaynes: "Concerto per vl. e orch.", Dubois: "Concerto per cello e orch." - 18,55 (22,55) Musiche per strumenti a fiato.

8 (12) Musica sacra: Boccherini: "Giuseppe riconosciuto", oratorio in due parti - 9,40 (13,40) "Musich di Haendel e Scarlatti" - 10,05 (14,05) "La strage degli innocenti": Variazioni sul "Carnavale di Venezia", per voce e orch. - "Rapsodia italiana", per orch. - 10,25 (14,25) "Fucili d'artificio": Parole di G. Verdi - 10,30 (14,30) "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) "Sinfonia n. 4 in re min." - 11,30 (15,30) Musiche dodecafoniche, di Donatoni e Contini - 16 (20) Compositori nordamericani: Copland e Gershwin - 17 (21) In stereofonia: "L'angelo di fuoco" di Prokofiev - 19,10 (23,10) Musiche di Bach: "Suite in do min.", per flauto e basso continuo, "Capriccio sopra la lontananza del fratello dilettissimo" - "Partita n. 1 in si min."

8 (12) Il 700 musicale: Telemann, Marcello, Haydn - 9,05 (13,05) Musiche romantiche: "Rosamunda", di Schubert - 9,55 (13,55) Musiche per l'infanzia: 10 (14) Quintetti in do min. op. 57 - per pf. e archi; Sciotakovic: Quintetto op. 57 - 19,30 (23,30) Dalla letteratura pianistica: Chopin: 4 Polche, in fa diesis min., in re min., in si bem. min., in sol diesis min.

## MUSICA LEGGERA

7 (13-19) Chioscuri musicali, con le orchestre di Frank Chacksfield e Ted Heath - 7,40 (13,40) Ventre straniero: The Coasters, Michele Arnaud, Ralph Bendix e Dakota Staton - 8,20 (14,20-20,30) Capriccio: musiche per signora - 9 (15-21) Mappamondo: itinerario internazionale di musica leggera - 10 (16-22) Canzoni di casa nostra - 10,45 (16,45-22,45) Tastiera: Otto Czazy ed Erol Garner al pianoforte - 11 (17-23) Pista da ballo, con le orchestre Ray Conniff, Machito, The Champs e Ray Anthony - 12 (18-24) Musiche zingane - 12,15 (18,15-0,15) Caniti del Sud America - 12,45 (18,45-0,45) Musiche per vibratono e chitarra.

7 (13-19) Motivi del West: ballate e canti di cow-boys - 7,20 (13,20-19,20) Le voci di Maria Colombari e Giorgio Consoloni - 7,50 (13,50-19,50) Vecchi dischi - 8 (14-20) Concertino - 8,30 (14,30-20,30) Voci dello schermo: Manie Van Doran e Maurice Chevalier - 9 (15-21) Musica di John Green - 9,30 (15,30-21,30) Variazioni su tema "My heart belong to daddy" di Porter, e "Get happy", di Arlen - 10 (16-22) Caledoscopio stereofonico - 10,45 (16,45-22,45) Canzoni italiane - 11,15 (17,15-23,15) Un po' di musica ballata - 12,15 (18,15-0,15) Il jazz in Italia con il Quintetto di Torino e il Quintetto di Gili Cuppini - 12,45 (18,45-0,45) Glissando.

7 (13-19) Piccolo bar: divagazioni al pianoforte di Schultz-Reichel - 7,20 (13,20-19,20) Tre per quattro: il Trio di M. Kaye, Dos Santos e R. F. Finetta in tre loro interpretazioni - 8 (14-20) Fantasia musicale - 8,30 (14,30-20,30) Musiche dal Giappone: Melodie dell'Asia (dalla Radio Giapponese) - 9 (15-21) Max Greger e il suo complesso - 9,20 (15,20-21,20) Selezione di opere - 10 (16-22) Motivi del Mar del Sud - 10,15 (16,15-22,15) Suona, dire da J. Rema - 10,30 (16,30-22,30) Ballabili e canzoni - 11,30 (17,30-23,30) Retrospettive musicali: Festival del jazz di Newport 1959, con il complesso Golem-Higginbotham e l'orchestra di D. Gillespie (dall'U.S.S.I.) - 12,45 (18,45-0,45) Tastiera

7 (13-19) Note sulla chitarra - 7,10 (13,10-19,10) Il canzoniere: antologia di successi di ieri e di oggi - 7,50 (13,50-19,50) Musical program of music: varia - 8,45 (14,45-20,45) Dances: varia - 9,20 (15,20-21,20) Archi in parata - 9,40 (15,40-21,40) Club dei chitarristi - 10 (16-22) Ritmi e canzoni in stereofonia - 10,45 (16,45-22,45) Carnet de bal - 11,45 (17,45-23,45) A tu per tu: cantano: Lucy D'Alba e Antonio Vasquez - 12,05 (18,05-0,05) Caldo e freddo: musica jazz con il quintetto Harden Coltrane e il complesso Jay Jay Johnson - 12,25 (18,25-0,25) Canti dei Caraibi - 12,45 (18,45-0,45) Luna Park: breve giostra di motivi.

7 (13-19) Dolce musica - 7,45 (13,45-19,45) I solisti della musica leggera: H. Nichols al pianoforte; E. Calvert alla tromba; S. Butera al sax tenore - 8,15 (14,15-20,15) Tutte canzoni - 9 (15-21) Colored music: varia - 9,20 (15,20-21,20) Ribalta internazionale - 9,45 (16,45-22,45) Rendez-vous, con Gloria Lasso - 10,45 (16,45-22,45) Ballabili - 11,15 (17,15-23,15) Ritratto d'autore: N. Ravel - 12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza - 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili e celebri assoli con C. Hopkinson per pf. B. Bailey al cl. V. Dickenson al tb. N. King Cole al pf. e canto, S. Getz al sax ten., l'orch. di D. Ellington, L. Armstrong alla tp. - 12,45 (18,45-0,45) Napoli in allegria.

7 (13-19) Caniti della montagna - 7,15 (13,15-19,15) "Il juke-box della Filo" - 8 (14-20) "Musich di Haendel e Scarlatti" - 10,05 (14,05) "La strage degli innocenti": Variazioni sul "Carnavale di Venezia", per voce e orch. - "Rapsodia italiana", per orch. - 10,25 (14,25) "Fucili d'artificio": Parole di G. Verdi - 10,30 (14,30) "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) "Sinfonia n. 4 in re min." - 11,30 (15,30) Musiche dodecafoniche, di Donatoni e Contini - 16 (20) Compositori nordamericani: Copland e Gershwin - 17 (21) In stereofonia: "L'angelo di fuoco" di Prokofiev - 19,10 (23,10) Musiche di Bach: "Suite in do min.", per flauto e basso continuo, "Capriccio sopra la lontananza del fratello dilettissimo" - "Partita n. 1 in si min."

7 (13-19) Motivi scozzesi - 7,15 (13,15-19,15) Buonumore e fantasia: scherzi e sorrisi in musica - 7,30 (13,30-19,30) I blues con i musicisti di "Wee" - Erwin, Milan College e Sidney Bechet: canta Ma Rainey - 7,45 (13,45-19,45) Intermezzo - 8,15 (14,15-20,15) Pupù: gran carosello di musiche e canzoni - 8,30 (14,30-20,30) Pianoforte - 9 (15-21) Musica di Haendel e Scarlatti: parata settimanale di orchestre e solisti - 9,45 (15,45-21,45) Canti tirolese - 10 (16-22) Carosello stereofonico - 10,45 (16,45-22,45) Carline illustrata da Milano - 11 (17-23) "La balera del sabato" - 12 (18-24) Le epoche del jazz: 12 (18-24) Le nostre canzoni - 12,30 (18,30-0,30) Musica per sognare.

# NAPOLI - GENOVA - BOLOGNA

## AUDITORIUM

8 (12) Antologia musicale: brani scelti di musica lirica, sinfonica e da camera - 16 (20) Compositori russi: A. Ljadov: "Otto canti popolari russi"; Ciaikovski: "Sinfonia n. 4 in fa min." - 17 (21) Interpretazioni: Bach: "Partita in re min. per violino solo", solista H. Szering - 17,30 (21,30) Quartetti e quintetti per archi: Schumann: "Quartetto in magg. op. 41 n. 3"; Brahms: "Quartetto in si bem. magg. op. 67" - 18,30 (22,30) Musica a programma: Pick-Mangiagalli: "Quattro poemi per orch. op. 43"; Strauss: "Così parlò Zarathustra", poema sinfonico op. 30 - 19,30 (23,30) Suites e divertimenti: Haendel: "Suite n. 2 in fa magg."; Rousseli e Bacco e Arianna", suite n. 2 del balletto op. 43.

8 (12) Musiche per organo, di C. Franck - 8,30 (12,30) La sonata moderna - 9 (13) Ultima pagina, di Haydn: "Le stagioni" (3a e 4a parte) - 10 (14) Una sinfonia classica - 10,30 (14,30) La variazione: Musich di Beethoven - 11,10 (15,10-21,10) Tril. quartetti, quintetti con pf. di Poulenc e Schubert - 16 (20) Compositori inglesi: Purcell, Britten, Williams - 17 (21) Concerti dell'orchestra Filarmonica di Berlino - 18 (22) Divertimento in si bem. magg. K. 287; Hindemith: Sinfonia "Matthäus der Maler"; Ravel: "Le tombeau de Couperin" - 19,10 (23,10) "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) "Sinfonia n. 4 in re min." - 11,30 (15,30) "L'angelo di fuoco" di Prokofiev - 19,10 (23,10) Lieder di Schubert - 19,40 (23,40) I bis del concertista.

8 (12) Antiche musiche strumentali italiane: Frescobaldi, Marini, Giordani, Anfossi - 8,40 (12,40) Dalla letteratura pianistica: Beethoven: "Sonata in do min. op. 10 n. 3"; Czerny - 9,30 (13,30) Cantate profane, di A. Scarlatti e Bartok - 9,55 (13,55) Compositori contemporanei: Dall'U.S.S.I. - 10,30 (14,30-20,30) Musiche dal Giappone: Melodie dell'Asia (dalla Radio Giapponese) - 9 (15-21) Max Greger e il suo complesso - 9,20 (15,20-21,20) Selezione di opere - 10 (16-22) Motivi del Mar del Sud - 10,15 (16,15-22,15) Suona, dire da J. Rema - 10,30 (16,30-22,30) Ballabili e canzoni - 11,30 (17,30-23,30) Retrospettive musicali: Festival del jazz di Newport 1959, con il complesso Golem-Higginbotham e l'orchestra di D. Gillespie (dall'U.S.S.I.) - 12,45 (18,45-0,45) Tastiera

8 (12) Musiche corali antiche e moderne - 9 (13) L'opera cameristica di Mozart - 10 (14) Sonate per cello e piano, di Schumann; Vento: "Sonata in re min. op. 10 n. 3"; Czerny - 9,30 (13,30) Cantate profane, di A. Scarlatti e Bartok - 9,55 (13,55) Compositori contemporanei: Dall'U.S.S.I. - 10,30 (14,30-20,30) Musiche dal Giappone: Melodie dell'Asia (dalla Radio Giapponese) - 9 (15-21) Max Greger e il suo complesso - 9,20 (15,20-21,20) Selezione di opere - 10 (16-22) Motivi del Mar del Sud - 10,15 (16,15-22,15) Suona, dire da J. Rema - 10,30 (16,30-22,30) Ballabili e canzoni - 11,30 (17,30-23,30) Retrospettive musicali: Festival del jazz di Newport 1959, con il complesso Golem-Higginbotham e l'orchestra di D. Gillespie (dall'U.S.S.I.) - 12,45 (18,45-0,45) Tastiera

8 (12) Preludi e fughe, di Bach, Mozart, Dupré - 8,35 (12,35) Musiche per chitarra, di J. Rodrigo - 9 (13) Concerto sinfonico di musiche moderne: dir. M. Mazel e L. S. Butera al sax tenore - 8,15 (14,15-20,15) Tutte canzoni - 9 (15-21) Colored music: varia - 9,20 (15,20-21,20) Ribalta internazionale - 9,45 (16,45-22,45) Rendez-vous, con Gloria Lasso - 10,45 (16,45-22,45) Ballabili - 11,15 (17,15-23,15) Ritratto d'autore: N. Ravel - 12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza - 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili e celebri assoli con C. Hopkinson per pf. B. Bailey al cl. V. Dickenson al tb. N. King Cole al pf. e canto, S. Getz al sax ten., l'orch. di D. Ellington, L. Armstrong alla tp. - 12,45 (18,45-0,45) Napoli in allegria.

8 (12) Musica sacra: D. Scarlatti: Messa a 8 voci - 8,40 (12,40) "Musich di Haendel e Scarlatti" - 10,05 (14,05) "La strage degli innocenti": Variazioni sul "Carnavale di Venezia", per voce e orch. - "Rapsodia italiana", per orch. - 10,25 (14,25) "Fucili d'artificio": Parole di G. Verdi - 10,30 (14,30) "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) "Sinfonia n. 4 in re min." - 11,30 (15,30) Musiche dodecafoniche, di Donatoni e Contini - 16 (20) Compositori nordamericani: Copland e Gershwin - 17 (21) In stereofonia: "L'angelo di fuoco" di Prokofiev - 19,10 (23,10) Musiche di Bach: "Suite in do min.", per flauto e basso continuo, "Capriccio sopra la lontananza del fratello dilettissimo" - "Partita n. 1 in si min."

8 (12) Il Settecento musicale: Beethoven, Haydn, Mozart - 8,35 (12,35) Musica per arpa e chitarra, di Haendel e Sor - 9 (13) Concerto sinfonico di musiche moderne: dir. M. Mazel e L. S. Butera al sax tenore - 8,15 (14,15-20,15) Tutte canzoni - 9 (15-21) Colored music: varia - 9,20 (15,20-21,20) Ribalta internazionale - 9,45 (16,45-22,45) Rendez-vous, con Gloria Lasso - 10,45 (16,45-22,45) Ballabili - 11,15 (17,15-23,15) Ritratto d'autore: N. Ravel - 12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza - 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili e celebri assoli con C. Hopkinson per pf. B. Bailey al cl. V. Dickenson al tb. N. King Cole al pf. e canto, S. Getz al sax ten., l'orch. di D. Ellington, L. Armstrong alla tp. - 12,45 (18,45-0,45) Napoli in allegria.

7 (13-19) Chioscuri musicali, con le orchestre Artie Shaw e Tony De Vita - 7,40 (13,40-19,40) Vedette straniere: Les Chakachas, Caterine Venente, Faron Young e Gloria Lasso - 8,20 (14,20-20,20) Capriccio: musiche per signora - 9 (15-21) Mappamondo: itinerario internazionale di musica leggera - 10 (16-22) Canzoni di casa nostra - 10,45 (16,45-22,45) Tastiera: Eddie Costa e Stanley Black al pianoforte - 11 (17-23) Pista da ballo, con le orchestre di Joe Bushkin, Fred Astaire, Dance Studio, Harry Arnold - 12 (18-24) Musiche zingane - 12,15 (18,15-0,15) Caniti del Sud America - 12,45 (18,45-0,45) Musiche per vibratono e chitarra.

7 (13-19) Motivi del West: ballate e canti di cow-boys - 7,20 (13,20-19,20) Le voci di Jenny Luna e Natalino Otto - 7,50 (13,50-19,50) Vecchi dischi - 8 (14-20) Concertino - 8,30 (14,30-20,30) Voci dello schermo: Jane Powell e Vic Damone - 9 (15-21) Musiche di F. Loewe - 9,30 (15,30-21,30) Variazioni su tema "Star dust", di Carmichael e "But not for me", di Gershwin - 10 (16-22) Caledoscopio stereofonico - 10,45 (16,45-22,45) Canzoni italiane - 11,15 (17,15-23,15) Un po' di musica per ballare - 12,15 (18,15-0,15) Il jazz in Italia, con la partecipazione della Modern Jazz Gang e del Trio Intra - 12,45 (18,45-0,45) Glissando.

7 (13-19) Piccolo bar: divagazioni al pianoforte di Schultz-Reichel - 7,20 (13,20-19,20) Tre per quattro: il duo Kessler, E. Presley, D. Reese e C. Aznavour in tre loro interpretazioni - 8 (14-20) Fantasia musicale - 8,30 (14,30-20,30) Musiche dal Giappone: Melodie dell'Asia (dalla Radio Giapponese) - 9 (15-21) Max Greger e il suo complesso - 9,20 (15,20-21,20) Selezione di opere - 10 (16-22) Motivi del Mar del Sud - 10,15 (16,15-22,15) Suona, dire da J. Rema - 10,30 (16,30-22,30) Ballabili e canzoni - 11,30 (17,30-23,30) Retrospettive musicali: Festival del jazz di Newport 1959, con il complesso Golem-Higginbotham e l'orchestra di D. Gillespie (dall'U.S.S.I.) - 12,45 (18,45-0,45) Tastiera

7 (13-19) Note sulla chitarra - 7,10 (13,10-19,10) Il canzoniere: antologia di successi di ieri e di oggi - 7,50 (13,50-19,50) Musical program of music: varia - 8,45 (14,45-20,45) Dances: varia - 9,20 (15,20-21,20) Archi in parata - 9,40 (15,40-21,40) Club dei chitarristi - 10 (16-22) Ritmi e canzoni in stereofonia - 10,45 (16,45-22,45) Carnet de bal - 11,45 (17,45-23,45) A tu per tu: cantano: Lucy D'Alba e Antonio Vasquez - 12,05 (18,05-0,05) Caldo e freddo: musica jazz con il quintetto Harden Coltrane e il complesso Jay Jay Johnson - 12,25 (18,25-0,25) Canti dei Caraibi - 12,45 (18,45-0,45) Luna park: breve giostra di motivi.

7 (13-19) Dolce musica - 7,45 (13,45-19,45) I solisti della musica leggera: E. Ceragoli all'organo Hammond, G. Mulligan al sax bar., H. James al sax alto, B. L. S. Butera al sax tenore - 8,15 (14,15-20,15) Tutte canzoni - 9 (15-21) Colonna sonora: musiche per film di J. van Heusen - 9,45 (15,45-21,45) Ribalta internazionale - 10,30 (16,30-22,30) Rendez-vous, con Gloria Lasso - 10,45 (16,45-22,45) Ballabili in blue-jeans - 11,45 (17,45-23,45) Ritratto d'autore: Baima e Berlioz - 12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza - 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili e celebri assoli con T. Dorsey al trombone, il sestetto B. Goodman, il Modern Jazz Quartet, l'orchestra di L. Armstrong e J. A. S. Butera alla tromba - 12,45 (18,45-0,45) Napoli in allegria.

7 (13-19) Canti della montagna - 7,15 (13,15-19,15) "Il juke-box della Filo" - 8 (14-20) "Musich di Haendel e Scarlatti" - 10,05 (14,05) "La strage degli innocenti": Variazioni sul "Carnavale di Venezia", per voce e orch. - "Rapsodia italiana", per orch. - 10,25 (14,25) "Fucili d'artificio": Parole di G. Verdi - 10,30 (14,30) "L'uccello di fuoco", op. 10,30 (14,30) "Sinfonia n. 4 in re min." - 11,30 (15,30) Musiche dodecafoniche, di Donatoni e Contini - 16 (20) Compositori nordamericani: Copland e Gershwin - 17 (21) In stereofonia: "L'angelo di fuoco" di Prokofiev - 19,10 (23,10) Musiche di Bach: "Suite in do min.", per flauto e basso continuo, "Capriccio sopra la lontananza del fratello dilettissimo" - "Partita n. 1 in si min."

7 (13-19) Motivi scozzesi - 7,15 (13,15-19,15) Buonumore e fantasia: scherzi e sorrisi in musica - 7,30 (13,30-19,30) I blues, con i complessi di S. Bechet, The Celler Boys, A. H. James al sax alto, B. L. S. Butera al sax tenore - 8,15 (14,15-20,15) Tutte canzoni - 9 (15-21) Colonna sonora: musiche per film di J. van Heusen - 9,45 (15,45-21,45) Ribalta internazionale - 10,30 (16,30-22,30) Rendez-vous, con Gloria Lasso - 10,45 (16,45-22,45) Ballabili in blue-jeans - 11,45 (17,45-23,45) Ritratto d'autore: Baima e Berlioz - 12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza - 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili e celebri assoli con T. Dorsey al trombone, il sestetto B. Goodman, il Modern Jazz Quartet, l'orchestra di L. Armstrong e J. A. S. Butera alla tromba - 12,45 (18,45-0,45) Napoli in allegria.



I CANALE: Programma Nazionale; II CANALE: Secondo Programma; III CANALE: Rete Tre e Terzo Programma; IV CANALE: Auditorium; V CANALE: Musica leggera; VI CANALE: supplementare stereofonico. I programmi dell'Auditorium sono trasmessi dalle 8 alle 12 (con replica dalle 12 alle 16) e dalle 16 alle 20 (con replica dalle 20 alle 24) I programmi di Musica Leggera sono trasmessi dalle 11 alle 13 e replicati dalle 13 alle 19 e dalle 19 all'una dopo mezzanotte.

DAL 6-12 MAGGIO

BARI - FIRENZE - VENEZIA

AUDITORIUM

8 (12) Antologia musicale: brani scelti di musica lirica, sinfonica e da camera - 16 (20) Compositori russi: Musorgsky (trascr. Ravel); Quadri di una esposizione; Stravinsky; "Diverimento per orch." - 17 (21) Interpretazioni: Bach: "Partita in re min. per violino solo", suite da "Belle nuit" (17-21) Quartetti e quintetti per archi: Schumann; "Quartetto in la magg. op. 14 n. 3"; Roussel; "Quartetto in re magg. op. 45" - 18 (20) (22.20) Musica programma: Franck: "Psyché", poema sinfonico; Pizzetti: "Canti della stagione alla", - 19 (25) Suites e divertimenti; Stravinsky: "Petruška"; Dittersdorf; "Sinfonia in do magg."; Bach: "Sinfonia n. 1 in mi bem. magg. per doppia orch."

8 (12) Musica per organo: di Buxtehude - 8,30 (12.30) La sonata moderna: Musica di Reger - 8,50 (12.50) Ultima pagina: di Haydn: Tre stagioni (1<sup>a</sup> e 2<sup>a</sup> parte) - 10 (14) Due sinfonie classiche - 10,30 (14.30) La variazione: Musica di Kodaly - 10,55 (14.55) Trii, quartetti, quintetti con pianoforte, di Beethoven e Franck - 16 (20) Compositori inglesi: Stanley, Elgar - 17,05 (21.05) Concerto dell'orchestra Philharmonia di Londra, dirli: Karajan; Cantelli, Furberwangen, Markovitch; "Watermusk": Brahms: "Sinfonia n. 3 in fa magg. op. 90"; Bartók: Concerto per violoncello; Stravinsky: "La sagra della primavera" - 19,05 (23.05) Le famose vocali di Schubert - 19,35 (23.35) I bis del concertista.

8 (12) Antiche musiche strumentali italiane, di G. B. Sammartini, F. M. Veracini, L. Boccherini - 8,45 (12.45) Dalla letteratura pianistica: Musica di Haydn, Paganini - 10,30 (13.30) Cantate profane: "Rinaldo", cantata op. 50, di Brahms - 10,05 (14.05) Compositori contemporanei: T. Krenn, E. Krenn, F. Poulenc - 11,05 (15.05) Il virtuosismo nella musica strumentale - 11,40 (15.40) Danze in stile antico, di Respighi e Glazunov - 16 (20) Compositori ungheresi: Bartók - 17 (21) In stereofonia: Musica di Mozzi e Stravinsky - 18 (22) "Lucrezia", di Ottorino Respighi - 19 (23) Concerti per solo e orchestra: Musica di C. P. E. Bach, Mozart e Beethoven.

8 (12) Musica corale antiche e moderne, di Cherubini e Stravinsky - 9 (13) L'opera cameristica di Mozart - 10 (14) Sonate per pianoforte e orchestra: Brahms - 11,05 (15.05) Concerto per orchestra di J. J. Mouret e W. Lutoslawsky - 16 (20) Compositori francesi: Leclair, Milhaud, Jolivet - 17 (21) Musica per archi, di Rossini, Mozart e Nielsen - 17,55 (21.55) Regista dei Festival musicali 1961 - Dal XIV Festival Internazionale di Edimburgo: Concerto sinfonico diretto da John Barbirolli - "Sinfonia n. 95 in do min. a. B.": Concerto per violino e orchestra; Ravel: "Alborada del Gracioso", "Waltz" - 18,55 (22.55) - 19,20 (23.20) Dalla letteratura pianistica.

8 (12) Preludi e fughe di Bach e Mozart - 8,30 (12.30) Musica per arpa e chitarra, di Beethoven, Mayer, Grignani - 8,57 (12.57) Concerto sinfonico di musiche moderne, dirli: F. M. Veracini e M. C. Monty - "Cantata di morti", madrigale drammatico per coro e orch.; Janáček; "Capriccio" per pianoforte (mano sinistra) e strumenti a fiato; Prokofiev; "Giugetta", suite del balletto - 10,25 (14.25) Sonate classiche, di Jommelli e Locatelli - 10,57 (14.57) Musica di Dittersdorf - 16 (20) Compositori nordici: Sibelius, Lidholm - 17 (21) In stereofonia: Musica di Sciostakowicz - 18 (22) Concerti per solo e orchestra - 19,15 (23.15) Musica per strumenti a fiato, di Mozart, Pleyel, Auric.

8 (12) Musica sacra: Liszt: Christus, Oratorio in tre parti per soli, coro, organo e grande orchestra - 10,05 (14.05) Musica di Hartmann: "Sinfonia n. 7"; Concerto per pianoforte, "Furberwangen"; "Missa da camera"; Sinfonia di Anton Dvorak; Sinfonia n. 5 in mi min. op. 35 del "Nuovo Mondo" - 11,35 (15.35) Musica dedecafonica: Webern; Drei Quartetti op. 23; "Missa da camera"; Bonaparte op. 41, per voce recitante, pianoforte e orchestra d'archi - 16 (20) Compositori sudamericani: 1 - (21) "Oberon", di Weber - 19,05 (23.05) Musica da camera: Beethoven: Sonata in fa magg. op. 17 per coro e pianoforte; Quartetto in do magg. op. 59 n. 3 per archi.

8 (12) Il Settecento musicale: Albinoni, Cimarosa, Haydn - 9,05 (13.05) Musica romantica: Schumann: Manfred, Ouverture op. 115; Ciaikovsky Sinfonia n. 6 in si min. op. 47 "Patetica" - 10 (14) Musica ispirata all'infanzia - 10,30 (14.30) Trascrizioni celebri - 10,55 (14.55) Musica di balletto, di Rameau e Hindemith - 16 (20) Compositori spagnoli: "De Falla", "Lidholm"; "Trascrizioni celebri": Musica di Bach, Brahms - 18 (22) Recital del pianista Vladimir Horowitz; Clementi: Sonata in sol min. op. 34 n. 2; Beethoven: Sonata in do magg. op. 10 n. 2; Scriabin: 2 Preludi; Sonata in fa diesis min. op. 23 n. 3; Chopin: Sonata in si bem. magg. op. 35 - 19,30 (23.30) Notturni e serenate.

MUSICA LEGGERA

7 (13-19) Chioscuri musicali, con le orchestre di Arturo Mantovani e Kurt Edelhagen - 7,40 (13.40) Musica da camera: "Il Corallo" di Gordon Jenkins, Line Renaud, Earl Grant e Gisele McKenize - 8,20 (14.20-20.20) Capriccio: musica per signora - 9 (15-21) Mappamondo: in stereofonia: musica leggera - 10,45 (16.45-22.45) Tasteria: Eddie Heywood e Frankie Baran al pianoforte - 11 (17-23) Pista da ballo con le orchestre Rubino, Edmundo Ros, George Williams - 12 (18-24) Musica tzigane - 12,15 (18.15-01.15) Canti del Sud America - 12,45 (18.45-04.45) Musica per vibrafono e chitarra.

7 (13-19) Motivi del West: ballate e canti di cow-boys - 7,20 (13.20-19.20) Le voci di Luciano Galeazzi ed Ello Mauro - 7,50 (13.50-19.50) Vecchi dischi - 8 (14-20) Concertino - 8,30 (14.30-20.30) Voci dello schermo: Doria Day e Frank Sinatra - 9 (15-21) Musica di Jimmy van Heusen - 9,30 (15.30-21.30) Variazioni su "Petite fleur", di Bach e "I've found a new baby", di Williams - 10 (16-22) Calidoscopio stereofonico - 10,45 (16.45-22.45) Canzoni italiane - 11,15 (17.15-23.15) Un po' di musica per ballare - 12,15 (18.15-01.15) Il jazz in Italia: la registrazione del Quintetto Cuppini e del Quintetto di Torino - 12,45 (18.45-04.45) Glissando.

7 (13-19) Piccolo barr: divagazioni al pianoforte di C. McKenzie - 7,20 (13.20-19.20) Tre per quattro: il quartetto di A. Kerr, Dillio, G. Campi e S. B. - 8 (14-20) Fantasia musicale - 8,30 (14.30-20.30) Musica leggera della Russia (dalla Radio Russia) - 9,10 (15.10-21.10) H. Guld e il suo complesso - 9,20 (15.20-21.20) Selezione di operette - 10 (16-22) Motivi del Mari del Sud - 10,15 (16.15-22.15) Suona orchestra: Musica di Calzavara - 10,18 (22.50) Concerti per soli e orchestra: "Il Concerto di Grieg"; Concerto in do magg. per flauto e orchestra; Tartini: Concerto in la magg. per violoncello e orchestra; "Concerto in la magg. per clar. e orch. K. 522."

7 (13-19) Note sulla chitarra - 7,10 (13.10-19.10) Il canzoniere: antologia di successi di ieri e di oggi - 7,50 (13.50-19.50) Musicali: musica varia - 8 (14-20) Grotto: musica per i più piccoli - 8,45 (14.45-20.45) B. Martino canta le sue canzoni - 9 (15-21) Stile e interpretazioni - 9,20 (15.20-21.20) Archi in parata - 9,40 (15.40-21.40) Club dei chitarristi - 10 (16-22) Ritmi e canzoni in stereofonia - 10,45 (16.45-22.45) Camel da bar - 11,45 (17.45-23.45) "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 12,05 (18.05-01.05) Caldo e freddo: musica jazz con il sassofono H. Hall e il quintetto Rollins-Bronson - 12,30 (18.30-01.30) Canti dei Caraibi - 12,45 (18.45-04.45) Luna park.

7 (13-19) Dolce musica - 7,45 (13.45-19.45) I solisti della musica leggera: Carmen Cavalero al pianoforte, Piero Soffici al sax alto, Charlie Margulis alla tromba - 8,15 (14.15-20.15) Musica da camera: "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 9,45 (15.45-21.45) Spirituals e gospel songs con il Quartetto vocali "Golden Gate" - 10,45 (16.45-22.45) "The Meditations Singers", i cantanti "Tennossee" - Emie Ford, Gordon Mc Rae, Della Reese - 10 (16-22) Carosello stereofonico - 10,45 (16.45-22.45) Carosello illustrato da Torino - 11 (17-23) Invito al ballo - 12 (18-24) Le nostre canzoni - 12,30 (18.30-03.30) Musica per sognare.

7 (13-19) Canti della montagna - 7,15 (13.15-19.15) "Il juk-boo della filo" - 8 (14-20) Caffè concerto: trattenimento musicale del venerdì - 8,45 (14.45-20.45) Made in Italy: canzoni e fuochi d'artificio: trenta minuti di musica brillante - 9,45 (15.45-21.45) Spirituals e gospel songs con il Quartetto vocali "Golden Gate" - 10,45 (16.45-22.45) "The Meditations Singers", i cantanti "Tennossee" - Emie Ford, Gordon Mc Rae, Della Reese - 10 (16-22) Carosello stereofonico - 10,45 (16.45-22.45) Carosello illustrato da Torino - 11 (17-23) Invito al ballo - 12 (18-24) Le nostre canzoni - 12,30 (18.30-03.30) Musica per sognare.

7 (13-19) Motivi italiani - 7,15 (13.15-19.15) Buono tempo, fantasia scherzi e sorrisi: musica - 7,30 (13.30-19.30) I blues, con i complessi James Pat Johnson, Muggsy Spanier, "Firehouse five plus two", George Lewis - 7,45 (13.45-19.45) Intermessa - 8,15 (14.15-20.15) Pupù: gran carosello di musica napoletana - 9 (15-21) Musichelli: parata settimanale di orchestre, solisti e cantanti - 9,45 (15.45-21.45) Monty - 10 (16-22) All'Italia: canzoni straniere cantate a modo nostro - 10,30 (16.30-22.30) Pianoforte e orchestra - 11 (17-23) Epoca del jazz: Gli anni ruggenti di Chicago - 12,30 (18.30-03.30) Recentissimi: ultimi arrivi in discoteca.

AUDITORIUM

8 (12) Antologia musicale: brani scelti di musica lirica, sinfonica e da camera - 16 (20) Compositori russi: Ciaikovsky; "Suite n. 1 in re minore op. 43"; Rimsky-Korsakov: "La notte di Natale", suite per orchestra e coro - 17 (21) Interpretazioni: Bach: "Partita in re minore per violino solo"; "Suite n. 1" di Milstein - 17,25 (21.25) Quartetti e quintetti per archi: Beethoven: "Quartetto in mi bemolle maggiore op. 74"; "Delle Arpe" - 18 (22) Musica programma: Liszt: "Hunnenschlacht", poema sinfonico; R. Strauss: "Don Chisciotte" - 19,20 (23.20) Suites e divertimenti: Prokofiev: "Il Buffone", suite dal "Balletto op. 21".

8 (12) Musica per organo, di Brahms - 8,30 (12.30) La sonata moderna - 8,55 (12.55) Il virtuosismo nella musica strumentale: Chopin: Due Polceche; In la bem. magg. op. 53 e in la magg. op. 40 n. 1; Ysaie: Sonata in mi min. op. 27 n. 4 per violino solo; Liszt: "Rapsodia spagnola" e "Concerto patetico in mi min." - 9,45 (13.45) Antiche danze: Musica di Purcell e Philips - 10 (14) Una sinfonia classica: Haydn: Sinfonia n. 94 in sol magg. op. 109 n. 1 e "Tapiola" poema sinfonico; Musica di Elgar - 11 (15) Trii, quartetti, quintetti per pianoforte - 16 (20) Compositori inglesi - 17 (21) Ricordo di B. Walton - 18 (22-50) Nostalgia di una bella terra - 19,50 (23.50) I bis del concertista.

8 (12) Antiche musiche strumentali italiane - 8,45 (12.45) Dalla letteratura pianistica: Musica di Bach e Reger - 9,30 (13.30) Cantate profane: Kampel und Sibelius - 10,30 (14.30) Compositori contemporanei: Messiaen, Gheidi, Lutoslawsky - 11 (15) Ultima pagina, di Sibelius: Sinfonia in re min. n. 6; "La tempesta" - op. 109 n. 1 e "Tapiola" poema sinfonico op. 112 - 16 (20) Compositori ungheresi: Liszt e Kodaly - 17 (21) In stereofonia: Musica di Calzavara - 18 (22.50) Concerti per soli e orchestra: "Il Concerto di Grieg"; Concerto in do magg. per flauto e orchestra; Tartini: Concerto in la magg. per violoncello e orchestra; "Concerto in la magg. per clar. e orch. K. 522."

8 (12) Musica polifonica: Bach: "La Passione secondo S. Giovanni" - 10,15 (14.15) Sonate per violino e pianoforte: Mozart: Sonate in mi min. per violino e pianoforte; "La Lobos" - 10,30 (14.30) Concerti per orchestra: Brahms: Concerto in re min. op. 15 n. 1 per pianoforte e orchestra - 16 (20) Compositori francesi: Claude Debussy e Maurice Ravel - 17 (21) Musica per archi, di Martin e Hartmann - 18 (22) Concerti per solo e orchestra, di Brahms e Martin - 19,15 (23.15) Musica per strumenti a fiato, di Ludwig van Beethoven, Jean Riviere, Jean Francaux.

8 (12) Preludi e fughe, di Bach, Buxtehude, Peeters - 8,30 (12.30) Musica per arpa e chitarra, di Pizzetti e Llobet - 9 (13) Concerto di musiche moderne: dirli M. Pradella e "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 10,25 (14.25) Musica di Francaux, Couperin - 11,25 (15.25) Sonate classiche: Leclair: Sonata in la magg. op. 5 n. 1; Llobet: "Sonata in sol min. per violino e basso continuo" - 16 (20) Compositori nordici: Sibelius, Grieg, Nilsson - 17 (21) In stereofonia: Musica di Haydn e Hindemith - 18 (22) Segue Festival Musicali 1961: "Polyphonie sacrée en France", dal "Festival des Nuits de Bourgoine" (dalla R.T.F.) - 19,10 (23.10) Notturni e serenate.

8 (12) Musica sacra: Merulo: Messa benedictina; Dominio; Trascrizioni Magnificat per soprano, coro e orchestra - 9,05 (13.05) Le sinfonie di Anton Dvorak: Sinfonia in re min. n. 2 op. 70; Sinfonia n. 9 in fa magg. op. 95 - 10 (14-20) Musica di Wladimir: "Fughe: Preludio, interludio e post ludio lirico e a Thil Chae" - 11,15 (15.15) Musica dedecafonica: Webern: Drei Quartetti op. 23; "Missa da camera"; Bonaparte op. 41, per voce recitante, pianoforte e orchestra d'archi - 16 (20) Compositori sudamericani: 1 - (21) "Oberon", di Weber - 19,05 (23.05) Musica da camera: Beethoven: Sonata in fa magg. op. 17 per coro e pianoforte; Quartetto in do magg. op. 59 n. 3 per archi.

8 (12) Il Settecento musicale: Geminali, Telleri, Haydn - 9 (13) Musica romantica: 9,45 (13.45) Musica ispirata all'infanzia - 10,10 (14.10) Trascrizioni celebri - 10,40 (14.40) Musica di balletto, di Beethoven - 10,55 (14.55) Trascrizioni celebri - 10,55 (14.55) Musica di balletto, di Rameau e Hindemith - 16 (20) Compositori spagnoli: "De Falla", "Lidholm"; "Trascrizioni celebri": Musica di Bach, Brahms - 18 (22) Recital del violinista Isaac Stern: Bach: Sonata in sol min. per vi. e cor. Mozart: Sonata in si bem. magg. op. 10 n. 2 per vi. e cor. - 19,30 (23.30) Pianoforte e orchestra - 10,30 (16.30-22.30) Pianoforte e orchestra - 11 (17-23) Epoca del jazz: Gli anni ruggenti di Chicago - 12,30 (18.30-03.30) Recentissimi: ultimi arrivi in discoteca.

PALERMO - CAGLIARI - TRIESTE

AUDITORIUM

8 (12) Antologia musicale: brani scelti di musica lirica, sinfonica e da camera - 16 (20) Compositori russi: Ciaikovsky; "Suite n. 1 in re minore op. 43"; Rimsky-Korsakov: "La notte di Natale", suite per orchestra e coro - 17 (21) Interpretazioni: Bach: "Partita in re minore per violino solo"; "Suite n. 1" di Milstein - 17,25 (21.25) Quartetti e quintetti per archi: Beethoven: "Quartetto in mi bemolle maggiore op. 74"; "Delle Arpe" - 18 (22) Musica programma: Liszt: "Hunnenschlacht", poema sinfonico; R. Strauss: "Don Chisciotte" - 19,20 (23.20) Suites e divertimenti: Prokofiev: "Il Buffone", suite dal "Balletto op. 21".

8 (12) Musica per organo, di Brahms - 8,30 (12.30) La sonata moderna - 8,55 (12.55) Il virtuosismo nella musica strumentale: Chopin: Due Polceche; In la bem. magg. op. 53 e in la magg. op. 40 n. 1; Ysaie: Sonata in mi min. op. 27 n. 4 per violino solo; Liszt: "Rapsodia spagnola" e "Concerto patetico in mi min." - 9,45 (13.45) Antiche danze: Musica di Purcell e Philips - 10 (14) Una sinfonia classica: Haydn: Sinfonia n. 94 in sol magg. op. 109 n. 1 e "Tapiola" poema sinfonico; Musica di Elgar - 11 (15) Trii, quartetti, quintetti per pianoforte - 16 (20) Compositori inglesi - 17 (21) Ricordo di B. Walton - 18 (22-50) Nostalgia di una bella terra - 19,50 (23.50) I bis del concertista.

8 (12) Antiche musiche strumentali italiane - 8,45 (12.45) Dalla letteratura pianistica: Musica di Bach e Reger - 9,30 (13.30) Cantate profane: Kampel und Sibelius - 10,30 (14.30) Compositori contemporanei: Messiaen, Gheidi, Lutoslawsky - 11 (15) Ultima pagina, di Sibelius: Sinfonia in re min. n. 6; "La tempesta" - op. 109 n. 1 e "Tapiola" poema sinfonico op. 112 - 16 (20) Compositori ungheresi: Liszt e Kodaly - 17 (21) In stereofonia: Musica di Calzavara - 18 (22.50) Concerti per soli e orchestra: "Il Concerto di Grieg"; Concerto in do magg. per flauto e orchestra; Tartini: Concerto in la magg. per violoncello e orchestra; "Concerto in la magg. per clar. e orch. K. 522."

8 (12) Musica polifonica: Bach: "La Passione secondo S. Giovanni" - 10,15 (14.15) Sonate per violino e pianoforte: Mozart: Sonate in mi min. per violino e pianoforte; "La Lobos" - 10,30 (14.30) Concerti per orchestra: Brahms: Concerto in re min. op. 15 n. 1 per pianoforte e orchestra - 16 (20) Compositori francesi: Claude Debussy e Maurice Ravel - 17 (21) Musica per archi, di Martin e Hartmann - 18 (22) Concerti per solo e orchestra, di Brahms e Martin - 19,15 (23.15) Musica per strumenti a fiato, di Ludwig van Beethoven, Jean Riviere, Jean Francaux.

8 (12) Preludi e fughe, di Bach, Buxtehude, Peeters - 8,30 (12.30) Musica per arpa e chitarra, di Pizzetti e Llobet - 9 (13) Concerto di musiche moderne: dirli M. Pradella e "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 10,25 (14.25) Musica di Francaux, Couperin - 11,25 (15.25) Sonate classiche: Leclair: Sonata in la magg. op. 5 n. 1; Llobet: "Sonata in sol min. per violino e basso continuo" - 16 (20) Compositori nordici: Sibelius, Grieg, Nilsson - 17 (21) In stereofonia: Musica di Haydn e Hindemith - 18 (22) Segue Festival Musicali 1961: "Polyphonie sacrée en France", dal "Festival des Nuits de Bourgoine" (dalla R.T.F.) - 19,10 (23.10) Notturni e serenate.

8 (12) Musica sacra: Merulo: Messa benedictina; Dominio; Trascrizioni Magnificat per soprano, coro e orchestra - 9,05 (13.05) Le sinfonie di Anton Dvorak: Sinfonia in re min. n. 2 op. 70; Sinfonia n. 9 in fa magg. op. 95 - 10 (14-20) Musica di Wladimir: "Fughe: Preludio, interludio e post ludio lirico e a Thil Chae" - 11,15 (15.15) Musica dedecafonica: Webern: Drei Quartetti op. 23; "Missa da camera"; Bonaparte op. 41, per voce recitante, pianoforte e orchestra d'archi - 16 (20) Compositori sudamericani: 1 - (21) "Oberon", di Weber - 19,05 (23.05) Musica da camera: Beethoven: Sonata in fa magg. op. 17 per coro e pianoforte; Quartetto in do magg. op. 59 n. 3 per archi.

8 (12) Il Settecento musicale: Geminali, Telleri, Haydn - 9 (13) Musica romantica: 9,45 (13.45) Musica ispirata all'infanzia - 10,10 (14.10) Trascrizioni celebri - 10,40 (14.40) Musica di balletto, di Beethoven - 10,55 (14.55) Trascrizioni celebri - 10,55 (14.55) Musica di balletto, di Rameau e Hindemith - 16 (20) Compositori spagnoli: "De Falla", "Lidholm"; "Trascrizioni celebri": Musica di Bach, Brahms - 18 (22) Recital del violinista Isaac Stern: Bach: Sonata in sol min. per vi. e cor. Mozart: Sonata in si bem. magg. op. 10 n. 2 per vi. e cor. - 19,30 (23.30) Pianoforte e orchestra - 10,30 (16.30-22.30) Pianoforte e orchestra - 11 (17-23) Epoca del jazz: Gli anni ruggenti di Chicago - 12,30 (18.30-03.30) Recentissimi: ultimi arrivi in discoteca.

AUDITORIUM

7 (13-19) Chioscuri musicali, con le orchestre di R. Goodwin e B. Thompson - 7,40 (13.40-19.40) Vedette straniere: The Platters, Lys Asas, Gilberte Bado e Key Starr - 8,20 (14.20-20.20) Capriccio: musica per signora - 9 (15-21) Mappamondo: itinerario internazionale di musica leggera - 10 (16-22) Canzoni da casa nostra - 10,45 (16.45-22.45) Tasteria: Roger Williams e Art Tatum al pianoforte - 11 (17-23) Pista da ballo con le orchestre di Norrie Paramor, Toni Reid, The Rebels e Ted Heath - 12 (18-24) Musica tzigane - 12,15 (18.15-01.15) Canti del Sud America - 12,45 (18.45-04.45) Musica per vibrafono e chitarra.

7 (13-19) Motivi del West: ballate e canti di cow-boys - 7,20 (13.20-19.20) Le voci di Lia Scutari e Pino Vinio - 7,50 (13.50-19.50) Vecchi dischi - 8 (14-20) Concertino - 8,30 (14.30-20.30) Voci dello schermo: Sophia Loren e Robert Mitchum - 9 (15-21) Musica di Fall (programma scambio con la Radio Austria) - 9,20 (15.20-21.20) Variazioni sul tema - 10 (16-22) Calidoscopio stereofonico - 10,45 (16.45-22.45) Canzoni italiane - 11,15 (17.15-23.15) Un po' di musica per ballare - 12,15 (18.15-01.15) Il jazz in Italia, con la partecipazione di: "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 19,50 (23.50) Nostalgia di una bella terra - 19,50 (23.50) I bis del concertista.

7 (13-19) Piccolo barr: divagazioni al pianoforte di R. Williams - 7,20 (13.20-19.20) Tre per quattro: il Coro di Norman Luboff, Nat King Cole e S. B. - 8 (14-20) Fantasia musicale - 8,30 (14.30-20.30) Melodie dell'Asia (dalla Radio Giapponese) - 9 (15-21) Fausto Papetti e il suo complesso - 9,20 (15.20-21.20) Selezione di operette - 10 (16-22) Motivi del Mari del Sud - 10,10 (16.10-22.10) Nuova musica da camera - 10,18 (22.50) Concerti per soli e orchestra: "Il Concerto di Grieg"; Concerto in do magg. per flauto e orchestra; Tartini: Concerto in la magg. per violoncello e orchestra; "Concerto in la magg. per clar. e orch. K. 522."

7 (13-19) Note sulla chitarra - 7,10 (13.10-19.10) Il canzoniere: antologia di successi di ieri e di oggi - 7,50 (13.50-19.50) Musicali: programma di musica varia - 8 (14-20) Grotto: musica per i più piccoli - 8,45 (14.45-20.45) B. Martino canta le sue canzoni - 9 (15-21) Stile e interpretazioni - 9,20 (15.20-21.20) Archi in parata - 9,40 (15.40-21.40) Club dei chitarristi - 10 (16-22) Ritmi e canzoni in stereofonia - 10,45 (16.45-22.45) Camel da bar - 11,45 (17.45-23.45) "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 12,05 (18.05-01.05) Caldo e freddo: musica jazz con i quintetti Grev-Mulligan e Lee Morgan - 12,30 (18.30-01.30) Canti dei Caraibi - 12,45 (18.45-04.45) Luna park.

7 (13-19) Dolce musica - 7,45 (13.45-19.45) I solisti della musica leggera: Claude Gordon alla tromba, David Andrews all'organo Hammond e Glauco Maserti al clarinetto - 8,15 (14.15-20.15) Musica da camera: "Il Concerto di Grieg"; "Il Concerto di Grieg" - 9,45 (15.45-21.45) Ribalte internazionale - 10,30 (16.30-22.30) Rendez-vous, con Moushous - 10,45 (16.45-22.45) Ballabili in blue-jeans - 11,45 (17.45-23.45) Ritratto d'autore: F. Fusco - 12,15 (18.15-01.15) Archi in vacanza - 12,30 (18.30-03.30) Tutti cantano - 12,45 (18.45-04.45) Luna park.

7 (13-19) Canti della montagna - 7,15 (13.15-19.15) "Il juk-boo della filo" - 8 (14-20) Caffè concerto: trattenimento musicale del venerdì - 8,45 (14.45-20.45) Made in Italy: canzoni e fuochi d'artificio: trenta minuti di musica brillante - 9,45 (15.45-21.45) Spirituals e gospel songs con i complessi vocali "The Ward Singers" e "The Jays Brothers" - Johnson and his Gospel Singers - 10 (16-22) Carosello stereofonico - 10,45 (16.45-22.45) Carosello illustrato da Firenze - 11 (17-23) Musica da ballo - 12 (18-24) Le nostre canzoni - 12,30 (18.30-03.30) Musica per sognare.

7 (13-19) Motivi scozzesi - 7,15 (13.15-19.15) Buono tempo, fantasia scherzi e sorrisi: musica - 7,30 (13.30-19.30) I blues, con i complessi di Sidney Bechet, Benny Goodman, Joe & King Oliver; canta Mia Rainey - 7,45 (13.45-19.45) Intermessa - 8,15 (14.15-20.15) Pupù: gran carosello di musica e canzoni napoletane - 9 (15-21) Musichelli: parata settimanale di orchestre, solisti e cantanti - 9,45 (15.45-21.45) Monty - 10 (16-22) All'Italia: canzoni straniere cantate a modo nostro - 10,30 (16.30-22.30) Pianoforte e orchestra - 11 (17-23) Epoca del jazz: Gli anni ruggenti di Chicago - 12,30 (18.30-03.30) Recentissimi: ultimi arrivi in discoteca.

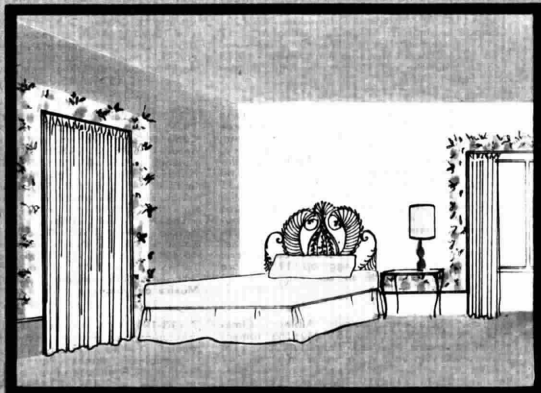
# LA DONNA E LA CASA LA DONNA



Vinci Leoni propone un tailleur in lana Balmoral blu da indossare con una camicetta verde. Il completo è lavorato a punto traforato

**Arredare**

**Il problema delle**



Il proverbio suggerisce «aprire non ti scoprire, maggio adagio». La stagione ancora non è sicura ed è opportuno arricchire il guardaroba di qualche vestito di lana che si renderà utile anche in estate. C'è sempre un temporale od un colpo di vento in agguato. Ecco (foto in alto) una giacca tre quarti di Bertoli in maglia di orlon rosso lacca, bordata in blu pavone. Spacchi, maniche larghe, collo alla Peter Pan



# E LA CASA LA DONNA È A CASA

Moda

## 10 trucchi per trovare marito

**L'**IDEA DI SCRIVERE un libro per insegnare alle donne i vari trucchi capaci di accalappiare un marito, è venuta al prof. Richard H. Klemmer, docente di psicologia e sociologia alla *Florida State University* (America), direttore e membro autorevole di numerose associazioni di studi sulla famiglia, nonché marito e padre felice.

Vale la pena di conoscere questi trucchi, non fosse altro che per il fatto di essere consigliati da un uomo, psicologo per giunta. Eccoli elencati.

Prima di tutto è necessario ricordare che l'uomo oggi, come ieri e come domani, è alquanto presuntuoso. Le nostre nonne conquistarono i loro mariti apparendo loro fragili, indifese, suscitando in loro quel senso di protezione cavalleresca che li trasformava (ai loro occhi) in tanti paladini. Oggi questo trucco non attacca, ma una donna in cerca di marito deve guardarsi bene dal far valere le proprie capacità intellettive o dal vantare il proprio guadagno. Non è questione d'ipocrisia, ma di saper vivere.

Lo specchio dev'essere il più fedele consigliere, soprattutto nello sconsigliare il trucco troppo esagerato, le magliette troppo aderenti, le gonne eccessivamente corte. Agli uomini queste cose piacciono ma non nelle donne che sposano.

Essere attaccate alla propria famiglia va bene, anzi rassicura l'uomo sulla serietà di sentimenti di una donna, ma questa non deve mostrarsi troppo ossequiante ai voleri dei genitori altrimenti l'uomo si sentirà un accessorio, restandone umiliato.

Il complesso d'inferiorità che spesso

affligge la donna non sposata rappresenta uno dei più grossi ostacoli al matrimonio perché l'uomo ha bisogno di sentire accanto a sé la sicurezza ma non l'incapacità femminile.

Non a tutti gli uomini piace che la donna eserciti un certo *sense of humour* specialmente nei loro riguardi. Stia attenta perciò la donna a non cogliere anche le più piccole sfumature di ironia, perché potrebbe incutere « paura » nell'avversario ».

L'uomo « adora » essere ascoltato e perciò una perfetta ascoltatrice ha numerose probabilità matrimoniali.

E' necessario anche ricordare che l'uomo è « l'eterno fanciullo » e che nella moglie cerca la madre, anche quando non lo confessa nemmeno a se stesso. Quindi: tenerezza, comprensione.

L'ultima parola non dev'essere « inevitabilmente » della donna, qualche volta anche l'uomo dovrebbe avere la soddisfazione di essere l'ultimo a parlare.

L'indipendenza femminile è ormai un fatto acquisito, ma all'uomo non piace che gli venga sventolata sotto il naso come una bandiera.

Infine il prof. Klemmer consiglia alle donne di ricordare che non esiste un sesso superiore all'altro, bensì esiste un sesso diverso dall'altro. Una donna intelligente, innamorata, sensibile, se avrà perfettamente assimilato questo concetto riuscirà sempre ad interessare un uomo, rendendogli piacevoli le differenze che esistono fra « lei » e « lui » e riuscendo a sfruttare a proprio vantaggio.

Mila Contini

A

B

C

**A** Un grazioso modello primaverile in maglia metallica ed iridescente: è l'abito da pomeriggio

**B** Principesse in maglia di cotone rosso papavero. Soprabito azzurro fiordaliso con righe rosse

**C** Mantello di maglia di lana con disegni folcloristici sardi, neri su fondo grigio perla. Mod. Lida

Achille Molteni

## finestre strette e allungate

La cosa che, forse, più disturba negli alloggi di vecchia costruzione è la forma delle finestre che sono, generalmente, strette e allungate. Abituati come siamo, ormai, alle ampie finestre orizzontali delle case moderne, studiate in modo da lasciar entrare a profusione aria e luce, quelle di vecchio tipo oltre a rappresentare un problema dal punto di vista dell'illuminazione, sono assai difficili da risolvere esteticamente, soprattutto quando si desidera dare all'ambiente una impronta decisamente moderna. La foggia stessa delle tende, benché vi sia ora un deciso ritorno all'antico, è prevista per finestre ampie che lascino filtrare la luce attraverso leggere tende trasparenti. Un buon accorgimento per allargare esteticamente le finestre è quello di tenere i tendoni laterali assai discostati dal filo della finestra; il risultato è soddisfacente, anche se ci lega allo schema fisso dei tendoni con mantovana. Un secondo sistema, degno di essere segnalato è quello che qui vi illustriamo. Si devono allargare delle finestre di tipo ottocentesco, alte e strette, con uno sgancio assai pronunciato a causa del notevole spessore dei muri. Le tende in mussola di cotone, fittamente arricciate, sono contenute nell'interno dello sgancio; l'impressione di maggior ampiezza è ottenuta incollando intorno all'apertura della finestra una striscia di tappezzeria a fitti disegni floreali di vivace colore. Questo bordo corre, inoltre, tutto intorno alla camera ad una altezza di circa 30 cm. dal pavimento. Il bianco puro delle pareti è reso più brillante da questa striscia di colori e contrasta col soffitto verde-pisello, che ripete il colore della moquette. In questo particolare caso la camera, destinata ad una giovinetta, è completata da un letto in stile Reggenza, di ferro battuto, laccato in verde scuro con coperta di cotone giallo pallido; da un mobiletto portatimpani, in noce, da un cassettoncino ottocentesco, in ciliegio chiaro e da alcune poltroncine Reggenza, ricoperte di tessuto rigato bianco e giallo. L'accorgimento è semplicissimo, quasi elementare; è, però, certo che la camera ci guadagna in ampiezza e originalità.



**L'ACQUA POTABILE È INSIPIDA...  
RENDETELA GIOIOSA CON FRIZZINA!**

L'acqua potabile oggi, filtrata e depurata, non è più l'acqua viva delle sorgenti. Ha perso i sali minerali, è divenuta "pesante" per lo stomaco e poco gradevole...

Trasformatela istantaneamente in una gioia per la gola con Frizzina! Frizzina è studiata e dosata appunto per "correggere" le acque potabili d'oggi.

Sarà per voi e per la vostra famiglia una rivelazione!

Per ogni scatola di Frizzina a scelta un magnifico bicchiere tipo cristallo, linea 1962, subito dal vostro stesso negoziante oppure 3 punti per la raccolta dei sempre più belli e interessanti regali Star.

Trovate i seguenti punti nei prodotti Star: Doppio Brado Star (2), Doppio Brado Star Gran Gala (2), Margarina Foglia d'Oro (2), Té Star (3), Formaggio Paradiso (6), Succhi di frutta G6 (1), Polveri per acqua da tavola Frizzina (3), Camomilla Sogni d'Oro (3), Budini Popy (3).

Chiedete subito il nuovissimo albo-regali Star (tutto a colori) al vostro negoziante.



**STAR**  
PRODOTTI ALIMENTARI

**frizzina**

*polveri per acqua da tavola di gusto "moderno"!!*

## QUI I RAGAZZI

a cura di Rosanna Manca

### Lo scimmiotto rosa

tv, lunedì 7 maggio,  
ore 17,30

**D**A UNA NOVELLA di Carlo Collodi, Ernesto Marchesi ha tratto questo racconto sceneggiato in tre puntate adattandolo alla televisione. Vi prendono parte le marionette di Gianni Colla e alcuni attori. E' la storia di Pipi, uno scimmietto dal pelo vermiglio. Un giorno, in seguito ad una delle sue tante diavolerie, Pipi viene « rapito ». Si ritrova in un castello molto bello e pieno di ogni ben di Dio dove fa conoscenza con un bambino che, trovando lo scimmietto simpatico, gli chiede di rimanere con lui. Pipi accetta di partire per un lungo viaggio in mare, come compagno e segretario di Alfredo. Al momento della partenza tuttavia, ecco sopraggiungere il papà di Pipi che, disperato per l'assenza prolungata del figlio, lo supplica di tornare. Così lo scimmietto, dimenticando completamente la promessa ormai fatta ad Alfredo, scappa senza nemmeno salutare il suo nuovo amico. Ma ora ricominciano i guai per il nostro scimmietto. Alfredo che è figlio di una fata, manda un brutto figuro, di nome Golasacca, a ricercare Pipi per riportarlo, vivo o morto al Castello. Di qui tutta una serie di disavventure che faranno diventare saggio e leale il vivace scimmietto.



Cosetta Colla con lo « scimmietto color di rosa » che è il protagonista della fiaba

### L'Icaro del XX secolo

tv, sabato 12 maggio, ore 17,30

Fino dai tempi più antichi l'uomo ha sognato di potersi applicare alle spalle un paio di ali e di volare come fanno gli uccelli. Oggi quella che poteva apparire pura fantasia è diventata realtà: l'uomo si è messo le ali, non solo, ma ora vuole addirittura riuscire a volare senza di esse.

Nella trasmissione di Mondo d'oggi il professor Cesare Cremona vi presenterà questa settimana una serie di documenti filmati relativi a strane macchine volanti. Seguirà una eccezionale sequenza in cui un coraggioso sperimentatore spicca brevi voli servendosi di un motore a razzo assicurato alle sue spalle come uno zaino.



Un ufficiale dell'aviazione statunitense collauda un modello sperimentale di « aerocycle », una specie di motore volante



# LAVORARE STANCA



— Ecco, questo è il posto libero di cui le parlavo...

# PRECISAZIONE



— Lasciatemi almeno settantamila lire per pagare lo stipendio al mio impiegato.  
— Settantacinque, signore: lei mi aveva promesso un aumento.

# SEGRETARIA



— Ma erano proprio molto importanti quelle carte?

# in poltrona

## IL CONSIGLIO DEL DOTTORE



— Lei soffre soltanto d'insonnia: vada a casa e ci dorma sopra.

# ALTA CHIRURGIA



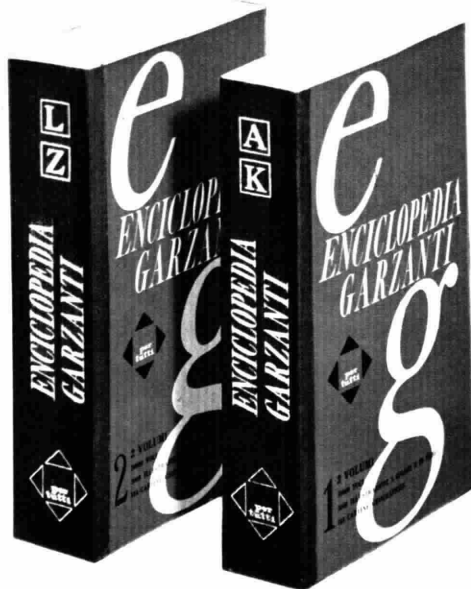
— Quante volte debbo dirle, signorina, che lei non deve tagliare il filo con i denti!

# EQUIVOCO



— Tutte cime in questo paese?  
— No: anche qualche testa di rapa.

*milioni di Italiani  
l'attendono*



*2 volumi  
1500 pagine  
50000 voci  
3000 illustrazioni*

**DUE VOLUMI CHE NE VALGONO DIECI**

# ENCICLOPEDIA GARZANTI

**HA LA GARANZIA DI UN GRANDE NOME EDITORIALE**

costa  
lire

**2'500**

Un carattere tipografico appositamente studiato,  
un'impaginazione rigorosa,  
una scrittura chiara ed essenziale permettono di raccogliere  
in due solidi volumi un'opera unica nel suo genere,  
veramente funzionale e più che esauriente per tutti.

**5** speciali supplementi, inseriti nel testo, sono dedicati a:

- 1) Grammatica italiana - 2) Locuzione e detti celebri - 3) Le grandi opere
- 4) Produzione economica e sviluppo demografico dei principali paesi
- 5) I primati dello sport.

**TUTTO PER TUTTI**

**È in vendita in tutte le librerie.  
Per richiederla direttamente  
all'Editore**

**inviare questo tagliando**

**indirizzando a**

**GARZANTI**  
Via Spiga, 30 - Milano

Speditemi contrassegno di L. 2500, SPESE DI SPEDIZIONE E CONSEGNA COMPRESSE, i due volumi dell'ENCICLOPEDIA GARZANTI PER TUTTI

Nome e Cognome .....

Via .....

Città ..... Prov. ....

Firma ..... **R 6-5**

**È UN'OPERA GARZANTI**